SERVICIO MUNDIAL DE VIAJES EXPRINTER

EL DIARIO

AGENTES DE TODAS LAS COMPAÑÍAS AÉREAS Y MARÍTIMAS EXPRINTER

Fundado por José Carrasco el 5 de Abril de 1904.

AÑO XLVIII. — Nº. 16,486. Edición de 20 páginas — Precio del ejemplar Bs. 5 — La Paz, Domingo 5 de Octubre de 1952.

Causó Indignación en todo el Mundo la Actitud Rusa con el Embajador Kennan

EE. UU. ESTUDIA REPRESALIAS

Wáshington, 4 (U.P.).— Estados Unidos está redactando una fuerte nota de respuesta a la protesta soviética con la que se pidió la inmediata destitución del embajador en Moscú, George Kennan. La demanda soviética, que no tiene precedentes, causó una ola de indignación en todos los círculos diplomáticos, habiendo suscitado expresiones de repudio entre los funcionarios del Departamento de Estado. Se informa que se estudian actualmente algunas medidas de represalia, inclusive una probable demanda para el relevo del nuevo embajador soviético en los Estados Unidos, Georgi N. Zarubin, que presentó credenciales al Presidente Truman hace justamente 10 días. Sin embargo, no se cree probable que el incidente termine en una ruptura de relaciones diplomáticas con la Unión Soviética.

Los observadores occidentales en Moscú dicen que no habría razón para un enfriamiento de las relaciones formales entre los dos países por lo menos hasta despues de las elecciones norteamericanas. Los informantes opinan que el personal de la embajada norteamericana en el Kremlin sería reducido.

Tanto el Secretario de Estado como el presidente Truman se oponen, según se informa, al nombramiento de un nuevo embajador en Moscú, por lo menos hasta el 20 de enero, fecha en que se inaugura el nuevo gobierno. Otras fuentes responsables dijeron que el gobierno de los Estados Unidos no habría considerado la posibilidad de un rompimiento formal de relaciones con la Unión Soviética ni tampoco en contestar a Rusia con una petición en sentido de que el nuevo embajador Georgi N. Zarubin fuese relevado de su puesto.

Se espera que el primer golpe de represalia sea una fuerte nota diplomatica protestando por la actitud asumida por Rusia en el caso del señor Kennan, que es uno de los expertos más notables en cuestiones rusas dentro de la Cancilleria norteamericana. La nota de los Estados Unidos será probablemente entregada la próxima semana por el encargado de negocios norteamericano en Moscú. Los diplomáticos consideran muy seria la determinación rusa, pero nadie cree que sea un presagio de movimientos bélicos por parte de los dirigentes del Kremlin.

El Departamento de Estado informo que probablemente el señor Kennan regrese a Wáshington dentro de dos semanas para realizar consultas. La señora de Kennan y sus dos hijos se encuentran todavia en Moscú. Despachos llegados hoy de esa capital indican que ellos están preparando sus equipajes para partir el martes en avión hacia Alemania, donde Kennan los espera.

PREOCUPACION EN EUROPA

Londres, 4 (U.P.).— Los periódicos europeos mostraron hoy en sus páginas editoriales gran preocupación por la actitud del gobierno ruso al exigir el retiro del embajador George F. Kennan. La noticia fué destacada en primera página por la mayoría de los diarios. El prominente diario italiano "Corriere de lla Serra" sugirió que los gobiernos occidentales impongan a los diplomáticos soviéticos las mismas restricciones que el gobierno soviético impone a los diplomáticos occidentales.

Es indudable que la decisión rusa es objeto de estudios y discusiones como posible indicio de un empeoramiento de las relaciones entre Rusia y los paises del oeste.

Un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores de Francia declaró que éste país sigue los acontecimientos con gran interés. La Cancilleria británica rehusó hacer comentarios diciendo que se trata de un embajador de una potencia amiga. El portavoz agregó: "Además tenemos suficientes dolores de cabeza por nuestro propio embajador".

En Gran Bretaña el anuncio del retiro de Kennan mereció ser destacado en todos los periódicos. En París el matutino derechista "El Figaro" recordó a sus lectores que el actual embajador soviético en Londres, Andrei Gromiko dijo una vez que Winston Churchill era un canibal. "El Figaro" agrega: "Es posible, sin embargo, que las razones expuestas por los soviéticos sean tan sólo un pretexto y que el error de George Kennan sea el ser un especialista en asuntos rusos y un observador muy inteligente".

Los comunistas acusan al Pdte. de El Salvador

Guatemala, 4 (U.P.).— El partido comunista de Guatemala publicó un manifiesto acusando al presidente de El Salvador, Oscar Osorio de "complot contra el pueblo salvadoreño". Hace una semana que el gobierno de El Salvador detuvo a cerca de mil personas a raiz de un presunto complot comunista para derrocarlo.

Cuatro personas mencionadas como dirigentes del movimiento se refugiaron en la Embajada de Guatemala. El Manifiesto comunista dice que la iniciativa de El Salvador de presentar ante la Organización de Estados Centro—americanos una propuesta para combatir al comunismo era "una justificación anticipada para desatar una nueva ofensiva contra los comunistas que se solidarizan por el bienestar del pueblo salvadoreño". Agrega: "Nuestro pueblo envía su aliento de fe a los obreros salvadoreños que hoy son cruelmente perseguidos por el gobierno de Osorio".

Truman reanudó su campaña de ataque sin rodeo

San Francisco, 4 (U.P.).— El presidente Truman acusó hoy al general Eisenhower de ser parcialmente responsable de la guerra en Corea y del bloqueo ruso a Berlin. En un discurso que pronunció en el auditorio municipal de esta ciudad Truman dijo que el candidato presidencial republicano recomendó en 1947, cuando era Jefe del Estado Mayor, la retirada de las tropas norteamericanas en Corea.

El presidente dijo también que Eisennower como jefe supremo de las Fuerzas Aliadas en Europa tenia en 1945 la responsabilidad de gestionar un acuerdo con los rusos para el libre acceso de tropas norteamericanas a Berlin. Acusó a Eisenhower de abuso de confianza y dijo que ahora profiere "falsedades" contra la politica exterior del gobierno. Truman explicó que habia encargado a Eisenhower de las negociaciones con los rusos sobre el acceso a Berlin y que Eisenhower encomendó a su vez al general Lucius D. Clay para que realice tales gestiones y que solo recibió garantias verbales de los soviéticos, con lo cual el derecho de acceso nunca quedó firmemente establecido.

Más adelante el presidente dijo que el candidato republicano Eisenhower es "el más triste ejemplo de un hombre que traiciona sus propios ideales, atacando normas y principios que antes defendió y sometiendose a la influencia de personas egoistas y de mentalidad estrecha". Truman realizó hoy el ataque más violento y enconado contra Eisenhower e increpó que éste es algo más que "una tragedia personal" y que constituye un peligro para la seguridad nacional de los Estados Unidos.

El presidente norteamericano reanudó su campaña de "ataque sin rodeos" pronunciando dos discursos en San Francisco, uno de ellos durante un banquete ofrecido por el partido demócrata, al que asistieron mil invitados, y el otro en el auditorio municipal. Refiriéndose a Nixon dijo que él "ni siquiera podría amarrale los cordones de los zapatos al gobernador de California Earl Warren".

Sensación en Moscú Por la Declaración Del Premier Stalin

Moscú, 4 (U.P.).— En los hoteles y en las esquinas de esta ciudad el tema de más importancia en vísperas de la reunión de los dirigentes del Partido Comunista es la declaración de política exterior formulada por Stalin en el artículo de 50 páginas publicado en la revista "Bolchevique", órgano oficial del partido, y reproducido por el diario "Pravda".

Ambas publicaciones se agotaron a los pocos momentos de ponerse a la venta y las declaraciones de Stalin se han convertido en otra obra clásica de la doctrina marxista. Para su difusión se han impreso millón y medio de folletos en que se reproduce el artículo.

Las declaraciones de Stalin sientan las bases teóricas para los debates sobre política exterior de la próxima Convención e indudablemente las opiniones estarán reflejadas en el informe de Malenkov.

Dos puntos del artículo, los referentes a los paises capitalistas, llamaron poderosamente la atención. En un acápite Stalin dice que no tendrá que atacar a dichos paises porque ellos se encargarán de llevar a cabo una guerra entre si, y en otro asegura que el sistema capitalista está en decadencia.

Condecoraciones en la U. R. S. S.

Londres, 4 (U.P.).- Nikolai Shvernik, Presidente del Presidium del Soviet Supremo, condecoró el miércoles pasado a 6 altos jefes del sistema de trabajos forzados de Rusia y pronunció un discurso alabando el heroísmo y la gloria de quienes participan en las construcciones soviéticas, y sobre todo de aquellos que lo hacen en el canal Volga—Don, recientemente concluído.

Los 6 personeros soviéticos condecorados con la Orden de Lenin, una de las condecoraciones más altas de Rusia, son Seregi N. Kurglov, Ministro del Interior y sus 5 ayudantes: Nikolai Boganov, Stepan Mamulov, Boris Obruchnikov, Vassili Risnoy e Ivan Serov. El Ministerio del Interior (MVD) más conocido con el antiguo nombre de NKVD controla la policía y el sistema de trabajos forzados. Estos seis hombres fueron condecorados al mismo tiempo que un grupo de más de cien hombres que trabajaron en el nuevo canal como técnicos y obreros.

Sin embargo, es de remarcar que en la lista publicada hace pocos días por la prensa soviética los únicos nombres no relacionados directamente con la construcción del canal son los de los personeros del Ministerio del Interior, a pesar de que más de 20 Ministerios soviéticos han tomado parte activa en la construcción de esa obra.

Este hecho ha dado márgen a comentarios de que el Canal hubiese sido construido por prisioneros políticos y no por obreros voluntarios. Desde hace algún tiempo se tiene conocimiento que el Ministerio del Interior de la URSS se ha convertido en una de las más grandes empresas mundiales y de que la mayoría de las obras públicas de Rusia son construídas bajo la dirección de ese organismo estatal.

Antes de la guerra Rusia admitió varias veces que utilizaba sus prisioneros en obras de construcción. En 1937, cuando se finalizó la construcción del Canal Moscú—Volga el gobierno soviético liberó cerca de 55 000 prisioneros como recompensa por la buena labor desplegada en la construcción. En 1933, cuando se finalizó la construcción del Canal del Mar Blanco al Mar Báltico, se dió libertad a 75.000 prisioneros.

Importantes Planes del Gbno. Conservador Inglés

Londres, 4 (UP).— El partido conservador tratará de devolver a las empresas particulares las industrias de acero y hierro tan pronto como el parlamento británico comience sus sesiones, el 14 de octubre próximo. En julio pasado, poco antes de comenzar las vacaciones de verano, el gobierno anunció sus propósitos de presentar el proyecto de ley que formó parte de la plataforma electoral del señor Winston Churchill.

De acuerdo con la ley especificada en el proyecto, el gobierno transferiría sus acciones a un organismo especial que las pondría a la venta dando prioridad a las firmas a quienes se incautaron acciones. En cuanto a la mayoría de las acciones éstas continuarían en manos de una Junta Directiva semi-oficial con facultades para señalar los precios, auspiciar nuevos experimentos y aprobar las ventas y aumento de accionistas. Estos asumirían todos los riesgos en caso de pérdida, pero no podrían percibir utilidades derivadas de un auge en las negociaciones, sin obtener previamente la autorización de la Junta. Uno de los mayores problemas para llevar a cabo el proyecto es determinar el valor de las compañías. El gobierno laborista pagó 233 millones de libras por la propiedad de 298 compañías carboníferas y siderúrgicas. El pago se hizo en bonos que forman parte de la deuda pública y el gobierno tiene que resolver este problema. Si se lleva a cabo el proyecto de derrocamiento de la nacionalización tal vez se pudiera recaudar la devolución de 200 000.000 de libras pero el gobierno tendría que afrontar una gran pérdida que sería achacada a los elementos conservadores. Mientras las compañías estuvieron en manos de industrias particulares tuvieron un promedio de utilidad anual de 42 millones de libras. Bajo la administración oficial las utilidades ascendieron a 64 millones pero debe tomarse en cuenta que en el primer caso la inflación era menos pronunciada. Otro factor difícil, según la opinión general es que un organismo encargado de devolver la industria a la iniciativa particular necesitaría varios años para terminar el traspaso y en el intervalo el partido laborista puede volver al poder y comenzar nuevamente la nacionalización.

G. Bretaña Notificó al Primer Ministro Iranio que no Aceptará sus Exigencias

Londres, 4 (U.P.).— Gran Bretaña de acuerdo con los Estados Unidos informó al primer ministro iranio, Mohammed Mossadegh, que no está dispuesta a aceptar las proposiciones para un arreglo del problema petrolero, contenidas en el ultimátum que envió la semana pasada, pero que no desea cerrar las puertas a futuras negociaciones para llegar a un acuerdo final. Gran Bretaña respondió a las exigencias de Mossadegh en una nota entregada hoy en Teherán por el encargado de negocios británico. El anuncio sobre este acontecimiento indica que el mensaje británico será entregado en el transcurso del día pero que su publicación será aplazada probablemente hasta mañana.

La respuesta británica fué redactada después de una semana de intensas consultas con los Estados Unidos y terminada recién anoche, según informan círculos fidedignos.

Se dice que se llegó a un acuerdo completo entre Gran Bretaña y Estados Unidos y que el frente establecido por las proposiciones que hicieron al Presidente Truman y el señor Churchill a Mossadegh para un arreglo de la disputa, queda en pie. El Ministerio de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña ha mantenido silencio sobre el texto de su respuesta, aunque ha trascendido que las proposiciones de Mossadegh, no seran aceptadas. Los británicos se oponen particularmente a aceptar el pago de 49 millones de libras esterlinas al Irán como paso previo a cualquier negociación. Gran Bretaña rechazó también la proposición de arbitraje sobre las reclamaciones de compensaciones que debería otorgar la Anglo-Iranian Oil Company, nacionalizada por el gobierno persa.

MOSSADEGH AMINORA LA PRESION

Teherán, 4 (U.P.).— El gobierno iranio aminoró la amenaza de romper relaciones diplomáticas con Gran Bretaña, en caso de que no se llegase a un acuerdo en el problema del petróleo.

Se dice que en un caso extremo el gobierno persa ordenaría el retorno de sus representantes diplomáticos pero no exigiría que Gran Bretaña retire los suyos del Irán. El ex—presidente de la Asamblea de las Naciones Unidas, señor Nasrollah Entezan, habría aconsejado al primer ministro Mossadegh que no se llegue a una ruptura completa ya que esa medida tendría efectos adversos en caso de una disputa en la Asamblea General. Círculos diplomáticos de Londres opinan que una divergencia de esa naturaleza no podría ser considerada como un rompimiento de relaciones diplomáticas, sino simplemente como el retiro de la misión iranía en Gran Bretaña.

Los británicos creen todavía que la proposición anglo—americana presentada conjuntamente el mes pasado proporciona una base adecuada de discusión con posibilidad de hacer modificaciones para satisfacer las objeciones de Mossadegh. Tales proposiciones ofrecen una concesión de 10 millones de dólares al Irán en caso de que ese país acepte el arbitraje de la Corte Internacional. Como compensación de ello el Irán y la Anglo — Iranian Oil Company reanudarían conversaciones sobre la renabilitación de las operaciones en los yacimientos petrolíferos de Abadán. No ha habido ninguna indicación oficial hasta el presente sobre las proposiciones que contendría la nota británica enviada hoy al señor Mossadegh. Se dice, sin embargo, que la nota es breve y que no solicita una ampliación del término de 10 días exigido por el primer ministro iranio en su ultimátum de la semana pasada.

Resistencia al ingreso de España en la ONU

Wáshington, 4 (U.P.).— La Comisión Nacional de Estados Unidos de la Unesco reanudó su oposición a que España ingrese en el seno de las Naciones Unidas. Después de tres días de conferencia en esta ciudad la Comisión pasó por alto una carta del Secretario de Estado Adjunto, señor Howland H. Sargeant, en la cual afirmaba que el Departamento de Estado de los Estados Unidos favorecía el ingreso de España en la Conferencia General de la Unesco, que se celebrará en París el próximo mes de noviembre. Sargeant expresaba en su mensaje que el Departamento de Estado "cree que los Estados Unidos deberían mantener su posición actual y votar en favor de que España sea admitida".

La Comisión norteamericana de la Unesco, que constituye un grupo asesor, no hizo comentarios al mensaje del señor Sargeant y aprobó la recomendación anterior de su ejecutivo oponiéndose al ingreso de España en el seno de las Naciones Unidas "por razones ideológicas". La mayoría de la Comisión Ejecutiva sostuvo que el valor simbólico y moral de la Unesco se quebrantaría si se admite como miembro a una notoria dictadura.

El Presidente del Ecuador se Refirió al Pleito con el Perú

Quito, 4 (U.P.).— El presidente Velasco Ibarra expuso la situación del Ecuador en los actuales momentos en que existe una disputa fronteriza con el Perú. Velasco expresó: "Mi país cree que el derecho y la razón deben prevalecer en la vida internacional y no quiere convertir la vida internacional en un campo donde peleen fieras sino donde se entiendan los hombres. Lamento asimismo que la prensa peruana haya desatado violentos ataques contra Colombia y Ecuador".

Durante la conferencia de prensa que se realizó en la sala presidencial los periodistas interrogaron a Velasco Ibarra sobre su posición en cuanto el problema fronterizo que ha suscitado una preocupación general dentro y fuera del país. El presidente dijo que el Ecuador es al mismo tiempo un país pacífico y lleno de dignidad e inspirado en una sana y legítima prevención del futuro. Declaró: "No podemos vivir peleando en el campo internacional. El Ecuador cree que el derecho y la razón deben prevalecer en la vida internacional. No queremos convertir la vida internacional en un campo donde peleen las fieras sino donde se entiendan los hombres. El Ecuador respeta los tratados, pero es menester que éstos sean aplicados tomando en cuenta las nuevas perspectivas que pueden presentar los accidentes geográficos enteramente extraños a la voluntad humana y cree sobre todo, que dentro de las condiciones y conveniencias jurídicas es menester asegurar el futuro de los pueblos.

"En América falta población y sobran tierras. No existen los problemas de Europa, sino otros totalmente contrarios. Las tierras deben ser para los agricultores, ya que son seres humanos que tienen perfecto derecho a asegurar su futuro comercial y su desarrollo economico".

Sobre la controversia que se entabló entre los gobiernos de Colombia y Perú. Velasco dijo que el Ministerio de Relaciones Exteriores ha sido suficientemente concreto y agregó: "Por mi parte lamento que la prensa peruana, lejos de ser un factor de orientación clara y apaciguamiento espiritual, que facilite acuerdos provechosos para los dos pueblos, haya creído necesario desatar una contraproducente campaña. Estoy seguro que muchos peruanos lamentarán esta forma de discutir un asunto que debía ser tratado de otro modo".

Rudo ataque de Eisenhower a Adlai Stevenson

Le viaje con el general Eisenhower, 4 (UP). — El general Dwigth Eisenhower acusó hoy al candidato Adlai Stevenson de ser "un defensor incondicional" de la política exterior seguida por el actual gobierno de Harry S. Truman. En un discurso sobre política exterior, el candidato republicano a la presidencia acusó a su adversario demócrata de ser "un eco de los discursos pronunciados por el Secretario de Estado Dean Acheson en materia de política internacional. Eisenhower expresó: "La semana pasada Stevenson permitió que se le engañara al hacerse eco de un pobre argumento presentado anteriormente por el Secretario de Estado, declarando que el perímetro de defensa en el Pacífico enunciado por Acheson en 1950 fué formulado por el estado mayor de las armadas norteamericanas". El candidato republicano agregó que tal formulación no correspondía al estado mayor porque era de carácter político y no militar. "Hasta ahora, dijo Eisenhower, el gobierno ni siquiera ha tratado de impulsar al Departamento de Estado para que anuncie esta decisión política al mundo entero y a nuestros amigos. Quien no pueda discernir entre lo que es un cálculo militar y una decisión política necesita mucho estudio en materia de política internacional".

Eisenhower también acusó a Stevenson de haber declarado recientemente que en los últimos 6 años nada en el mundo, excepto el envío de fuerzas norteamericanas, hubiera impedido el triunfo de los comunistas en China. "En esos 6 años, dijo, nuestro gobierno envió ayuda por un valor de 1.650 millones de dólares a los ejércitos nacionalistas chinos. Ahora dicen que esto fué la salvación de China.

Un discurso de Juan D. Perón

Buenos Aires, 4 (UP). — El presidente Perón actualizó tácitamente el concepto de la política exterior argentina en el discurso que pronunció anoche durante la inauguración del Congreso Mundial de Telecomunicaciones, al expresar: "Nuestro sentido de lo nacional no es excluyente ni es aislacionista. Sabemos que el mundo se achica progresivamente en virtud del progreso. Los problemas económicos y sociales y políticos no pueden ser ya resueltos de manera integral en el ámbito de una nación porque forman parte del problema económico, social y político del mundo. En esto ha tendio mucho que ver el progreso de las comunicaciones, que han acercado materialmente a los hombres.

Propuesta para la construcción del mausoleo E. Perón

Munich, 4 (UP). — Un arquitecto alemán ofreció hoy sus servicios al gobierno argentino para la construcción del monumento recordatorio a Eva de Perón, que se basará en una escultura del artista Tomassi. Heinrich Ebert se dirigió a las autoridades argentinas poco después de saber que se había clausurado la competencia internacional para el Mausoleo que se dedicará a a esposa del mandatario argentino y que el premio había sido otorgado al escultor Tomassi. Ebert dijo que había hecho su propuesta directamente al gobierno argentino.

Resonante Victoria del Primer Ministro Egipcio

El Cairo, 4 (U.P.).— El general Mohammed Naguib, jefe del gobierno de Egipto, alcanzó hoy otra aplastante victoria al revelarse que el poderoso partido WAFD ha decido iniciar su propia disolución. Hace solo una semana, la dirección wafdista había desafiado abiertamente al nuevo líder, pero hoy cincuenta miembros del grupo parlamentario del partido se rebelaron contra el Comité Ejecutivo de dicha agrupación política y anunciaron que obedecerán las órdenes de Naguib, de reorganizar el partido. Esta nueva victoria del "hombre fuerte" de Egipto representa el comienzo del fin para el antiguo líder wafdista Mustafá El Nahas, que durante 24 años dirigió los destinos del partido con dominio casi absoluto e indiscutible.

Los cincuenta miembros que se rebelaron son en su mayoría parlamentarios y decidieron solicitar del Ministerio del Interior un permiso para proceder a la reorganización del WAFD antes del 8 de octubre, fecha fijada por la ley de reforma política. El Comité Ejecutivo del WAFD había decidido no acceder a tal solicitud por temor a que el gobierno insistiera en el despido de El Nahas y otros líderes.

Bélgica realiza un viejo anhelo

Bruselas, 4 (UP). — El Rey Baudoin inauguró hoy una nueva sección del ferrocarril que une los sistemas ferroviarios meridional y septentrional del país y que convierte en realidad el sueño acariciado por más de un siglo por el pueblo belga. La nueva línea permite que los trenes pasen directamente de la estación norte a la estación sud o viceversa, sin tener que dar una vuelta por la capital, como lo hacían hasta ahora, y también facilita el movimiento de trenes a Francia, Suiza y Alemania. Una estación intermedia permitirá ahora a miles de obreros que viajen diariamente entre la capital y las poblaciones provinciales sin tener que descender en Bruselas. El plan de unir los ferrocarriles belgas se originó turante el reinado de Leopoldo I, hace más de un siglo, pero la expropiación de las tierras para la construcción de la línea, la primera guerra mundial y la ocupación hitleriana demoraron hasta ahora la realización de ese proyecto.

Un llamado de la Conferencia de paz del Pacífico

Tokio, 4 (UP).— Los oradores de la Confederación de Paz que se celebra en Peiping, volvieron a exhortar a todos los países del mundo a unirse contra las "atrocidades de los agresores norteamericanos", en un nuevo intento de propaganda. La radio de Peipig protestó enérgicamente por la muerte de 58 prisioneros de guerra chinos en un campamento de la isla de Cheju.

Mientras la Conferencia de Paz sigue su curso con más de 400 delegados de todos los países, las entrevistas de la tregua de Corea están suspendidas hace 10 días a petición de los aliados para que los rojos tuvieran tiempo, de estudiar las nuevas propuestas para romper el estancamiento. Otra trasmisión de la radio Peiping informó que los delegados a la Conferencia abogaron por la abrogación del bloque impuesto por las Naciones Unidas a la China Comunista

UN HELICOPTERO "JEEP" HACE SU DEBUT

Este es el nuevo helicóptero HX-26 que hace su primera aparición en Torrance, California. La pequeña aeronave de aluminio, que pesa menos de 300 libras, es movido por motores a reacción que se encuentran en los extremos de sus hojas de rotación. Este helicóptero fué fabricado para llevar un solo pasajero en viaje de reconocimiento. Puede llevar más de su propio peso a 80 millas por hora.—

AVISOS ESPECIALES

MAX SCHNEEMANN

Sucesor

PRADO Nº 123, FRENTE HOTEL SUCRE

ndos juegos de living desde Bs. 16.500.—

JUEGO DE DORMITORIO 11 piezas

Aspiradores alemanes
Escritorios 4 y 7 cajones
Estantes para libros
Mesas de Bridge
Mesas de Te.
HORNO 110 voltios.

Casinos Bs. 75

En venta en la joyeria al frente del correo, por mayor, precio especial. Casilla Nº 256. La Paz. 3096

SE VENDE

Urgente y sin intermediarios dos casas en una. Una de cuatro pisos tres amplios y confortables departamentos y tres almacenes. La otra con tres departamentos céntrica. Reconoce deuda bancaria Ref.: Confiteria "Beirut". Tel. 4011, a cualquier hora del dia o de la noche. P914

SE VENDE

Telefono linea comercial Caja registradora "National" completamente nueva y moderna Trece totales. Referencias: Confiteria "Beirut". Teléfono 4011 P914

COMPRO CAMIONETA

Dispongo hasta Bs. 300.000 para camioneta buen estado, operación deseo realizar en el día. Buscar Sr. Salazar. Secretaría Loteria Nacional de 10 a 12 mañana. 10927

Blanco

Plaza Murillo 264. Vende máquinas de coser de mano y pedal nuevas. Vajillas de porcelana fina en varios dibujos asi mismo recibe en consignación artículos de lujo, joyas, etc.

MAQUINA

"Singer" industrial vendo Illampu 305. 7930

COSTURERAS

Especialistas para camisas Sport, para chicos. Pago buenos precios, urgente, necesito. Erwin Krotoschin. Calle Pichincha No. 617. 6930

CASIMIRES

Vendo. Plaza San Pedro 66 altos. 7930

BAUL ROPERO

Vendo. Plaza San Pedro 66 altos 7930

GARAGE

Se alquila con preferencia extranjeros. Heriberto Gutiérrez No. 813. 8930

SE ALQUILA

A familia extranjera, departamento con o sin muebles, garage, teléfono. Ref.: Tel. 4225 6930

VAGONETA

Chevrolet modelo 1950 vendo por Bs. 500 000. Tratar: Ingavi No. 798. 6930

CASA AMPLIA

Se vende de ocasión en Miraflores. Reconoce deuda. Ref.: Socabaya 283. Of. 3. 6930

SE VENDE

Automóvil en perfectas condiciones especial para taxi. Ref. Estación de Servicio Mercedes Benz. Federico Zuazo No. 323. 5101

SE VENDE

Muebles y terreno en Sopocachi. Referencias: Hnos. Manchego 918. 5101

CADILLAC

En perfectas condiciones cambio con Chevrolet 48 adelante. Referencias: Salgueiro 461. Benito Ortiz. 4101

SE VENDE

Una casa lugar céntrico. Calle Potosi 74. 5101

ALQUILO

Casa moderna toda comodidad. Avenida Vásquez 149. Ref.: misma casa. 7101

DEPARTAMENTO

Amueblado se alquila en la calle Francisco de Miranda No. 302 antes Mayor Carrasco, Miraflores. Ref.: misma casa. 5101

MAQUINA

De coser pedal nueva, cinco gavetas se vende. Av. 20 de Octubre 270. 6101

CASA

Residencial se alquila, muy bien amoblada, con todas las comodidades para Embajada, Legación o Personal Diplomático Tiene tres dormitorios, tres baños, tres salones, comedores, escritorios, gran hall y dependencias Hermoso jardín Referencias: Avenida Arce 1025. Teléfono 3729 6102

FURGONETA

Austin mod. 52, vendo urgente por viaje. Ref.: 6 de Agosto 697 Tel. 2184. 4102

Velasquez y Cia.

Vende terrenos y casas en diferentes zonas de la ciudad Sopocachi Casa de 3 departamentos Bs 2.100.000, otra todo confort por Bs. 3.200.000. Terrenos desde Bs. 2.500. Miraflores. Casas de 2 departamentos Bs. 2.200 000; otra de 3 departamentos Bs. 2.500.000. Casa de un departamento Bs. 1.800.000 nueva, moderna en esquina. Terrenos en Av. EE. UU. por Bs. 2.800 m2.; terrenos en Av. del Ejército Bs. 3.000 m2. San Pedro, Av. Pando casa por Bs. 1.300.000 Casa de un departamento por Bs. 1.000.000 Otra de dos departamentos por Bs. 2.500.000. Casa de dos departamentos Bs. 2.300.000. Mayores datos en oficina. P101

SOBIMA

Limitada ofrece: un camión Ford usado, modelo 1940, una camioneta Ford usada modelo 1941. Referencias: Plaza Venezuela 80. Teléfono 2333. 5101

AUTOMOVIL

En venta, modelo 48 en perfectas condiciones, precio de ocasión. Ref.: Librería "La Paz" 6101

CHEVROLET 1951

Automóvil casi nuevo, se vende o permuta con camión sin uso. Ref.: Teléfono 2258. 4102

COCINERO

Y ayudante necesito. Héroes del Acre 50. San Pedro. 10102

SE ALQUILA

Nicaragua (Sopocachi). Ref.: Gral. Gonzales 88. 4102

DESOCUPADO

Vendo en Buenos Aires, flamante departamento amueblado (propiedad horizontal), recibo parte pago automóvil, camioneta o permuto por propiedad en La Paz. Ref.: Tel.: No. 2619. 4102

SE OFRECE

Casita junta en contrato anticrético. Ricardo Mujía 25. Sopocachi. En venta máquina de coser nueva. Máquina de escribir "Remington". Referencias: Colón No. 644. 2o. patio. 1er. piso. Teléfono No. 6886. 7102

OCASION

En venta un salón de peinados. Ref.: Colón No. 261. 10102

SE VENDE

De ocasión, una casita residencial en construcción final de la Fernando Guachalla por Bs. 500.000. 5102

CASA-GARAGE

Sobre la Av. Buenos Aires con gran extensión terreno, se vende. Tratar: Max Paredes 421. 4103

CHALET

Dos departamentos en esquina My. Carrasco y Cuba, Miraflores, vendo sin intermediarios Precio 2.500.000. Ref.: Teléfonos 5348 - 6855. 4103

EN VENTA

Una máquina Singer de mano, flamante, con sus respectivos repuestos. Ref.: Linares No. 421. 4103

DODGE

Modelo 1948 sedan, 4 puertas vendo, con radio y calefacción. Ver y tratar: Av. Perú No. 86, de 11 a 17. Teléfono 3850. 4103

VENDO

Sin intermediarios casa. Claudio Sanjinés 209. Ref.: misma casa. 5103

DOY PIEZA

Y pensión a dos caballeros honorables. Referencias: Teléfono 3835. 5103

TIENDA

En contrato anticrético por 150.000 Bs. Referencias: Tumusla No. 529. Tel. 3405. 3103

CHEVROLET

1952 pick up media tonelada vendo de ocasión, flamante. Tratar: Ayacucho 150. Tel. 6863 3103

DINERO

Ofrezco sobre primera hipoteca. Teléfono No. 2790. 3103

SE VENDE

Lotes de terreno en el Prado, la mejor zona de la ciudad de Cochabamba. Dirigirse a L. L., calle General Achá No. 333. Cochabamba. 3103

SE VENDE

Juego de comedor, juego de living, piano alemán marca Khol. Rosendo Gutiérrez No. 303. 4103

EN ALQUILER

O anticresis garage amplio seguro con patio. Tel. 3138. 3138

SE VENDE

Lona americana impermeable para capota de convertible. Ref.. Av. Saavedra 425 o al Tel. 2382 de 12 a 14. 3103

Motor Eléctrico

3 H. P. y piezas cepilladora tupi y sierra con mandril vendo. Calle Yungas No. 340. 3103

VENDO

Mostrador de madera para Bar, seminuevo y un mostrador de madera 150 x 3 m2. Ref.: Restaurant Milano. 3103

TEJIDOS

Toda clase de tejidos y bordados finos a mano, según modelos franceses e ingleses, se hace a precios económicos, en Clínica de medias. Pl. Venezuela No. 42. 3103

VENDO

Armazón de carmentia 920. 3103

AUTOMOVIL

Chevrolet 1952 sin recorrido, con radio vendo. Calle Murillo 263 (2o. piso). Teléfono 3433. 7103

COCINERA

Se necesita, con certificados. Colombia 442. (Ex-Zoilo Flores) San Pedro. 6103

PIANO

Se compra en regular estado. Ref.: Rodríguez No. 335. 4103

SE PRECISA

Automóvil particular en alquiler por 10 a 15 días. Referencias: Teléfono No. 3163. 4103

COLECTIVO

Vendo en actual servicio en la linea 7, en perfectas condiciones. Ref.: Av. Ismael Vásquez No. 270. Pura Pura. 3103

SE NECESITA

Niñera con buenas recomendaciones cama adentro, pago buen sueldo. Avenida Manco Kapac Nº 255 esquina Echeverría (frente Estación Central). 3104

EN VENTA

Colectivo Chevrolet modelo 47 de la linea 5, con dos motores en perfectas condiciones. Referencias: Av. Mariano Baptista No. 1254. 4102

SE NECESITA

Operario para tostar café. Belisario Salinas 297. 3er. piso. 2105

Por Bs. 12.500.-

Sacón nuevo nutria, para señora. Ecuador 808. 3105

PERMANENTES

Onda al frío a la crema y al aceite, peinados al agua y marcel, manicura para damas y caballeros en Potosi 73. Peinados Fanny. 1105

EN OBRAJES

Alquilo cómodo y ámplio departamento, tiene jardín telefóno, garaje. Ref.: Avenida Zalles 34. 1105

CHALET

Vendo en Av. Ecuador un departamento cuatro dormitorios, living comedor, 2 hall patio jardín. Superficie total 251 m2. Bs 3.300.000.— Comercial Machicao. Yanacocha 368. Tel. 3243. 2105

EN VENTA

Un juego dormitorio de once piezas precio Bs. 40.000.— Tumusla 576. 1105

MAIZ NEGRO

Llegó, al por mayor y menor en calle Lon Andes No. 943. Tel. 4351. 5105

DINERO

Ofrecemos sobre primera hipoteca, cualquier cantidad, interés reducido. Comercial Machicao. Yanacocha 368. Tel. 3243. 2105

COCINERA

Necesito, sueldo Bs. 2.000. República Dominicana No. 13. 4105

OFREZCO

Sin intermediarios, juego completo de muebles de comedor, living, y de jardín, baño para bebé y varios muebles. Tratar de 10 a.m. a 14 p.m. Presbitero Medina 1036. 2105

EN COCHABAMBA

Vendo lotes en el Prado, la mejor zona de la ciudad. Dirigirse a L. L. Calle General Achá No. 333 Cochabamba. 1105

TIENDA

Busco en lugar céntrico. Siegfried. Casilla 2211. 8105

CASINOS

Usados vendo. Federico Zuazo 404. 1105

MACHETES

"Collins" vendo en precios rebajados de 17 y 14 pulgadas. Yanacocha 774. 1105

COLECTIVO

Marca International, se vende en perfectas condiciones. 3105

Casa en Venta

O anticresis, ofrezco situada en Sopocachi Alto, frente a Quinta EL VERGEL, consta de dos amplios dormitorios, comedor, living, cocina, baño, cuarto sirvienta, 2 terrazas, jardín entrega en el día. Ref.: Calle Bozo 86. 4105

Vendo Negocio

De fuente de soda y merendería, regia ubicación en calle Comercio 368 "La Ruca" media cuadra Plaza Murillo, contrato alquiler 4.000 mensuales vendo por viaje urgente a la mejor oferta tratar mismo negocio Srta. Vilma. 3103

LOTE

De terreno cercado 712 metros a media cuadra de pavimento. Calle Cuba 397. Tel. 6132. 2105

COMPRO

Acción telefónica comercial particular. Ref.: Tel. 5013. 2105

ALQUILO

En Sopocachi bello departamento amueblado, todo confort mucho sol, especial matrimonio sin niños, Mendez Arcos 61 (media cuadra parque infantil de Sopocachi) verlo solamente de 10.30 a 12.30. 2105

COMPRO

Imprenta al contado. Ref.: Potosí 73. 3105

Deseo Alquilar

Departamento o casita junta preferible en Miraflores pago 3 meses adelantado, Tel. 3085, 4285. 2105

NECESITO

Un taxi nuevo para hacer un viaje a la localidad de Sorata para el 7 del presente mes Ref. teléfono 6340. 1105

SE NECESITAN

Mecánicos de automóviles Estación de servicio A. Maldonado Av. Ecuador 764 Tel. 4844. 3105

VENDO

Tierra adobes y materiales de construcción puestos en obra Ref.: Avenida Saavedra No. 27. 5105

CAMIONETA

De dos toneladas se vende, precio de ocasión. Juan de Vargas No. 20 final. 2105

CAMIONETA

Nueva, modelo 52, se permuta por automóvil. Quintin Barrios No. 18. 2105

CASA VENDO

Av. Iturralde próxima Plaza Uyuni, pavimentado, dos departamentos dos almacenes ——— 2.700.000.— Crédito 700.000.— Ref.: Casilla 1157. 3105

CAÑAHUA

Se vende. Juan de Vargas No. 20 final. Tel. 6132. 2105

ARMAZON

De cañeria con carpa para camioneta una tonelada y una llanta 7.50 x 16 se vende. Juan de Vargas No. 20 final. 2105

Restaurant Rex

Recibe pensionistas, atiende platos a la carta. Ambiente distinguido y familiar. Precios económicos. Calle Pichincha 571 altos. 3105

COMPRO CASA

Sin intermediarios. Tres o cuatro dormitorios. Zonas Sopocachi. San Pedro o Miraflores. Ofertas a la Avenida Camacho No. 13 o casilla 237. 2105

ALQUILO

Dos habitaciones, servicio higiénico, cocina, cómodo para familia reducida, alquiler módico. Mendez Arcos No. 300 (final derecha). 2105

GRATIFICACION

Extraviado carnet Universitario, entregar Julio Calderón, Palacio de Justicia o Illampu 651. 1105

VENDO

Una máquina Singer, lanzadera de ocasión. Calle Goizueta 176. 5105

URGENTE

Compro llantas 3.85 x 20 aros 19 para moto. Ofertas Ballivian No. 68. 3105

MOTOR

1.200 para montar. Av. Pando 943 de 12 a 14. 3105

POR VIAJE

Vendo auto De Soto 51 grande equipo completo, poco recorrido color único en su clase. Precio ocasión. Ref.: Casilla 1157. 3105

TERRENO

Céntrico, dos cuadras Universidad, formando esquina 2.500 m2. Ref.: Casilla 1157. 3105

DEPARTAMENTO

Pequeño, de dos o tres piezas cocina y baño, en lugar céntrico, necesita familia extranjera sin hijos. Ref.: Evaristo Valle No. 24. 2105

VENDO

Motivo de viaje teléfono particular. Ref.: Tel. 6615. 3106

RAFAEL

Si quieres saber algo sobre tu hijo —trata de verme el miércoles en el Monje Campero— Te espero en cualquiera de las tres funciones. ELSA.

HE TRATADO DE OLVIDARTE

El recuerdo de tu cariño hace imposible seguir viviendo. Nuevamente trabajo en el Ministerio de Higiene y Salud Pública. ELSA.

EN EL MONJE CAMPERO

El miércoles sabras como he luchado por tu hijo y como tu has buscado la posición social que te ha dado ese matrimonio por dinero. ELSA.

Dr. JUAN ASBUN Z.

MEDICO — CIRUJANO

De la Universidad de Chile Cirugia General Exayudante del Prof Italo Alessandrini Consultas de 16 a 19 — Avenida 16 de Julio 223 — Teléfono 6630 Domicilio: Caracas 5 Teléfono 6613.

Cubiertos

AMERICANOS INOXIDABLES

Juego 12 pzs. Bs. 350

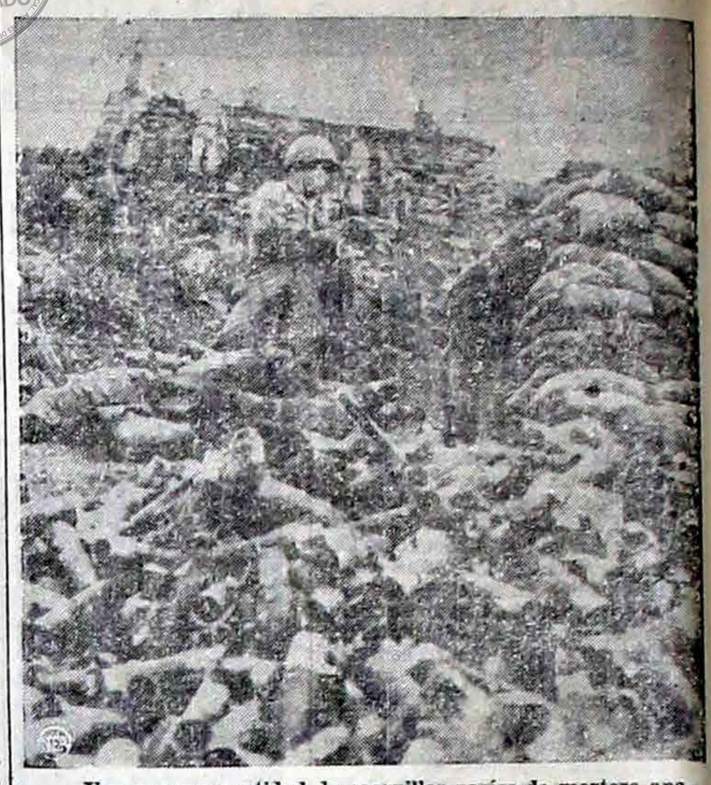
Juego 24 pzs. Bs. 700

en "LA FAVORITA"

Potosi 337 Casilla 1132.

TRUCUTU

Una Buena Labor Nocturna



Una enorme cantidad de casquillos vacios de mortero aparecen amontonados en la loma Capitol en Corea y representa la actividad que hubo la noche anterior en una de las posiciones de las tropas de la República de Corea del Sur. Un cargador de parque que aparece encima del montón trae más abastecimientos mientras las tropas que están al fondo refuerzan su casamata.—

Los Beneficios que Podrá Rendir la Energía Atómica

La energía atómica, tan devastadora en tiempo de guerra, está a punto de rendir beneficiosisimos frutos a la causa de la paz. Y hablo en nombre de muchos hombres de ciencia al decir que es inquietante ver lo muy poco que la gente sabe acerca de las aplicaciones que, en favor de la humanidad, tiene esa nueva forma de energia.

En Navidad hará diez años que comenzó a funcionar una pila atómica. En aquel tiempo, el total de radio disponible en hospitales y centros de investigación no pasaba de dos kilos (¡en todo el mundo!). Hoy, cada pila atómica desarrolla la actividad de unas cinco toneladas de radio. Son ya dos las pilas experimentales con que cuenta el Establecimiento de Investigación Atómica de Harwell (Inglaterra), y están siendo construidas otras dos. Además, hay en Inglaterra una gran pila para fines de producción, y se tiene proyectada la construcción de otras.

USOS DE LA PILA ATOMICA

En la actualidad, la pila atómica y sus productos tienen tres usos: investigación, tratamiento médico y fuente de energía. Una pila puede emplearse directamente como instrumento de investigación, y eso es lo que se está haciendo con la menor de las dos que hay en Harwell. En realidad, la pila es un constante manantial de neutrones: esas particulas de la Naturaleza minúsculas y fundamentales. Al disponer de los neutrones, el físico puede explorar la estructura del átomo y examinar las fuerzas que determinan su cohesión. De esta forma, la pila ha acelerado el estudio de la materia, imprimiéndole un ritmo que no se hubiera ni soñado hace veinte años cuando, en Inglaterra, se hizo el descubrimiento del neutrón.

Ahora, bien, la pila es útil para campos de investigación más extensos que la física. Los átomos tratados en una pila se convierten en radioactivos, y esa radioactividad tiene aplicaciones muy importantes. Cuando se hace penetrar, en un organismo vivo o en una máquina, un material radioactivado, éste puede servir para conocer todos los cambios experimentados por el sistema en que se encuentra.

EL TRATAMIENTO POR RADIOACTIVIDAD

La pila nos abre nuevas posibilidades: ¿por qué no llevar la substancia radioactiva al interior del propio tejido? Por ejemplo, el tiroides humano necesita yodo y lo busca en cualquier tipo de dieta. Algunos desórdenes tiroidales demandan irradiación y, en consecuencia, pueden ser tratados directamente dando al paciente yodo radioactivo. Por este procedimiento, la radioactividad se lleva directamente a la glándula tiroides.

El uso de átomos radioactivos se está haciendo extensivo a la industria. Las radiaciones de materiales que han sido radioactivados en una pila, se prestan a diversos usos industriales. Sirven para eliminar la electricidad estática del aire, en aquellos procesos en que una chispa pudiera ser peligrosa. Se emplean también para buscar defectos en las piezas de fundición, y se usan en la manufactura de chapas metálicas y de otras clases, en las que se regula el espesor midiendo la cantidad de radiación que cada lámina deja pasar.

CENTRALES DE ENERGIA Y SUBMARINOS

No estamos aún en condiciones de construir este año una pila para la producción de energia; pero casi hemos llegado ya a estarlo. Los trabajos experimentales han comenzado. A ello se va a destinar una de las dos pilas nuevas de Harwell, con lo que se espera aumentar considerablemente nuestros conocimientos en cuanto a la forma de operar una estación de energía o de propulsar un submarino.

La segunda de las dos citadas nuevas pilas de Harwell será de alimentación automática. Su núcleo estará constituído por un material de alta fisibilidad, tal como el plutonio o una forma explosiva de uranio. De ese núcleo saldrán disparados neutrones, contra una cobertura circundante hecha de una substancia más blanda, como el uranio ordinario o el torio. De esta forma esperamos conseguir una energía útil. Es muy probable que todo el futuro de los generadores de energía atómica dependa del éxito que se consiga en este ensayo de pila dotada de autoalimentación.

Así es como, calladamente, biólogos, físicos e ingenieros están creando las bases del aprovechamiento general de la energia atómica. Como los precursores en el campo de los rayos X y del radio, los investigadores atómicos están abriendo rutas inexploradas y afrontando riesgos aún no bien conocidos. Pero la energía atómica es ya parte de su vida diaria... y de la nuestra.

Dr. PEDRO DOMINGO FORASTE

UROLOGO

De la Universidad de Barcelona

Miembro del Instituto de Urologia de Barcelona ex-médico asistente de los servicios de urologia del Hospital de Santa Cruz y San Pablo de Barcelona y del Hospital Español de Buenos Aires

Clinica y Cirugia Génito Urinaria (Riñón, Vejiga, Próstata y Aparato genital masculino)

FEDERICO ZUAZO esquina REYES ORTIZ
Edificio Basilio de 8 a 7 p.m

JOSE ENRIQUE PEÑA

ABOGADO

Tramitación personal en asuntos: Sociales - Bancarios - Mercantiles - Impositivos - Aduaneros - Municipales - Industriales.

Divorcios - Civiles - Administrativos - Criminales.

LEGISLACION AMERICANA

Estudio Jurídico: Potosi Nº 473 (Frente al Palacio de Justicia).

TELEFONOS: 4060 y 6248. CASILLA Nº 512.

Alemania Oriental Tendría en Pie un Poderoso Ejército

Berlín, 4 (U.P). — La orden del día expedida hoy por el jefe de la policía de Alemania Oriental da a entender claramente que los comunistas han organizado un poderoso ejército y pide al mismo tiempo a la policía que establezca una "amplia organización para la defensa". Karl Maron, Jefe de la Policía Popular expidió la orden con motivo de la celebración del tercer aniversario de la fundación de la República Oriental Alemana. En la orden se pide a la policía alemana mantenerse unida y siempre preparada con "disciplina verdaderamente de hierro y una actuación ejemplar". Han circulado rumores de que los comunistas aprovecharán la oportunidad el próximo martes para anunciar la creación de una fuerza armada nacional en Alemania Oriental. Pero los observadores occidentales no dan mucho crédito a tales rumores creyendo que los comunistas esperan, probablemente, la ratificación del parlamento de Bonn al tratado de paz con Alemania Occidental antes de anunciar oficialmente la formación del ejército alemán en la zona comunista.

El gobierno comunista ha ordenado a la población que se adornen las casas, edificios y calles con banderas, cartelones y retratos de Stalin y otros líderes comunistas, con motivo de la celebración del próximo martes. Uno de los números más destacados del programa es la manifestación que se llevará a cabo en la plaza Marx —Engels.

Se devolverá a España una carta Escrita por Colón

Wáshington, 4 (U.P). — La Biblioteca del Congreso anunció que devolverá a España la carta manuscrita de Cristóbal Colón, que desapareció de la Academia de Historia de Madrid durante la guerra civil. La carta de Colón fué fechada en Sevilla el 28 de diciembre de 1504 y la Biblioteca del Congreso la adquirió en 1945 por la suma de 60 dólares, creyendo que se trataba de una copia. La Biblioteca informó que don Antonio Ballesteros, erudito columbista e historiador escribió un artículo poco antes de su muerte, ocurrida en el año 1949, en que insistía que la carta que estaba en Estados Unidos era la auténtica. Ballesteros hizo estudios intensos con copias fotostáticas facilitadas por la Biblioteca.

Luther H. Evans, bibliotecario del Congreso, informó que la carta de Colón será devuelta al embajador español el 12 de octubre, como parte de la celebración del día de la raza.

Liberales nipones se preparan para organizar el Gbno.

Tokio, 4 (UP). — Dos facciones en pugna del partido liberal, que resultó victorioso en las últimas elecciones japonesas, se han abocado a la tarea de organizar un nuevo gobierno conservador y designar al Primer Ministro. A tiempo que elegían 240 representantes liberales para la Dieta, compuesta por 466 bancas, los ciudadanos japoneses dieron también una resonante derrota a los comunistas De 107 candidatos rojos ni uno sólo obtuvo un puesto en el Parlamento. En la última Dieta habian 22 representantes comunistas. La cuestión más importante que debe resolverse, es si el señor Shigeru Yoshida, presidente del partido liberal, continuará en el cargo de primer ministro o si se designará a Ichiro Hatoyama, fundador del partido. Este asunto está en discusión entre las dos facciones que integran el partido liberal.

La Dieta japonesa debe reunirse a fines de este mes para nombrar a sus principales directores. Los partidarios de Yoshida consideran la victoria liberal de las elecciones del viernes como un voto de confianza a la política del gobierno, inclusive su inclinación hacia el mundo occidental. Por su parte, los partidarios de Hatoyama afirman que por lo menos la mitad de los miembros del liberalismo apoyarán a ese dirigente. Otro de los resultados notables de esta elección fué la prueba de los candidatos que habian sido "purgados" por el general Mac Arthur y que ahora retornan a la actividad política por primera vez desde los días de la ocupación. Un total de 140 de estos dirigentes resultó elegido.

ANGEL GUERRERO M.

ABOGADO

Ha reabierto su estudio en la calle Comercio Nº 407 Oficina 8 Esq Yanacocha Especialidad causas penales, civiles y administrativas.

RAMONA

Aviones aliados atacaron una academia militar

Seúl, 4 (U.P). — Los aviones de propulsión a chorro de las Naciones Unidas derribaron hoy dos aviones Mig—15 comunistas y lograron dar blanco en otros cinco, mientras protegian a los bombarderos aliados que atacaron la Academia Militar de Corea del Norte. El cuartel general de la 5a. Fuerza Aérea informó que se habian obtenido "buenos resultados" en el ataque a la escuela, situada a 25 millas al sureste de Pyongyang, capital de Corea del Norte.

Sin embargo, los pilotos anunciaron que el denso humo producido por las bombas que daban en blanco impidió constatar los daños causados.

En el frente terrestre, el Octavo Ejercito anunció que las tropas aliadas han recuperado la loma de Nori, en el frente occidental, después de "una intensa lucha" contra dos escuadrones comunistas. Esta declaración contradice la noticia anterior del Octavo Ejército que decia que los aliados encontraron la colina completamente desierta.

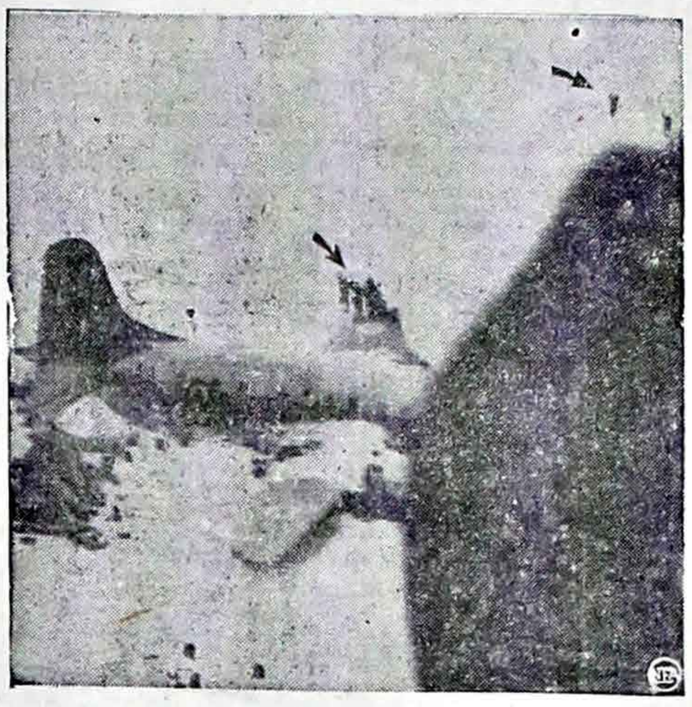
Por su parte la armada anunció que se ha producido el primer ataque aéreo a barcos portaviones enemigos. De costumbre los aviones de propulsión de los rojos no se alejan de su "santuario" de Manchuria y rara vez se aventuran a la costa.

El Estado Mayor reveló que durante la primera semana de octubre, los pilotos aliados derribaron 9 aviones Mig y probablemente dañaron unos 15.

IMPORTANTE SESION DEL GBNO. ESPAÑOL

Madrid, 4 (UP). — En Consejo de Ministros presidido por el generalísimo Franco se acordó remitir a las Cortes un proyecto de ley autorizando la aplicación de la cláusula de acción más favorecida en los acuerdos comerciales concertados con países hispanoamericanos, Filipinas, Portugal y Brasil. Al mismo tiempo se aprobó un decreto designando al embajador que asistirá a la transmisión del mando presidencial en Chile. El Ministro de Relaciones Exteriores expuso un plan de trabajo para el Instituto Cultural Hispano-Americano y el Ministro de Hacienda dió cuenta de su labor.

UN RESCATE EN GROENLANDIA



Los supervivientes (flechas) de un avión de la Real Fuerza Aérea hacen señas desde un témpano de hielo en Groenlandia mientras desciende sobre ellos un avión de rescate (derecha). El avión se había estrellado dejando a 15 hombres aislados. Tres fueron rescatados por un hidroavión norteamericano.—

A. Stevenson Lanza Nuevas Acusaciones A los Republicanos

Columbus, Ohio, 4 (U.P). — El candidato presidencial demócrata Adlai Stevenson acusó a los republicanos de ser "falsos profetas de la reacción" y de haberse equivocado tanto como 'falsos profetas del comunismo". Stevenson comparó en su discurso las actitudes de demócratas y republicanos en cuanto a la previsión social durante los 20 últimos años. Expresó: "Nos hallamos en un momento de peligro de un siglo de peligro. Falsos profetas del comunismo nos ofrecen seguridad sin libertad; falsos profetas de la reacción nos ofrecen libertad sin seguridad. Cada día esos falsos profetas — comunistas en el extranjero e individuos de la guardia vieja republicanos en nuestra patria — nos dicen que la libertad y la seguridad son incompatibles pero nosotros sabemos que están equivocados. Hemos probado que una sociedad libre es suficientemente libre para cuidarse sin perder su libertad. Sabemos que la libertad y la seguridad son indivisibles y que toda sociedad que escoge pierde ambas". Aunque Stevenson elogió la legislación social del gobierno demócrata se declaró en contra de la socialización de la medicina.

"Me opongo tanto a la medicina socializada, agregó, como cualquier médico de este país, en la misma forma en que opondría a la socialización de mi profesión de abogado. Nunca querria ver a nuestros médicos a sueldo del gobierno y estoy seguro que ustedes tampoco lo desearían. Al mencionar algunos de los planes de previsión social cumplidos por el gobierno nacional en los últimos veinte años Stevenson afirmó que ellos fueron llevados a la práctica pese a la oposición de los legisladores republicanos. Acusó a estos inclusive al general Eisenhower de prometer sin sinceridad alguna el mantenimiento de las conquistas sociales. Agregó "Pero los republicanos en el Congreso han tenido una actuación que no puede ser alterada". Más adelante ridiculizó a los republicanos, afirmando que alguna 'extraña alquimia del tiempo" ha convertido a los demócratas en un partido realmente conservador, mientras que los republicanos se comportan como un partido radical. Afirmó que los republicanos constituyen "el partido de los indiferentes y amargados, dedicados a demoler instituciones que han sido sólidamente incorporada sa nuestra estructura social".

Eduardo Zuazo Cuenca

ABOGADO

Tramitación personal en asuntos civiles, administrativos, sociales.

Estudio Jurídico:

COMERCIO 443 (ALTOS)

Casilla Correo 855
Teléfono 4391

Se Investiga la Muerte del Editor Dominicano Requena

Nueva York, 4 (U.P). — El Cónsul General de la República Dominicana, señor Bernardino negó que él u otro miembro del Consulado de su país hubiese sido autorizado para hacer declaraciones en sentido de que el gobierno dominicano está "preocupado" por el asesinato del periodista Requena. Mientras tanto, otras dos personas —la señora Ana Piquet, de 57 años, viuda de un marino norteamericano y prima de Requena; y Juan M. Díaz, de 48 años, ex socio del periodista muerto— expresaron sus temores de correr la misma suerte que aquél.

La señora Piquet, su hija de 21 años y su nieto, se sumaron a los numerosos parientes de Requena que temen recibir misteriosas llamadas telefónicas amenazandoles de muerte. Todos ellos creen que la muerte de Requena fué un asesinato político. El ex—socio del difunto, Juan M. Diaz, fué interrogado por la policía y declaró que él y su ex—socio habian tenido "una grave disputa de carácter político" hace cerca de un mes. Requena fué asesinado en un sitio oscuro y apartado de la parte baja del East Side el jueves por la noche, poco después de haber ordenado al chófer que lo condujo hasta allí que lo esperase un momento.

Requena y Juan Díaz eran editores de un periódico en castellano denominado "Patria", que llevaba una línea de oposición al régimen de Rafael Leónidas Trujillo, actual presidente de la República Dominicana.

Es buena la salud de los candidatos norteamericanos

Nueva York, 4 (U.P). — Pese a la tensión y la fatiga de la campaña ambos candidatos presidenciales norteamericanos gozan de buena salud, según la opinión de sus médicos. En menos de tres meses Eisenhower o Stevenson tomarán posesión de la presidencia y el estado de salud del primer magistrado norteamericano es asunto de verdadera importancia. Truman ha dicho a menudo que el presidente tiene que cumplir una tarea "asesina".

Ninguno de los candidatos padece de enfermedad crónica ni ha sufrido recientemente mal alguno. Stevenson y Eisenhower aparecen como individuos sin alteraciones emocionales o nerviosas. El Dr. Emmet F. Pearson de Springfield, Illinois, médico de Stevenson informó que este tiene excelente estabilidad emocional y nerviosa.

Por su parte, Eisenhower no ha tenido recientemente ningun achaque. Los boletines de estado de salud de los candidatos fueron expedidos por las jefaturas de las campañas de cada uno de ellos.

JOSE MACIAS

MEDICO - CIRUJANO
De la Universidad de Granada (España)

Especialista en medicina y cirugia de Aparato Digestivo de la C. S. Valdecilla. Cirugia general — Domicilio y Consultorio:

Federico Zuazo esquina Reyes Ortiz, edificio Basilio, 3er. piso, de horas 11 a 13 y de 15 a 18 p.m.

Dr. CESAR ARELLANO ROMANO

CIRUJANO - PROCTOLOGO

Diplomado en la Universidad de Chile Especializado en Proctologia (ENFERMEDADES ANO RECTALES) Hemorroides fisuras fistulas prolapsos mal conformaciones ano-rectales cáncer del recto — Consultorio:

LOAYZA Nº 126 ESQUINA AVENIDA CAMACHO
De 4 a 7 p.m.

OBRERAS (Mujeres)

PARA TRABAJO LIVIANO, SE NECESITAN

FABRICA NACIONAL DE FOCOS ELECTRICOS SOLRAM S. A.

Calle Hernán Siles 703 (Sopocachi Alto-Paralela a la Av. General Lanza)

Doctor D. GAMARRA LOZA

Urólogo especializado en el exterior Jefe de Clinica de la Catedra y del Servicio de Urologia del Hospital General

Cirugia de las Vias Urinarias (Riñon próstata vejiga uretra etc.) con nuevos años de practica en la especialidad — Transtornos sexuales de ambos sexos y venereas

Avenida 16 de Julio 294 — Consultas de 15 a 19.— Sabados y feriados de 14 a 15. Telefono 5399 — Casilla 1190

DONALD'S

Liquidación de discos de Microsurcos 33 1/3.

			Antes	Ahora
ALLEGRO	12"		Bs. 1.250	750
CONCERT HALL	12"		950	500
MERCURY	12"		950	500
VOX	12"	hasta Nº 7000	1.225	750
		desde Nº 7000		1.000
WESTMINSTER	12"		1.275	1.000
Discos de estas marcas de 10"			750 y 900	500

CANTIDADES LIMITADAS

CALLE JUAN DE LA RIVA Nº 57

CIRCULO MILITAR

Llamamiento a Propuestas

Por disposición del Directorio, se convoca a propuestas para la administración del Círculo Militar, debiendo los interesados presentarse por escrito en sobre cerrado informándose de las condiciones en la secretaría de la institución, hasta las 12 horas del sábado 11 del presente mes.

La Paz, 2 de octubre de 1952.

EL SECRETARIO.

Venta de Arroz Nacional

La firma Unión Comercial Importadora de Francisco Bruzzone pone en conocimiento de las Cooperativas, Sindicatos, Clínicas, Sociedades de Beneficencia, Colegios y demás instituciones poseedoras del carnet color verde que por instrucciones del Ministerio de Economía está distribuyendo arroz nacional a las indicadas instituciones.

Lugar de entrega Almacén Bruzzone

Plazuela Pérez Velasco Nº 604.

Banco Central de Bolivia

—AVISO—

Se comunica al comercio e industria y al público en general, que esta institución no dará curso a operaciones patrocinadas por abogados, gestores o intermediarios de negocios. Todo asunto con el Banco debe ser tratado directamente por los personeros o representantes auténticos de las empresas o interesados.

AUGUSTO CUADROS SANCHEZ
Gerente General.

La Paz, 2 de octubre de 1952.

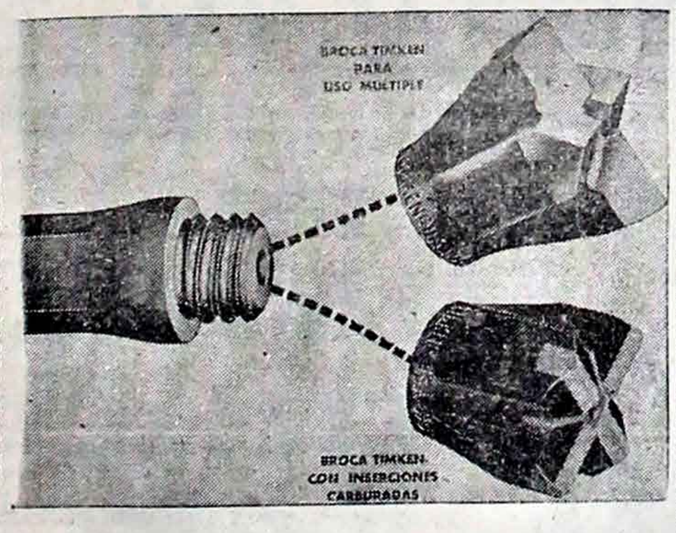
Corporación Boliviana de Fomento

Con autorización del Ministerio de Economía Nacional y a solicitud de diversas firmas interesadas, se **PRORROGA** el plazo para la presentación de las propuestas para el Establecimiento de un **INGENIO AZUCARERO**, hasta el 10 de Diciembre próximo.

La Paz, Octubre de 1952.

BROCAS TIMKEN PARA TODO TRABAJO

TIMKEN fabrica brocas de alta calidad para todo trabajo. Si el terreno que se perfora es duro, TIMKEN ofrece la broca de inserciones carburadas Si en el curso del trabajo se encuentra terreno relativamente blando, TIMKEN proporciona la broca de uso múltiple, con la ventaja de que el cambio de broca se puede efectuar de inmediato.



REPRESENTANTE Y DISTRIBUIDOR PARA BOLIVIA

S. HOWSON

Plaza Venezuela 17-19. Cajón Correo 6. — Teléfonos: Gerencia 6038. Oficina 3113. — Cables y telegramas HOWSON.

INTERBOLIVIANA
Bolsa de Comercio

"Encuentra lo que busca y vende lo que ofrece"
Oficina de OFERTA y DEMANDA

Coordinación de transacciones comerciales e industriales en general.

Se reciben encargos de compra-venta de cualquier punto de la República, por pequeños que sean.

Se encarga de organizar vender comprar, permutar establecimientos comerciales industriales y todo lo que signifique negociable.

Distribuye toda clase de productos del país. Igualmente manufacturas nacionales e importadas.

Compra y venta de valores en general.

Compramos lotes de mercaderias y anticipamos dinero sobre mercaderias en consignación.

Aceptamos proposiciones de cooperación de Agencias Comerciales del interior de la República.

SERIEDAD RESERVA PUNTUALIDAD

Oficina en La Paz: Loayza 53, altos). — Teléfono 6374

Casilla Correo 630 — Telegramas "Interbol".

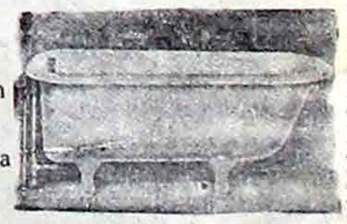
RAYO FLOTANTE

El insuperable calentador de baño patentado en sus dos tipos:

De Lluvia y de Inmersión

De uso imprescindible en todo hogar por la seguridad que ofrece y la alta calidad de su manufactura
Tenemos en existencia calentadores de inmersión en diferentes tamaños y modelos para todo uso.

De venta en su Fábrica de la Calle Junín 725 Teléfono 3310



Agencias: Weil y Bloch

Casa Flores; Casa Ayoroa

INDUSTRIA NACIONAL

FABRICANTE EXCLUSIVO JUAN C. BURGOS — LA PAZ.

NOTICIAS ARGENTINAS

Se Inauguró la Conferencia Mundial de Comunicaciones

Buenos Aires, 4.— En el Salón de Actos de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales, el Primer Magistrado inauguró ayer solemnemente la Conferencia Plenipitenciaria Internacional de Telecomunicaciones. Asistieron a la reunión Ministros del Poder Ejecutivo, el Presidente del Senado de la Nación, altas autoridades nacionales y numerosos dirigentes gremiales.

La ceremonia se inició con la ejecución del Himno Nacional y a continuación habló el General Perón, diciendo entre otras cosas: "es para mí un altísimo honor declarar inaugurada esta Conferencia Plenipotenciaria de Telecomunicaciones, que ha querido reunirse en la capital de nuestra patria para estudiar problemas de fundamental trascendencia para todas las naciones que integran la unión internacional de telecomunicaciones. Los hombres que hemos hecho de nuestro destino una misión de responsabilidad social, los que hemos decidido definitivamente enrolarnos en las filas de los que trabajan para los demás y afrontan el comercio de nuestra propia vida poniéndola en función de servir, no nos sentimos nunca extraños entre nosotros —así la tarea emprendida sea luchar por la felicidad de un pueblo—, como en mi caso, o bregar incansablemente por la unión de las naciones mediante sus intercomunicaciones, como en el caso de los señores delegados".

Más adelante señaló: "nuestro sentido de lo nacional no es concluyente ni es aislacionista. Conformamos un pueblo que ha conseguido su unidad nacional mediante una doctrina, el justicialismo, con aplicaciones esenciales al orden económico, social y político —pero nuestro sentido nacional — repito — ni es excluyente ni es aislacionista. Sabemos que el mundo se achica progresivamente en virtud del progreso. Los problemas económicos, sociales y políticos no pueden ya ser resueltos de manera integral en el ámbito de una nación por que forman parte del problema económico, social y político del mundo".

Seguidamente haciendo referencia al Justicialismo, dijo que "auspicia la creación de un orden justo entre los hombres de la sociedad, entre lo material y lo espiritual, es profundamente humano y se fundamenta en la observación del hombre tal cual es su grandeza y en sus debilidades, en su excelsa dignidad y en sus limitaciones individuales que exigen el auxilio de la sociedad para el cumplimiento de su misión, de su deber y de su destino. Por eso no somos individualistas, ni somos colectivistas y auspiciamos el equilibrio y la armonía entre los derechos del individuo y los derechos de la sociedad. Esta doctrina puede ser —y si nosotros la consideramos firmemente— una solución como tercera ideología de este mundo dividido en que nos toca la enorme responsabilidad de convivir. Nosotros la hemos ofrecido a todos los pueblos y seguiremos ofreciéndola, no como la garra de un imperialismo, sino como la mano abierta de un pueblo que por sentirse feliz, desea compartir con el mundo entero su propia felicidad, una felicidad que los señores delegados podrán apreciar mezclándose libremente entre la masa anónima de los hombres y mujeres que viven bajo nuestro cielo".

Finalizó diciendo que: "las telecomunicaciones, en mi sentir, no sólo deben realizar el progreso técnico de las mismas, porque si ese progreso no va acompañado por la unión de los espíritus, conducirá a la catástrofe más grande de la historia. Entiendo que no es por otra parte, misión y responsabilidad de la organización internacional de telecomunicaciones auspiciar la unión entre los hombres mediante soluciones que corresponden más bien a la filosofía política. Por tales motivos, y con este sentido trascendental, considero que debemos trabajar en paralelo a fin de que los pueblos del mundo obtengan del progreso técnico que ustedes realizan la solución que nosotros les ofrecemos. Eso es un gran ideal común para ustedes y para mí — confiando en que el porvenir sea propicio para ese ideal y que nuestros esfuerzos se vean algún día coronados por el éxito de una humanidad más feliz de la que encontramos".

Concluídas las palabras del Jefe del Estado habló el delegado italiano, decano de la reunión, Sr. Giussepe Gneme, quien rindió un homenaje a la señora Eva Perón, Jefa Espiritual de la Nación, "que supo —dijo— sacrificar su vida para dedicarla a este gran país".

REUNESE LA COMISION DEL CONVENIO CON ITALIA

Buenos Aires.— La delegación Argentina, está integrada por funcionarios de los Ministerios de Relaciones Exteriores y Culto, Asuntos Económicos, Industria y Comercio y Finanzas, y fué presidido por el Director General de Comercio Internacional y Convenios del Ministerio de Comercio Exterior. La representación italiana fué presidida por el Marqués Alejandro Mariene completándola el Consejero Comercial y Miembro de la Representación Diplomática acreditada ante el Gobierno Argentino. Durante la reunión efectuada en el Ministerio de Comercio Exteriores, se analizaron aspectos relacionados con el intercambio comercial previstos por el convenio comercial y financiero suscrito entre Italia y la Argentina el 25 de Junio último.

INTERCAMBIO CHILENO — ARGENTINO

Valparaíso, Chile.— Anunciόse en esta ciudad que ha quedado finiquitada una operación de trueque entre la Argentina y Chile, según las cláusulas del convenio comercial entre ambos países. Por esta operación Chile entregará a la Argentina 3.000 toneladas de acero, 500 toneladas de Hojalata y 11 toneladas de acero laminado. Por su parte, la Argentina entregará 700 toneladas de aceite comestible refinado, y semirefinado. Se anuncia también el trueque de 15.800 toneladas de cobre semielaborado chileno por ganado vacuno argentino.

FUE ABIERTO EL SALON DE ARTE FOTOGRAFICO

Buenos Aires.— En la Asociación estímulo de bellas artes, inauguróse el 8º Salón Internacional de Arte Fotográfico, organizado por el Foto Club Buenos Aires para esta muestra se hallan seleccionados 200 trabajos y se encuentran representados en ella, 22 países. La India, Finlandia, Australia, Checoeslovaquia, España, Canadá, Irlanda y Escocia, figuran con obras de temas y realización significativa. Alemania se caracteriza por su técnica expresionista, Estados Unidos presenta sus sugestivos trabajos al igual que el Brasil, mientras que las obras obras argentinas son pródigas en paisajes magníficos y en escenas de intenso dinamismo.

LOS TRIBUNALES DEL TRABAJO

Buenos Aires.— La creación de estos tribunales, cuyo sexto aniversario acaba de cumplirse, respondió a la necesidad de establecer un régimen jurídico excepcional que consolidará definitivamente los derechos sociales del proletariado. Nació así el fuero del trabajo en un todo acorde con los postulados esenciales de la doctrina justicialista.

Se posibilitó de esta manera la aplicación expeditiva y gratuita de todas las leyes y decretos referentes al trabajo, en singular contraste con la negligencia y morosidad que era la característica de los tribunales anteriores. La renovación jurídica propuesta por el General Perón ha dado óptimos resultados. El desempeño de los mismos constituyen la confirmación práctica de los principios de justicia social — las previsiones jurídicas del fuero contemplan rigurosamente los derechos del trabajador, y la actuación del mismo ampara los derechos de las partes cuando invocan con lealtad la justicia que les asiste.

CRISTOBAL

El Escabroso Problema de La Reunificación Alemana

Por William BENTON

Londres, 3.— Desde que empezaron los intercambios de notas sobre el futuro de Alemania entre las potencias occidentales y la Unión Soviética ha habido serias dudas acerca de si los rusos, que fueron quienes empezaron el juego en marzo, estaban realmente interesados en la unificación del país, en condiciones aceptables para todos. Las dudas se han hecho cada vez más vehementes y han venido a ser reforzadas por los esfuerzos para organizar el este de Alemania como un estado soviético.

En su nueva nota los aliados reducen sus argumentos a la necesidad de comenzar las discusiones cuadripartitas en el único punto en que pueden realmente empezar: la organización de elecciones libres, de las cuales habría de salir el gobierno alemán unificado que estaría en condiciones de negociar un tratado de paz.

En Alemania, lo mismo que en el resto del mundo, se sigue más bien la tendencia de los argumentos que los detalles del debate. La mayor parte de la gente del oeste de Europa sabe que las ideas soviéticas de lo que es un gobierno democrático difieren de las suyas, y sabrá apreciar la insistencia de las potencias occidentales en las salvaguardias de las libertades alemanas. Desean, probablemente, discernir, entre las complicaciones de la discusión, cual de los dos lados está más dispuesto a acercarse al otro para buscar una solución.

El hecho más desconcertante es que ambas partes han convenido, desde Julio, en que es deseable la conferencia cuadripartita. Las potencias occidentales mantienen que el propósito de la reunión debe ser la composición, funciones y autoridad de una comisión imparcial de investigación, para crear las condiciones necesarias para unas elecciones libres.

Existe el antecedente de que a una comisión similar le fué negada la entrada en el este de Alemania. No obstante, los rusos accedieron el mes pasado a que fuera discutida tal comisión, pero insistiendo en que la redacción del tratado de paz y la formación de un gobierno alemán unificado había de venir primero en la agenda.

La ventaja de esta posición soviética está en que a primera vista parece conciliatoria. Pero las potencias occidentales no pueden aceptarla sin arriesgar a dejar que su caso sea prejuzgado antes de la reunión.

No es fácil que la última nota occidental ponga fin al debate No es probable que sea ni aceptada ni rechazada de plano. Una indicación de la tendencia que pueden tener las próximas maniobras soviéticas está en la visita que hizo la semana pasada a Bonn una delegación de la Cámara del Pueblo de la zona soviética, la cual propuso al presidente del Bundestag que los tres temas principales de discusión podrían ser tratados simultáneamente, o sea, que la conferencia de las cuatro potencias se ocupase de la redacción del tratado de paz y negociase la unificación y que una comisión compuesta de alemanes orientales y occidentales investigase las condiciones para la celebración de elecciones libres.

El envío de esta comisión por el llamado parlamento de la zona soviética encierra una curiosa contradicción, que viene a ser una prueba más de la "sinceridad" de las intenciones soviéticas — que no son sino impedir que lleguen a consumarse los tratados de defensa entre Bonn y París. No más lejos del mes de julio del año actual, el Partido de Unidad Socialista aprobó una resolución por la cual se declaraba que el "derrocamiento del réngimen vasallo de Bonn era una condición preliminar necesaria para la unificación de Alemania.

Un ex-Dirigente comunista teme ser asesinado

París, 4 (UP). — André Marty, que fué retirado de la jefatura del partido comunista francés, expresó el temor de ser asesinado y criticó a los elementos de derecha. Marty interrumpió su silencio de un mes para dirigir una carta abierta al diario conservador "Fígaro", en la que expresa que no necesita que se sienta lástima por él indirectamente dice que si es asesinado parte de la culpa corresponderá al citado periódico. La carta de Marty fué dirigida al miembro de la Academia francesa, Francois Mauriac, que también es editorialista del "Fígaro" y fué publicada en dicho diario. En cambio, el órgano oficial del Partido Comunista francés, "L' Humanité" no hizo la menor referencia a ella. Marty pertenecía a la "secretaría" del partido compuesta por 4 miembros que dirigen las labores de éste y fué retirado de tan importante cargo por acusársele de intenciones revolucionarias. La carta fué una respuesta a un editorial del "Fígaro", del 2 de septiembre, en que decía entre otras cosas "¿Quién iba a pensar que André Marty no inspiraría lástima algún día?". Marty se halla actualmente en Rusia, desde hace dos años sometido a un tratamiento médico pero se espera que regrese a París durante el curso de este mes.

EE. UU. deportará a extremistas extranjeros

Washington, 4 (U.P.). — El titular del Departamento de Justicia, James McGranery, anunció que su Departamento piensa gestionar la deportación de "cien personajes" del hampa nacidos en el extranjero. Dijo en una entrevista colectiva que el Departamento de Justicia proyecta iniciar juicios para la desnaturalización y deportación de numerosos hampones. Agregó que esta medida será adoptada siguiedo la campaña del Departamneto de Justicia contra los malhechores y supuestos copartamento de Justicia contra quienes se han hecho acusaciones de ser extremistas de izquierda, que haya nacido en el extranjero.

El nuevo AUSTIN A40 Somerset

Como si fuera hecho para nuestros Caminos...

★ ECONOMICO
★ ROBUSTO
★ POTENTE

Distribuidores:
LINALE & WEISS S.A.
La Paz - Bolivia

Ferrocarril La Paz – Beni

Prórroga de Convocatoria a Propuestas.

A solicitud de varios interesados, se prorroga hasta el día 11 de octubre de 1952, horas 11 a.m., la convocatoria a propuestas para el suministro de explosivos y accesorios para las obras del Ferrocarril La Paz-Beni, en construcción.

La Paz, 29 de septiembre de 1952.

EL INGENIERO-DIRECTOR.

Contraloría General de la República

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se llama a propuestas en pliego cerrado para la venta de papel inservible existente en los sótanos de la Contraloría General de la República: de acuerdo a peso, igualmente un lote de muebles sin ninguna utilidad práctica.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento de Bienes Nacionales, hasta el 15 del presente mes.

La Paz, 2 de octubre de 1952.

INVITACION

El Directorio de la Congregación del Santísimo Rosario de la Iglesia de San Agustín, invita a las congregantes y personas devotas, a la solemne Súplica, que tendrá lugar el día de hoy a horas 12 en punto.

Las ceremonias estarán a cargo del señor Párroco R. P. Manuel Saavedra.

LOTERIA PERUANA

GRAN SORTEO EXTRAORDINARIO DE OCTUBRE

$ 3.000.000 Soles Oro

EQUIVALENTE A CUARENTICINCO MILLONES DE BOLIVIANOS

BILLETE ENTERO .. .. Bs. 1.020.—
1 FRACCION .. .. " 340.—

El billete está divido en 3 fracciones.
A cada pedido agréguese, para gastos de envío y remisión del Extracto Oficial de los premios, todo por avión asegurado Bs 60 —. El pago de su pedido puede efectuarlo en GIROS BANCARIOS sobre LA PAZ o COCHABAMBA. El documento se nos debe mandar a Lima. También aceptamos dinero en efectivo.
Todos los pedidos se mandan en sobres SIN MEMBRETE. Giros y Ordenes, a la Acreditada Agencia:

GERMAN BELLIDO HURTADO

LETICIA 637 — CASILLA 2087 — LIMA-Perú.

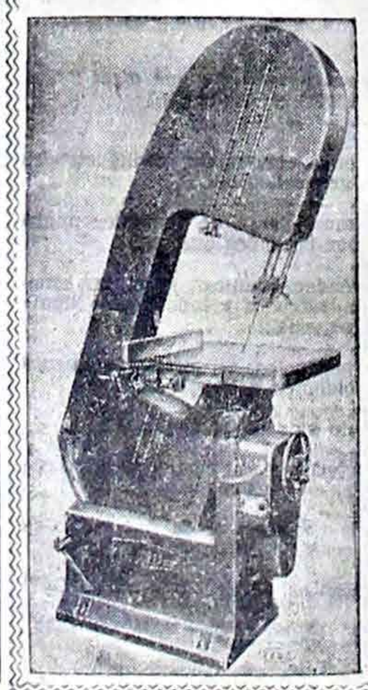
Si quiere ganar tiempo, haga sus pedidos por avión

JUEGA EL 18 DE OCTUBRE DE 1952.

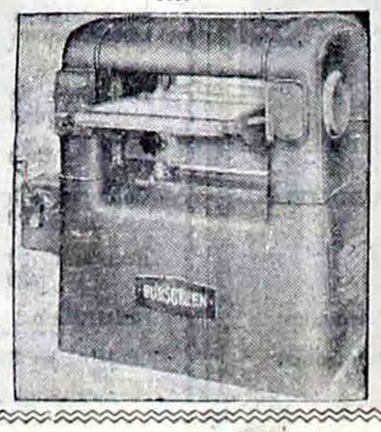
TRANSCONTINENTAL Ltda.

SECCION COMERCIAL
Casilla 2288 Reyes Ortiz Nº. 41 Teléfono 3469
La Paz.

Ofrece un variado surtido en implementos para
CARPINTERIA —MUEBLERIA — EBANISTERIA



PICAPORTES
BISAGRAS
CHAPAS
etc.



SIERRAS MECANICAS
MACHIHEMBRADORAS
ENGROSADORAS
CALADORAS
GARLOPAS
TUPI
etc.

FABRICACION INGLESA

NOTICIAS DEL INTERIOR

TARIJA

DELEGACION DE LA COMISION BOLIVIANO — ARGENTINA

Tarija, 4 (EL DIARIO).— Se han dirigido a La Paz por vía aérea los miembros de la comisión mixta ferroviaria Boliviano — Argentina, presidida por el ingeniero Rubén Oller, con objeto de asistir a la Junta de Almonedas que proximamente se realizará en la sede del Gobierno.

PESIMO SERVICIO DE AGUAS POTABLES

Tarija, 4 (EL DIARIO).— Desde hacen dos meses la población se halla casi privada del servicio de aguas potables. Los extrictos racionamientos a que está sometida la ciudad no satisfacen ni las mínimas necesidades de los vecinos. Urge que el Supremo Gobierno solucione este problema.

ELECCION DEL CUERPO CONSULAR

Oruro, 4 (EL DIARIO).— El cuerpo consular extranjero acreditado en la ciudad de Oruro ha renovado su directorio quedando constituido de la siguiente manera: Decano, Julio Noriega Pazos; Vice decano, Germán Gainer Lincoln, cónsul de Chile; Abraham Blondel, cónsul de Bélgica; Harris Scott, cónsul de Gran Bretaña; Avit Rodolfo, cónsul de Francia.

CONFERENCIA DEL PROFESOR ANGEL MENDOZA

Oruro, 4 (EL DIARIO).— Durante las ceremonias que se efectuaron con motivo de recordar el Día de la Bandera, se llevó a cabo la conferencia del profesor Angel Mendoza, quien hizo una historiación de la insignia patria que, por su sentido pedagógico y exposición clara, fué muy alogiada por los círculos docentes e intelectuales de esta ciudad.

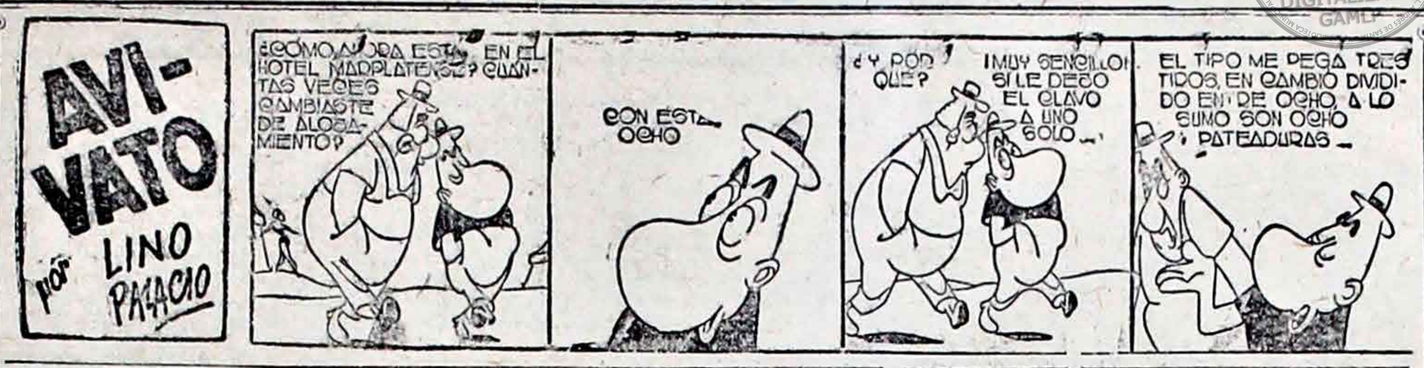
"RECORD" EN UN JUICIO DE DIVORCIO

Oruro, 4 (EL DIARIO).— En el juzgado de partido de esta capital se dió curso a un rápido trámite de juicio ordinario de divorcio, seguido por Francisco Selaya y su esposa Segundina Morales de Selaya. La demanda se dilucidó en el término de ocho días, con sentencia ejecutoria que da por disuelto el vínculo matrimonial. Este inaudito caso de celeridad judicial fué patrocinado por el Dr. Armando Soria S.

CONFERENCIA DEL DOCTOR RENAN CASTRILLO

Tarija, (EL DIARIO).— En el salón de actos de la Facultad de Ciencias Financieras, pronunció una conferencia el Dr. Renán Castrillo, subsecretario de Relaciones Exteriores. El conferenciante disertó sobre "Apuntes para la sociología boliviana", demostrando un amplio dominio sobre la materia.

En la parte saliente de la conferencia sostuvo que la influencia de la tierra en la vida del indio, mestizo y blanco fué determinante en nuestra cultura.



Hizo un análisis sobre el proceso de la colonización española de comparación a la colonización anglosajona demostrando las hondas diferencias de una y otra; luego habló del arte y afirmó que el arte indígena es ideológico porque expresa la fuerza de lo telúrico de la geografía, mientras el arte mestizo es sensorial y de sello individualista. Finalizó haciendo un llamado a la juventud para que colabore al reflorecimiento del arte indígena cuya recuperación ecenómica y modulaciones esculturales son vitales para el desarrollo del país.

VIAJE DE LA COMISION ARGENTINO—BOLIVIANA

Tarija, 3 (EL DIARIO).— Por combinación aérea han viajado a La Paz los miembros de la Comisión Mixta Ferroviaria boliviana, presididos por el ingeniero boliviano Rubén Oller a objeto de asistir a la Junta de Almonedas que funcionará próximamente en esa ciudad.

PESIMO SERVICIO DE AGUAS POTABLES

Tarija, 3 (EL DIARIO).— Desde hacen dos meses la ciudad se halla casi totalmente privada de agua potable, con los consiguientes perjuicios para el normal desenvolvimiento de las actividades domésticas y grave peligro para la salud de los vecinos. El racionamiento a que se tiene sometida a la ciudad no satisface las mínimas necesidades de ésta. Urge que el Supremo Gobierno solucione cuanto antes este angustioso problema.

SANTA CRUZ

DECRETO DUELO LA ALCALDIA

Santa Cruz, 3 (EL DIARIO).— La Alcaldía ha decretado duelo local por el fallecimiento del exconcejal Justo Ribera, que prestó importantes servicios al pueblo cruceño a través de su meritoria y esforzada vida. Las virtudes patricias del ex—concejal Justo Ribera fueron apreciadas por todos los círculos cruceños que hoy lamentan su fallecimiento como una pérdida irreparable.

PRESIDENTE DEL CIRCULO DE ABOGADOS

Santa Cruz, 3 (EL DIARIO).— El Dr. Lucindo Rosado Severiche, prestigioso jurisconsulto y catedrático de la Facultad de Derecho asumió la Presidencia del Circulo de Abogados de esta ciudad. Esta entidad agrupa a todos los profesionales y juega un importante rol en las actividades jurídicas de Santa Cruz.

EPIDEMIA DE VIRUELA EN GENERAL SAAVEDRA

Santa Cruz, 3 (EL DIARIO).— El señor Néstor Roca, Alcalde de General Saavedra, informó que en dicha población se ha presentado una epidemia de viruela. Con el fin de conjurar el peligro se ha dirigido al Jefe del Distrito Sanitario para que le preste su colaboración y a la vez tome las providencias del caso para que la epidemia no se propague.

ELECCIONES ZONALES DEL M.N.R.

Santa Cruz, 3 (EL DIARIO).— Por elección de los comandos zonales del M.N.R. ha sido proclamada Reina de la Primavera la señorita Leticia Antelo Salvatierra, gentil dama de la sociedad cruceña. La ceremonia se efectuará próximamente y estará a cargo del secretario de Gobierno de la FUL.

CENTENARIO DE LA BANDERA

Santa Cruz, 4 (EL DIARIO).— Con motivo de conmemorarse el centenario de la Bandera, se efectuaron diversos actos cívicos, destacándose el desfile escolar con asistencia de las autoridades de la ciudad y el Colegio Militar de Aviación.

SUBSECRETARIO DE LA PREFECTURA

Santa Cruz, 4 (EL DIARIO).— Invitado por la Prefectura ha asumido el cargo de subsecretario de ese despacho el joven universitario Ciro Ledezma Guzmán, quien renunció a su cargo de inspector móvil del trabajo, que desempeñaba a satisfacción de patrones y obreros para hacerse cargo de sus nuevas funciones.

ABOGADO DEFENSOR DE ASUNTOS CAMPESINOS

Santa Cruz, 4 (EL DIARIO).— El Dr. Osmán Ortiz, prestigioso jurisconsulto de Santa Cruz se ha posesionado de abogado de asuntos campesinos de ese portafolio. Se espera que la labor del Dr. Osmán Ortiz se acomode en los asuntos que defienda a las normas establecidas por la ley.

PROYECTOS DEL INSPECTOR DE EDUCACION PRIMARIA

Santa Cruz, 4 (EL DIARIO).— El señor Avelino Peredo C., Inspector de Educación Primaria, se halla estudiando los nuevos proyectos y planes sobre los programas de Kindergarten y escuelas nocturnas, conforme a las instrucciones que ha recibido de las autoridades superiores del ramo. Este estudio se realiza confrontando los antiguos programas con las nuevas exigencias pedagógicas.

MEMORIAL DEL CENTRO DE EMPLEADOS DE JUSTICIA

Santa Cruz, 4 (EL DIARIO).— Los empleados del ramo de Justicia de Santa Cruz han elevado un memorial al Presidente de la República en el que expresan que por su difícil situación económica están obligados a pedir un reajuste en sus haberes de acuerdo al sentido de justicia social que inspira el actual Gobierno.

En el citado memorial, después de mencionar al petitorio de empleados judiciales presentado en los primeros meses de 1952 y que hasta ahora no ha merecido el estudio ni la consideración del Ejecutivo, comparan los sueldos de los empleados del ramo de justicia con los empleados de banco. Luego anota las deficiencias de orden administrativo y material en que se desarrollan las actividades judiciales en Santa Cruz y solicitan la pronta solución de estos problemas "que son de urgente e indiscutible necesidad".

Termina el memorial manifestando que "no está demás recalcar el hecho de que nuestro ramo siempre se ha distinguido por la prudencia que ha observado en nacer esta índole de solicitudes, sin recurrir jamás a otros medios que sólo entorpecen la vida del pueblo boliviano.

BENI

CLUB SOCIAL DE RIBERALTA

Riberalta, 4 (EL DIARIO).— El Club Social de Riberalta que juega un importante papel en las actividades culturales y sociales de esta ciudad ha posesionado a su nuevo directorio para la gestión de 1952—53, que se constituyó así:

Presidente, señor Gastón Suárez; Vice—Presidente, señor Andrés Pierront; Strio. General, señor Pablo Antequera Montero; Strio de Actas, señor Efraín Suárez P.; Tesorero, señor Juan Baeny; Bibliotecario, señor Gerardo Pozo; Vocales: señores: Francisco Urresti J., Walter Martínez V., Eduardo Terrazas V., Lucio Lens S., Jesús Parada, Adonay Rivero.

En esta sesión, por unanimidad, fué designado Socio Honorario el señor Federico Hecker.

RAUL SALMON EN RIBERALTA

Riberalta, 4 (EL DIARIO).— Con un lleno completo del Teatro Recreo, subió a escena la comedia "Mi madre fué una chola", bajo la dirección y actuación del propio autor Raúl Salmón, que fué ovacionado largamente por la sociedad riberalteña. El autor donó íntegramente el producto de esta velada en favor del Colegio Secundario "Pedro Kramer" con destino a la adquisición de un gabinete de Física.

RECONOCEN LA LABOR DEL MINISTRO DE HIGIENE Y SALUBRIDAD

Roboré, 2 (Prensbol).— El señor Ministro de Higiene y Salubridad Dr. Julio Manuel Aramayo, ha destinado la suma de Bs. 3.500.000.- para varias obras de saneamiento y creación de Hospitales en varias regiones cruceñas. Se importarán aparatos de fisioterapia y otros materiales sanitarios para San Ignacio de Velasco; esperandose que pronto alcanzaran este beneficio los pueblos de Concepción y Roboré.

SE INSTALARA UN NUEVO CINE.—

Roboré, 2 (Prensbol).— Retornando de la ciudad de La Paz, se encuentra en Santa Cruz el señor Waldemar Cronembold Bravo, que ha regresado portando un aparato proyector para el nuevo Cine de esta localidad, que es el mejor de la provincia. Con esta nueva sala de expectáculos que se estrenará próximamente, esta población podrá disponer de tres salas adecuadamente instaladas, para sus funciones cinematográficas.

UNO DICE AL OTRO! LLEVE SU ROPA PARA LAVAR Y PLANCHAR SOLAMENTE

Lavandería Viena

MEXICO 134 · LA PAZ

Especialidad en Camisas de Frac y Cuellos con brillo, Lavado y Planchado de ropa de toda clase.

A SOLICITUD ENTREGAMOS EN 24 HORAS

MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS

Llamamiento a Propuestas

Por orden del señor Ministro de Estado en el Despacho de Asuntos Campesinos, se llama a propuestas para la provisión de (21 000) veintiún mil pies cuadrados de madera mara, cedro o rauli, de las dimensiones siguientes: largo 12 pies ancho 12 pulgadas y espesor 2 pulgadas.

La entrega se hará en la siguiente forma: 5 000 ps. cuadrados en La Paz: 4 000 ps. cuadrados en Cochabamba; 3.000 ps cuadrados en Oruro; 3.000 ps. cuadrados en Potosí; 3.000 ps cuadrados en Santa Cruz; 3.000 ps. cuadrados en Tarija.

Las propuestas deberán ser presentadas a la Dirección General de Educación Fundamental, hasta horas 17 y 30 del día 10 del presente mes.

La Paz, 2 de Octubre de 1952.

ANIBAL VELAZQUEZ PINTO
Director General de Educación Fundamental

Calidad y Tradición.....

CIGARRILLOS

POKER
PARIS
SUCRENSES

LOS PREFERIDOS DEL BUEN FUMADOR

Compañía Boliviana de Tabacos S. A.

LA FABRICA MAS ANTIGUA Y ACREDITADA DEL PAIS

DISTRIBUIDORES EN LA PAZ:

COMPAÑIA AGENCIAS UNIDAS LIMITADA.

Avenida Camacho 26.

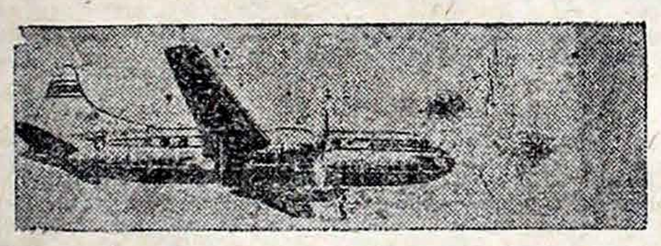
ACADEMIA PROFESIONAL ROOSEVELT

La Paz: Avenida América 487. Casilla 551.— Cochabamba: Santiváñez 178.

Si quiere tener éxito en la vida, prepárese y estudie

Derecho de Matrícula Bs. 150.—

	CURSOS: Rápido	Normal completo	mensual
Contador Comercial	en 1 y 2 años	Bs. 12.000	600
Secretaría Comercial	" 1 " 2 "	" 10.000	500
Mecánica Dental	" 1 " 2 "	" 12.000	600
Radio Armador	" 1 " 2 "	" 12.000	500
Radio Reparador	" 1 " 2 "	" 10.000	500
Dactilografía	" 4 " 15 meses	" 5.000	250
Radio Operador	" 9 " 18 "	" 8.000	500
Chófer Particular	" 6 " 12 días	" 6.000	
Chófer Profesional	" 6 " 12 meses	" 10.000	800
Mecánica de Automóviles	" 6 " 15 "	" 8.000	500
Sastre-Cortador	" 4 " 12 "	" 6.000	500
Corte y Confección	" 4 " 12 "	" 5.000	400
Inglés - Curso inferior			200



EXPRINTER

le Invita a Disfrutar del Viaje

de La Paz a Cochabamba

y

de La Paz a Santa Cruz

con un

10 % DE DESCUENTO

En los pasajes de ida y vuelta

por el

Lloyd Aéreo Boliviano

de una duración de 60 días

RESERVE SUS PASAJES EN

EXPRINTER

ORGANIZACION MUNDIAL DE VIAJES

Av. Camacho (Edif. Yugoeslavo)

Se ruega a las personas que figuran en la siguiente lista cancelar los saldos que adeudan a Y. P. F. B. con el objeto de evitar se les gire la Nota de Cargo respectiva por intermedio de la Contraloría General de la República.

Victor Aramayo Avila	Bs.	20.973.87
Benjamín Caballero	"	73.073.75
Guillermo Dávila	"	8.661.15
Mario Flores	"	1.417.—
Abel Lucero	"	4.080.—
Alfredo Machicado	"	3.908.—
Rafael Tejada	"	27.000.—
Vicente E. Rivera	"	274.094 06
Ricardo Ríos Rossel	"	1.136.97
Roger Gutiérrez	"	46.450.28
Humberto Jáuregui	"	35.906.80
Gregorio Miranda	"	3.439.46
José Monasterios da Silva	"	37.400.—
Roque Moreno	"	3.471.97
Melquiades Murguía	"	15.768.74
Victor Robertson	"	50.230.07
Raúl Silva	"	6.000.—
Rafael Ugarte	"	3.277.12
Rómulo Ustarez	"	40.443.28
Mario Veintemillas	"	333.380.73
Enrique Tejada	"	23.840.94
Enrique Vera de la Viña	Barg.	1.749.23
Mario Guzmán Elío	"	2.500.—
Luis Oscar Gonzales (con garantía de Armando Daza Vaca)	"	9.900.—
Ricardo Ríos Rossel	US.	4.097.77
Arturo J. Machicado	"	5.595.15

NOTA:— La presente lista será publicada cada mes. Suprimiremos los nombres sólo de aquellas personas que cancelen sus saldos deudores. En la próxima incluiremos algunos nombres omitidos en la presente.

DOCUMENTO DIGITALIZADO GAMEP

EL DIARIO

Director: JOSE CARRASCO JIMENEZ

El cambio único y las subsistencias

No se puede negar que el cambio único es origen de muchos males y de algunos beneficios. Los economistas y los financistas están divididos en sus opiniones; unos afirman que el cambio único llevaría al país de negociantes y negociados ofreciendo al pueblo, en cambio, un comercio sano y solido. Otros, aseguran que el cambio único agravaría la situación del consumidor, porque elevaría los precios de los artículos de primera necesidad cuya diferencia entre su valor real y su valor oficial, la paga el Estado. Debe advertirse, empero que todo lo que paga el Estado sale de los bolsillos del contribuyente.

Nuestros cronistas han interrogado al Señor Ministro de Hacienda si el Gobierno se propone restablecer el cambio único, como se va susurrando. La respuesta del Secretario de Estado ha sido rotundamente negativa: "El gobierno no ha considerado, siquiera, la posibilidad de modificar los cambios en actual vigencia ni tampoco ha de adoptar un cambio único". Esto significa que subsistirá el sistema de cupos para la concesión de divisas; pero, es a esto precisamente, que el mismo Gobierno atribuye la escasez de artículos alimenticios; pués, se los oculta para reexportarlos y venderlos fuera con espléndidas ganancias.

El Ministro de Economía, por su parte, demostraba en un interesante cuadro estadístico, que los artículos alimenticios y otros de índole diferente aunque de primera necesidad, se venden en Bolivia a precios mucho mas bajos que en países vecinos. Ello es evidente; pero, lo es. así mismo que la constante devaluación de de nuestro moneda, priva al consumidor de poderlos adquirir, aun así baratos. La escasez de artículos de primera necesidad, da origen a la constante demanda de aumento de salarios y sueldos porque, cada vez que reaparecen esos artículos tienen precios recargados.

Se ve, pués, que si hay ocultación, debe de practicarse en gran escala; quizá se trata de una organización poderosa y subterránea, porque las declaraciones de la "Asociación de Comerciantes" que es entidad seria, hacen comprender que tal ocultación nd es atribuible a los comerciantes minoristas. El Gobierno, en su sincero deseo de destruir esa telaraña de negociados con artículos de primera necesidad, parece que se propone establecer la distribución directa mediante libretas y prescindiendo de los comerciantes. Esto, como teoría, es realizable; pero, en la practica, tendría muchos inconvenientes y el principal consistiría en la organización de oficinas burocráticas encargadas de la misma labor que realizan los comerciantes sin erogaciones del tesoro público.

El sistema de distribución con libretas o cupos nunca ha satisfecho al pueblo, por la sencilla razón de que los cupos van a parar, por medio de los mismos empleados encargados de distribuirlos, a poder de sus parientes y amigos; o se los adquiere por medio de influencias; todo lo cual redunda en daño de quienes carecen de tales medios extraordinarios. Se dice que cuando hay reparto de artículos de primera necesidad con boletas, ocurre que mientras los amigos y parientes de los funcionarios logran obtener varios quintales, v.gr. de azúcar, otros no pueden adquirir ni un kilo. Esto favorece el almacenamiento en poder de pocos.

Sin embargo, siempre que el Gobierno estime que es conveniente al pueblo que se le entregue libretas, será preferible establecer un racionamiento como se ha hecho durante la segunda guerra, por ejemplo, en Nueva York. En esa misma columna señalábamos, hace varios meses, el procedimiento. No sería necesario que se lo copie al pie de la letra; pero que se tome las bases. Ahora, tiene el Gobierno asesores a quienes les puede pedir un plan viable que sea, en lo posible, el de mayor equidad. Entre tanto, va haciéndose muy difícil adquirir, arroz, azúcar, aceite y otros artículos indispensables para la subsistencia.

De la coordinación de los ministerios de Hacienda y Economía depende la mejor solución a la crisis que se va iniciando; de otro modo, se ha de creer que el remedio al mal está en nuevos reajustes de salarios y sueldos; porque, ahora mismo hay artículos que ya se venden con enorme recargo de precios sobre los que tenían hace nada mas que un mes.

Continúa con Exito el Curso de Capacitación Agrícola

Hace cuatro semanas en el local del Batallón de Ingenieros de Irpavi, se viene desarrollando los cursos de capacitación técnica de Maquinaria Agrícola. La instrucción tanto teórica como práctica en las anteriores semanas estuvo a cargo de varias Casas Importadoras, correspondiendo la presente a la Firma alemana Eckardt.

REPRESENTANTES DE ECKHARDT

El señor Vidal Lijerón Jordán, representantes de la casa Alemana "Eckhardt". Secretario General del directorio de la Escuela, al ser entrevistado por "EL DIARIO", formuló las siguientes declaraciones:

"A iniciativa del Batallón de Ingenieros y Ministerio de Asuntos Campesinos en colaboración con varias Casas Importadoras de Maquinaria Agrícola e Implementos, se acordó la fundación de la "Escuela Experimental para operación y manejo de Maquinaria Agrícola", la misma que llegó a la conclusión práctica de dar comienzo a los cursos hace aproximadametne un mes.

FINALIDADES DE LA ESCUELA

La Agricultura Mecanizada que en la época actual constituye el único medio para desarrollar las riquezas naturales de un país, en escala considerable, de acuerdo a las crecientes necesidades de estos. Bolivia ha encarado en forma mínima y desorganizada, de ahí que los pocos Equipos importados, hayan sido inutilizados en el manejo de esta maquinaria; la fundación de esta Escuela subsana en parte este error, siendo importante que esta iniciativa no sea descuidada.

EL INCREMENTO AGROPERIO Y MINERO

Indudablemente que un país que cuenta con incalculables riquezas agropecuarias y mineras, es el privilegiado para tener una potente industria, puesto que no se puede pensar en un desarrollo industrial sin desarrollar antes la agricultura.

DIVERSIFICAR MERCADOS

representa a las mejores Fábricas Alemanas entre ellas a HANOMAG, está empeñada en traer a Bolivia Maquinaria Agrícola de todo tipo, a fin de que se conozcan las ventajas garantizadas por la Industria Alemana".

Felicitaciones por el Festival del Viernes

El Director General de Policías, Mayor Victor Valdez Pacheco, ha dirigido notas especiales al Comandante de la Escuela Nacional de Policías y profesores de Educación Física de dicho instituto, felicitándoles por el éxito obtenido en el festival Cívico— Deportivo del viernes pasado, en homenaje a la Bandera Nacional.

La nota al Director de la Escuela de Policías, dice:

"Señor Mayor:

La actuación deportiva del día de ayer, ha tenido la virtud de poner de relieve la unidad de acción, el espíritu deportivo, la alta disciplina del Batallón de Caballeros Cadetes de ese nuestro Primer Instituto de educación policial, convirtiendo en aplausos, inclusive una ligera rechifla que se dejó escuchar a su presentación y que proviene de elementos alejados de las filas del Ejército, por haber confundido su deber de defender al pueblo, con la insólita actitud de balearle.

Sírvase recibir Ud., y hacer llegar a la Planta de Oficiales y al Batallón de Caballeros Cadetes de su Comando, la felicitación de esta superioridad, por su brillante presentación en los actos públicos y especialmente el día de ayer en que demostraron una disciplina que les concitó la admiración de las tribunas, preferencia y grueso público que llenaban nuestro Coliseo Deportivo.

La autoridad espera, que a base de esta disciplina, se cimente aún más el bien ganado prestigio de la Escuela.

Saludo a Ud. atentamente.

El Director General de Policías, My. Victor Valdéz Pacheco".

LLEGARA UN ILUSTRE VIAJERO FRANCES

Crónicas

ESPIRITU DE TRABAJO

Una de las cosas que más se ha censurado durante los últimos años y principalmente desde el segundo semestre de 1943 hasta el primer trimestre de 1952, ha sido la dadivosidad con que las autoridades de educación concedían vacaciones escolares. En más de una oportunidad, EL DIARIO ha demostrado con datos estadísticos, que de los trescientos cincuenta y cinco días que tiene el año, apenas se trabaja doscientos cincuenta; y que de los doscientos y tantos días lectivos del año escolar, muy duramente se cumplen ciento cincuenta o algo más, a pesar de que por artes de "birlibirloque" se pretende hacer consentir que se ha trabajado durante todo el tiempo reglamentario.

Al parecer, en algunos organismos del ramo educacional aún no se han dado cuenta de que en Bolivia se ha deseado realizar una profunda y sustancial transformación, a fin de que el espíritu de trabajo, que tanta falta hace en nuestro pueblo, sea educado desde las aulas escolares, otorgando dentro del período lectivo el menor número de vacaciones, que son tan perjudiciales para mantener el espíritu de disciplina, de trabajo y de perseverancia.

ESTABILIZACION DE LA MONEDA

Asimismo, lo que más se ha criticado en los últimos seis años, fué la ligereza con la que los gobiernos de esa época consideraron y solucionaron los problemas monetarios del país, ocasionando una fatal caída del signo boliviano, el cual está casi al par que la moneda más envilecida del mundo.

Una de las causas de la caída de la moneda, ha sido la falta de tino que hubo en las oficinas del Ministerio del Trabajo y en los tribunales arbitrales, en los cuales se ha atendido siempre los pedidos de aumentos de sueldos y salarios considerando tan sólo el punto de vista de los empleados y asalariados de determinadas empresas o sindicatos, pero sin tener en cuenta el beneficio o el mal que puede retornar para toda la colectividad esta clase de aumentos aislados. Para evitar los daños que puede producir una mala política económica, especialmente en las actuales circunstancias de resurgimiento nacional, lo que se debe hacer es estudiar un plan de conjunto, a fin de conseguir la estabilización del signo monetario boliviano.

ESFUERZO Y SACRIFICIO

En el discurso que hubo pronunciado el Ministro de Educación, señor Mario Diez de Medina, en la concentración escolar del Día de la Bandera, expresó entre otros conceptos los siguientes: "Hagamos promesa de fe patriótica para servir al país sin medir el esfuerzo ni el sacrificio; renovemos nuestro fervor cívico y seamos cada día más útiles a la patria".

Bellos conceptos por cierto. Pero, para la realización de esos postulados lo que corresponde hacer es pedir al magisterio que realice una obra más esforzada aún de la que está realizando y si cabe, todavía más sacrificada. Con esto no se quiere decir que no haya esfuerzo ni sacrificio de parte del magisterio, pero lo que falta es mayor espíritu de disciplina para que no se realicen escenas tan deplorables como las producidas recientemente en una de las altas oficinas educacionales.

Exportación de Estaño en el 2º. Semestre de 1952

Según la carta informativa Nº 14 del Banco Minero de Bolivia, durante el primer semestre de 1952, las principales firmas mineras han exportado estaño las cantidades que se anotan a continuación:

Grupo Patiño exportó 9.150 toneladas finas de estaño por un valor de $USA. 20.602.100.—

Grupo Hochschild exportó 3.266 toneladas finas de estaño, por un valor de $USA. 8.307.613.—

Aramayo Mines exportó 1.225 toneladas finas de estaño por un valor de $USA 3.111 426.—

Mineros Medianos, exportaron 1.732 toneladas finas de estaño, por un valor de $USA. 4.296.587.—

Banco Minero de Bolivia, exportó 2.456 toneladas finas de estaño, con un valor de $USA. 6 275 720.—

El total de lo exportado alcanza a 16.829 toneladas finas de estaño por un total de $USA 42.685.725.—

Para el Sindicato de Ckacchas de la Cía. Unificada de Potosí

Mediante D. S. Nº 3163, se ha adjudicado por el tiempo de 10 años, al Sindicato de Chacchas de la Compañía Unificada del Cerro de Potosí dos bocaminas del cerro rico de Potosí. La entrega será efectuada por el Superintendente de Minas de Potosí, con las formalidades legales correspondientes.

La utilidad líquida proveniente de la explotación, se destinará a la creación de una cooperativa, construcción de viviendas y una granja de recuperación para los beneficiarios. Los planos y especificaciones correspondientes, serán aprobados por el Ministerio de Minas.

PANAGRA, procedente de París, el señor Edoard Bonnefous, Presidente de la Comisión de Asuntos Extranjeros de Francia y Presidente del grupo parlamentario encargado de asuntos franco—latinoamericanos.

El señor Bonnefous, visitará

El 7 se Entregará el Informe para Nacionalizar las Minas

El informe de la comisión respectiva sobre la nacionalización de minas, se halla redactado en su integridad y será entregado, conforme anunciamos con carácter primicial a nuestros lectores, el día martes 7 del mes en curso al Primer Mandatario de la República, doctor Víctor Paz Estenssoro, quién concurrirá al acto que se llevará a cabo en el Palacio de Gobierno, acompañado de los miembros del gabinete que actualmente le colabora en las delicadas funciones gubernamentales.

EL INFORME

Según pudieron averiguar redactores de EL DIARIO, el informe consta de 3 cuerpos en los cuales se aborda todos los problemas relacionados con la explotación de minas, los beneficios obtenidos por las tres grandes empresas durante el tiempo que han explotado las minas y otros datos de carácter técnico.

ENTREGA DEL INFORME

El día martes el doctor Manuel Barrau, Presidente de la Comisión de Nacionalización, hará entrega, con un discurso en el que pondrá de relieve la labor que le cupo cumplir a la comisión que preside, del informe al Presidente de la República, doctor Víctor Paz Estenssoro, quién, a su vez, pronunciará un discurso en el que fijará la posición exacta del gobierno con relación a este magno problema.

BOICOT "OLIGARQUICO"

Tanto en las esferas allegadas al gobierno como en el ánimo del Presidente de la República, según pudimos averiguar, existe el criterio que la "oligarquía boicoteará esta medida de trascendental importancia para la economía y finanzas nacionales, por lo que esperaría al pueblo una etapa de restricción y falta de principales artículos. Este criterio será expuesto, en toda su crudeza, por el Presidente Paz Estenssoro en el discurso que está preparando.

DECRETO DE NACIONALIZACION

Inmediatamente de conocido el informe serán enterados de sus conclusiones, en forma oficial, los miembros del gabinete, ya que lo conocen en toda su extensión. Seguidamente entrarán a discutir el anteproyecto presentado por la Comisión para realizar la nacionalización mediante la cancelación de una indemnización, aconsejada por la nombrada comisión.

Se tiene la certeza, en las fuentes oficiales, de que el decreto correspondiente a la nacionalización será aprobado a los tres días de presentado el informe y previa discusión en el Consejo de Ministros.

CONFERENCIA DE PRENSA

En las oficinas de la Comisión de Nacionalización se hizo saber que existe el propósito de parte de las autoridades respectivas, para convocar a una conferencia de prensa en la que el doctor Barrau, al entregar copias del informe a los representantes de los diarios locales, les haría una explicación de todo el trabajo que realizó la comisión por él presididas.

Médicos Deberán Prestar Servicios en Provincias

En el último consejo de gabinete se ha aprobado un decreto que obliga a los médicos recién egresados así como a los que hubiesen realizado estudios en el exterior, a prestar servicios en provincias, sin cuyo requisito no podrán inscribir sus títulos en la Dirección General de Sanidad. El texto de la mencionada disposición, dice:

Víctor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República

CONSIDERANDO:

Que mediante Decreto Supremo de 30 de octubre de 1947 y de 4 de marzo del presente año, se ha dispuesto que todos los médicos egresados de las Facultades de la República, como asimismo los de nacionalidad boliviana o extranjera, que hubiesen realizado estudios en el exterior y exhiban diplomas o títulos debidamente revalidados en Bolivia, que deseen desempeñar cargos dependientes del Ministerio de Higiene y Salubridad y en general aquellos cuyos sueldos o emolumentos dependan directa e indirectamente del Estado, deberán previamente, con carácter obligatorio prestar servicios en provincias por el término de un año.

Que no obstante estas disposiciones legales, las provincias siguen confrontando la falta de servicios sanitarios, debido principalmente a que no todos los médicos ingresan a la sanidad nacional y demás reparticiones del Estado, haciéndose por tanto indispensable fijar una norma general que comprenda a los egresados de las diferentes Facultades de Medicina, sin excepción a fin de mejorar y garantizar el servicio médico profesional en provincias.

Que de acuerdo a disposiciones legales en vigencia, para ejercer la profesión de MEDICO CIRUJANO, además de haber cumplido con todos los requisitos universitarios y obtenido el título en provisión nacional, deben los profesionales nombrados inscribir su título en la Dirección General de Sanidad.

DECRETA:

Artículo 1º.— Los médicos egresados de las distintas Facultades de Medicina de la República, como asimismo los de nacionalidad boliviana o extranjera, que hubiesen realizado estudios en el exterior y exhiban diplomas o títulos debidamente revalidados en Bolivia, para inscribir sus títulos en provisión nacional en la Dirección General de Sanidad y ejercer la profesión en las capitales de Departamento y asimismo ocupar cargos dependientes directa o indirectamente del Estado, deberán previamente, con carácter obligatorio, prestar servicios lo menos un año en provincias en cargos dependientes del Ministerio de Higiene y Salubridad, sin cuyo requisito no podrán inscribir sus títulos en la Dirección General de Sanidad y por consiguiente ejercer su profesión en las capitales de Departamento.

Artículo 2º. — Quedan derogadas todas las disposiciones contrarias al presente Decreto.

El señor Ministro de Higiene y Salubridad, queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente decreto.

Acto Académico en Homenaje a la creación de la Bandera Nl.

Ayer a Hs. 10.30, en el Salón del Ministerio de Educación se realizó el acto Académico preparado por el Departamento Cultural de este despacho, con motivo de la celebración del Primer Centenario de la Creación de la Bandera Nacional y de la entrega de premios a los ganadores del Concurso Histórico convocado por dicho Ministerio.

EL ACTO.—

Con la concurrencia de altas autoridades de Educación, intelectuales y maestros inicióse el acto con la interpretación del Himno Patrio a cargo del Coro Polifónico "Don Bosco". Seguidamente, el Ministro de Educacion, doctor Mario Diez de Medina inauguró esta solemne actuación con una emotiva alocución cívica haciendo resaltar la importancia de estas justas históricas y su trascendencia de relieve que demuestra la inquietud de los escritores del país, en lo que se relacione con la investigación documental de nuestros símbolos nacionales.

LECTURA DEL ACTA.—

Luego, se dió a conocer los resultados del Concurso Histórico de acuerdo al fallo emitido por el Tribunal que estuvo integrado por el Gral. Enrique Vidaurre, Dr. Vicente Mendoza López y Alfredo Sanjinés:

Primer premio sobre la Historia de la Bandera: al trabajo firmado por el pseudónimo Juan de Sabaya. Segundo premio al pseudónimo Cristóbal de Languinau.

Sobre la Historia del Himno Nacional; Primer Premio; al trabajo que lleva el pseudónimo Decretista, Segundo Premio a Jacha Kochuri.

Sobre el Escudo Nacional; Primer Premio al trabajo de Tupac Catari y como Segundo Premio al pseudónimo Decretista.

Finalmente, el tribunal confirió una Mención Honrosa al trabajo histórico suyo pseudónimo corresponde a Franz Francisco.

Prosiguiendo con el programa que preparó el Ministerio del ramo, el Coro Polifónico "Don Bosco" ejecutó la canción patriótica titulada" Banderita Boliviana" del Cnl. Adrián Patiño.

ENTREGA DE PREMIOS.—

Por informaciones que nos han sido proporcionadas por el Oficial Mayor de Educación, señor Humberto Bilbao la Vieja estamos entendidos que la entrega de premios se llevará a acto solemne, el 20 del mes en curso, conforme a un programa especial.

De otra parte, nos manifiesta que los ganadores de los premios a que hacemos alusión se sirvan presentar las copias de sus respectivos trabajos que han sido acreedores a dichos premios, ante el Ministerio de Educación a la brevedad posible, con el fin de confrontar con los originales respectivos.

ACTUALIDAD

Tragedias del Periodismo

Precursores de los periodistas de lucha fueron, indudablemente, los Profetas cuya historia está en la Biblia. No escribían porque no había prensa y, además, algunos como Amós, quizá eran iletrados; pero otros de la categoría de Isaías, eran hombres sabios. No temían a las persecuciones ni represalias y denunciaban los abusos y señalaban a los abusivos: condenaban los crímenes. La voz de los profetas defendía al pueblo como la pluma del periodista independiente. ¿Por qué los profetas se metían a periodistas y los periodistas se meten a profetas?; son misterios del alma. Cuanto menos hablen y menos critiquen y menos reprochen pueden estar más tranquilos y más seguros; pero, es lo que llama el pueblo "su mal natural" que les induce a comprarse pleitos ajenos; para otros, es su sentido de equidad.

Hay profesiones y hasta distracciones (hobbies) que son más remunerativas que el periodismo; mas, así y todo, se meten a periodistas: lo que en cierto modo, niega las afirmaciones de Marx, de que toda actividad humana está condicionada a un interés económico. La diferencia subjetiva entre los profetas y los periodistas se halla en que los profetas hablaban en nombre de Dios y los periodistas lo hacen en nombre del pueblo, de quien reciben sugestiones, aunque, la voz del pueblo es la voz de Dios.

Muchos esperan escuchar aplausos y alabanzas de los periodistas, porque creen que parte de las obligaciones del periodismo es tributarlas; pero, nadie quiere oir críticas ni que se le señale errores. Contra esta reacción se va luchando en nombre de la libertad de prensa.

Porque se dice la verdad que no agrada, los periodistas pagan su audacia, a veces, con la muerte. La esposa de Caillioux, político francés, dió muerte en París a un periodista, Anton del Olmet, autor de "Política de Fandango y Gobierno de Castañuelas", fué muerto a tiros, por Vidal Planas, quien, años después, se trasladó a Nueva York donde vivía dando clases de español. Allá mismo, Carlos Tresca que dirigía un diario antifachista, fué acribillado a tiros. "El Campesino", en su libro, atribuye ese crimen a gente pagada por la N K V.D., de Moscú. Hace diez años, también en Nueva York, fué asesinado el periodista antillano Carlos Corrido. Ayer, en la misma urbe, han victimado a Andrés Requena, que en su periódico "Patria" combatía a la dinastía Trujillo. En Lima, pocos años ha, corrió idéntica suerte otro periodista.

Quevedo presentaba en su Epístola al Conde-Duque de

OFERTA EN FAVOR DE INDUSTRIALES

La firma Industrial norteamericana Erwin Behn, de Krefeld, casilla postal Nº 183, ha dirigido a la Cámara Nacional de Industrias una comunicación, cuya parte dispositiva dice lo siguiente:

"Nos interesan sobre todo las fábricas de sacos de papel de pasta. Para la fabricación de dichos sacos, tales como generalmente en uso de las industrias de cemento cal, harinas, piensos, abonos, azúcar, etc construimos las máquinas más competentes cuyos últimos modelos automáticos modernísimos ya han encontrado aceptación unánime entre los fabricantes europeos. Proponemos entrar en contacto con la industria del ramo en su país en vista de una modernización de sus talleres. Luego somos constructores de ensacadoras para estos sacos, con básculas automáticas, de uno hasta cuatro bocas, con dispositivos de sacudida, etc. destinadas a las fábricas de cemento, de harinas, de azúcar ú otras.".

Viajó ayer a Catavi el Oficial Mv. de Gobierno

Con una misión especial que le encomendó el Supremo Gobierno, ayer se ausentó con destino a los centros mineros de Catavi y Llallagua, el Oficial Mayor del Ministerio de Gobierno, doctor Roberto Méndez Tejada, quién retornará el día martes de la presente semana, para prestar un amplio informe sobre las misión que se le confió.

El día miércoles será posesionado en las altas funciones de

CUADROS DE UNA EXPOSICION

Plenitud de fe y vida

Hay una manera de sentir, amar y vivir que conduce a la plenitud y, despoja del descontento que nos produce la actual condición humana apartada de la espiritualidad. Y esa manera de sentir, amar y vivir es, amigo lector, le fe. 'Id —dice Miguel de Unamuno— no por aquí, que este sendero conduce a la razón, sino por éste otro que conduce a la fe".

El sentido de la vida llega a su plano más alto, a su manifestación más perfecta por medio de la fe. Sólo a través de la fe se llega a la convicción de que la vida es algo más serio de lo que muchas gentes imaginanse. Catalina Mansfield grita, casi con grito de tormento y dolor: "¡No quiero ganarme la vida, quiero vivir!" Uno de los hijos del genio de Unamuno convencido de que la vida es más seria que el simple pensar y el simple experimentar, exclama con ansia irreprimible "¡Yo quiero vivir, don Miguel!".

Vivir con plenitud y con fe, sin deshumanizar la vida y convertirla en una operación exclusivamente racional. La vida está antes en el corazón y en el alma que en la mente. Y otra vez, amigo lector, don Miguel de Unamuno, quien declaró que los números, las ecuaciones y los símbolos —expresiones de la razón— no logran interpretar la vida, puesto que la verdad está en el corazón, en lo que siente y cree el corazón.

De ahí que los valores religiosos sean imprescindibles para vivir con fe, con los ojos del alma y las querencias del corazón. Sólo así se dominan las formas desconocidas, aquellas que dormitan en el misterio y jamás se las puede conocer a través de la ciencia que conduce a la muerte o, en el mejor de los casos, a una tremenda sensación de descontento y de angustia. El hombre agoniza en el pozo negro de la más espantosa desorientación —lee, amigo lector, "La hora 25"— precisamente porque se ha alejado de la fe, de la plenitud de la vida para entregarse a manos del más horroroso de los pesimismos.

REA

El Presidente viajó ayer a Pulacayo

En la mañana de ayer el Presidente de la República, doctor Víctor Paz Estenssoro, acompañado por 2 periodistas brasileños, el Edecán de S. E. Tte. Aldo Michel y el Jefe de Propaganda del Palacio, señor Jorge Ballón, viajó a la localidad de Pulacayo a invitación expresa que recibió de parte del Sindicato de Mineros, agrupaciones gremiales y otras instituciones de esa localidad.

Luego de concurrir a los numerosos actos preparados por la población con motivo de la visita del Primer Mandatario, la comitiva retornará a esta ciudad en las primeras horas de la tarde de hoy, en el avión presidencial que los condujo.

Cartas al Director

RECTIFICACION

Se nos ha insinuado la publicación de la siguiente carta rectificatoria enviada al Director de un matutino local:

Al Señor Director de "En Marcha". Presente. Señor Director:

En el periódico de su dirección, en fecha 30 del presente mes, se inserta un artículo que se refiere a los luctuosos sucesos en que perdieron la vida los señores Eguino y Escobar, y se afirma que se registró una conversación telefónica entre mi persona y la señora Ana Rosa Tornero de Bilbao, en sentido de que a mi petición de hacer algo por el entonces mi esposo Mayor Zabalaga, detenido en el Penal de San Pedro en esa epoca, me habría contestado que "serían extraídos de la cárcel únicamente los señores Eguino y Escobar".

Debo declarar en honor a la verdad, que debido a mi estado delicado de salud, mis familiares me ocultaron la magnitud de los acontecimientos que se estaban sucediendo, los que llegaron a mi conocimiento cuando ya habían culminado, más o menos a las seis de la tarde, razon por la cual no tuve oportunidad de conversar por teléfono con persona alguna.

Lo saluda atentamente, Elena Marcela Saavedra".

RENUNCIAN DEL FSB

Los doctores Germán, Mario y Luis Aguilar Zenteno han dirigido la siguiente carta de renuncia al Jefe de Falange Socialista Boliviana:

La Paz, 4 de octubre de 1952. Al señor Oscar Unzaga de la Vega. Jefe de "Falange Socialista Boliviana" Presente. Sr: Consecuentes con la posición asumida por nosotros desde hace bastante tiempo, de un voluntario alejamiento de toda labor política directiva o activa en el partido, comunicamos a Ud. nuestro retiro de "Falange Socialista Boliviana", en la fecha.

Consideramos que dentro de la labor profesional y la responsabilidad que ella siempre nos ha significado, cumpliremos con nuestros mejores propósitos de un verdadero y digno afán patriótico, contribuyendo al bienestar colectivo por la eficiencia y respetabilidad de nuestras actividades profesionales.

Al abandonar la política tendremos una mejor oportunidad de cultivar nuestro espíritu en la tolerancia, la comprensión y el cumplimiento de los deberes sociales. Y Bolivia, más que nunca, requiere de esta sinceridad de propósitos para alcanzar una etapa de superación moral en su turbulenta existencia.

Declaramos, pues, mediante esta nota, nuestro alejamiento definitivo de toda actividad política.

Con este motivo saludamos a Ud. atentamente.

Dr. Mario Aguilar Zenteno.—
Dr. Germán Aguilar Zenteno.—
Dr. Luis Aguilar Zenteno."

Tierras Fiscales pide la Universidad de S. Simón

El pedido presentado ante el Ministerio de Agricultura por la Universidad de "San Simón" de Cochabamba en la que solicita se le asigne prioridad para la adjudicación de tierras fiscales y creación de nuevos recursos con destino a fines de forestación, ha sido despachado con su respectivo informe por la Dirección de Agricultura ante el Ministerio de Agricultura.

VENTA DE ABONOS FOSFATADOS

Los Almacenes de Fomento Agrícola de esta capital como en el interior están expendiendo una partida de abonos fosfatados que se importaron de Francia.

tuará en el Palacio de Gobierno.

Como se sabe el doctor Méndez Tejada reemplazará al señor Gastón Araóz, que viaja a Nueva York en calidad de Minis-

Piden la Intervención De una Mina de Potosí

Varios Sindicatos del Departamento de Potosí, se han dirigido al Ministro de Minas y Petróleos, señor Juan Lechín, solicitando la intervención de parte del Gobierno de la mina que correspondería a la Empresa Bolivian Tin Corporation.

Este petitorio se halla respaldado por todos los trabajadores de la Villa Imperial y por la clase universitaria, quienes consideran que habiendo transcurrido más de 30 años sin que se presenten herederos, el Gobierno debe hacerse cargo de su explotación.

Periodista Católico Visita nuestro País

El R. P. Juan Alvarez Mejía, S. J. director de una importante revista de carácter cultural y católica de la ciudad de México, visitó ayer la redacción de EL DIARIO, departiendo con algunos miembros de nuestro personal en forma amena y cordial.

El P. Juan Alvarez, dirige la revista "Latinoamericana", que tiene una vasta circulación tanto en México como en el sud de los Estados Unidos y en las repúblicas centro—americanas. Es intención del P. Alvarez —según nos confesó en su rápida visita a EL DIARIO— "procurar un mayor y mejor conocimiento de las inquietudes culturales y religiosas de los pueblos hispanoamericanos, que tanto se identifican. A esta grata tarea consagraré mis mejores esfuerzos y todo el contingente de mi buena voluntad".

PAISAJE MARAVILLOSO

Refiriéndose al paisaje de La Paz, expresó que era maravilloso y admirable y que los pocos días de su permanencia— pués llegó el jueves y debe viajar a la sede de sus funciones mañana— desea conocer "todo cuanto le sea posible de este bello país".

Disposiciones para las Oficinas de Inmigración

El Ministro de Gobierno, Cnl. César Allaga, ha enviado la siguiente circular a los funcionarios de Inmigración:

"Se previene a los funcionarios del Ministerio de Inmigración, la prohibición expresa de recibir dinero en efectivo, por cancelación de los diferentes impuestos fiscales, debiendo todo pago por tal concepto, ser hecho personalmente por los interesados ante las oficinas de recaudación.

Las multas por infracción a las disposiciones que rigen en materia migratoria, se harán efectivas en timbres de migración los mismos que se adherirán a los correspondientes pasaportes internacionales, debidamente cancelados.

Para la correcta aplicación de las tasas del Arancel Consular en cuanto al pago de impuestos denominado de "Ingreso", así como para la efectividad de las multas a imponerse, deberá ser previamente la documentación pertinente, revisada por la Inspección General de Inmigración y Extranjería".

El 12 se Inaugura el Congreso de Trabajadores Petroleros

En la localidad de Sanandita, el 12 del presente mes, será inaugurado el Primer Congreso Nacional de Trabajadores Petroleros.

Los dirigentes sindicales, encargados de la organización de este Congreso, ultiman los detalles necesarios, tales como la consignación de delegaciones y el estudio del temario respectivo.

AUMENTO DE SUELDOS

El Directorio de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, en su última reunión, consideró ampliamente el pliego de peticiones presentado por los trabajadores de esta entidad, pidiendo reajuste de haberes. Luego de amplia deliberación, y pese a la difícil situación económica de Y. P. F. B., se acordó conceder el aumento y la categorización respectiva. Esta medida será comunicada en el Congreso Nacional de Sanandita.

CONFERENCIA DE PRENSA

Finalmente, se anunció que el Presidente de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, señor Juan Luis Gutiérrez Granier, ha de convocar a una Conferencia de Prensa, con objeto de dar a conocer la situación de esta entidad autárquica hasta el 9 de abril del presente año.

VORAZ INCENDIO EN UN CINE DE TARIJA

Tarija, 4 (EL DIARIO).— Durante la función de tanda que ofrecía hoy en el cine "15 de Abril", se produjo un voráz incendio que causó gran alarma entre el público asistente. Afortunadamente no se registraron accidentes personales, calculándose que las pérdidas pasan del millón de bolivianos.

FALTA DE AGUA—

Hasta el momento de despacharse el presente despacho (horas 20 y 35) no fué dominado el fuego, el mismo que amagaba el edificio del Colegio San Luis y la Catedral de esta ciudad. La falta de agua es la causa principal para que las fuerzas policiarias y los voluntarios no pueden contener el incendio.

LAS INSPECTORIAS DE TRABAJO FEMENINOS

La Federación Boliviana de Mujeres Universitarias, representada por la doctora Angélica Panozo, ha dirigido una extensa nota a Ministro de Trabajo y Previsión Social, señor Germán Butrón, refiriéndose a los acuerdos adoptados en el Primer Congreso Nacional de Mujeres el mismo que se realizazó duante la celebración del Cuarto Centenario de la Fundación de La Paz. Sugieren, por otra parte, la necesidad de que ese portafolio disponga que todas las Inspectorías de Trabajo Femenino sean desempeñadas por mujeres universitarias, a fin de que los problemas sociales de las mujeres trabajadoras sean atendidas en forma correcta y con beneficio positivo para las mismas.

Se Realiza Campaña de Desinfección de Granos

El Ministerio de Agricultura, mediante el Departamento de Sanidad Vegetal de la Dirección General de Agricultura, está colaborando a la Dirección General de Granjas del Ministerio de Defensa Nacional, con demostraciones referentes a desinfección de granos destinados a la próxima siembra, como también en lo referente al tratamiento de los terrenos destinados a la siembra de papas con fines de control del gusano blanco.

ENVIO DE UNA COMISION

Continuando con la campaña de Sanidad Animal, se han destacado dos comisiones, integradas cada una por un Jefe Veterinario y tres agentes vacunadores a las provincias de Murillo e Ingavi.

ECONOMIA RURAL

Los trabajos de la Dirección de Economía Rural, se desarrollan en forma normal, continuando con las labores del Censo Agropecuario, estadísticas e informaciones diarias.

NUEVO ABOGADO

El Licenciado en Derecho y Ciencias Políticas y Sociales, señor Roberto Meza, rindió examen de Abogado ante el Tribunal constituído por los representantes de la Corte Superior del Distrito, Universidad Mayor de San Andrés de La Paz y del Colegio de Abogados, habiendo sido aprobado sobre tablas. Prestó el juramento de ley de inmediato.

Se Fijará Mañana el Aumento para Empleados de Comercio

En esta ciudad se realizará próximamente el Congreso Nacional de Empleados Particulares.—

De acuerdo a las informaciones proporcionadas tanto por las autoridades del Ministerio de Trabajo, así como por dirigentes del Sindicato de Empleados de Comercio e Industria, se sabe que el día de mañana será fijada la escala de aumentos de haberes para los empleados de comercio. Posteriormente, la Inspección del Trabajo deberán dictar el laudo respectivo, dando carácter nacional al aumento de referencia.

DELEGACION DE ORURO

Desde hace algunos días se encuentra en esta ciudad una delegación del Sindicato de Empleados de Comercio e Industria de la ciudad de Oruro, la misma que se encuentra integrada por los señores Hugo Arzabe, Angel Molina, José Liendo y Mario Torrico. La misión principal de esta representación es la de conseguir el aumento para sus afiliados y adoptar acuerdos con los dirigentes sindicales de esta ciudad.

CONGRESO NACIONAL

Una nota dirigida por el Sindicato de Empleados de Industria y Comercio de esta ciudad a la similar de Oruro, indica que en los primeros días del próximo mes de diciembre tendrá lugar en La Paz un Congreso Nacional de Empleados Particulares, con el objeto de considerar diversos aspectos de orden económico y la constitución de la Federación Nacional de Empleados Particulares de Bolivia.

REUNION ESPECIAL

La representación de la ciudad del Pagador sugirió la conveniencia de convocar a una reunión extraordinaria de Secretarios Generales de todos los Sindicatos del interior del país, con el objeto de llegar a acuerdos especiales, muy particularmente para el faccionamiento de la Convocatoria al Congreso y el Temario al que se sujetará el mismo. Con este motivo la entidad matriz de los empleados particulares de esta capital ha enviado notas especiales a todas las organizaciones similares existentes en el país. Esta reunión, a no mediar otras sugerencias, se realizaría del 16 al 19 del presente mes.

Memoria del Banco Central

Se encuentra en circulación la 23a. Memoria Anual del Banco Central de Bolivia, correspondiente a la gestión del año 1951, con el siguiente contenido.

I PARTE.—

Desarrollo económico de Bolivia. En esta sección se estudia el proceso económico del país en sus diversos aspectos: 'Exportación de minerales .— La política bancaria.— Resumen del informe de la Misión Técnica de la Organización de las Naciones Unidas.

Además, se hace un estudio, a grandes rasgos de la situación internacional en lo que se relaciona con la política de acercamiento y ayuda mutua con los gobiernos de las repúblicas americanas. Seguidamente, hace mención que 1951, fué el "año propicio para la celebración de reuniones de carácter internacional" a objeto de considerar la solución de complejos problemas económicos, sociales y políticos. Luego enfoca lo tratado en las reuniones de cancilleres de las repúblicas americanas; de la comisión económica para la América Latina (CEPAL); de técnicos de bancos centrales reuniones celebradas en Washington); del consejo interamericano económico y social y conferencia sobre estadística de comercio exterior y balanza de pagos. Estas últimas reuniones que tuvieron lugar en la ciudad de Panamá, organizadas por las ramas técnicas correspondientes del Organismo de las Naciones Unidas.

II PARTE ..

Trata la memoria en forma sucinta del "Encaje Legal del Departamento Monetario (oro y divisas), Billetes en circulación y moneda fraccionaria'".

A continuación tratando de la cartera del Departamento Bancario incluye las transaciones con el público: Avances de cuentas corrientes; préstamos industriales y comerciales; documentos, vencidos, en ejecución y castigados; deudores por acreditivos. Operaciones con el Estado, con las reperticiones departamentales, municipales y gubernativas e instituciones autónomas.

Más adelante se refiere a los "préstamos nuevos, depósitos, utilidades del Instituto Emisor, compras de oro, cambios internacionales.

En la sección comercio exterior, se abordan el movimiento de divisas y la deuda externa.

Luego, refiriendose a los bancos comerciales, asevera que los bancos Nacionales de Bolivia, Mercantil, Popular del Perú, Sección Comercial del Crédito Hipotecario y Sección Comercial del Banco Hipotecario Nacional, 'han continuado aumentando el volumen de sus operaciones".

Agrega que los bancos nacionales de fomento, el Banco Minero de Bolivia, ha duplicado sus operaciones con relación del año 1950, en cambio dice que las operaciones del Banco Agrícola de Bolivia 'no se han aumentado en forma pronunciada".

Finalmente, se refiere al costo de vida en la ciudad de La Paz, la hacienda pública y recaudaciones de rentas nacionales.

ANEXOS

En la sección anexos, se consigna el discurso pronunciado por S.E. el Presidente de la República Dr. Victor Paz Estenssoro en ocasión de ministrar posesión a los miembros de la Comisión de Nacionalización de Minas; los discursos pronunciados por el Mnistro de Hacienda, Dr. Federico Gutiérrez Granier y por Presidente del directorio del Banco Central de Bolivia, licenciado Armando Pinell, en la ceremonia de la posesión de los directores del Instituto Emisor.

Finaliza la memoria del Banco Central, con los cuadros estadísticos, balances, etc.

En otros comentarios estudiaremos diversos aspectos de la sección monetaria y bancaria de nuestro primer instituto de crédito.

Intentan Salvar al Avión que Cayó en la Playa del Ichilo

El Cadete que Piloteaba esta Nave fué Encontrado con Vida.—

Cochabamba, 4 (EL DIARIO). El Conmandante de la Base Aérea No. 2 de esta ciudad, capitán Jorge Belmonte, desarrolló hoy en la mañana un plan de salvamento del avión AT—6 y su piloto, el cadete de aviación Fernando Jofré González. Esta nave se perdió hace cinco días, cuando realizaba vuelos de entrenamientos y fué avistado en la tarde de ayer en la playa del río Ichilo.

ATERRIZA OTRO AVION

El avión del cadete Joffré González fué localizado por el Teniente Luis Pinto que piloteaba un avión VT—13, arrojando, en principio, víveres y medicamentos necesarios, para el lugar. Luego de reconocer el terreno, aterrizó con todo éxito junto al AT— y momento después comunicaba que el cadete piloto se encontraba con vida, pero que había adelgazado considerablemente por la falta de alimentos. Posteriormente informó que la playa no ofrecía condiciones para el despeje, razón por la cual aconsejaba estudiar los medios más convenientes para el salvamento, esta vez de las dos máquinas.

SE ENVIARA UNA COMISION

En vista de estos informes el Comandante de la Bae No. 2, capitán Jorge Belmonte, pidió datos sobre el estado de la pista de Puerto Grether. Una vez de que se tengan los datos necesarios se enviará un comisión hasta dicha región paro luego destacar, a pie, una comisión hasta el lugar donde se encuentran de tratarse de una región bastante peligrosa de la selva oriental, donde existen animales salvajes y peligrosos innumerables, la comisión a enviarse estará formada por numerosos miembros del Ejército.

Entretanto, otros aviones aprovisionaron a los pilotos del AT—6 y VT—3 de alimentos, mosqueteros y armas de fuego.

VAGANCIA Por A. Fernández

PEPITO.— Con tanto feriado, papito
Cuando este año termine
He de salir un erudito
En cosas de fútbol y cine;
Pero después estoy frito...

Al Girar de la Rueca

Por Renato VINCI

Bolivia, para su ulterior desarrollo, requiere de dos indispensables factores: brazos y capitales. Mas, poco o nada es lo hecho hasta hoy para obtener ese concurso. Por eso y cuando la malhadada guerra del Chaco dijimos que aquella contienda comprometería precisamente esas dos fuerzas tan necesarias al desarrollo del país. Los resultados de la aventura los palpamos aún.

Compárese la situación económica de la república en 1932, con la que tenemos veinte años después de haberse iniciado esa guerra Es sencillamente catastrófica. En cuanto al factor humano: miles de hombres sacrificados, perdidos para el cultivo de sus campos y el impulso de sus industrias.

Para remediar esta situación desastrosa, se presenta el mismo premioso problema: necesita el país de ingentes capitales y de grandes masas inmigratorias, para atraerlos es en cambio previo que la nación comprenda que mientras no goce de paz estable, de tranquilidad y de gobiernos afianzados, será imposible contar con esos dos principales factores de todo progreso efectivo en la vida nacional.

Vuélvase la vista hacia los países vecinos para comprobar la realidad desoladora: progresan ellos en forma tan sorprendente y rápida que nos van dejando muy a la zaga de sus adelantos en lo material, intelectual y económico. No sólo los países ricos como la Argentina, el Brasil y el Perú, sino el mismo Chile que nunca dispuso de ingentes riquezas en tierras limitadas en la angosta faja de su territorio. Fué, sí, desde sus orígenes, país organizado y emprendedor que contó con la sobriedad de la raza y sus estadistas que supieron conducirlo con visión clara de sus problemas.

Ahora que Bolivia ha de afrontar cuestiones de tan grave trascendencia como la nacionalización de las minas y la reforma agraria, es cuando más requiere de la pacificación nacional, para que su tranquilidad y el orden permitan la realización anhelada

Comprendamos alguna vez que a continuar en esta vida desorbitada y tumultuosa va la nación a la deriva, rasgando sus propios hijos, tirando de sus girones hacia senderos opuestos, sin lograr llevarla hasta hoy sino por caminos de desastre y de posible bancarrota o pavorosa disolución.

Informe de la Lucha Contra la Langosta

El Ministerio de Agricultura mediante el Departamento de Sanidad Vegetal prepara el informe sobre la lucha contra la langosta, correspondiente a los meses de octubre a diciembre de 1651 y enero a septiembre de 1952, el mismo que será elevado a consideración del Ministro de Agricultura y puesto después a conocimiento del Comité I teramericano Permanente A ticridiano, con sede en Buen Aires.

Cuestionario de la F.A.O.

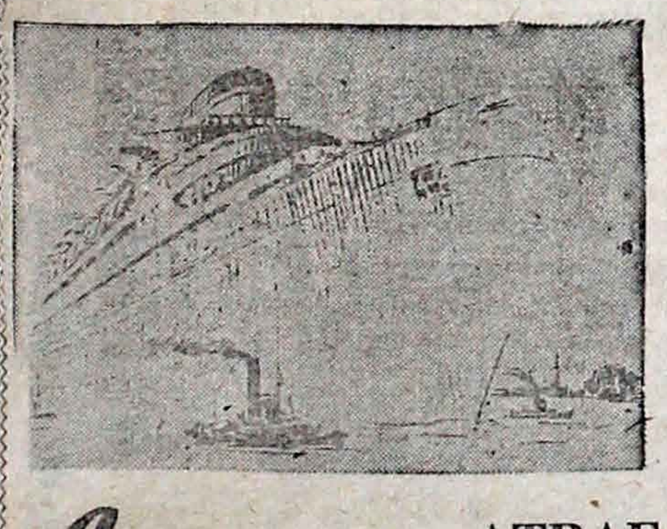
En el mismo ministerio se tá estudiando para dar cont tación al cuestionario pre tado por uno de los miemb de la F.A.O. que se encuent en el país, sobre "Lista de co trol de maquinaria agrícola implementos; fertilizantes servicios de extensión agrícol

Resoluciones

Por conducto del Ministerio Agricultura se han dictado re luciones supremas, concedien definitivamente lotes de ter nos en el Palmar a favor de N casio Valda y Leopoldo Gut rrez.

Conquista por el terror

Condensación del libro de Lelan Stowe—quien por espacio de 18 mes estuvo en contacto íntimo con refu giados, oficiales de ejércitos detrás d la Cortina de Hierro y esclavos fuga dos de la tiranía rusa. Stowa revel con toda claridad el complot más es pantoso de la historia—de cómo Rusi esclavizó a media Europa y se propo ne adueñarse del resto del mundo. Es te libro es una terrible advertencia basada en datos auténticos, del tre mendo peligro ante el cual nosotro estamos abocados. ¡Es el libro más co mentado del momento, y el más indis pensable de conocer! Lo encontrará en SELECCIONES de AGOSTO, ya a la venta, con 25 artículos más que le abren una ventana sobre el mundo— ¡con todas sus penas y sus risas!



Europa ATRAE SIEMPRE

al turista por la fuerza enorme de su tradición, sus turaleza.
incalculables tesoros artísticos y la esplendidez de su na-
Un viaje a Europa es página inolvidable en el libro de

la vida que deja recuerdos imperecederos.
En lujosas y modernas Motonaves encontrará reunidas

la scondiciones ideales de su viaje y EXPRINTER como Agente Oficial de todas las Compañías Marítimas y Aéreas pondrá su experiencia de más de 40 años a su disposición para asesorarle en la elección del vapor que más se avenga a sus deseos y su conveniencia.

El éxito de un viaje depende de la buena Organización del mismo. Al confirmar la ejecución a EXPRINTER gozará plenamente de un viaje feliz y sin preocupaciones.

CONSULTE A:

EXPRINTER

ORGANIZACION MUNDIAL DE VIAJES

Avenida Camacho Telfs.: 2560-5926

OFERTA DE PEDIDOS DIRECTOS

La venta del producto en todas las farmacias de la República.

MACDONALD & Co. (BOLIVIA) S. A.

NAIPES AMERICANOS

Acabamos de recibir una partida, de las marcas "FANFARE", plásticos en 9 vistosos dibujos, y "CRUSADER", en dos colores, tipo Apollo, con 2 monos; especiales para Rummy-Canasta.

VENTAS SOLO POR MAYOR

BICKENBACH, ARGANDOÑA y CIA. — LA PAZ

Avenida Camacho 308 — Segundo piso.

TELEFONO 3933 — CASILLA 943

DOCUMENTO DIGITALIZADO

En Beneficio de los Volantes Nacionales

La Orquesta de Típica y Jazz del conocido artista Fermín Barrionuevo ofrerá en honor de los esforzados y valientes volantes nacionales, un extraordinario bailable. Es de esperar que esta iniciativa cuente con la cooperación de las autoridades administrativas, e instituciones sociales, culturales y deportivas de la localidad.

Una vez más, Fermín Barrionuevo, joven compositor, brindará una excepcional demostración, a la cual asistirán todos los competidores.

Temporada de Ballet

Por Luis Llanos APARICIO
(Corresponsal de "Ballet". — Santiago de Chile)

Aplaudimos la Temporada de Ballet en el Teatro Municipal.

Las grandes obras, sólo pueden ejecutar las grandes voluntades.

Ileana Leonidoff, bailarina de trayectoria internacional, primera figura del Teatro Real de la Opera de Roma, ovacionada en los mejores escenarios de Europa, efectivamente es un valor excepcional.

Ileana venció su compromiso con una demostración excelsa. Ha conquistado entera admiración en su noble empresa. Ingresa triunfalmente a la historia del arte dancístico boliviano

En "Ballet" (Revista Cultural de América. — Santiago de Chile), serviremos con juicios más extensos informando sobre el acontecimiento.

Lo cardinal del presente artículo es hacer un análisis, aunque muy breve y en líneas generales, de algunos aspectos del Cuerpo Oficial de Baile que viene actuando.

En meses de preparación los alumnos acusan muchas ventajas, armonizan en técnica, musicalidad, ritmo e interpretación, o sea todo el equilibrio requerido en el difícil arte.

La comedia de Carlo Gozzi "El Saca Muelas" o "El amoroso encanto", es una pauta de su capacidad, acentuada con mayor acierto en "Cascanueces" de Tchaicovsky, donde los conjuntos se han lucido magníficamente. Ismael Hernández está a la altura de su prestigio en todos los roles con Rita Brú o en pareja con Leda Peroncini, son figuras de rendimiento efectivo.

Por ahora no queremos detenernos a examinar individualmente a los demás integrantes, hasta auscultar el valor y merecimiento que tienen, empero, su actuación fué admirable, cada uno de ellos es una promesa. De continuar sin desmayo, llegarán a imponerse; si no disminuyen su entusiasmo y no bastaría, en entusiasmo, también su obediente preparación académica hasta alcanzar dominio y estilo propios.

El público gozó de una variedad de sensaciones agradables, óptimo privilegio para quienes asistieron a la fiesta inaugural. Hemos advertido su visible júbilo y marcado asombro. El premio de los aplausos no basta, es menester que corrobore a este espectáculo de gran categoría llenando cada vez más los espacios de nuestro Coliseo.

Los elementos escenográficos, orquesta, vestuario y programa bien distribuído, son otros detalles que dan realce pleno y contribuyen al éxito sensacional del año.

Colmándole de elogios estamos esperanzados en que Ileana dará mayores sorpresas para honra de la coreografía boliviana.

ESPECTACULOS PARA HOY

TEATRO PRINCESA.— Teléfono 2626. Matinal EL CHICO DE LA SUERTE con Donald O'Connor. Luneta 6.— Matinee, tanda y noche YO FUI UN PRESIDIARIO con Richard Basehart, Signe Hasso y Marilyn Maxwell. Matinée platea 23.— Tanda y noche 26.—

●

CINE EBRO.— Teléfono 5225. Matinal A SANGRE Y ESPADA eps. 6 al 10. Luneta 5. — Matinee, tanda y noche SEÑORA TENTACION con Susana Guzar y David Silva Luneta 23.—

●

CINE PARIS.— Teléfono 2380.— Matinal EL TERROR DE LA SIERRA Luneta 6.— Matinee, tanda y noche el drama BODAS SANGRIENTAS con Ida Lupino y Howard Duff. Matinee, platea 23.— tanda y noche 26.—

●

CINE TESLA.— Teléfono 3803. Matinal, Abbott y Costello en la divertida cinta ABBOTT Y COSTELLO CONTRA LOS ASESINOS y Cómicas. Luneta 9.— Matinée, tanda y noche en colores EL HIJO DEL SOL del libro "El Ultimo Mohicano" con Jon Hall. Matinée 29.— tanda y noche 41.—

●

CINE MIRAFLORES.— Matinal PIANTADINO y Cómicas. Luneta 8.— alta 6.— Matinée, tanda y noche la emocionante película EL HIJO DEL SOL con Jon Hall. Matinée platea 23.— alta 15. —Tanda y noche platea 26.— alta 17.—

●

CINE MURILLO.— Matinal CON LOS MISMOS COLORES la historia de los grandes cracks del fútbol argentino con Di Stefano, Méndez y otros Luneta 8.— alta 6.— Matinée tanda y noche los "chunchos en acción en EL HIJO DEL SOL en tecnicolor con Jon Hall. Matinée platea 23.— alta 15. — tanda y noche platea 26.— alta 17.—

●

MONJE CAMPERO.— John Wayne y Susan Hayward en el espectacular film de aventuras ROMANCE DE LOS SIETE MARES. Precios matinée 29.— y 25.— tanda y noche 40.— y 30. — Matinal ELLA LA HECHICERA.

●

CINE LA PAZ.— Gene Tierney, Richad Conte y José Ferrer en PASION CRIMINAL Precios matinée 29.— tanda y noche 41. — Matinal Danny Kaye en la comedia en tecnicolor NACE UNA CANCION.

●

ROTATIVO COPACABANA.— Chachita en CORAZONES QUE SUFREN. Sesiones continuadas desde las 14 horas. Platea general 20.— Matinal Lew Ayres en MARINEROS EN TIERRA y cortos.

●

CINE ROXY.— James Stewart en la producción en tecnicolor LA FLECHA ROTA. Precios matinée 23.— y 20.— tanda y noche 25.— y 20.— Matinal el film policial 13 SOLDADITOS DE PLOMO y programa de cortos.

●

CINE ABAROA.— John Wayne y Susan Hayward en ROMANCE DE LOS SIETE MARES. Precios matinée 23.— y 15.— tanda y noche 25.— y 15.— Matinal CICATRICES DEL RECUERDO y programa cómico.

●

CINE COLON.— James Stewart en el film en tecnicolor LA FLECHA ROTA. Precios matinée 23.— y 15.— tanda y noche 25.— y 15. — Matinal doble 1ª función de EL REY DE LOS HOMBRES CONFITES y 1ª función de AVENTURAS DE FRANK Y JESSIE JAMES. Precios matinal 7.— y 5.—

●

CINE BOLIVAR. — Matinal doble: TRIBU MISTERIOSA eps. 4 al 6 y LA GARRA DE ORO eps. 1 al 3 luneta 8.— alta 7.— Matinee, tanda y noche por última vez el estupendo film taurino TARDE DE TOROS, con Robert Stack Gilbert Ronald y otros Matinee luneta 23.— alta 18.— tanda y noche luneta 26.— alta 18.—

●

CINE AVENIDA.— Matinal doble CAMINO HACIA LA MUERTE con Rocky Lane, además IMPERIO MALDITO eps. 7 al 9. luneta 8.— alta 6.— Matinée, tanda y noche ANNIE LA REINA DEL CIRCO con Betty Hutton Matinee luneta 23.— alta 18.—

●

CINE SAN CALIXTO.— Matinal doble CABEZA DE CHORLITO con los tres Chiflados y GENTE DE POSTIN con Abbott y Costello 6.— y 4.— Matinée, tanda y noche GENTECILLA cómica y SERENATA EN ACAPULCO, con Martha Roth. Precios 16.— y 10. para las tres funciones.

●

CINE SUCRE.— (Villa Victoria) Matinal doble CUATREROS DEL VALLE y LA LEGION HEROICA Precios 7.— y 5.— Matinée EL DIABLO NO ES TAN DIABLO con Julián Soler. Tanda y noche LA VORAGINE con Armando Calvo Precios 16.— y 11.—

●

CINE MIGNON.— Matinal doble EL JUSTICIERO y además dos cortos Luneta 7.— Galería 5.— Matinée LA TRIBU MISTERIOSA 10 al 12 y CONTRABANDISTAS DE LA FRONTERA y el noticiario boliviano Nº 4. Tanda LA REINA DEL MAMBO y noticiario boliviano Nº 4. Luneta 15.— Galería 10.— Noche LA TRIBU MISTERIOSA 10 al 12. CONTRABANDISTAS DE LA FRONTERA y el noticiario boliviano Nº 4. Luneta 15.— Galería 10.—

Asunción Granados Actuará en el Municipal

Para el próximo sábado se anuncia la presentación en el Teatro Municipal en función de tanda de la artista española Asunción Granados, cuyos brillantes antecedentes nos hablan de una exquisita interprete de la canción, la danza y la guitarra hispánica. Asunción Granados viene precedida de una extraordinaria fama, pues ha recorrido distintas partes del mundo, Europa, Oriente, y actualmente América en donde pone de manifiesto sus altas dotes de interprete de lo más refinado y selecto del folklore español.

Obtuvo éxitos y mereció comentarios elogiosos de la crítica Al respecto cabe destacar lo expresado por el diario "La Prensa" de Buenos Aires "...Los bailes españoles en Asunción Granados, tienen una exaltación exquisita las canciones son esencia de su ardiente temperamento racial y sus conciertos de guitarra con técnica magistral constituyen una caricia de arte maravilloso y ensueño..."

Como complemento del espectáculo a que dará lugar la actuación de la artista actuará el joven recitador Angel de Leon, fiel interprete de la poesía moderna y cómica. También actuará la juvenil artista peruana Rosita Perú.

Asunción Granados, ofrecerá en el Teatro Municipal, único lugar donde ha de actuar, dos únicas funciones, las que tendrán lugar los días sábado 11 y domingo 12.

GRACIA Y SEÑORIO DE ESPAÑA

Como estaba anunciado, el martes debutará la Compañía Española que presenta Marquesita Radell con el estreno de las revistas "Una Gitana en Bolivia" y "Claveles Rojos".

En su afán de dotar a la Compañía del buen elenco, Marquesita ha contratado a los artistas "Rebus and Lady", destacados acróbatas, que entre sus muchas habilidades destaca la de sostener sobre un solo dedo un cuerpo humano. Otro elemento sin duda notable dentro del elenco, es Luisita Cortéz, una Gitana que baila con el mismo estilo de Carmen Amaya. Completan el cuerpo de artistas Niño España concertista de guitarra, Lolita Morán y Celia Aranda, dos buenos bailarines de rango español, el Trío Los Carlos otra pareja de bailes de salón de gran fama: Haydee—Reginald, y finalmente Goyita Veizaga, gran actriz, y Tito Landa con Pepe Tórrez, presentando jocosos scketchs. Los maestros Bernardo Blas y José Serradell, tienen a su cargo la parte musical dentro esta compañía que se propone alcanzar gran éxito en cada una de sus presentaciones.

En oportunidad del debut, Marquesita Radell obsequiará un hermoso vestido y otros objetos que son exihibidos en la Peletería Astral.

PERSIAS LEGITIMAS

Alfombras y pisos, diferentes tamaños y dibujos, se venden

PASAJE CITY COLON, CALLE BOYACA 2.

VIERNES 10 .. .. 18 horas
SABADO 14 .. .. 18 horas
DOMINGO 18 .. .. 14 horas

PANADERO PARA ASIENTO MINERO

necesitamos. Presentarse con certificados en la oficina

MAURICIO HOCHSCHILD S.A.M.I.

Edificio "La Urbana" tercer piso — Avenida Camacho

Sección Bienestar.

ATENCION ATENCION ATENCION

Apresúrese en adquirir finos juegos cubiertos "STAINLESS" de 66 y 52 piezas para 12 personas con 10 meses plazo; últimos juegos. Hermosos Hedredones de plumas americanos con 6 meses plazo, entrega inmediata.

20 OCTUBRE 200 — SAN PEDRO

COMUNICADO

ACADEMIA NACIONAL DE DANZA

La señora Ileana Leonidoff directora de la Academia Nacional, invita a todos los alumnos de ambos sexos, a presentarse el lunes 6 de octubre, en el Auditorium del Edificio Yugoeslavo, Avenida Camacho, tercer piso, para comunicación importante.

Se ruega la máxima puntualidad.

Dr. Adolfo Peredo Saavedra

MEDICO - CIRUJANO
Cirugía General Obstetricia y Ginecología Atención Pre-natal — Consultorio: Loayza Nº 19 Of Nº 5
Horas 10 a 12 Telf 4733

Medias Nylon Dupont

Legítimas, malla perforada de primera calidad, cada par

Bs. 245.—

Marca "La Mode" Super elásticas y de duración extraordinaria

cada par Bs. 275.—

en

LA FAVORITA

POTOSI 337
CASILLA 1182

Ballet Oficial de la Academia Nacional de Danza

ULTIMAS ACTUACIONES

Hoy Domingo a horas 15 y 30, Matinée

horas 18 y 30, Tanda.

Precios Populares para Matinée:

Palcos con 4 entradas .. .. Bs. 500.—
Luneta .. .. " 100.—
Anfiteatro .. .. " 60.—
Galería .. .. " 40.—

MARTES ESTRENO **Cine LA PAZ** MARTES ESTRENO

Presenta otro de los grandes acontecimientos fílmicos en el que la ternura, la emoción, el drama y el romance atraen al espectador desde las primeras escenas.

Bajo el título que nada dice, encontraremos una de las más simpáticas y entusiasmadoras producciones de romance y ternura.

UN HOMBRE QUE FALSIFICABA DINERO, PERO QUE CONSERVABA LA HONRADEZ DE SU ALMA.

HOY Simultáneo HOY

ROXY Y COLON

La espectacular producción de aventuras realzada por la maravilla del tecnicolor.

LA FLECHA ROTA

JAMES STEWART y DEBRA PAGET

ACCION, ROMANCE, AVENTURA, PASION

El idilio de un hombre blanco que, traspasando las barreras de raza y color unió su vida a la de una linda joven india.

LA MAS GRANDIOSA Y ESPECTACULAR

CASA NOVEL

ESPECIALIDAD TODOS LOS ARTICULOS PARA CABALLEROS VISITENOS

COMERCIO 520 TEL: 6110 CASILLA 1894

MERCADERIAS EN GENERAL A PRECIOS ECONOMICOS VISITENOS

¡TODOS A PREPARARSE PARA GOZAR!

VIERNES

A divertirse en el más regio club nocturno de Broadway!

«Cocabana del Norte»

Regia producción musical de Artistas Unidos con los célebres:

Groucho Carmen
MARX-MIRANDA

ANDY RUSSELL y GLORIA JEAN

Viernes-PRINCESA

SEPELIOS

Sr. MANUEL POMA G. (Q.E.P.D.) Ha dejado de existir, confortado con los auxilios de la Santa Religion Católica y la Bendicion Papal.— María Ruiz de Poma (esposa, Genaro y Eduardo Poma, hijos; Isabel Poma de Ballón, hermana Victor Ruiz y María de Ruiz padres políticos; Bentura, Fabián y Mario Ruiz hermanos políticos y demás familiares ruegan a sus relaciones y personas piadosas, se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy a horas 11 a.m. El cortejó fúnebre partirá de la calle 16 de Julio (Obrajes). Atención que comprometerá la gratitud de la familia doliente El duelo se recibe por tarjeta.
Sepelios: Casa Guzmán tel. 4014.

MISAS

JOSE LUIS OTERO V. (Q.E.P.D.) Fallecido el 7 de octubre de 1951. La esposa, los hijos y demás familia ruegan a sus amigos y personas piadosas asistir a la misa que recordando el primer año de su fallecimiento, se oficiará el martes 7 de octubre en la Iglesia de los Padres Carmelitas (Sopocachi) a horas 10 a.m.

FELIPA RAMIREZ S. (Q.E.P.D.) Celia Cantellas, sobrina, ruega a sus amistades y personas piadosas asistir a la misa de cabo de dos años que en sufragio del alma de la extinta se oficiará en el Templo de la Recoleta el día lunes 6 del presente a horas 9.45. Será favor que agradecerá la familia doliente.

My. WENCESLAO NAVARRO C. (Q.E.P.D.) Benemérito de la Patria. — Marcelina Rodriguez de Navarro, esposa, Mario y Alda Navarro Rodriguez hijos los primos sobrinos y demás familia, ruegan a sus parientes, amigos y personas piadosas y muy especialmente a los Beneméritos del Acre se dignen concurrir a la misa que en sufragio del alma del extinto y recordando el primer mes de su sensible fallecimiento, mandarán oficiar el día lunes 6 de los corrientes, a horas 10 a.m. en la Capilla de los Reverendos Padres Carmelitas. Su asistencia será muy reconocida por la familia doliente.

Sra. MANUELA JEMIO v. de ARANDA. (Q.E.P.D.).— Josefina A. de Espinoza y Natividad Aranda, hijas; Corsino Espinoza, hijo político; José Ramiro Aranda nieto; Estela, María Aranda Pérez y Petrona V. de Pérez hermanas políticas; los tíos, primos, sobrinos y demás familia ruegan a usted y en especial a los residentes de Copacabana se dignen asistir a la misa de requiem que recordando los ocho días de su sensible fallecimiento que se celebrará en sufragio del alma de la extinta el día lunes 6 del presente a horas 9.45 a.m. en el Templo de Santo Domingo. Su concurrencia a este acto piadoso comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del Templo.

JOAQUIN DAVALOS MONTECINOS (Q.E.P.D.).— Los familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de 8 días que en sufragio del alma del extinto se mandará oficiar en el Templo de la Compañía de Jesús el día lunes 6 del presente, a horas 9 a.m. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

Sra. MARIA LUISA SORIANO de BRAVO ECHAZU. (Q.D.D.G.).— Antonio Bravo Echazú esposo, Lila, Malena y Chalo hijos, la madre, hermanos, hermanos políticos y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa de requiem que recordando el primer aniversario de su sensible fallecimiento se celebrará en el Altar Mayor de la Catedral de Nuestra Señora de La Paz, el día martes 7 del presente a horas 11. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

MODESTINA URIARTE de HANNOVER. (Q. D. D. G.).— Justo Hannover esposo, Enriqueta Uriarte hermana, Rina, Lucinda, Heriberto, Elsa hijos; hijos políticos Abel Zelayez, Héctor Sanjinés Marcela de Hannover, nietos Daniel, Virginia Fernando Celia, y demás familia, ruegan a sus parientes y residentes alcasiqueños y personas piadosas se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando el tercer año de su sensible fallecimiento mandarán oficiar el día 6 de octubre a horas 10 y 30 en la Catedral Metropolitana. Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

MOISES BACARREZA VALDEZ. (Q.E.P.D.).— Natalia Asin v. de Bacarreza, esposa; Dora B. de Otterburg y Beatriz Bacarreza Asin, hijas; Juan Otterburg hijo político, Edgar Paredes y Elvin Otterburg nietos, los hermanos (ausentes) tíos, sobrinos, y demás familia ruegan a sus amistades y personas piadosas, muy especialmente a los Jubilados de la Administración Pública Ex-combatientes de la Guerra del Chaco y residentes Caupolicanos, se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma del extinto y recordando los 2 años de su sensible fallecimiento mandán oficiar el día martes 7 del presente a horas 10 y 30 en la Basílica de Nuestra Señora de La Paz (Catedral). Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

REUNIONES

—El Ateneo Femenino ofrecerá el martes próximo un coctel en honor de la señora Carmen Sánchez Bustamante de Lozada, con motivo de su viaje a los Estados Unidos de Norte América, a raiz de su designación como Ministro Plenipotenciario de Bolivia ante las Naciones Unidas.

—La Sección Juvenil del Círculo Femenino Boliviano de Cultura Hispánica, ofrecerá una recepcion a la señorita Miriam Casanovas Sarmiento por el éxito obtenido en su recital de danzas. La reunión se llevará a cabo en la residencia de la señorita Martha Rodo Aparicio.

—La señora Elena Valdez de Quiroga reunió ayer en un rummy —canasta a un grupo de sus amigas.

—Alcanzó lucidos contornos el festival que ofreció el Servicio Cooperativo Interamericano de Salud Pública en el Club de Tenis La Paz, con motivo de la coronación de la señorita Carmela Ortiz.

La señora Esperanza de La Faye, ofrece el día de mañana un té —party a un grupo de sus amistades.

—La señora Emilia Patiño ofreció ayer un té a sus amigas con motivo de celebrar su cumpleaños.

NACIMIENTOS

—El hogar de los esposos Gálvez—Murcientes, ha sido alegrado con el nacimiento de un niño. La madre y el recién nacido reciben atención médica en la Clínica Aparicio.

BAUTIZOS

—Con el nombre de Mario Enrique fué llevado a la pila bautismal el primogénito de los esposos Edgard Subercaseaux y María del Pilar Laos de Subercaseaux. Apadrinaron la ceremonia el señor Walter Fernández Cordó y la señora Edda Arguedas de Precht.

CUMPLEAÑOS

—Hoy celebra su aniversario natal la señorita Blanca Aramayo P.

—Fué saludada por sus relaciones la señora Laura L. de Oporto, con motivo de su cumpleaños.

—Igualmente la señorita Martha Soria Galvarro Haillot.

—Ayer cumplió su aniversario natal la señora Rosa Jemio Tagle.

—Con motivo de su cumpleaños ofreció ayer un té a sus pequeñas amistades el niño Víctor Augusto Balbián.

—Recordando su cumpleaños, la niña Rosario Noriega Lenz ofrece hoy una matinée infantil a sus pequeñas relaciones.

MATRIMONIOS

—Ayer fué bendecida la boda matrimonial de la señorita Aida Alipaz Alcazar con el señor Gaston Nava Pacheco.

BODAS DE PORCELANA

—Hoy celebran sus bodas de porcelana, los esposos Augusto Jimenez Castillo y Maruja Valdez de Jiménez. Con este motivo ofrecerán a sus relaciones sociales un almuerzo en su residencia de la Calle José Manuel Loza.

SEMANA PARROQUIAL

La Acción Católica establecida en la Iglesia de Nuestra Señora del Carmen, celebrando las Bodas de Plata de profesión religiosa del R. P. Felipe de la Sagrada Familia Carmelita, ha preparado diversas actuaciones de carácter religioso que serán iniciadas a partir de hoy, de acuerdo al siguiente programa:

DIA 5 DE OCTUBRE.— Día del Párroco

Hs. 9 a.m.— Misa de Comunión para la Acción Católica, Cofradías Parroquiales, Unión de Madres y feligreses.

Hs. 11 a.m.— Misa Solemne cantada por los Hogares Carlos Villegas y José Soria. Entrega de la obra gruesa del Salón Parroquial.

DIA 6.— Por los Difuntos de la Parroquia

Hs. 10 a.m.— Misa de Requiem por todos los fieles difuntos de la Parroquia.

DIA 7.— Día de los Sacerdotes

Intención: por las Vocaciones Sacerdotales.

Hs. 9 a.m.— Misa y Comunión.

DIA 8.— Día de los Enfermos

Intención: La Santificación del dolor.

Hs. 9 a.m.— Misa en el Hospital Bronco Pulmonar.

Visita y obsequios a los enfermos.

Hs. 12.— Almuerzo ofrecido a los enfermos.

DIA 9.— Día de la Patria

Intención: Orar por la Patria.

Hs. 10.— Misa y Bendición con el Santísimo Sacramento.

DIA 10.— Día de los Obreros

Intención: Por el Reinado de Cristo en la Clase Trabajadora.

Hs. 5 a.m.— Procesión de Aurora y Misa. Durante la Misa hará una alocución el Padre Párroco.

Desayuno a las obreras de A.C. y JOC.

DIA 11.— Día de los Niños

Intención: La Paz del Mundo.

Hs. 10 a.m.— Misa con asistencia de las Escuelas de la Parroquia.

Hs. 16.— Agasajo a los niños de A.C. y J.O.C.

DIA 12.— Día de la Familia Cristiana.

Intención: Por la unión de la Familia y Conservación de las buenas costumbres, mediante la Consagración de las mismas al Sagrado Corazón de Jesús.

Hs. 11 a.m.— Misa de asistencia de las Familias de la Parroquia.

Hs. 12 a.m.— Gran Rifa para arbitrar fondos para la conclusión del Salón Parroquial.

SEMANA RADIAL

—Las damas que integran la Acción Católica de la Parroquia del Carmen han preparado un ciclo de conferencias radiales, que serán transmitidas diariamente desde horas 19 y 15, por intermedio de "Radio Abaroa" de acuerdo al siguiente programa:

Lunes 6 de Octubre

Tema: El Sacerdote — Su misión subline. Por la señora Elena Rodriguez de García, miembro del Consejo Nacional de la A.M.A.C.

Martes 7 de Octubre

Tema: La Santificación del dolor. Por la señora Aida Aguirre de Méndez, Presidenta del Círculo Femenino de Cultura Hispanica y Secretaria de la Soc. Protectora de la Infancia.

Miércoles 8 de Octubre

Tema: La Religión y la Patria. Por la señora Rosa Nava de Mendoza López, miembro del Consejo Nacional de la A.M.A.C. y Presidenta de las Escuelas Indigenales.

Jueves 9 de Octubre

Tema: El Obrero en la Parroquia. Por la señorita Teresa Zalles, delegada de obreras del Consejo Arquidiocesano de la A.M.A.C.

Viernes 10 de Octubre

Tema: Cartas a los Obreros. Por la señorita Francisca Barragán, delegada de la A.M.A.C.

2o.) Tema desarrollado por la señorita Laura Alvarez, miembro de la J.O.C.

Sábado 11 de Octubre

Tema: La Educación de los Hijos. Por la señora Mercedes Mier de Arce, miembro de la Unión de Madres.

Domingo 12 de Octubre

Tema: La Familia Cristiana. Por la señorita Gloria Requena, dirigente de la Juventud Femenina de A. C.

EN HONOR DE LA VIRGEN DE FATIMA

En el templo de la Recoleta se efectuará hoy, solemnes actos religiosos en honor de la Virgen de Fátima, conforme a la siguiente distribución especial: Hs. 20, rezo del santo rosario y Hora Santa, novena preparatoria como celebración de su fiesta, recordando la última aparción de esta imagen milograsa en la ciudad de Fátima, (Portugal), el 13 de Octubre de 1917.

Ayer, a Hs. 5 de la madrugada se realizó la solemne Procesión de la Virgen de Fátima con la concurrencia de centenares de fieles creyentes y devotos, quienes portaban en una mano, el farolito simbólico y en la otra mano, el santo rosario. Hizo el recorrido siguiente: Av. América, Murillo, Sagárnaga Plaza San Francisco, Plaza Pérez Velasco, Av. Montes, calle Jose María Bozo, hasta el templo de los padres Recoletos.

MARIA DEL CARPIO. (Q.E.P.D.) Los hijos, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus parientes, amigos y personas piadosas, se dignen concurrir a la misa de cabo de año, que se oficiará el día martes 7 del presente mes a horas 10 a.m. en el Templo de la Recoleta. Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia. El duelo se despide en la puerta del Templo.

CRONICA SOCIAL

COMPROMISO MATRIMONIAL

Señorita Martha Gutiérrez Stevenson que ha formalizado su compromiso matrimonial con el señor V. Ormachea Zalles. Hicieron la visita de estilo la señora Carmela Zalles Iturralde madre del novio y el señor Guillermo Zalles I. El Rvdo. padre Armando Gutiérrez bendijo los aros de compromiso.

Señorita Nancy Limarino López, cuya gracia y belleza fueron consagradas al proclamársela Reina del estudiantado paceño en ocasión de la Primavera.

Nancy I fué elegida Reina del Instituto Anglo-Boliviano, posteriormente fué proclamada Reina de los Institutos Profesionales, postulando luego al reinado de la Primavera.

Representaron a la Federación Universitaria Local la señorita Martha Lairana y a la Federación de Estudiantes de Secundaria la señorita Gladys Rocha.

Su Horóscopo para hoy

Por STELLA

Domingo octubre 5.— Los que nacen bajo esta fecha son trabajadores consistentes y una vez que se proponen hacer un trabajo lo hacen bajo toda seguridad de que quedará bien hecho. Tienen una gran habilidad ejecutiva, y son personas de grandes realizaciones. Tienen ideales muy elevados y son de los que quieren todo o nada. Esta actitud tendrán que modificarla porque les traerá muchas contrariedades y de cepciones.

Tendrá tanta atracción para el sexo opuesto que usted mismo no lo comprenderá y eso mismo le sucederá a las mujeres nacidas bajo esa fecha. Pero no será por eso frivola en el amor. Será fiel y leal una vez que haya elegido el compañero en el matrimonio. Tendrá muchos admiradores y llevará una vida social activa agradable en su hogar para una carrera, muchas veces le ocurrirá que los contactos sociales influencian grandemente en trabajos de importancia. Usted es una de las pocas no obstante, que podrá cambiar la vida social con los negocios con éxito.

La música y la literatura tienen una gran fuerza en su alma y aun cuando no sea el trabajo a que se dedique las disfrutará siempre como un placer espiritual. Escribirá bien aun cuando sea su correspondencia personal. Tendrá una gran facilidad para tocar algun instrumento musical.

INFLUENCIAS CELESTES PARA MAÑANA

¿Qué le auguran las estrellas para mañana? Busque su signo en la columna siguiente y guiese por los presagios estelares.

Lunes octubre 6

LIBRA (sept. 24—oct. 23) Pase la noche en casa con miembros de la familia. Encontrara un gran sociego en su compañía.

ESCORPION (oct. 24—nov. 22) Haga un corto viaje acompañada de un amigo que pasará un día muy agradable.

SAGITARIO (nov. 23—dic. 22) Este es un día en el cual necesitará revisar sus asuntos de negocios muy cuidadosamente.

CAPRICORNIO (dic. 23—enero 20) Vaya hoy con cautela en cuanto haga, especialmente si tiene que encontrarse entre tráfico.

ACUARIO (enero 2—feb. 19) Tenga confianza en el futuro y encontrará que sus proyectos progresan notablemente.

PISCES (feb. 20—marzo 20) Si alguien llega con historias, no les preste atención. No ganará nada y perderá tiempo.

ARIES (marzo 21—abril 20) No deje que los rumores le perjudiquen. Unicamente la verdad es la que importa. Ya sabrá a tiempo distinguir entre las cosas.

TAURO (abril 21—mayo 21) No tome decisiones importantes en negocios por el momento. Es mejor demorar las cosas hasta que todo mejore.

GEMINI (mayo 22—julio 21) Un día muy tranquilo es de gran importancia. Es mejor demorar las cosas hasta que todos los aspectos mejoren.

CANCER (junio 22—julio 23) Mantenga la calma y podrá evitar toda discusión que le pueda constar una buena amistad.

LEO (julio 24—agosto 23) Aun cuando las cosas vayan muy lentamente, más aun de lo que usted quisiera, no por eso se desanime ni descuide en nada lo que tenga pendiente por realizar.

VIRGO (agosto 24—sept. 23) Mucho cuidado con los detalles en cuestiones de trabajo porque está expuesto a cometer un serio error.

AGRADECIMIENTO

Los hijos de la que en vida fué Sra. Agustina Verástegui A. v. de Daza, hacen público su agradecimiento al Banco Mercantil, personal del Banco Mercantil, Club Deportivo y Cultural "Bercant" Sindicato de Empleados de Banco y R. A., Departamento Glosa de la Contraloría General, San Martín y Cía. Sucre Tennis Club, Liga Deportiva Bancaria y a los periódicos "Ultima Hora" y "Eco Bancario", por las ofrendas florales y notas de condolencia que se dignaron enviar con motivo de la traslación de sus restos y ceremonias religiosas. Asimismo nuestro eterno agradecimeinto a los familiares, amistades y personas piadosas que nos acompañaron en estas horas de dolor.

La Paz, 4 de octubre de 1952.

INVITACION A PROFESIONALES Y ESTUDIANTES DE MEDICINA Y ODONTOLOGIA

El S.C.I.S.P. tiene el agrado de invitar al cuerpo médico y odontológico, a estudiantes de medicina y odontología, enfermeras y personas interesadas en salubridad pública, a la exhibición de dos películas de carácter técnico sobre radiología, proporcionadas gentilmente por CASA KAVLIN y sus representados EASTMAN KODAK COMPANY.

Esta exhibición se efectuará a horas 18.30 del martes 7 de octubre en el salón auditorio del Edificio de Salubridad, Plaza Franz Tamayo.

La Paz, octubre, 1952.

Ha dejado de existir, confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal, el que fué señor

Don GONZALO GUACHALLA RUDON

(Q. E. P. D.)

Norma Córdova de Guachalla, esposa; Gonzalito Guachalla Córdova, hijo; Graciela Guachalla de Osinaga y Mary Guachalla de Caballero, hermanas; Horacio Osinaga y Luis Caballero, hermanos políticos; Juan de Dios Isaac, Nélida, Manuel y Lola Rudón, tíos; los sobrinos, primos y demás familiares, ruegan a sus relaciones y personas piadosas, se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales del extinto, el día de hoy a horas 11 y 30 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Pando, casa Nº 847. Atención que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta.
Sepelios "Casa Guzmán". Telf. 4014.

La familia de la que fué

Sra. MARIA CRISTINA C. de LOZA V.

(Q. E. P. D.)

Participan a sus parientes, amigos y personas piadosas, que con motivo de cumplir un mes de su sensible fallecimiento, se oficiará una misa, por su eterno descanso, ruegan concurrir a este acto piadoso, el que se celebrará en la Basílica Metropolitana (Catedral), el día de mañana lunes 6 de Octubre a horas 11.

Favor que agradecerá profundamente la familia doliente.

La Paz, Octubre de 1952.

Miércoles Simultáneo

Monje y Abaroa

ELSA AGUIRRE — RAFAEL BALEDON

En un grandioso aconteci miento cinematográfico.

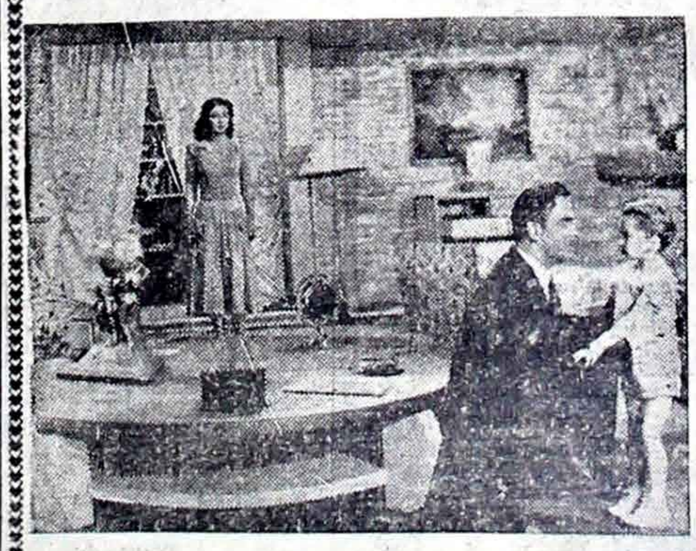
Una Mujer Decente

ELLA.— SABIA QUE AMABA A UN SOLO HOMBRE

EL.— IGNORABA QUE QUERIA A UNA SOLA MUJER.

ELLA.— SOLO PENSO EN LA BONDAD DE LOS HOMBRES.

EL.— SOLO CREIA EN LA FRAGILIDAD DE LAS MUJERES.



Un minuto de amor olvidado por un hombre se convirtió en una vida de calvario para la mujer que soñó con un amor imposible.

LUJOSA GRANDIOSA EMOCIONANTE

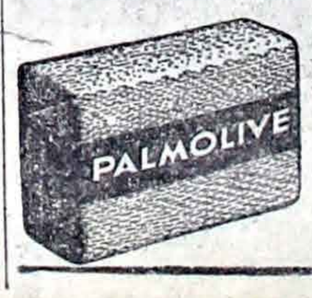
Un triunfo más del cine mexicano distribuído por la Empresa Boliviana de Cines

Cuide la delicada piel de su bebé con la suave espuma Palmolive

MIME la tierna piel de su bebé con el más esmerado cuidado que en el mundo se puede dar. ¡Báñelo diariamente con Palmolive, el jabón de espuma cremosa y pura que lava acariciando! Palmolive deja el cuerpo de su bebé limpio, fresco y fragante.

Y doctores comprueban que Ud. también puede obtener un cutis más encantador usando solamente el Jabón Palmolive.

Tres veces por día, dése un minuto de masaje con la "Espuma Embellecedora" de Palmolive. Luego enjuáguese. Y esto es todo. Rápidamente el cutis sin vida parece más radiante ... el cutis tosco más terso. ¡Empiece, pues, con Jabón Palmolive ... hoy mismo!



Uselo para baño o ducha. La seductora y nueva fragancia de la "Espuma Embellecedora" de Palmolive la deja aún más encantadora de pies a cabeza.

Homenaje a la Bandera en los "Amigos de la Ciudad"

En su última reunión los "Amigos de la Ciudad" trataron los siguientes asuntos:

EL DIA DE LA BANDERA

Se rindió homenaje a la fecha histórica de la creación de la Bandera Nacional, después de una reseña sobre sus transformaciones hasta quedar definida en nuestra hermosa tricolor.

FERROCARRIL LA PAZ-BENI

Después de recibir varios informes respecto al estado de los trabajos del ferrocarril La Paz-Beni, obra que estimulan los "Amigos de la Ciudad" comprendiendo su importancia nacional, y ateniéndose al decreto y ley que determinó la continuación de estos trabajos, y a los informes técnicos de la Sociedad Nacional de Ingenieros, se acordó insinuar al Comité Pro Ferrocarril La Paz-Beni se aboque al estudio del plan financiero llamado a incrementar los fondos del ferrocarril, como sólido respaldo para la colocación inmediata de un empréstito que permita cubrir los déficits existentes e impulsar los trabajos hasta Coroico.

La institución envió oportunamente un oficio al Ministro de Obras Públicas señor Adrián Barrenechea, sugiriéndole crear un impuesto de Bs. 1.— sobre dólar, en igualdad de condiciones como se hizo anteriormente para los trabajos de la reconstrucción de Sucre, del camino Santa Cruz-Montero y del ferrocarril Cochabamba - Santa Cruz; además del reajuste de los impuestos fijos que percibe la Caja del Ferrocarril.

CAMINO CHULUMANI-IRUPANA

El socio Carlos Alcázar, hizo presente que la Junta de Caminos de Yungas había paralizado el trabajo de este camino, después de invertir más de cinco millones de bolivianos, sin tener en cuenta que se trata de una vía de suma importancia y utilidad.

EL PROBLEMA DE LOS HOTELES

Una vez más se señaló la urgencia de estimular el establecimiento de hoteles en la ciudad de La Paz, pues los existentes acusan lamentables deficiencias y contribuyen a ahuyentar las corrientes de turismo; concretamente se debe obligar a que la firma Krsul entregue al más breve plazo el Hotel Yugoeslavo para cuya construcción e importación de materiales se dió facilidades por el Estado.

El hotel residencial construído por el señor Raúl Patiño en la Avenida 16 de Julio, necesita para su terminación se le otorguen facilidades por el Supremo Gobierno para importar los elementos que le son indispensables a fin de entrar en servicio lo más pronto posible.

PREMIO A LOS MEJORES EDIFICIOS

Previo informe de la comisión designada para elegir los mejores edificios construídos durante el año, uno de carácter residencial y otro comercial, se ha acordado discernirlos a los siguientes:

Al mejor edificio de carácter comercial a la Compañía Nacional de Seguros, ubicado en la Calle Colón.

Al mejor edificio residencial ubicado al final de la Avenida Arce y de propiedad del señor Miguel Gisbert Nogué.

Estos premios consisten en placas que deberán fijarse en las fachadas de los edificios premiados, consignando el nombre del propietario, del ingeniero autor de los planos y del constructor.

DIVERSAS INICIATIVAS DE CARACTER URBANO

El socio Roberto Stasezky presentó un pliego de iniciativas que fué ampliamente considerado, recibiéndose al mismo tiempo otras de los socios asistentes a la reunión.

CELEBRACION DEL 20 DE OCTUBRE

Los "Amigos de la Ciudad" se reunirán extraordinariamente el 20 de octubre, en una fiesta de camaradería, recordando el XLIV aniversario de la fundación de La Paz, reunión a la que asistirán todos los socios que se están adhiriendo con el mayor entusiasmo.

"FIGURAS DE LA CULTURA BOLIVIANA"

El socio señor don Gustavo Adolfo Otero, ex-Ministro Plenipotenciario y Enviado Especial ante el Gobierno del Ecuador, acaba de publicar un nuevo libro de estudio de la personalidad de un núcleo de hombres representativos de la cultura boliviana, en forma acertada y que denota dominio del tema abordado. Figuran en sus páginas la biografía cultural del Licenciado Juan Matienzo de Peralta; —Fray Antonio de la Jalaucha; —Alvaro Alonso Barba; —Nicolás Arzonz Martínez y Vela; —Vicente Pasos Kanki; —Casimiro Olañeta; Emeterio Villamil de Rada; —Gabriel René Moreno; —Adolfo Ballivián; —Mariano Baptista; —Ismael Montero; —Daniel Salamanca; —Ismael Vásquez; Manuel Vicente Ballivián; —Rosendo Villalobos; —Daniel Sánchez Bustamante; —Alberto Gutiérrez;—Ricardo Jaimes Freyre; y Alcides Arguedas.

Ultimamente el señor Otero publicó dos importantes obras: "La Piedra Mágica" y "Forma y Figura de Bolivia", valiosas contribuciones a la bibliografía nacional.

El socio señor Otero a su retorno al país recibirá la Medalla al Mérito de los "Amigos de la Ciudad", habiéndose acordado enviarle una expresiva nota de felicitación de la sociedad, por su último trabajo literario.

AVISO DE REMATE

El doctor Armando Valdivia, juez 7º de Partido en lo Civil de la Capital, etc.

Hace saber al público en general, que por auto de fecha 12 de septiembre del presente año, ha señalado el día 30 de octubre próximo a horas 15 para el remate de una sayaña con su respectiva Yapa denominada "Hacienda Esmeralda" en la que son parte componente dos casas en el pueblo de Irupana, en una de las cuales se encuentra la Clínica de Reposo, situada en la ex-Comunidad Sascuya, Cantón Irupana de la Provincia Sud Yungas de este Departamento, sobre la base de su tasación catastral de Bolivianos Cincuenta Mil (Bs. 50 000) por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por José Mendizábal B. contra Olegario del Alcázar, sobre cobro de pesos.

Los interesados en dicho remate podrán ocurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia, previo el depósito de Ley.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los quince días de septiembre de mil novecientos cincuenta y dos años.

P. O. del J. 7º de P. en lo C.

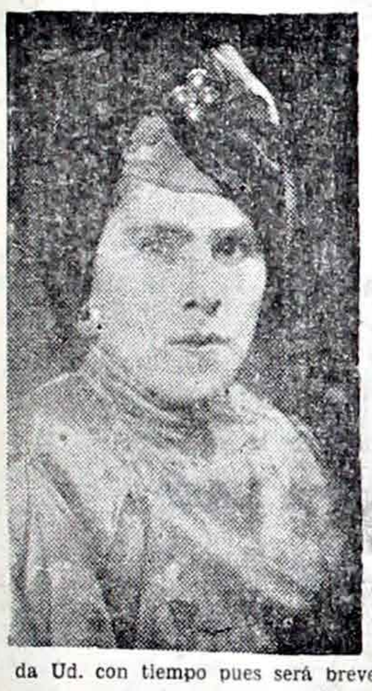
José L. Vásquez R., Secretario de los Juzgados de Partido.

Importantes Acuerdos Adoptó la F.E.J.U.V.E.

En la última reunión de la Federación de Juntas Vecinales se adoptaron importantes acuerdos, relacionados con las últimas conversaciones que sostuvieron sus personeros con el Ministro de Economía sobre la creación de la "Libreta Familiar". Luego de considerar ampliamente la asamblea acordó otorgar estas libretas en las casas de los miembros de las Juntas de Vecinos, para evitar de esta manera el abuso inmoderado de la misma, que facilitará la adquisición de artículos de primera necesidad.

¡ATENCION! ¡ATENCION!

MADAME NATCHA, célebre astróloga internacional, se presenta por segunda vez en esta simpática ciudad de La Paz.



¿Quiere Ud. desentrañar los misterios de su porvenir? Visite usted a MADAME NATCHA que le leerá su destino como en un libro abierto, acreditada por su profesión de largos años.

El futuro que le reserva su porvenir, sus preocupaciones, sentimientos y problemas materiales, como son: Trabajo, Enfermedad, Negocios, Viajes, Juicios, Amores o Indiferencia de la persona amada a todos estos problemas les dará una exacta solución bajo un estudio astrológico de su destino: toda clase de problemas le resolverá esta eminente astróloga.

MADAME NATCHA

No confundir con otras similares. Acuda Ud. con tiempo pues será breve su estadía.

CONSULTAS: en las mañanas de 9 a 13 y en las tardes de 14 a 21 p.m. en su consultorio del Hotel Saboya, segundo piso. — Pieza Nº 1. — Teléfono 4065.
PLAZA PEREZ VELASCO

NOTA.— MADAME COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA QUE VIAJARA EL 15 DEL PRESENTE.

EN VENTA

Automóvil FORD 1950. Excelentes condiciones. Poco recorrido. Radio, estufa, ventilador. Precio de ocasión. Ref.:

TELEFONO 4007 (Señor DAVILA)

HORAS DE OFICINA

CENTRO COOPERATIVO DE ELECTRICISTAS Y OBREROS

De conformidad al artículo 50 del Estatuto Orgánico, se convoca a todos los componentes de la Sociedad, a la JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA, con motivo de la elección del Nuevo Directorio, que se llevará a efecto el día domingo 5 del presente mes, a horas 10 a.m. en el local de la Sociedad Avenida Montes Nº 962.

Se recomienda puntual asistencia.

La Paz, 2 de Octubre de 1952.

EL DIRECTORIO.

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

Servicio de Pago de Cheques Fiscales

Con el propósito de dar al publico un mejor servicio de Cuentas Corrientes, esta Institución permanecerá abierta todos los días hábiles desde el 28 al 8 de cada mes, de 16 y 30 a 18 horas (4 y 30 a 18 p.m.), para la atención exclusiva de cheques para el pago de sueldos, pensiones y montepíos con cargo a las siguientes Cuentas Corrientes:

Del Gobierno Nacional,
Reparticiones Gubernativas,
Reparticiones Departamentale
Reparticiones Municipales,
Instituciones Autónomas del Gobierno,
Cajas Sociales, de Jubilaciones, Listas Pasivas, etc.

La Paz, 27 de septiembre de 1952.

Guarde su cutis con la ternura de un pétalo de flor ¡día y noche! con los polvos faciales Paramí.

Los polvos Paramí dan a su cara un acabado de delicada ternura, y cubren las pequeñas imperfecciones de la piel con un finísimo velo perfumado que realza la belleza natural de sus encantos.

Para lucir aún más encantadora, use siempre los productos de belleza Paramí ¡con el Perfume de la Juventud!

Paramí
con el Perfume de la Juventud

Doctora Edelmira Vargas de Guáman

MEDICO - CIRUJANO

Comunica a su distinguida clientela que de retorno de los Estados Unidos de Norte América ha reabierto su consultorio. Estudios de especialización en el Cornell University, New York Hospital y Memorial Center de la ciudad de New York.

Cirugía Ginecológica
(Enfermedades de la mujer)

CANCER de los órganos genitales femeninos y de la mama PROLAPSOS (descensos de la matriz) EUCORREAS (INFLAMACIONES (Flores Blancas).— CESAREAS, PARTOS DIFICILES y sus complicaciones.

Consultas: de horas 2 de la tarde a 6 p.m. todos los días, excepto feriados y domingos. Haga su reservación del día y de la hora por teléfono, carta o personalmente.— Consultorio y domicilio:

CALLE CAÑADA STRONGEST Nº 240
TELEFONO Nº 6174

ESTABLECIMIENTOS RADIOELECTRICOS

"MARCONI"

Radios ESTEWAR WARNER de 1 onda en varios y bonitos colores.
Radios ESTEWAR WARNER de 2 ondas
Radios REGAL de 2 ondas
Radios ARCAY de 3 ondas.
Pick-ups de 1 y 3 velocidades
Cambiadiscos de 1 y 3 velocidades de la marca MILWAUKE
Discos MENDEZ en sus últimas grabaciones, parlantes, lámparas Condensadores resistencias y el surtido más completo de repuestos y material de radio en general. Focos de 25 a 10 watios para 110 voltios, cordones y material eléctrico en general.

ALMACENES

CALLE YANACOCHA Edif Asbún PLANTA BAJA
CALLE SANTA CRUZ Nº 419

Pedidos del Interior a Casilla 143. — Dirección telegráfica y cables: "MARCONI".

ABRIGOS
Impermeables
para
TODO USO
FABRICADOS
en
TELAS ENGOMADAS
por
MAGONA
en
MODELOS
y
COLORES
VARIADOS

MANUFACTURAS DE GOMA NACIONAL S.A.
MONTENEGRO 241 - CASILLA 982 - TELEF. 3295 - LA PAZ

INFORMATIVO MUNICIPAL

Se Construirá una Presa en la Región de Alto Achachicala

Funcionarios técnicos de la H. Alcaldía Municipal, presididos por el Oficial Mayor señor Victor Santa Cruz, se constituyeron en la Región del Alto Achachicala, para verificar el lugar de enlace con la captación de Milluni y punto de partida del canal de aducción de 62 km. que servirá para traer las aguas de las lagunas de Tuni y Río Condoriri, hasta la ciudad.

Seguidamente visitaron la región de Condoriri y Tuni con objeto de recibir formalmente los estudios del proyecto definitivo de la Captación de aguas para la ciudad, por parte de la Empresa Inchausti y Zárate Ingenieros que tuvieron a contrato dicho trabajo.

Se inspeccionó también diversos puntos del trazo de dicho canal, así como algunos de sus estructuras como ser rápidos, caídas, sifones, etc.

Finalmente, constituídos en el mismo lugar de captación y con ayunda de los planos que fueron presentados, se verificó el lugar de construcción de la PRESA DE ALMACENAMIENTO que dará cabida para embalsar 26 y medio millones de metros cúbicos de agua más que suficientes para atender las necesidades de la población. Se ubicó también el sitio para la PRESA DERIVADORA del Río Condoriri a la laguna de Tuni y el túnel de desviación para la construcción de la Presa Principal.

El proyecto y los estudios fueron efectuados en forma minuciosa y presisa que abona la seriedad y capacidad técnica de la nombrada empresa, habiendo sido recibidos por la citada comisión sin observaciones de importancia.

Se hace notar la necesidad de proceder a la construcción de dichas obras, para poder dar solución definitiva al problema del agua potable en la ciudad.

REUNION DE LA JUNTA DE ALMONEDAS

La Junta Municipal de Almonedas, en su última reunión consideró los siguientes asuntos:

REAJUSTE DE PRECIOS SOBRE PROVISION DE CAL

De acuerdo a los informes correspondientes de las comisiones Técnica y de Hacienda, aprobóse el reajuste de precio solicitado por la empresa "Robert y Cía.", por concepto de provisión de cal, para la pruficación de agua potable de la ciudad. Tal reajuste se establecerá a partir del mes de abril del año en curso, de acuerdo a disposiciones vigentes

ADQUISICION DE UNA MOTONIVELADORA

Pasó en informe a la Comisión de Hacienda, la propuesta de la firma "SIBO" sobre la venta de una Motoniveladora con destino a los servicios del Departamento de Pavimentación.

PROVISION DE PESAS Y BALANZAS

Las propuestas para la provisión de pesas y balanzas presentadas por César Gutiérrez y Víctor Alarcón, con las correspondientes boletas de garantía, fueron pasadas en informe a la Comisión de Hacienda.

CANALIZACION Y CONSTRUCCION DEL RIO IRPAVI

Se pasó a las comisiones respectivas, con recomendación de que los informes sean expedidos a la brevedad posible, las propuestas presentadas por "Ingenieros Asociados" y por "Inchausti y Cía.", las mismas que fueron presentadas con todas las formalidades de ley y las respectivas garantías.

EXPROPIACION DE TERRENOS PARA MEJORAMIENTO DE LA CALLE MURGUIA

La H. Alcaldía Municipal, por causa de necesidad y utilidad públicas, con Resolución de 17 de septiembre pado., ha determinado la exproviación de 131.02 m2 de terreno y construcciones de propiedad de Víctor Condorcet, situada en la Av. República de la región Villa Victoria, con destino a rectificaciones de línea de dicha vía y la calle Murguía.

El procedimiento de expropiación se basará en lo provisto por los Decretos Supremos de 7 de diciembre de 1936 y 11 de junio de 1937, concordantes con la ley de 30 de diciembre de 1884, debiendo presentar los títulos de dominio en el plazo de cinco días, computables de la fecha de su notificación. La Dirección de Urbanismo faccionará el plano respectivo.

Comunicado de la J. Dptal. de Tránsito

Con motivo del verificativo de la carrera automovilística "Gran Premio Nacional", la Jefatura Departamental de Tránsito ha emitido el siguiente comunicado:

"1o. Desde las 0 horas del día de hoy domingo 5 de octubre del presente año, prohíbese la circulación de vehículos motorizados en el camino que conduce de Oruro a La Paz— Oruro.

2. Hoy dominzo 5, el servicio de Colectivos atenderá desde horas 9 de la mañana con los siguientes precios: Los colectivos que hacen servicio normal desde la Plaza Pérez Velasco, cobrarán Bs. 10.— por persona. Los Colectivos de cualquier Línea desde sus finales hasta el Alto, cobrarán Bs. 15.— por persona.

3.— La circulación de vehículos en general, deberán subir por el camino asfaltado, tomando la Av. República, Quintanilla Zuazo y Naciones Unidas hasta el Alto. De bajada, desviarán por el camino viejo que conduce detrás del Cementerio (Av. Entre Ríos) para tomar la Av. Baptista y Tumusla.

4. El parqueo de vehículos en el lugar de la Llegada, tendrán las siguientes ubicaciones: Vehículos Diplomáticos, Oficiales y particulares tendrán el parqueo detrás de la Tribuna Oficial situada al costado izquierdo del camino a Oruro. Vehículos en general no consignados anteriormente, tendrán el parqueo en los terrenos situados al costado derecho del camino que conduce a Viacha. Para efectos de éste control, el personal de la Jefatura tiene las instrucciones necesarias, insinuando a los señores conductores, acatar todas las órdenes que se den para el mejor desenvolvimiento.

5.— Prohíbese terminantemente el ingreso de vehículos en general, al camino que conduce a Oruro por ser el lugar de ingreso a la Meta, sancionándose enérgicamente al conductor que contraviniese ésta disposición.

6.— En la circulación de vehículos, se recomienda la estricta conservación del costado derecho tanto de subida como de bajada, prohibiéndose el cruce inmotivado de los vehículos".

El cabello lavado con jabón queda opaco—Halo lo deja limpio, brillante, perfumado

Sí, "enjabonando" el cabello, aunque sea con los mejores champús líquidos o de crema grasosa, deja Vd. el cabello con una película jabonosa que recoge polvo. Halo, hecho con un nuevo ingrediente, no contiene jabón ni aceites pegajosos. Por eso Halo deja el cabello suelto, ¡radiante!

Pida siempre Halo, el champú de más venta en Norte América.

Halo revela la belleza oculta de su cabello

24 Años De Experiencia

¿Cómo escoge usted una línea aérea? ¿Por sus modernos y veloces aviones? ¿Por la conveniencia de sus itinerarios? ¿Por su lujo? ¿Por sus tarifas reducidas o sus excelentes comidas? Braniff le ofrece a usted todo esto — más la inapreciable ventaja de 23 años de experiencia de vuelo. Ahora, al entrar en nuestro vigésimo cuarto año, contamos con **más de dos billones de millas cubiertas en completa seguridad...** y con el voto de confianza de los viajeros de dos continentes. La próxima vez, vuele vía Braniff y disfrute del mejor y más cómodo viaje.

Para informes y reservaciones consulte con su Agente de Viajes, o con la Oficina Braniff.

Ayacucho 160 • Teléfono 6458
Incatur, S. A. • Edificio Yugoeslavo
Ave. Camacho Esq. Colón
Teléfono 3235
Exprinter Ltda. • Edificio Yugoeslavo
Teléfono 2550
Tur-Bol • Sucre Palace Hotel
Teléfono 6181 - 6183

BRANIFF INTERNATIONAL AIRWAYS

Ad No. 448 N—La Paz—Spanish

ACEITES "RENAULT"

PROCEDENCIA BELGA

ACEITES EUROPEOS DE LA MEJOR CALIDAD

ACEITES 20, 30, 40
GRASAS LUBRICANTES
LIQUIDO PARA FRENOS
LIQUIDOS AMORTIGUADORES

Use "Renault"

Y PROTEGE EL MOTOR DE SU VEHICULO.

Ventas Mayor y Menor

WESTMINSTER COMPANY

Sección Renault
Av. CAMACHO 308—312
CASILLA 1295.

AVISO DE REMATE

El Dr. José Calazans Cuevas, Juez 2º de Partido en lo Civil de la Capital y provincias a su jurisdicción etc.

Hace saber a usted que en el juicio ejecutivo seguido por Natty v. de Guillén Pinto con Dionisio Moreno y señora, sobre cobro de pesos y por proveído de fojas 28 de fecha 22 de septiembre del presente año, se ha señalado para el verificativo del remate de un lote de terreno de doscientos cincuenta metros cuadrados, con edificaciones en la región de Villa Copacabana (Orkojahuira) de esta ciudad para el día diez de octubre de 1952 horas quince, sobre la base de doscientos cincuenta y cinco mil ciento cincuenta, rebajada la tercera décima de su tasación pericial y sean previas las formalidades de ley.

Los interesados en dicho remate pueden ocurrir el día y hora señalados ante la oficina del suscrito secretario o a la tribuna de remates del Palacio de Justicia.

La Paz, 25 de septiembre de 1952.

Jaime Tapia Alipaz, Secretario de los Juzgados de Partido.

VAGONETA TITICACA

cada miércoles y sábado a

TIQUINA Y COPACABANA

Informes: CALLE JENARO SANJINES 326, Oficina 1º

CHOFER

Se necesita para automóvil particular, con buenos certificados.

MARISCAL Sta. CRUZ 77 último piso.

Roberto Valcarcel E.

Ingeniero Arquitecto

14 a 18 todos los días hábiles.

Oficina: Edificio Peñaranda

Av. Camacho Nº 369

5º Piso Oficina Nº 2.

(Altos Librería Selecciones)

Dr. LUIS HURTADO GOMEZ

MEDICO DE NIÑOS

Especializado en la Facultad de Medicina y Hospitales de París.

Doctor Jorge Irazoque Camacho, asistente de la Facultad de Medicina de París, Ex-cirujano asistente de los Hospitales Pend... y Laennec de París.

Cirugía Cardio-Pulmonar. — Tratamiento quirúrgico del asma, angina de pecho, hipertensión arterial Pericarditis e insuficiencia cardiaca.— Cáncer de pulmón

De retorno de Europa, atienden en su Consultorio de la Plaza Venezuela Nº 80 (altos de la Ford) de horas 14 a 19. — Teléfono 3975.— Se ruega fijar hora con anticipación.

Dr. med. Alberto Conrad M.

Estudios en Alemania — Diplomado en Berlín.

Más de 14 años de especialización y perfeccionamiento en los hospitales y clínicas universitarias de Berlín, trabajando Fulltime como médico interno: Clínica universitaria de ginecología y obstetricia de Berlín (Prof. Stoeckel).— Hospital Martin Luther - Berlín - Grunewald: Sección Cirugía general (Prof. O. Nordmann).— Hospital General de Berlín - NeuKoelln: Sección Cirugía general (Prof. Dencks) Hospital General de Berlín - Friedrichshain: Sección medicina interna (Prof. von Domarus). Sección Cirugía y Ginecología (Prof. Braun). — Clínica universitaria de Cirugía General de la Charité Berlín (Prof. F. Sauerbruch).

CIRUGIA GENERAL: TORACICA, GASTRO-INTESTINAL BILIAR. TRAUMATOLOGIA.

CIRUGIA ESTETICA - GINECOLOGIA Y OBSTETRICIA UROLOGIA.

Consultorio: PLAZA FRANZ TAMAYO 441. Telf. 2755

CONSULTAS: 15 - 18.30, menos los sábados.

MAN SPRICHT DEUTSCH — ENGLISH SPOKEN

Doctor RIGOBERTO MENA M.

CIRUJANO - DENTISTA

Prótesis — Cirujía

Rayos "X"

AVENIDA CAMACHO esquina LOAYZA
Edificio Sáenz, 6º piso
— ASCENSOR —

Liga de Empleados de Comercio, Banca e Industria

CONVOCATORIA A ASAMBLEA GENERAL

De acuerdo a lo dispuesto por nuestros Estatutos, se convoca a todos los socios a la Asamblea General que tendrá lugar el día Martes 7 del presente a horas 20 y 30 en el local de la Institución Av. Libertador Bolívar Nº 159 (al lado de la Asistencia Pública) para proceder a la elección del nuevo Directorio que debe regir los destinos de la Liga para el período comprendido entre el 20 de Octubre de 1952 al 20 de Octubre de 1953.

Se recomienda puntual asistencia a la hora indicada y se hace notar que la Asamblea se llevará a efecto con el número de asistentes.

La Paz, 4 de octubre de 1952.

EL SECRETARIO GENERAL.

"Las cremas Pond's son perfectas para el cuidado del cutis"

dice

Elisabeth, Lady Rendlesham

ELISABETH, LADY RENDLESHAM—Lady Rendlesham, prominente en la sociedad londinense, muestra en *todo* exquisito gusto. Tiene una tez límpida que irradia belleza. Dice: "No podría pasarme sin las Cremas Pond's."

• Lady Rendlesham es un cuadro primoroso de dignidad y belleza— su rostro refleja, ante los ojos que la admiran, cautivadora personalidad.

Usted también puede lograr que su faz revele lo más bello de su personalidad—*si tan sólo le presta el cuidado que requiere.*

Es de suma importancia que cuide su tez diariamente con estas dos maravillosas cremas: Pond's Cold Cream para absoluta limpieza y suavidad de la tez; Pond's Vanishing Cream para una base exquisita y protectora. ¡Cómo le encantará *ver y sentir* que su rostro tiene más frescura . . . que usted luce más linda!

Para limpiar y suavizar la tez— Pond's Cold Cream "C"

Mañana y noche use Pond's Cold Cream así:

Para limpiar—Aplíquese Pond's Cold Cream en el rostro con movimiento circular, para suavizar y sacar el maquillaje y las impurezas que obstruyen los poros. Quítesela.

Para "enjuagar"—Aplíquese una segunda capa de Pond's Cold Cream. Quítesela. Esto elimina los últimos vestigios de polvo. La tez queda suave, nítida.

Para proteger la tez durante el día— Pond's Vanishing Cream "V"

Para una base diáfana, de apariencia *natural*, aplíquese una leve capa de Pond's Vanishing Cream antes de maquillarse.¡Vea cómo realza su propio encanto! Es una base incolora, translúcida, sin grasa.

La Pond's Vanishing Cream no deja brillo . . . ¡y asienta los polvos divinamente!

Empiece ahora este ritual de belleza Pond's. Obtenga *hoy mismo* estas dos famosas Cremas Pond's.

POND'S COLD CREAM
•
POND'S VANISHING CREAM

preferidas por las mujeres mas bellas del mundo

Dos Importantes Partidos Profesionales se Cumplirán Hoy

UNA COLECTA Y NUESTRA OPINION

Muy simpática resulta toda acción que signifique estímulo para los deportistas. Por eso hicimos mención de la iniciativa en favor de los volantes que disputan el Gran Premio Nacional. Pero la colecta comenzada en favor de los representantes del Automovilismo paceño ha dado lugar a cierta emulación que ha originado comentarios diversos. Los residentes cochabambinos, orureños, potosinos y chuquisaqueños también han iniciado colectas por separado, tal cual lo dice un informativo del Automóvil Club Boliviano y aunque nadie puede negar el derecho de depositar su óbolo para uno u otro volante, se nos ocurre que falta organización y sobre todo control de la Comisión Deportiva del ACB.

Por otra parte, entendemos que si la recaudación no alcanza a grandes proporciones, lo más práctico y quizá lo más simpático sería destinar el total de lo recaudado por concepto de la colecta, o por lo menos la mayor parte, en favor de Hermo Orihuela que ha resultado el más damnificado. Su coche ha quedado completamente destruido y tanto Hermo como su copiloto continúan siendo atendidos en el Sanatorio La Paz.

No hay que olvidar que Orihuela, el volante potosino radicado en La Paz, ha sido el primero en representar al país en competencias automovilísticas internacionales.

Corresponde pues al Automóvil Club Boliviano, disponer de inmediato lo más conveniente, porque de lo contrario cuando se cierre la colecta, tendría que realizarse una gran Asamblea, casi un Cabildo abierto, para determinar la forma de distribución de lo recaudado.

EL DIARIO DEPORTES

LA PAZ, DOMINGO 5 DE OCTUBRE DE 1952.

CLASIFICACION DE LA CUARTA ETAPA

	VOLANTE	COCHE Nº	TIEMPO
1º	Raúl Jáuregui	3	4 h.21'57" 4/5
2º	Juan Claure	2	4 h.22'35" 3/5
3º	Rafael Leyzán	1	4 h.29'37" 4/5
4º	Isauro Romay	7	4 h.46'44" 3/5
5º	Juan Tórrez	21	4 h.57'09" 4/5
6º	Alfredo Cassis	14	4 h.57'15" 2/5
7º	Manuel Aquise	10	4 h.58'18" 4/5
8º	Agustín Morales	18	5 h.00'20" 1/5
9º	Julio Sanjinés	13	5 h.01'21" 3/5
10º	Angel Malpezzi	16	5 h.21'10" 3/5
11º	Trifón Castro Véliz	19	5 h.54'45"

Clasificación General

	VOLANTE	COCHE Nº	TIEMPO
1º	Rafael Leyzán	1	20 h.12'24" 1/5
2º	Juan Claure	2	21 h.15'52"
3º	Juan Tórrez	21	22 h.24'03" 4/5
4º	Isauro Romay	7	22 h.38'14" 4/5
5º	Raúl Jáuregui	3	22 h.56'49" 1/5
6º	Julio Sanjinés	13	23 h.11'50" 1/5
7º	Alfredo Cassis	14	23 h.13'24" 2/5
8º	Agustín Morales	18	23 h.14'57"
9º	Manuel Aquise	10	24 h.12'26"
10º	Angel Malpezzi	16	26 h.54'06" 1/5
11º	Trifón Castro Véliz	19	28 h.05'47" 3/5

Esta Tarde habrá Catch

"EL SANTO", CATCHER QUE este tarde enfrenta en la lucha principal al peruano "Gorila". La reunión de hoy comprende ocho luchas y se iniciará a las 15.30. Los precios son populares, esperándose numerosa concurrencia al local de la Plaza Pérez Velasco.—

SU CLUB LO LLAMA

CENTRAL SANTA CRUZ.— Sus jugadores deben cumplir un compromiso hoy, a horas 13.30, en la cancha del Club Bolívar.

JUVENIL CHALLAPAMPA. — Cita a sus luchadores de 2ª división para hoy a las 10.30 en la cancha de The Strongest.

CLUB 10 DE NOVIEMBRE.— Invita a los residentes potosinos y simpatizantes a la recepción que se tributará a los volantes potosinos ésta tarde.

CHACARITA NIMBLES. — Cita a sus luchadores de 1ª división para esta tarde a las 14 horas en la cancha del club Bolívar.

ASOC. DE NATACION.— Cita a todos los Delegados, con carácter urgente, a la reunión de mañana lunes a las 18.30 en su local de costumbr

Hoy: El Invicto de la Segunda Rueda con el Líder en Basket

Una fecha muy importante del campeonato de basket-ball se cumple hoy por la mañana en la cancha de la calle México.. Y la principal atracción justamente ha sido programada como partido de primera hora con criterio muy lógico sostener Amerinst y Universidad puede decretar variaciones en la actual tabla de posiciones del torneo.

UNIVERSIDAD vs.
AMERINST

A las 9 horas, iniciando el programa de baloncesto de hoy, se enfrentarán los quintetos de Universidad, puntero absoluto del campeonato y Amerinst, el único equipo que ha logrado en la segunda rueda mantenerse invicto hasta hoy gracias a cumplir performances muy destacadas. Hoy deben luchar ambos equipos, el uno por mantener el liderazgo y el otro por restar puntos a su oponente lo que le daría gran chance para obtener el título de categoría. Como se podrá apreciar, la lucha es de mucho interés.

INGAVI vs.
PROGRESO

En el encuentro femenino, Ingavi y Progreso disputarán los dos puntos. Ambos equipos tienen aún juego desordenado, pero eso sí mucho entusiasmo, el mismo que será el marco del cotejo.

GIMNASIA Y ESGRIMA
vs. INGAVI

A las 11 horas, en primera división varones, Gimnasia y Esgrima rivalizará con Ingavi, partido que puede resultar muy luchado por la razón de que ambos equipos tratarán de rehabilitarla de sus derrotas en sus respectivos últimos encuentros. El juego veloz de Gimnasia se encontrará contra la parsimonia del accionar de Ingavi.

PROGRAMA COMPLETO

Hs. 9.— Primera Universidad vs. Amerinst. Arbitros Gualberto Aguirre y José Udler.

Hs. 10.— primera Femenino Ingavi vs. Progreso. Arbitros José Rada y Primo Ríos C.

Hs. 11.— primera Gimnasia y Esgrima vs. Ingavi. Arbitros Gualberto Aguirre y José Rada Mesa de Control: apuntador Guido Roncal Cronometrista José Toro Q.

San Lorenzo de Almagro tiene hoy de Visita a River Plate

Por Bernardo Rabinovitz

Buenos Aires, 4 (UP). — El riesgo que puede correr el equipo que señala el camino de la competencia, se atempera en parte por el hecho de que su única escolta directa, que es Huracán debe atender un difícil compromiso, ya que debe visitar a Racing. Huracán, que ha pasado ya el punto de su apogeo ganó a Racing en su compromiso por la primera rueda por tres goles contra cero. Pero desde ese entonces Racing ha mejorado, mientras que el "Globito" ya no es la fuerza avasallante que arrollaba a la mayoría de los rivales con los cuales se medía. Con todo debe esperarse una empeñosa actuación de Huracán, pues si llegara a perder malograría virtualmente las esperanzas de alcanzar a River Plate. Racing también se sentirá tentado por la victoria. Su separación de Huracán, es actualmente, solo de un punto.

Vélez Sarsfield, que conjuntamente con Racing y Banfield ostenta el tercer puesto, tiene también un importante adversario, pero en su propia cancha: Independiente. Es un equipo con el que igualó en tres goles en la primera parte del certamen. Obvio resulta advertir que la lucha será severa.

En los partidos que completan el panorama de mañana, el más llamativo es el que envolverá a Boca Juniors y Chacarita. Se jugará en la cancha boquense donde el equipo local tratará de desquitarse de la derrota que le infirió Chacarita en la rueda inicial por dos a cero. Chacarita a su vez necesita rehabilitarse ante sus hinchas, después de su sorprendente derrota a manos de Platense el domingo pasado, por la cuenta de cuatro goles contra tres.

Otro partido que promete lucha intensa será el de Atlanta, que no habiendo ganado un solo partido este año, recibirá a Estudiantes de La Plata que ya lo venció por 5 a 3. Empero Atlanta espera optimista, teniendo en cuenta que los jugadores de su adversario reclama sueldos impagos por un total de 744.000 pesos. Otro buen encuentro puede deparar Lanús y Newells que empataron en su compromiso de la primera rueda.

En Rosario, Rosario Central recibirá a Banfield. Los jugadores de Rosario Central no han ganado desde que se inició la segunda rueda, debilitando de semana en semana sus anhelos de rehabilitarse. El team rosarino llegó a causar asombro con su empate en la cancha de Banfield en dos goles, en la primera rueda.

Platense y Ferrocarril Oeste que vienen reaccionando, aunque con algunos altibajos, serán los protagonistas del partido restante de la jornada.

PROGRAMA COMPLETO

El programa completo de los partidos es el siguiente: Racing-Huracán; Velez Sarsfield-Independiente; Atlanta-Estudiantes; San Lorenzo-River Plate; Lanús-Newell's Old Boys; Rosario Central-Banfield; Platense-F.C. Oeste y Boca Juniors vs. Chacarita Juniors.

Recién Pelean hoy Gavilán y Graham

Habana, 4 (UP).— La pelea entre Kid Gavilán y Billy Grahm, señalada para ésta noche fué suspendido debido a la lluvia y fué aplazada para mañana por la noche. A las 7 p.m. comenzó a caer fuerte aguacero y en éstos momentos 21 horas sigue lloviendo copiosamente. El Gran Stadium de Habana donde debía celebrase el combate, se hallaba abarrotado de público que desde temprana hora había estado entrando.

Programa Oficial de Divisiones Inferiores

Rol de encuentros a jugarse el día de hoy domingo 5 de octubre de 1952.

ESTADIO MUNICIPAL.—

8.— 3ª E Olimpic — San Pedro Arb. G. Prieto Linesmen: E. Gutiérrez y G. Guivarra.

9.10.— 2ª H. A. Olimpic — San Pedro Arb I. Fernández Linesmen: E Gutiérrez y G. Prieto.

Delegado de cancha Servando Montaño.

ESTADIO BOLIVAR.—

8.— 3ª F. Bailivián — Santa Rosa Arb. A Fernández Linesmen: J. Castro y V. Miranda.

9.10.— 3ª G Unión — Volcán Arb. F. Mercado Linesmen: A. Fernández y V. Miranda.

10.20.— 2ª Asc B. M. Circuito — Vicuñas Arb. M. Aguirre Linesmen: F. Mercado y J. Castro.

11.30.— 2ª D. Olimpia — Miraflores Arb. A. Ugarte Linesmen: J. Herrera y G. Guivarra.

Delegado de cancha Néstor Rodriguez.

ESTADIO THE STRONGEST.—

8.— 3ª H. Tumusla — Ind. Santa Fé Arb. E. Fernández Linesmen: J. Flores y J. Herrera.

9.10.— 3ª A. U. Universitaria — Obrero Royal Arb. R. Machicado Linesmen E. Fernández y J. Flores.

10.20.— 2ª Asc. E. Colón Bailivián Arb. M. Tórres Linesmen: R. Machicado y S. Mendoza.

11.30.— 2ª Asc. F. Roma — Challapampa Arb. A Ortubé Linesmen: M. Tórres y S. Mendoza.

Delegado de cancha Alberto Flores.

El Caballo Argentino Miche, no corre más

Nueva York, 4 (UP). — El caballo argentino Miche no volverá a correr más y probablemente terminará sus días en una finca de Kentucky como semental. Miche, de 7 años, de propiedad de la señora Jean Payton fué traído a Estados Unidos en 1948 y ha triunfado en quince de las 51 carreras en que tomó parte, produciendo a su propietaria un ingreso de 235.185 dólares. Su triunfo más importante fué el handicap Santa Anita este año, logrado después de descalificarse a Intent. Su dueña decidió entonces retirarlo y anunció sus propósitos de enviarlo a fin de año a la finca de Kentucky debido a que a principios de este año comenzó a cojear sin encontrársele las causas.

Always Ready con Litoral en el Match de Fondo y Además U. Maestranza--Northern

La situación en la que se encuentran los dos protagonistas de la lucha principal del programa de fútbol profesional de ésta tarde, ha dado a la fecha a cumplirse un especial interés que radica en las posibilidades futuras de ambos conjuntos: nos referimos a Always Ready y Litoral.

El conjunto "millonario" que se mantiene a tres puntos del líder, pero con un partido menos jugado, tiene un serio compromiso que cumplir ante la escuadra de Litoral, cuya mejoría ha pedido ser apreciada en sus últimos compromisos especialmente en el que sostuvo con Bolívar. Always Ready no contará hoy en su alineación con Juan Carlos Heredia que viajó recientemente a Córdoba y cuya capacidad es necesaria en filas albirrojas. Litoral, conservando aún esperanzas de llegar a las primeras posiciones, también luchará árduamente por vencer a su ocasional adversario poniendo en el juego todo el bajaje de sus esfuerzos.

EL PRELIMINAR

A las 14 horas, el conjunto de Maestranza de Viacha, con la reincorporación de Alcón a sus filas, se apresta a lograr otros dos puntos ante el equipo de Northern, que reforzado por sus nuevos elementos, está poniéndo a tono con los demás equipos que participan en el torneo a fin de salvar la precaria situación en la que se halla hasta ahora. Se puede vaticinar una lucha muy emotiva y reñida.

LOS AUTOMOVILISTAS

Luego de arribar a la meta establecida en El Alto los corredores que toman parte en la última etapa de la carrera, se presentarán en la pista atlética del Estadio La Paz, para saludar a la afición que en esos momentos se hallará congregada en nuestro principal campo de deportes.

BOLETIN OFICIAL

La Paz Foot-Ball Association.

Rol de encuentros a jugarse el día 5 de octubre de 1952.

ESTADIO LA PAZ.—

Hora 8.10 División 4a. Esp. Northern versus Ingavi. Referee José Rojas Linesmen Raúl Velasquez.

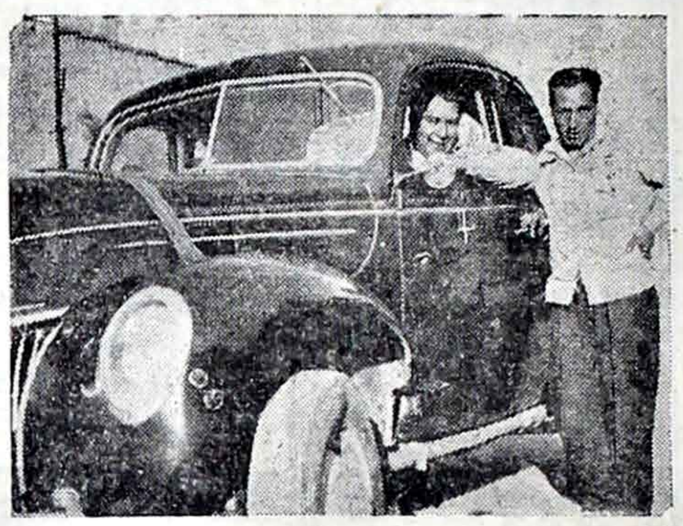
Hora 10.10 División 4a. Esp. Always Ready versus The Strongest Referee Luis Saavedra V. Linesmen Gilberto Aguilar, Abe Peñaranda. Delegado de Cancha Sr. Lauro Ocampo C.

Hora 12.40 División 4a. Esp. U. Maestranza versus Litoral Referee Oscar Guerra Linesmen José Rojas, Abel Peñaranda.

Hora 14.— División 1ra. Prof. Northern versus U. Maestranza Referee Tomás Antruejo. Linesmen Juvenal Quiroga, Luis Saavedra V.

Hora 15.50 1ra. Prof. Litoral versus Always Ready. Referee Enrique Ferrari. Linesmen Arturo Ortubé, Mario Tellería. Delegado de Cancha Sr. Dr. Espinoza

Raúl Jáuregui ganó la Cuarta Etapa del Gran Premio Nacional de Automovilismo



RAUL JAUREGUI, VENCEDOR DE LA ETAPA POTOSI-ORURO

La brava etapa cumplida ayer, en el recorrido Potosí-Oruro, dió lugar a una lucha emocionante entre Rafael Leyzán, Juan Claure y Raúl Jáuregui. Arribó primero a la ciudad de Pagador el cache No. 2 piloteado por Claure. Segundo entró Rafael Leyzán con el ccche No. 1 Raúl Jáuregui conduciendo el No. 3 llegó tercero, pero teniendo en cuenta las diferencias de salidas de Potosí, se adjudicó la etapa, haciéndose acredor al premio de Cien mil bolivianos donado por la Patiño Mines, además de otros premios importantes. De los dece competidores que disputaron la etapa, sólo quedó eliminado Luis Arduz, quien por desperfectos en su máquina, en las inmediaciones de Challapata, no pudo llegar a tiempo, antes del cierre del Control en Oruro.

El Carabuqueño Leyzán continúa firme en el primer puesto de la clasificación general y como lleva más de una hora de ventaja, sólo un serio percance podría privarlo de la satisfacción de conquistar el primer puesto.

El primer coche partirá de Oruro a las 12.30 en cumplimiento de la última etapa, calculándose que los primeros en llegar a El Alto, lo hagan al rededor de las 14.30 horas, y que el tramo comprende 234 kilómetros, en camino que se presta para grandes velocidades.

Deportivo Municipal se Colocó Primero, pero Arabe tiene Menos Puntos Perdidos

Ayer se cumplió una jornada más del Campeonato de Fútbol de Primera Amateur, en nuestro principal campo de deportes de Miraflores.

Se jugaron tres interesantes encuentros, ante buen número de aficionados.

ARABE	3
LANZA	1

Referee Juvenal Quiroga, Linesmen Vicente Herrera y Mario Tellería.

Arabe. Sainz; Gómez y Rana; Ruiz, Lada y Rodriguez; Saenz, Berrios, Capparelli, Cáceres y Tristán.

Lanza: Eyzaguirre; Fernández y Villanueva; N. Fernández, Jiménez y Chuquimia; Madueño, Reina, Vega, Linares y Arnez. Alternaron Lazo, Medrano y Sarmiento.

Goles, en el primer tiempo Vega a los 18 y Capparelli a los 44'. En el segundo tiempo Ruiz a los 7' y Lada a los 27 minutos.

Iniciadas las acciones Lanza se insinuó más peligroso, atacando continuamente y logrando abrir el score a los 18 minutos por intermedio del eje delantero Vega. En el resto del tiempo las acciones favorecieron a Deportivo Arabe que llegó a coordinar y poner en serios apuros a la defensa de Lanza que pedió varios corners. Finalmente a los 44 minutos Capparelli consiguió el empate, terminando así la primera mitad de juego. En la etapa complementaria Deportivo Arabe se hizo del campo y logró batir dos veces al arquero Eyzaguirre, con goles de Ruiz y Lada a los 7 y 27 minutos respectivamente. Terminó, en consecuencia, el encuentro con el justo triunfo de Arabe por tres goles contra uno.

MUNICIPAL	5
ALIANZA	1

Controló las acciones el referee Vicente Herrera, colaborado por los jueces de línea Hidalgo y Velasquez.

Municipal: López; F. Gadaldi y H. Gadaldi; F. Mercado, La Torre y Jiménez; Algarañas, Cariedo, E. Mercado, Rojas y Pérez. Alternó J. Padilla.

Alianza: Evert; Salazar e Inga; Sequeiros, García y Aramayo; Bustillos, Robles, Rubin de Celis, Bolivar y Cartagena. Alternaron Gonzales y Florilo.

Goles, en el primer tiempo Canedo a los 3', Cartagena a los 17' y Algarañaz a los 35 minutos. En el segundo tiempo Rojas a los 16', Padilla a los 30' y Pérez a los 40 minutos.

Ya desde la primera etapa se pudo evidenciar la clara superioridad del equipo de Municipal que jugando mejor que su antagonista logró terminar el primer tiempo en ventaja de dos goles contra uno. En la etapa complementaria Municipal ejerció dominio y consiguió apabullar a Atlético Alianza, finalizando el cotejo con la categórica victoria del equipo "Edil" por cinco goles contra un.

DON BOSCO	2
ATLETICO LA PAZ	2

Referee Isaác Carrasco. Jueces de Linea J. Hidalgo y O. Guerra.

Don Bosco: Salgueiro; Durán y Toranzo; Salinas, Avila y León; Castillo, Muñoz, Sánchez, Dominguez y Crespo. Alternó Méndez por Salgueiro

Atletico La Paz: A. Gutiérrez; Edmundo Gutiérrez y Navia; Ferreira, Peredo y Arisne; Loza, Reyes Ortiz, J. Ortiz, La Mancha y Valdez. Alternaron Ordoñez y Silva.

Goles, en el primer tiempo Sánchez a los 6 minutos y J. Ortiz a los 36. En el segundo tiempo J. Ortiz a los 5 y Sánchez a los 40 minutos.

La lucha fué intensa y emotiva, pues Don Bosco consiguió el primer tanto a los 6 minutos de juego para que recién casi al finalizar la primera etapa empatara J. Ortiz. En el Segundo tiempo, a los 5 minutos, el mismo Ortiz consiguió el segundo tanto, poniéndose en ventaja, pero Don Bosco no se entregó sino que por el contrario siguió jugando con entusiasmo y decididamente y fué así que a los 40 minutos, Sánchez logró el empate, pese a que Atlético La Paz ejerció dominio de campo y varias jugadas fueron malogradas por remates defectuosos.

SE SUSPENDIO EL PROGRAMA DE BOX

La lluvia caída desde tempranas horas de la noche, ocasionó la suspensión del programa boxístico que debía tener lugar ayer por la disputa dal campeonato local de éste deporte.

MUNICIPAL PRIMERO Y ALIANZA ULTIMO

	EQUIPOS	PJ	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
1º	Municipal	10	6	1	3	25	13	13
2º	Chaco	10	3	5	2	20	15	11
2º	Lanza	10	5	1	4	18	16	11
4º	Arabe	6	4	2	0	10	4	10
5º	Ayacucho	9	2	4	3	13	15	8
6º	Don Bosco	10	2	4	4	13	24	8
7º	Atl. La Paz	11	2	4	5	17	18	8
8º	Alianza	10	3	1	6	12	23	7

JUEGOS DEPORTIVOS MUNICIPALES

El Comisariato de Deportes Municipal, con el propósito de incrementar y mantener en alto el espíritu deportivo dentro de la Comuna, en coordinación con el Club Deportivo Municipal y bajo los auspicios del Sr. Alcalde Municipal, con el fin de solemnizar el aniversario de la Institución y el Día del Empleado Municipal, a realizarse el próximo 20 de octubre; convoca a los Primeros juegos Deportivos Municipales, en los siguientes deportes:

Basket Ball; Pelota de Mano; Tennis; Tennis de Mesa; Natación; Tiro y Foot Ball; debiendo ajustarse para sus respectivas inscripciones a las bases que siguen:

BASKET BALL.—

1.— El Campeonato se iniciará el día sábado 18 a horas 14 en la Cancha Municipal del Parque de Deportes Uruguay.

2.— Cada Sec podrá presentar un equipo de cinco titulares, tres suplentes.

3.— Los jugadores inscritos deberán acreditar su condición de empleados Municipales.

4.— Al inscribirse el equipo deberá hacer conocer los colores del uniforme de su presentación, el mismo que deberá llevar las iniciales de la Sección respectiva, en el pecho.

5.— Es indispensable que el equipo inscrito acredite oficialmente un representante y un Arbitro.

6.— El Campeonato se definirá por puntos y bajo las reglas oficiales de este deporte.

7.— Se disputarán premios hasta el tercer lugar.

PELOTA DE MANO.—

1.— El Campeonato se realizará en el Frontón Municipal del Parque Forestal el día 20 de octubre a horas 11.

2.— Cada equipo podrá inscribir 2 jugadores titulares y un suplente en dobles: un jugador titular en solteadas.

3.— Los colores del uniforme serán los mismos que llevasen en los eventos deportivos municipales.

4.— No se aceptarán jugadores de primera categoría afiliados actualmente a la Asociación local.

5.— Al inscribirse el equipo deberá acreeditar un representante y un árbitro.

6.— Regirá en la competencia los reglamentos oficiales de la Asociación de este deporte.

TENNIS.—

1.— El campeonato se realizará el día 20 de octubre a horas 11.30 en las canchas municipales del Parque Forestal.

2.— Cada equipo podrá inscribir dos titulares y un suplente para dobles, un titular para singles.

3.— Podrán inscribirse formando un solo equipo, dos o tres secciones como máximo.

4.— No se aceptaran jugadores de Primera categoría que actualmente esten en competencia en otros clubes.

5.— Los jugadores deberán presentarse en cancha, en correcto traje deportivo esencialmente blanco, con iniciales de la sección que representan en el pecho.

6.— Los jugadores inscritos deberán acreeditar su condición de empleados municipales.

7.— Se disputarán premios donados por la H. Alcaldía Municipal.

TENNIS DE MESA.—

1.— Cada Sección podrá inscribir dos jugadores uno suplente y otro titular, unicamente en singles.

2.— El concurso es exclusivamente para empleados municipales.

3.— No podrán intervenir jugadores de categoría internacional o campeones nacionales.

4.— El campeonato se definirá por eliminación y de acuerdo al reglamento oficial adoptado por la Federación de este deporte.

5.— La Sección al inscribir a sus jugadores deberá acreeditar un representante.

6.— Se otorgarán premios especiales hasta el tercer puesto.

TIRO.—

1.— Este concurso se realizará en estrecha coordinación con la Asociación Departamental de tiro.

2.— Se realizará en dos categorías: Primera Categoría en la distancia de 300 metros y Segunda Categoría en la distancia de 200 metros sobre blanco internacional de cinco zonas.

3.— Cada Sección puede inscribir un equipo en cada categoría.

4.— La competencia se realizará en el polig no Mariscal Santa Cruz e. día 21 de octubre a horas 9.30.

5.— El certámen comprende tres posiciones: tendido, arrodillado, y de pie

6.— No podrán intervenir Campeones Nacionales o departamentales, por tratarse de un concurso de novicios.

7.— Se asignarán 5 cartuchos por cada posición y tres de prueba, a voluntad del tirador.

8.— El arma a usarse será fusil Mauser modelo boliviano.

9.— El tirador podrá usar su propia arma, prescindiendo de los proporcionados por la Asociación de Tiro.

10.— El tiempo maximo para cada cartucho será de un minuto.

11.— Se clasificarán para los premios hasta el tercer lugar.

12.— Los entrenamientos se efectuarán de acuerdo a rol especial.

NATACION INTER CLUB.—

1.— Este Campeonato por tratarse de un Concurso Inter Club estará asesorado por la Asociación de Natación, en estrecha relación con el Comisariato Municipal de Deportes.

2.— El Concurso se llevará a cabo el día domingo 19 de octubre a hs. 9 y 30 en la Piscina Municipal de Obrajes.

3.— Las inscripciones serán por equipos, representativos de clubes.

4.— Se competirá por categorías: Junior, Novicios, Varones y damas, con las siguientes pruebas.

a).— Junior varones.
100 200 Estilo Libre
100 200 Estilo Pecho
100 200 Estilo Espalda

POSTAS.—
3 x 100 3 estilos
4 x 100 estilo libre

b).— Novicios
50 Estilo libre
50 Estilo pecho
50 Estilo espalda

POSTAS.—
4 x 50 Estilo libre

c).— Categoria Damas
25 estilo libre
25 estilo pecho
25 estilo espalda

POSTAS DAMAS.—

4 x 25.

5.— Cada nadador no podrá intervenir no más de tres pruebas.

6.— Se clasificará de acuerdo a puntaje hasta el tercer lugar.

7.— Se otorgarán premios especiales donados por la Alcaldía Municipal y Comité Nacional de Deportes.

8.— Las pruebas serán controladas por el Comisariato de Deporter Municipal y representantes de la Asociación Departamental de Natación.

9.— El Cuerpo de Jurado que controlará la prueba se publicará oportunamente.

ADVERTENCIAS DEL COMISARIATO MUNICIPAL DE DEPORTES.—

1.— La fecha y horas indicadas para las realizaciones de los diferentes deportes serán estrictamente cumplidos, aplicando a las penalidades, respectivas en caso de inasistencia.

2.— Es obligatoria la participación de las Secciones por lo menos en cuatro deportes.

3.— En reparticiones de personal reducido, se aceptara la formación de un solo equipo de dos o tres secciones como máxmo.

4.— En lo que se refiere al campeonato de foot—ball se regirán de acuerdo a la convocatoria ya lanzada a publicidad.

5.— Las inscripciones para todos los deportes se reciben en la oficina del Comisariato Municipal de Deportes, todos los días hábiles de 9 a 11 y 30 y de 14 a 17.30 hasta el día 15 de octubre improrrogablemente.

La Paz 1º de octubre de 1952.

VICTOR SANTA CRUZ, Presidente Deportivo Municipal, Julio Gumiel Jefe Comisariato Municipal Deportes, Teodoro Tudela Secretario General.

Northern Echa la Casa por la Ventana

EL CLUB DE LA CASAQUILLA ALBICELESTE SIGUE IMPORTANDO JUGADORES EN SU afán de evitar el descenso. La mayoría de los que aparecen en la presente nota gráfica ya debutaron frente a Litoral y otros lo harán esta tarde ante Maestranza de Viacha.—

Dos Casas Comerciales fueron Sancionadas con Bs. 100.000

El Ministerio de Higiene y Salubridad ha emitido dos resoluciones supremas, mediante las cuales se imponen multas de Bs. 100.000 a la Cervecería Nacional y a la Firma "Incatur", por infracciones a disposiciones en vigencia.

Dicen así las partes principales de estas resoluciones:

CERVECERIA BOLIVIANA

"POR TANTO: de conformidad con las citadas disposiciones legales en vigencia, el informe del Director del Departamento Nacional de Nutrición y la respectiva papeleta mediante la cual se comprueba haberse querido sobornar al denunciante;

SE RESUELVE: Impónese a la Cervecería Boliviana Nacional, la multa de CIEN MIL BOLIVIANOS (Bs. 100.000) por contravención a las disposiciones de los artículos 1o. y 2o. del Decreto Supremo de 13 de diciembre de 1949 y por el delito de soborno. Dicha suma deberá ser depositada dentro de tercero día en la cuenta respectiva del Banco Central de Bolivia bajo conminatoria de apremio que se comisiona a la Policía Sanitaria".

INCATUR

SE RESUELVE: Impónese a la firma Incatur S. A. la multa de DIEZ MIL BOLIVIANOS (Bs. 10.000) por haber vendido toda la partida de leche "DAILY" en forma "alterada" y por consiguiente "inapta para el consumo". Dicha suma deberá ser depositada dentro de tercero día en la oficina de Impuestos Internos, en la cuenta respectiva de la Dirección del Departamento Nacional de Nutrición, bajo conminatoria de apremio que se comisiona a la Policía Sanitaria.

Regístrese, hágase saber y Archívese.— Es conforme. (Fdo).- Ministro de Higiene y Salubridad. (Fdo.) Director General de Sanidad".

Leche en Polvo para El Distrito Cruceño

El Jefe de Industria y Comercio de la ciudad de Santa Cruz, señor Rodolfo Ibañez Justiniano, ha dirigido una nota telegráfica al Ministro de Economía Nacional Dr. Federico Alvarez Plata agradeciéndole el envío de 300 cajones de leche en polvo los cuales fueron distribuídos entre las clases pobres del mencionado distrito.

A fin de cubrir las necesidades de toda la población y evitar que se incurra en el error de anteriores gobiernos, el Jefe de Industria de Santa Cruz ha solicitado al Ministerio de Economía que se envíe otra partida de 400 cajones que servirán para el abastecimiento público durante la época de lluvias en que paralizan los transportes.

Dr. Adolfo Peredo Saavedra

MEDICO - CIRUJANO

Cirugia General Obstetricia y Ginecologia Atención Pre-natal — Consultorio: Loayza Nº 19 Of Nº 5 Horas 10 a 12 Telf 4733

Nuevo Funcionario del Banco Mundial

El Presidente del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, Eugene R. Black, anunció hoy el nombramiento de J. Burke Knapp como Director de Operaciones del Banco para el Hemisferio Occidental. El Sr. Knapp se incorporó de nuevo al Banco, recientemente, tras de una ausencia de cerca de dos años, empleada en el desempeño de cargos del Gobierno norteamericano.

El Sr. Knapp había obtenido licencia en 1950 para prestar servicios en calidad de asesor de la Delegación de los Estados Unidos en la Organización del Tratado del Noratlántico. Durante el año pasado fué Presidente por los Estados Unidos en la Comisión Conjunta de Desarrollo Económico Brasileña— Norteamericana.

Antes de entrar a formar parte del personal del Banco en diciembre de 1949, el Sr. Knapp fué Director de la Oficina de Política Financiera y de Desarrollo, del Departamento de Estado de los Estados Unidos. Entre 1940 y 1948, ocupó varios cargos en la Junta de Gobernadores del "Federal Reserve System"; desde 1940 a 1944, economista en la Sección Internacional de la Dirección de Investigaciones y Estadísticas; en 1945—46, Auxiliar Especial del Presidente de la Junta, y, durante dos años siguientes, Subdirector de la Dirección de Investigaciones y Estadísticas. Durante el año 1944—45 el Sr. Kanapp prestó servicios en calidad de asesor para problemas económicos del Gobierno Militar Norteamericano en Alemania. Trabajó para la firma bancaria Brown, Harriman and Company, Ltd.

PUBLICACIONES

FOLLETOS DEL MINISTERIO DE PROPAGANDA

Ultimamente, el Ministerio de Propaganda e Informaciones del Estado ha puesto en circulación dos nuevos folletos de divulgación político—doctrinal. Se trata de las publicaciones "Porqué Nacionalizaremos las Minas" y "La Nacionalización de las Minas" que pese a que tratan sobre el mismo tema difieren en sus proyecciones educativas, lo que denota la diversidad formal que se ha adoptado como norma para el mejor efecto de la propaganda que está a cargo de dicho Ministerio.

El folleto aludido en primer término, es decir "Porque Nacionalizaremos las Minas" constituye una explicación gráfica del proceso colonialista que se desarrolló en nuestro país por acción del Superestado minero, desde su aparición en el escenario nacional; la influencia perniciosa y antipatriótica de los tres grandes magnates del estaño en la guerra del Chaco y, finalmente, la nueva conciencia nacionalista surgida después del desastre bélico del Sudeste.

Por su objetividad, por sus ilustraciones y sencillez de las leyendas ese folleto ha venido a convertirse en eficaz medio de propaganda de los postulados revolucionarios. Su efecto ha de ser mayormente saludable y perceptible entre las masas populares.

"La Nacionalización de las Minas", folleto mencionado en segundo lugar con sujeción al orden de su aparición, es una compilación de los discursos pronunciados por el Presidente Constitucional de la República, Dr. Víctor Paz Estenssoro, por el Ministra Juan Lechín y por el Sr. Antonio Rarrau, en oportunidad de posesionarse la Comisión de Nacionalización de Minas. Esos discursos representan un valioso alegato doctrinal, jurídico y político de los hombres del gobierno para la nacionalización y constituyen indudablemente piezas de enorme valor histórico, si convenimos en que al haberse dictado el decreto creando la mencionada Comisión, se escribió la primera página de nuestra independencia económica, tal como lo expresó el Ministro Lechín en aquella ocasión.

Creación de Establecimiento Secundario para Proletarios

Algunos profesores de la localidad han dirigido al Presidente de la República, en fecha 2 del corriente, la siguiente carta:

Excmo. Señor:

Tenemos a mucha honra dirigirnos a Ud. para darle a conocer que, alentados por la política reivindicativa y constructora del Gobierno eminentemente nacionalista que preside, tenemos el deseo de crear en alguna de las zonas más populares de esta ciudad un establecimiento de enseñanza secundaria, gratuito, destinado al elemento proletario, con el objeto de superar sus condiciones actuales, capacitándoles para su mejor desenvolvimiento en el trabajo y otras actividades, de acuerdo a las siguientes consideraciones:

CARACTER GRATUITO DE LA ENSEÑANZA.— Habiéndose compulsado la necesidad de procurar la mayor difusión posible de los conocimientos de Humanidades en el país y las escasas posibilidades que hay para este fin —porque el Estado no puede sostener más colegios de los existentes por falta de recursos económicos y porque las instituciones particulares más se dedican a" llenar los bolsillos de dinero" a costa de los educandos en la mayoría pobres—, hemos creído conveniente establecer, a manera de ensayo, un Colegio Secundario Nocturno Gratuito, esto es, sin gravar al Estado y menos al educando. Para el efecto, hemos consultado con varias personas que podrían secundar nuestro movimiento proeducación sin la intervención de dinero, y felizmente, con éxito. Contamos con los elementos intelectuales necesarios, capaces de prestar su colaboración con desprendimiento de todo interés monetaria.

INTERVENCION DEL GOBIERNO.— Siendo la educación la más alta función del Estado y en cumplimiento de sus atribuciones, estaría a su cargo supervigilar las actividades del Colegio. De nuestra parte, nada mejor que someternos a los estatutos y programas educacionales vigentes y sujetarnos a la tuición moral del Ministerio de Educación.

PLANTA DE PRORFESORES El cuerpo docente completó, integrado como se menciona arriba por elementos capacitados en las distintas asignaturas; unos con varios años de experiencia en el magisterio y otros estudiantes de nuestra Universidad que, animados por un profundo sentimiento bolivianista y de ser verdaderamente útiles a la colectividad, se encuentran dispuestos a entrar en funciones con carácter absolutamente adhonorem.

ALUMNADO.— El alumnado estaría compuesto por todas aquellas personas — de preferencia obreros— que habiendo vencido el 5o. o 6o. de primaria y por razones que son obvias de comprender no pudieron continuar sus estudios secundarios. Gustaran aprovechar de la oportunidad que brindamos para constituir elementos más aptos y de mayor utilidad para su familia y clase.

NUMEROS DE CURSOS.— Funcionaría el establecimiento [illegible] y 3o. curso de secundaria, en razón que por experiencia se sabe que la mayoría de los educandos de nuestro país, hacen estudios se segunda enseñanza cuando más hasta el 3o. curso y son muy pocos los que llegan al bachillerato y siguen estudios superiores. Igualmente, aquilatando la capacidad de cada uno se fundaría los siguientes cursos.

LOCAL Y MATERIAL DIDACTICO.— El estado colaborará proporcionándonos un local adecuado que esté ubicado en alguna zona popular; asimismo proveería del material didáctico más indispensable. Antes de solicitar al Ministerio de Educación la concesión de la autorización para el funcionamiento del Colegio desde el próximo año lectivo, sometemos a su ilustrado criterio este proyecto, deseando conocer su valiosa opinión: podríamos contar con su importante apoyo y colaboración en los trámites respectivos.

Esperamos su amable respuesta, y nos permitimos ofrecerle nuestra mas atenta y distinguida consideración.

José Luis Valdez Tejada, Pro- Saúl Tellería Espinoza.— profesor.— Juan Hugo Jurado Lazarte profesor.— Dirección: casilla correo No. 304.

Eduardo Zuazo Cuenca

ABOGADO

Tramitación personal en asuntos civiles, administrativos, sociales.

Estudio Jurídico:

COMERCIO 443 (ALTOS)

Casilla Correo 855 Teléfono 4391

Hormigonadora

★

Precisamos Hormigonadora nueva o en buen estado de 5 o 7 pies cúbicos de capacidad.

Ofertas a Casilla 421

UN SERVICIO DE REGALOS

Darex

Representante Exclusivo para Bolivia

Transcontinental Ltda.

Casilla 2288 Reyes Ortiz 41 Tel. 3469 — La Paz

Ya no falta mucho tiempo para Navidad. Recuerden Uds. a vuestras amistades y parientes en Europa. Dadles la alegría de recibir

UN VALIOSO REGALO

en esta fecha, sin recargos de ninguna clase, haciendo uso de nuestros servicios y de la perfecta organización de la empresa

DAREX

INTERBOLIVIANA

Bolsa de Comercio

"Encuentra lo que busca y vende lo que ofrece"
Oficina de OFERTA y DEMANDA

Coordinación de transacciones comerciales e industriales en general.

Se reciben encargos de compra-venta de cualquier punto de la República por pequeños que sean.

Se encarga de organizar vender comprar. permutar establecimientos comerciales industriales y todo lo que signifique negociable.

Distribuye toda clase de productos del país. Igualmente manufacturas nacionales e importadas.

Compra y venta de valores en general.

Compramos lotes de mercaderías y anticipamos dinero sobre mercaderías en consignación.

Aceptamos proposiciones de cooperación de Agencias Comerciales del interior de la República.

SERIEDAD RESERVA PUNTUALIDAD

Oficina en La Paz: Loayza 53, altos). — Teléfono 6374

Casilla Correo 630 — Telegramas "Interbol".

¿Puede su Talento Escondido Hacer que Ud. Avance?

¿Cree Ud. que debería progresar más rapidamente? Quizá no se ha facilitado Ud mismo la oportunidad Casi todos tenemos algun talento oculto que, al desarrollarlo, nos abre nuevas oportunidades de avanzar y ganar mas dinero.

El ayudar a hombres de aspiración a desarrollar estos talentos, ha sido la misión de las Escuelas Internacionales durante mas de 60 años En todos los campos de la Industria encontrara Ud líderes que adquirieron sus conocimientos en las EI También Ud. puede desarrollar sus talentos ocultos estudiando en casa durante su tiempo libre

Los Cursos de las EIAL abarcan más de 180 materias practicas Estan en forma de libro escritos en castellano, clara y sencillamente Incluyen muchas fotografías y cuadros que facilitan la comprension. Y cada Curso ha sido preparado por distinguidos expertos con conocimiento practico de la materia

Decídase Ud. ahora mismo a sacar a luz su talento escondido. Prepárese para las oportunidades del mañana. Llene el cupon adjunto y envíelo hoy mismo.

Subieron juntos a la cima

Se casaron jovenes. Ambos trabajaban y estudiaban Ernest Jarvis se matriculó en las EI Janet le ayudaba en las lecciones. Llegaron así a dominar la química y la metalurgia. Pronto su aprendizaje dio fruto A Ernest lo hicieron gerente de una fabrica de aparatos nauticos Su esposa trabajaba como química en un laboratorio Mas tarde, con sus modestos ahorros comenzaron un negocio propio The Niagara Smelting & Refining Co que en veinte años llegó a ser la mayor productora de aleaciones no ferrosas en E.U.A. En 1944 se retiraron millonarios. Pero antes de que transcurriera un año estaban otra vez trabajando. Hoy, Ernest Jarvis es presidente de la Continental Copper & Steel Industries, Inc y Janet, química famosa es vice-presidenta. El Sr Jarvis dice "Estoy seguro de que nuestro éxito se debe al estudio nocturno de los Cursos EI." Para hacer lo que ellos hicieron se necesita diligencia, constancia y conocimientos sólidos. Las primeras dependen de Ud Los conocimientos solidos comienzan al enviar el cupón adjunto, ¡Envielo hoy mismo!

EIAL ICS

NO ENVIE DINERO LIBRO GRATIS

Nosotros le enviaremos el libro gratis Sin compromiso para Ud Este libro está lleno de ilustraciones y descripciones de los varios cursos. Le muestra lo facil que es prepararse en casa para devengar altos salarios. No lo deje para despues. Pongase hoy mismo en el camino del exito Las EIAL le ayudaran, como han ayudado a más de 300,000.

De el primer paso Pida nuestro libro gratis que indica como en su propia casa y en unas pocas horas diarias, puede Ud adquirir los conocimientos y la habilidad que la Industria y el Comercio remuneran con los mas altos sueldos. No lo postponga. Envie el cupón hoy mismo.

UN SIMPLE SELLO DE CORREO

puede ser el eslabón que lo una a Ud a un futuro de felicidad y plenitud. Más dinero para Ud. y su familia Mas diversiones. Más tranquilidad. Una vida mas abundante. Informese sobre los cursos de estudio en casa, de las EIAL Envie el cupón o, si prefiere, envie su nombre y dirección, indicando la materia de estudio que mas le interese. Dirijase a: Escuelas Internacionales de la America Latina.

HOY MISMO LLENE Y ENVIE ESTE CUPON

Aprenda con el Líder

Las originales y famosas Escuelas Internacionales son frecuentemente confundidas con otras escuelas de nombre semejante Este mensaje le llega a Ud del lider las Escuelas INTERnacionales (subsidiarias de International Correspondence Schools), que durante más de 60 años ayudaron a más de 300,000 personas, (200,000 de habla castellana) en 40 países, a instruirse en su propia casa durante su tiempo libre, ayudándoles a ganar mas dinero ¡En un solo periodo de cuatro meses, 1920 cartas de estudiantes informaron de aumentos de sueldo y ascensos! Altos empleados de 3000 importantes compañías norteamericanas, y de 300 empresas ferroviarias, son graduados de las EI Unase Ud a ellos. Digase a si mismo "No permitiré que la falta de preparacion me siga estorbando el camino" Las facilidades de las EI, demostradas y probadas desde 1890, están a la disposicion de Ud

Escuelas Internacionales de la América Latina
COMERCIO 489 CASILLA 832 TELEFONO 2978 LA PAZ—BOLIVIA

Deseo ampliar mis conocimientos y ponerme así en posición de ganar mas dinero Sírvase enviarme GRATIS, información acerca de los cursos marcados con una "X" (Todos estos cursos se dan en castellano).

☐ Ingeniería ELECTRICA. ☐ Ingeniería MECANICA. ☐ Telegrafía y Telefonía. ☐ Química (Azucar, Petróleo, Plasticos, etc.), Farmacia. / ☐ Comercio, Ventas, Banca. ☐ Radio y Televisión. ☐ Ingeniería CIVIL. ☐ Automovilismo y Motores. ☐ Acondicionamiento del Aire y Refrigeración. ☐ Textiles. ☐ Matemáticas y Dibujo. ☐ Locomotoras y Frenos Neumáticos. ☐ Idioma Ingles. ☐ Vapor. ☐ Arquitectura y Construcción.

Nombre ..... Edad .....

Dirección .....

Departamento o Prov. ..... País .....

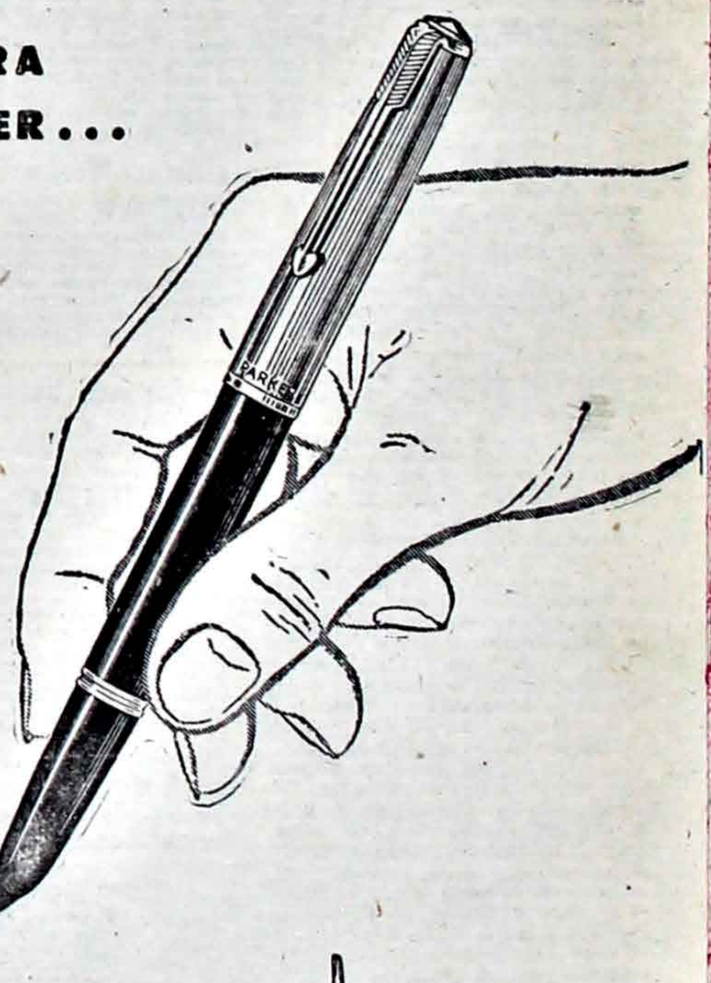
Representantes en todas partes de la América Latina

HAGA DE LA ESCRITURA UN VERDADERO PLACER...

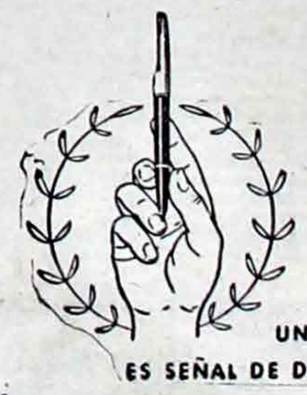
CON LA

Nueva Parker "51"

DISEÑO ULTRAMODERNO



La Nueva "51" brinda un funcionamiento mejor que ninguna otra pluma. Se llena con maravillosa sencillez. La tinta sale medida de un depósito visible y fluye, medida tambien, en una linea suave y uniforme. Pruebe la Parker "51", la pluma más deseada del mundo, en su establecimiento favorito . . . disponible en tamaños Regular y "Demi-Size". Puntos individuales a elección.



POSEER UNA PARKER ES SEÑAL DE DISTINCIÓN

Precio: Plumas Parker "51" - Bs. 3.000.- y 2.500.-
Distribuidores y Central de Atención:
MURILLO Bros D. S. Co. Inc. - Comercio 311 - La Paz
De venta en: Almacenes Astoria, Casa Tomás, M. Blachowic, H. Gainza & Cía. Rafael Murillo & Cía., Reyes Calvo & Cía., Giebert & Cía., y todos los buenos almacenes del Interior

1280-A

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. Renato Carpio Beltrán
MEDICO DE NIÑOS.— Consultorio calle Comercio 517, esquina Jenaro Sanjinés de horas 14 y 30 a 19 y 30 p.m. Domicilio Vicente Burgoa 32 (Miraflores) Teléfono 2895. Consultas inclusive días sábados.

Dr. Orihuela Montero
Especialización en la Universidad de París. — Cirugía de riñones, vejiga próstata, uretra, etc. — Consultas de 3 a 6 y 30. Sábados de 5 a 7. Ballivián Nº 81. Teléfono 5869. Casilla 1656.

Clínica del Sagrado Corazón
DE MATERNIDAD GINECOLOGIA Y CIRUGIA GENERAL.—Director — propietario Dr. CARLOS DE LA FLOR Y ARAGON. — Horario continuo y guardia permanente, aún domingos y feriados, al servicio del Cuerpo Médico y Público en general. — Confort en piezas de lujo, primera y segunda categoría. — Precios Económicos. — Electrocoagulación — Bisturi eléctrico. — Luz de cuarzo Teléfono 3166. — Prolongación Sucre (ahora J. Mariaca Pando). 202, a 2 cuadras de la calle Colón.

Doctor Lidio Arce
Diplomado en la Argentina Con 3 Títulos Universitarios de haber asistido al 1º 2º y 3er curso de "Perfeccionamiento sobre Cirugía de la Litiasis "Biliar" Cátedra Prof. Mirizzi para post—Graduados Con 9 años de especialización y práctica en Hospitales Argentinos. Ex-Médico Internos Hosp. Italiano Ex-Médico Becario por la Univ. de Córdoba Varios años de "Médico Arrezado" y "Jefe de Clínica Quirúrgica" en el Hospital San Roque de Córdoba CIRUGIA GENERAL: especialmente "Vesícula Biliar" Estómago Bocio Cáncer de Mama Cirugía Ginecológica Tumores de Matriz y Ovarios. Consultorio y Domicilio Av. Arce 842 (2º piso) Frente Sanatorio La Paz Teléfono 2058. Consultas: Lunes miércoles y viernes de 16 y 30 a 19 horas.

Dr. Ml. Peñaranda A.
MEDICO — CIRUJANO de la Universidad de Chile. — Medicina Interna: Corazón, pulmones, hígado, vías biliares e intestino, enfermedades de señoras. Consultorio Yanacocha 235 Edificio Asbun 3er piso Oficina Nº 4. Teléfono 2084. Consultas de 16 a 18 p.m.

Dr. Isaías Delgado Carpio
MEDICO CIRUJANO. — Principalmente Genitales y Urinarias, Riñón vejigas próstata y uretra. Enfermedades de la matriz Cirugía General CONSULTORIO: Cochabamba Nº 68 de horas 14 a 17 p.m. Teléfono 3661 Casilla 293.

Dr. Daniel Ballón Saravia
MEDICO — CIRUJANO. Atiende de preferencia Cirugía General. Enfermedades tropicales. — Paludismo. Horas de consulta de 10 a 12 — CLINICA "CENTRAL" — Murillo 38 Teléfono 5056.

Dr. César Arellano Romano
CIRUJANO PROCTOLOGO. — Diplomado en la Universidad de Chile. — Especializado en Proctología ENFERMEDADES ANO RECTALES. Hemorroides fisuras, fistulas proctarios mal — conformaciones ano rectales, cáncer del recto. — CONSULTORIO Loayza Nº 126 esquina Avenida Camacho. — De 4 a 7. p.m.

Dr. Pedro V. Carreño
ESPECIALIZADO EN ALEMANIA — MEDICINA INTERNA. ENFERMEDADES DE NIÑOS — APARATO RESPIRATORIO — Atiende de horas 8 a 9 y 17 a 19 y hora convenida Consultorio: Plaza del Estudiante Nº 441 Tel 2755 Domicilio: Av. Ecuador Nº 874 Tel 6561 RAYOS X — Radiografías a domicilio — Laboratorio Clínico

Dr. RHEA C.
MEDICO—INTERNISTA. — Recientemente llegado de Santiago de Chile con muchos años de práctica en sus Hospitales con título revalidado en Bolivia. — Atiende en Plaza San Pedro 66 (lado abajo Iglesia) de horas 10 y 30 a 12 y 30 de 2 y 30 a 6 noches y feriados, Lopera 435. Solamente diagnósticos o diagnósticos con tratamiento en: Corazón Presión Arterial Reumatismo en todas sus formas y grados. Alergia parasitosis intestinal (Bichos). Pulmonares. Hígado Riñones. Orienta la alimentación y cuidados de escolares, pre — escolares y embarazadas. Ofrece interconsultas a los señores Cirujanos.

Dr. Alfredo Murillo M.
MEDICO CIRUJANO. — Enfermedades venéreas (Sífilis, Blenorragia, Pie' Medicina Interna. Extirpación de verrugos, lunares, tumores, etc. — CONSULTORIO: Loayza 19. Tel. 5260 Consultas de 11 a 12 y de 3 a 6. — Domicilio Juan de Vargas 487 (antes Loza) Miraflores Tel. 3730. — Servicio de practicante en Consultorio y a domicilio.

Dr. Alcides Portugal C.
MEDICO CIRUJANO — Con estudios de especialización en el exterior Cirugía de Abdómen Diagnósticos y tratamientos de enfermedades gastro — duodenales Hígado y vías biliares Intestino Hernias Medicina Infantil. Consultas de 15 a 18 todos los días hábiles. Sábados de 14 a 16 CONSULTORIO: calle Murillo 597 esq. Graneros Tel. 5285. Casilla 1288.

Dr. Mendoza Catacora
Prof. de la Universidad y Jefe de Servicios de Urología del Hospital General De regreso de los Estados Unidos. Atiende enfermedades del Riñón Vejiga Próstata Ovarios. Matriz y otros. — CONSULTORIO Plaza del Estudiante 411 de 3 a 6.

Dr. Jorge Suárez
MEDICO — ESPECIALISTA. Enfermedades de la Piel y Tropicales. Procedimiento moderno para el tratamiento de las enfermedades del cuero cabelludo. Estudios de especialización en el Instituto Oswaldo Cruz de Río de Janeiro y en la Unidad de Piel y Cáncer de la Universidad de Columbia de Nueva York — CONSULTORIO Comercio 517. esq. Jenaro Sanjinés. — Horas de consulta de 14 y 30 a 17 y 30.

Policlína Veterinaria "SAN ROQUE"
Dr. Arturo Lizárraga

Atiende enfermedades de grandes y pequeños animales. Consultas: Mañanas de 12½ a 2. Tardes de 6½ adelante. — Méndez Arcos 119 Parque Infantil — Sopocachi.

Dr. Juan Gamarra A.
Profesor de la Facultad de Medicina. Varios años de especialización y práctica en Clínicas y Hospitales de Norte América. — Especialista en Cirugía del Cuello (Bocios y otros tumores. Cirugía del Tórax Esófago, pulmones pleuras, Glándula mamaria), Cirugía del Abdómen, Estómago. Hígado y Vesícula biliar, intestinos, apéndice, hernia etc. Cirugía Ginecológica (Matriz, trompas, ovarios etc.) CONSULTORIO: Av. Villazón 482 frente a la Universidad, Tel. 6127 de horas 15 a 18. Domicilio: Av. Arce final.

Dr. Florentino Mejía G.
MEDICO—CIRUJANO. Director del Hospital de Tuberculosos. Profesor de la Facultad de Medicina. Medicina Interna especialmente enfermedades broncopulmonares. Tuberculosis y Cirugía del Tórax. CONSULTAS de 2 a 5 p.m. Consultorio Avenida 16 de Julio 123. Casilla Nº 149. Domicilio Avenida Saavedra Nº 920. Teléfono automático 3196.

Clínica "San Luis"
Dirigida por los Dres.: ANTONIO INCHAUSTE P. y GUILLERMO ARANDA ALVAREZ.— Cirujanos especializados en los principales centros de Europa.- Atienden permanentemente: Cirugía de cuello (bocios, tumores, simpático), Torax (cirugía cardiaca, de esófago, de mediastino), Cirugía de abdomen: Cáncer estomago, úlcera gastroduodenal, hernias, apendice etc. etc, Cirugía vascular (arterias y venas). Atención de internados en la clínica, Radiografías, Radioscopias, Bisturi eléctrico, Onda Corta (diatermia), Rayos ultravioletas. Enfermedades de Señoras. Cirugía ginecológica (matriz, trompas, ovarios). Cirugía de las complicaciones del embarazo y parto. Hemorragias uterinas Clínica y Consultorios: Yanacocha 682 (esq. Sucre). Tel. Clínica 5162, Tel. Dr. A. I. P. 6235. Tel. Dr. G. A. A. 6028 o 6248.

Dr. Enrique Vergara M.
JEFE DE CLINICA DERMAENSIFILOGRAFICA DE LA UNIVERSIDAD. Jefe del Servicio de Dermatología sección mujeres del Hospital General de Miraflores. — ENFERMEDADES DE LA PIEL.— Medicina Interna. Enfermedades eruptivas de Niños. — Consultorio calle Colombia 390. — Casilla Correo 2223. Horario: 15 a 17 (3 a 5).

Dr. Jorge Irazoque Camacho
Asistente de la Facultad de Medicina de París Ex—cirujano asistente de los Hospitales Tenon y Laennec de París Cirugía General. Cirugía cardio-pulmonar. Tratamiento quirúrgico del asma, angina de pecho, hipertensión arterial, pericarditis e insuficiencia cardiaca. Cáncer de pulmón. Consultorio: Plaza Venezuela 80 teléfono 3975.

Dr. Hugo del Castillo Morales
MEDICO CIRUJANO. — especialista.— Profesor de la Universidad. Estudios de especialización en el exterior. Atiende exclusivamente cirugía y enfermedades de oidos, nariz, garganta, broncoscopias y esofagoscopias. Consultas de 14 y 30 a 17 y 30. Mercado 12. Domicilio Obrajes calle 3 Nº 40 Teléfono 2195 Casilla 1453.

Dr. William Muller
MEDICO CIRUJANO — Título revalidado en Bolivia. Especialista en Obstetricia y Ginecología. Atiende de horas 11 a 12 a. m. y de 15 y 30 a 18 p. m. — Consultorio Días Domero 293. Teléfono automático 2337.

Dr. Atilio Rébori Asensio
Neuropsiquiatra de la Universidad de Buenos Aires. Médico Director de la Clínica de Reposo. Exclusivamente enfermedades nerviosas: estados de agotamiento colapso y depresión nerviosa. Neurosis. Anomalías del carácter, trastornos de la conducta Toxicomanías; curas de desmorfinización curas de aversión en el alcoholismo, etc. Consultas únicamente sábados de 14 a 20 horas en el consultorio externo de la Clínica de Reposo Plaza España Nº 9 (Exparque Infantil Sopocachi esq. Luis Uría de la Oliva, frente estación de servicios YPFB). Casilla de correo Nº 187. — La Paz. Se ruega reservar hora personalmente.

Dr. Guillermo Moreno Aramayo
MEDICO CIRUJANO, principalmente enfermedades broncopulmonares y cirugía reparadora de huesos (Traumatología) Consultorio: Plaza Venezuela 32 primer piso. Unicamente a horas 10 y 30 a 12 y 30 todos los días. Domicilio: Rosendo Gutiérrez 459.

Dr. Lucio Alanoca Valda
MEDICO CIRUJANO. Atiende especialmente: Cirugía General, Apendice, hernias, hígado, vías biliares Tratamiento de várices por inyecciones esclerosantes. Ginecología. Ovarios, Trompas, Matriz, (transtornos de la menstruación, hemorragias), vagina (flores blancas). Esterilidad Obstetricia.— Tratamiento prenatal partos, retención de placenta. Diagnóstico precoz del embarazo. Enfermedades de Niños. Consultorio y Domicilio: Tumusla 630 (casi esquina Buenos Aires) Consultas de 3 a 7. p. m.

Dr. Edo. Blumberg
Diplomado en Leipzig, con título revalidado en Bolivia. Medicina General. — Partos. Consultorio y domicilio Sánchez Lima 640 (Esq. Aspiazu). Tel. 6170. Consultas de 9 a 10 y de 15 a 17.

Dr. Manuel Barrón A.
MEDICO CIRUJANO. — Estudios en Alemania Ex-médico del Frauenklinik Charlottenburg de Berlín y de los Hospitales de Hamburgo, Viena, Nueva York y Buenos Aires. — GINECOLOGIA — Matriz, Ovarios, Esterilidad. Reconocimiento precoz del cáncer de la matriz por medio del Colposcopio. Unico en el país. Cirugía Ginecológica. Tratamientos rápidos y modernos especialmente: Flujos, Flores Blancas, Leucorreas OBSTETRICIA.— Embarazos, Partos y sus complicaciones. Operación Cesárea. Incubadora para prematuros Cuenta con piezas confortables para enfermos y operados. FISIOTERAPIA — Diatermia, Onda Corta Rayos Ultravioletas. Extirpación de verrugas y lunares Consultas todos los días de 10 a 12 y de 15 a 19. Consultorio y domicilio CLINICA "VIRGEN DE LUJAN" Av. América 360. Edificio Almaráz. Teléfono 4791. Casilla 1046.

Dr. Miguel Angel Arjona de Vega
De la Facultad de Valladolid España. Ex-otorrinolaringólogo del H Provincial de Madrid. — Medicina y Cirugía de Garganta, nariz y oidos Cirugía de laringe (cáncer de laringe etc) Broncoesofazología. Consultorio Edificio Gamarra 19 piso. Plaza del Estudiante esq. Landaeta Domicilio: Capitán Castrillo 136 esq 20 de Octubre. Teléfono 6134. Consultas de 10 a 12 y 14 a 19 horas.

Dr. José David A.
MEDICO CIRUJANO DIPLOMADO en Italia. — Medicina Interna en General — Niños. — Enfermedades Venéreas. — Especialmente: Afecciones del Estómago. — Hígado etc. — CONSULTAS de 9.30 a 12 horas. Mercado 88 (Consultorio del Dr. M. Elías Miguel).

Dr. Daniel Palacios Z.
CIRUJANO — TRAUMATOLOGO.— Ex—Cirujano Interno del Instituto de Cirugía de la Provincia de Buenos Aires. — Atiende especialmente Cirugía de: Bocio, Esófago, Gastro —intestinal de las Vías Biliares, etc. Cirugía propia de la mujer, Traumatología. Cirugía reparadora. — Consultorio. Edificio "La Salle".

Dr. Juan G. Aliaga Moeller
MEDICO CIRUJANO. — Enfermedades de señoras y partos. Atención prenatal Cirugía general. Llamados urgentes a domicilio. Ex-Director del Hospital "Santa Elena" Huanuni. — Médico de Sala del Servicio de Maternidad del Hospital General de Miraflores. — Consultorio calle Murillo Ng 220, casi esquina Oruro. Domicilio Francisco de Cámara Nº 15. Barrio de la Caja Nacional de Seguro Social Miraflores. Teléfono Nº 6736 Consultas: de 14 a 17. Casilla 313 Man Spricht Deutsch.

Dr. Adalid Carrasco Vera
Estudios de Especialización en el Exterior. — CIRUGIA GENERAL. — TRAUMATOLOGIA.— ORTOPEDIA.— Fracturas. Luxaciones, enfermedades de huesos articulaciones, músculos, venas (várices). Cirugía reparadora. Consultorio: Edificio "Chain" 1er. piso. Plaza San Francisco. (Horas 16 a 18). Teléfono Nº 5310. Domicilio: Montenegro Nº 61.

Dr. Augusto López Vidal
Especialización y práctica en Johns Hopkins University (Baltimore) New York Lying — In Hospital. EMBARAZOS, PARTOS Y SUS COMPLICACINES, ENFERMEDADES Y CIRUGIA PROPIA DE LA MUJER. Loayza 19. de horas 16 a 18. Domicilio: Av. Ecuador Nº 477 (San Jorge) Teléfono 6391.

Dr. Herbert Walterspiel
De la Universidad de Freiburg. Breisgau Alemania, especializado en Medicina interna y Radiología Propia instalación de Rayos X. Electrocardiografía y Laboratorio clínico. — Horas de consulta 14 a 16 y horario convenido. — Consultorio y domicilio: calle Aspiazu 311 esquina Ecuador. Teléfono 3674. Casilla 2058

Dr. Bruno Boehme
De la Universidad de Chile, Cirugía general, cirugía gastro intestinal, cirugía biliar. Consultorio Av. Camacho 387. Teléfono 6039 Domicilio. Parque Infantil 5. Teléfono 3608. Consultas de 3 a 5 p.m.

Dr. Luis Sillerico Aliaga
MEDICO CIRUJANO.— Estudios y especialización en Chile. Enfermedades de señoras, endocrinología, Cirujano especialista. Consultorio: Almirante Grau 472. Pedir hora al teléfono 4944. Consultas de 2.30 a 6.30.

Dr. Domingo Fausto Siles R.
MEDICO — CIRUJANO. — Con estudios de especialización en Buenos Aires. Atiende especialmente medicina interna, hígado y vías biliares enfermedades de los pulmones. Atiende llamados para anestesia. — Consultorio y domicilio Av. Montes 648 Teléfono automático 6019.

Dr. David Frisancho
MEDICO — CIRUJANO. Calle Murillo 38 (Clínica Central). Teléfono 5056 Horas 3 a 7 p.m inclusive los sábados. Transtornos de la menstruación, enfermedades de ovarios, trompas y útero, prolapso genital (descenso). Tratamiento pre—natal, partos y sus complicaciones, operación cesárea. Cirugía General. — Apéndice, hernias, vías biliares, tumores, várices, etc. Contusiones, fracturas y luxaciones. Termo—cauterio: úlceras del cuello, uterino, verrugas etc.

Dr. Enrique Aparicio Chopitea
Estudios de especialización en la Universidad de Columbia en Estados Unidos de Norte América. Práctica en el Presbyterian Medical Center y Willard Parker Hospital de la ciudad de Nueva York. Medicina Interna. Especialmente: Enfermedades Infectocontagiosas y Venéreas. — Atiende de horas 14 a 16 (2 a 4 p m.) Consultorio y domicilio. Avenida 20 de Octubre 542 Teléfono 4434.

Dr. Néstor Salinas Aramayo
MEDICO DE NIÑOS. CATEDRATICO DE PEDIATRIA Y PUERICULTURA DE LA ESCUELA DE MEDICINA. — De regreso de Europa y haber efectuado estudios y práctica en el Hospital de Niños de París. Cátedra del Prof. Debre y en el Centro Internacional de la Infancia, ha reabierto su consultorio en la Av. 16 de Julio 55 (altos del Teatro Monje Campero, 2º piso). Horas de Consulta de 2.30 a 6. Tel. 5244.

Clínica Radiológica
Doctor CESAR CARRASCO VERA. MEDICO — RADIOLAGO. — Especializado en la Universidad de Londres. Práctica en la Middlesex Hospital. Brompton Hospital y Mount Vernon Hospital. Diagnóstico radiológico de las enfermedades. Radiografías a domicilio. — Edificio Chain San Francisco, Primer piso. Teléfono 6104. Casilla correo 1474. Domicilio Montenegro 61. Teléfono 6926.

Dr. René Coronel Caballo
CIRUGIA Genito—urinarias. — venéreas Consultorio Aspiazu 353. — (frente al Colegio Alemán) de 2 a 4 p. m. Teléfono 4689. Domicilio Victor Sanjinés 696 Teléfono 5447.

Dr. Alexandrowicz
MEDICO — CIRUJANO. Diplomado en Europa. Enfermedades de la piel y venéreas. Consultas: de 2 a 5. Avenida Busch Nº 110. Miraflores. Teléfono 6490.

Dr. Victor Guaman
MEDICO CIRUJANO. — Corazón Pulmón, Hígado, Estómago, Matriz, Ovarios, Esterilidad, Embarazos, Partos y sus complicaciones. Enfermedades venéreas de ambos sexos. — Tratamiento rápido. — Consultas de 2 a 7 p.m. Calle Bueno 284.

Dr. David Ossio
MEDICO CIRUJANO. — Diplomado en la Universidad de Buenos Aires. Profesor de la Facultad de Medicina. Especialista en enfermedades del Corazón, Pulmones, Estómago Hígado etc. Consultorio: Edificio Sickinger Avenida Mariscal Santa Cruz esquina calle Potosí. Domicilio: Landaeta 36 segundo piso.

Dr. Manuel García Capriles
Profesor de Técnica Quirúrgica de la Facultad de Medicina. Estudios de especialización en Cirugía en España y principales centros quirúrgicos de Europa. Ex-cirujano asistente de los Hospitales: Clínica de Madrid del Sagrado Corazón. Clínica Ruber, Casa Salud "Valdecillas". Cirugía del cuello, (Bocio, etc.) del Tórax, (Esófago, pulmones, glándula mamaria, etc.). del Abdómen (Estómago, vesícula biliar apéndice hernias, etc). Cirugía de huesos Cirugía de los vasos (várices, hemorroides, etc.) Cirugía General. Consultorio: Plaza Venezuela 32. tel. 4879 de horas 2 y 30 a 6 y 30 p.m. Domicilio: Av. Camacho 15. Teléfono 4879. Casilla 101.

Dr. Luis Pozo Trigo
MEDICO CIRUJANO. — Otorrinolaringólogo. Atiende Medicina y Cirugía de Nariz, Oidos y Garganta. Extirpación de verrugas y lunares. Electrocoagulación. — Consultas de 14 a 18.— Yanacocha 230 Teléfono 5389. Casilla 1648. Domicilio: Pinilla 554. Miraflores.

Dr. Vicente Tapia C.
MEDICO — CIRUJANO. Jefe del Servicio Clínico del Hospital Militar Central. — Diagnóstico y tratamiento de las enfermedades del estómago, hígado y vías biliares. Trastornos cardiovasculares y renales. Vías respiratorios. Señoras. Atiende todos los días de 3 a 6 p.m. Consultorio y domicilio: Nicolás Acosta 393. 3er. piso a una cuadra de San Pedro.

Instituto Jáuregui
DE MEDICINA INTERNA. — Ayacucho Nº 150 Teléfono 2762. Dra. AURORA REVILLA Q. Médico Dietólogo. — Curso de especialización con el profesor Escudero del Instituto Ni. de la Nutrición de Buenos Aires. Práctica en los servicios médicos de The Ohio State University e Indiana University Medical Center — Enfermedades de la Nutrición. Diabetes. Reumatismo. Alergias Alimenticias. — Dietas especiales en enfermedades del estómago. Intestino. Riñones. — Dietas durante el embarazo y la lactancia. — Dietas Normales y Dietoterápicas para niños. Consultas a horas 10 a.m.

Clínica de Reposo
(Inaugurada el 15 — IV — 49). Exclusivamente para enfermedades nerviosas NEUROSIS ESTADOS de AGOTAMIENTO TOXICOMANIAS. No se admiten enfermos mentales. Ni psicopatías graves, ni psicosis, ni estados demenciales. Esta clase de enfermos será sistemáticamente rechazada. Médico Director Dr. ATILIO REBORI ASENSIO, neuropsiquiatra de la Universidad de Buenos Aires. Consultas todos los sábados de 14 a 20 horas. Plaza España Nº 9. Ex - Parque Infantil Sopocachi en la esq. más próxima al Monticulo, frente al surtidor de gasolina). Casilla de terreno Nº 1872. — La Paz.

Dr. Juan Asbun Z.
MEDICO CIRUJANO. — Consultorio: 16 de Julio 223. Teléfono 6630. Domicilio: Caracas 5. Teléfono 6613.

Dr. Fernando Alvarez
CIRUGIA GENERAL. —Ortopedia.— Traumatología ULTRASONOTERAPIA Estudios de especialización en Buenos Aires. Consultas de horas 14 a 17. Consultorio Edificio Asbun. Yanacocha 235 1er. piso Of. Nº 1. Domicilio J. M. Loza 57. Miraflores. Teléfono 5183 Casilla correo 1280.

Dr. Julio A. Díaz D.
MEDICO CIRUJANO. — Especialidad, Medicina interna y niños. Consultorio y domicilio. Ingavi 657 Teléfono 4052. Horas de consulta de 14 a 16.30.

Dr. MOHR
MEDICO DE NIÑOS Especializado en Alemania. Rayos Ultravioleta. — Calle Federico Zuazo 430 Teléfono 3871. Consultas de 3.30 a 4.30 p.m.

Dr. Ferdín Humboldt Barrero
MEDICO — CIRUJANO. Enfermedades de la piel. Estudios de perfeccionamiento en la Cátedra de Dermatología de Buenos Aires. Jefe de trabajos de histogía de la Facultad de Medicina de la Universidad de San Andrés. Consultas de 17 a 19 unicamente. Consultorio Murillo 220.

Dr. Eduardo Subieta
MEDICO — CIRUJANO. Medicina Interna. Venéreas. Medicina de aviación. Estudios de especialización en Estados Unidos de Norte América. Consultorio Edificio Sáenz 69 piso Avenida Camacho. Casilla 129.

Dr. René F. Echavarría
MEDICO CIRUJANO. — Enfermedades de señoras. Embarazos. Medicina General. — Consultorio Colón Nº 269 altos. Horas de consulta: de 3 a 6 (15 a 18). Domicilio: Fernando Guachalla 415. Teléfono 4972.

Dr. Nicanor Oblitas
MEDICO CIRUJANO. — Especialista. — Cirugía General. Vías Urinarias Enfermedades de señoras. Venéreas. — Consultas de 3 a 6 p. m. todas las tardes. Consultorio y domicilio: Jenaro Sanjines 433.

Dr. Fernando Osorio
MEDICO CIRUJANO. — Enfermedades de la mujer. Problemas Psicosexuales de ambos sexos. Consultas, Todos los días hábiles de 5 p .m. a 7.30. p. m. Edificio Sáenz Av Camacho esq Loayza 2º piso Casilla 951.

Dr. Rodolfo Mercado
MEDICO CIRUJANO.— Medicina interna. Enfermedades infecciosas tropicales, Enfermedades de señoras, embarazos y sus complicaciones. Enfermedades de niños. Consultorio Murillo 324. Teléfono 5291. Atiende consultas: de 11 a 12 y de 4 a 7 p.m.

Dr. Isaac Rudón M.
MEDICO CIRUJANO. — ENFERMEDADES DE SEÑORAS Y NIÑOS.— Consultorio Médico, Calle Hermanos Ballivián (antes Chapare) Nº 152. — Consultas: de 14.30 a 18.30 todos los días hábiles. — Domicilio: Pasaje Landaeta Nº 45. — Teléfono 3424 Casilla Correo 555.

Dr. Lidio Arce
Diplomado en Córdoba con 9 años de especialización y práctica en Hospitales de Córdoba y en total con 15 años de experiencia Profesional Cirugía General, especialmente cirugía de la "Vesicula Villar" Estómago Intestinos. Bocio. Cáncer de Mama. Hernias. Várices. Cirugía Ginecológica: Tumores de Matriz y Ovarios. Consultorio y Domicilio: Av. Arce 842 (2º piso) Frente "Sanatorio La Paz" Teléfono 2058. Consultas: Lunes. Miércoles y Viernes de 16 a 19 horas.

Dr. Julio Zenón Espinoza
CIRUJANO GINECOLOGO. ESPECIALISTA. — Enfermedades de señoras. Cirugía Abdómen. Ulceras. Cáncer del Estómago. Bostos. Hemorroides. etc. Ginecología. Matriz Ovarios prolapsos etc. — Obstetricia Operación cesárea, etc. — Estudios en Alemania y Austria. Diplomado en la Universidad de Viena. — Ex-ayudante de la Clínica de Cirugía de la Universidad de Viena. Sub—Jefe de los Hospitales Generales de Linz Daolau y Grieskirchen (Austria). — Man Spritch Deutsch. — Consultorio: "Clínica Espinoza" Avenida 6 de Agosto 1125. Teléfono Automático 5972 — Domicilio Obrajes Av. Zalles 162. Consultas: de 15 a 17. Sábados de 10 a 12 gratuitas para pobres.

Dr. Carlos Daza Meruvia
Diplomado en Europa. De la Facultad y Hospitales de Bruselas Bélgica. — ENFERMEDADES DE NIÑOS Consultas: de 14 a 17. Hermanos Ballivián 162 (1er. piso). Horas reservadas con anticipación. Teléfono 3673. Casilla 2377.

Dr. Enrique E. Galindo
MEDICO CIRUJANO. — Especialista. Estudios de perfección en las Universidades de Buenos Aires y Córdoba, Bronco — Pulmonares. Tuberculosis. Corazón. Aparato Digestivo. Hígado. Riñones. Enfermedades Tropicales. Consultorio: Pichincha 637 Teléfono automático 3671.

Dr. V. M. Villarejos M.
Profesor de la U.M.S.A. Diplomado en Alemania. — Medicina interna (Corazón. Pulmones Estómago. Riñones etc.) Enfermedades tropicales (paludismo, espundia amibialogía (reumatismo, artritis, ciática neuritis etc.) ONDAS ULTRASONICAS. — LABORATORIO CLINICO Loayza 19 frente a EL DIARIO. Domicilio: Víctor Sanjinés 640 Teléfonos 3376 y 4779.

Dr. M. Granados García
MEDICINA INTERNA. — Enfermedades del Corazón. Servicio de Electrocardiografía, Metabolismo. Basal. Titratermia y xigenoterante. Consultorio: Teléfono 3189. Potosí 261 (piso Nº 2). Domicilio: Teléfono 4798 Potosí 261 (piso 59). Convenir hora por teléfono.

Dr. Donato Gamarra
MEDICO CIRUJANO. — Especialista. Estudios de especialización en el exterior.— Atiende Afecciones de las vías urinarias, Enfermedades de señoras. — Transtornos sexuales y de las glándulas de secreción interna. Consultas: de 3 a 7 p. m. Av. 16 de Julio Nº 294 Teléfono 5399.

Dr. Santiago Medeiros
MEDICINA INTERNA en general, especialmente enfermedades broncopulmonares y tuberculosis. RAYOS X. Radiografías de tórax (pulmones y corazón) vesícula biliar, riñones, huesos etc. Consultorio y Domicilio: Av. Camacho 54 Teléfono 5413. Atiende todos los días, incluso sábados de horas 14 a 18 (2 a 6 p.m.) y horario convenido.

Dr. Emilio Salgueiro Celis
MEDICO CIRUJANO. — Obtetricia. Ginecología, Cirugía General Extirpación de Verrugas y lunares Inductotermia. Electrocoagulación Electrobisturi. Transfusiones de sangre y plasma. Consultas: Todos los días hábiles de horas 16 a 18. Consultorio: Rosendo Gutiérrez Nº 95.— Teléfono Automático 2294. Atiende llamados a domicilio. Sábados de 15 a 18. consultas gratuitas para pobres. Man Spricht Deutsch English Spoken.

Dr. Edmundo Pando Rode
MEDICO CIRUJANO. — Medicina Interna. Servicio de ANESTECIA. Estudios de la especialización en la Rep. de Chile. Curare. Barbituricos. Gases. Protoxido de Nitrógeno.—Ciclopropano etc etc. Analgesia y anestesia del parto. La analgesia aislada o directa con fines de diagnóstico, pronóstico y tratamiento. Atención Pre y pots—operados.— Consultorio: calle Yanacocha Nº 445 (de 2 a 6). Domicilio: calle Díaz Romero 412.

Dr. Alberto Gumiel B.
MEDICO — CIRUJANO. De la Universidad de Harvard (Estados Unidos). Urología enfermedades venéreas. Transtornos sexuales, Impotencias. Tratamientos modernos. Domicilio: Pasaje Armentia Nº 6. Consultorio: Potosí Nº 225. Teléfono Automático 6921. Horas de atención: de 3 a 8 p.m. Horas especiales para empleados.

Clínica Central
De Maternidad y Cirugía Dr. ALFREDO DELGADO C. Enfermedades de señoras. Partos, embarazos y sus complicaciones. CIRUGIA GENERAL. — Apéndice, hernias, várices, tumores, vesícula. — TRAUMATOLOGIA. — Luxaciones, fracturas, contusiones etc. Piezas confortables para enfermos y operados. — Atención médica permanente. — Calle Murillo 38 esq. Colombia Teléfono 5056 Casilla 293.

OCULISTAS

Dr. Roberto Valda Arana
EX-JEFE Y MEDICO AGREGADO DEL SERVICIO DE OJOS, NARIZ OIDO Y GARGANTA del Hospital Alvear y del Instituto del Cáncer de Buenos Aires. Avenida Santa Cruz 77 altos CIBO. Teléfono Automático 4198. Consultas: de 11 a 12 a 15 a 18 horas.

Dr. Mario Cortés
MEDICO — OCULISTA. Titulado en Chile. Avenida Camacho 308. 2º piso Oficina 3 (Ultima Hora) Consultas: de 15 a 19 horas. Teléfono 4386.

Dr. E. Pérez Pórcel
MEDICO ESPECIALISTA. — Enfermedades de Ojos, Oidos, Nariz, Garganta. Estudios en las Universidades de París y Buenos Aires. Consultorio: calle Loayza Nº 18 3er piso de horas 3 a 5. Edificio EL DIARIO.

Dr. Javier Pescador
MEDICO — OCULISTA. Horas de consulta de 2.30 a 6.30. Federico Zuazo altos (Salchicheria Cochabamba), esq. Reyes Ortiz.

ABOGADOS

Estudio Jurídico
BERNARDO HURTADO NAVARRO y VICTOR VALDIVIA ALLENDE. — Abogados. Patrocinan asuntos civiles y con preferencia sociales mineros. — Atención personal y diligente. Mercado 315 Oficina 14.

Pedro M. Ibañez
ABOGADO. — Ha instalado su Bufete profesional en la casa Nº 331 de la calle Murillo (Edificio Laguna 2º piso). Atiende de horas 10 a 12 en las mañanas y de 14 a 16 en las tardes. — Especilidad en asuntos mineros y administrativos en general Preferente: recursos ante la Superintendencia Nacional de Minas, procedentes del interior. — Procuradores garantizados.

Jaime Velasco
ABOGADO. — Civiles, administrativos, comerciales. — Yanacocha 235. (Edificio Asbún) 4º piso oficina Nº 2. Casilla 3274.

Angel España Zavala
ABOGADO. — Asuntos en general. Especialidad, civiles. Bufete: Socabaya 313. Teléfono 6125 Casilla 1875.

Humberto Arana Rocabado y Manuel Morales Dávila
ABOGADOS. — Yanacocha 235. Edificio Asbun 4º piso. Oficina 8. Casilla Correo 1557.

Oficina Jurídica Especializada
Abogados, Contadores y Traductores especializados en Asuntos administrativos y civiles. — Causas jurídico — contables.— Contratos en general. Asuntos del trabajo.— Títulos profesionales Jubilaciones calificación de servicios de maestros y funcionarios.— Solicitudes ingreso al país. — nacionalizaciones.— Asuntos de jurisdicción militar Traducción de documentos del inglés, francés e italiano.— Se atiende trámites del interior de la República. Estudios: Comercio 407. — 3er. piso. — Tel. 3894. Casilla 239.

Justino Vertiz Blanco
ABOGADO. — Atiende juicios civiles, administrativos. Atención personal. — Bufete: calle Yanacocha Nº 338. (2º piso). Teléfono 3324.

Eliodoro Camacho G.
ABOGADO
Juicios: Civiles, Criminales. Sucesiones hereditarias. — Perfeccionamiento de títulos de propiedad. Registro de Contadores, los de propiedad. YANACOCHA 235. 4º piso. Oficina 5. Casilla 2011.

Humberto Berindoague
ABOGADO. — Cuestiones civiles y administrativas Divorcios, extranjeros, Privilegios industriales y marcas de fábrica. Bufete: calle Mercado edificio "Guerrero". Teléfono 2068 Casilla correo 607.

Oscar F. Barrientos Pereyra
ABOGADO.— Bufete: Yanacocha 475 (Edificio Iglesias) 3º piso, oficina Nº 1. Casilla Nº 1560. La Paz.

Hernando García Vespa
ABOGADO. — Estudio Jurídico. Potosí Nº 285. 2º piso. Casilla de correo 506.

F. Humberto Fernández
ABOGADO. — Participa a su distinguida clientela que habiendo reiniciado sus actividades profesionales atiende asuntos civiles, criminales y administrativos. Trámite personalmente los procesos. Cuenta con Procuradores diligentes. — Bufete: mismo de la calle Yanacocha 416 esq. Comercio. Teléfono 3115. Domicilio: Teléfono 5337.

Luis J. Arduz D.
ABOGADO. — Ha reabierto su Estudio Jurídico en la calle Sucre 323 esq. Junín. — Civiles, Administrativos, Sociales y Mercantiles. — Mañanas de 10 a 12. — Tardes de 15 a 18. Teléfono 5922.

Estudio Jurídico de los Abogados
Doctores
CONSTANTINO CARRION
DEMETRIO MENDEZ C.
MAX AVILES S.
Asuntos civiles, criminales y administrativos (Obras Públicas y Ferrocarriles). — Bufete: calle Potosí Nº 419. 3er. piso. Oficina 13. Casilla Correo 368. Teléfono Automático 3495.

Gustavo Cárdenas Cabrera
ABOGADO. — Atiende asuntos civiles, criminales y administrativos, especialidad criminales. Bufete: Edificio Iglesias 4º piso Teléfono 4320.

Estudio Jurídico Abdón S. Saavedra
CARLOS G. DE SAAVEDRA. ABOGADO. — Asuntos Mineros, Juicios Civiles. — Edificio Guerrero. 1er. piso. Casilla Correo 372. Teléfono 5015. Consultas: de 15 a 18.

Mario Salinas Zalles
ABOGADO. — Asuntos en general. Bufete: calle Socabaya Nº 147. Teléfono automático 3807.

Luis Meriles Barrenechea
ABOGADO. — Atiende asuntos legales en general. Trámites administrativos, especialmente MINEROS Y SOCIALES. Estudio Jurídico. Ingavi 381. Teléfono automático 2299.

Divorcio Absoluto
Trámite en treinta días.
Angel Ayante Rivero
ABOGADO
Yanacocha 475 Edificio Iglesias 4º Piso Of. 13. Teléfono 4325.

H. Paredes Candia
ABOGADO. — Atiende de horas 14

EL DIARIO

TELEFONOS 2703 y 2363. OFICINAS CALLE LOAYZA Nº 20. CAJON POSTAL Nº 5

SUSCRIPCIONES

LAS NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES DESDE 19 DE MAYO DE 1951

	3 meses	½ año.	1 año
CIUDAD	Bs 412.50	825.—	1.650
INTERIOR	" 437.55	875.10	1.750
EXTERIOR	" 462.45	924.90	1.850

SERAPIO

CASAS Y TERRENOS

se vende

CASITA vendo 4 habitaciones, cocina a 2 cuadras mercado. Villa Victoria Bs. 220.000.— Ref.: Rodrigues 429. 3103

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa moderna en la calle Panamá precio de ocasión, completamente nueva. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende casa amplia nueva Miraflores barrio del Magisterio por 2.300.000.— Entrega inmediata. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende casa moderna con amplio patio de un departamento a media cuadra de la capilla de la Virgen de Fátima o sea final Av. Busch por Bs. 700.000.— 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende dos lindos lotes de terreno Sopocachi calle Fernando Guachalla consta d 313 metros cuadrados y otro de 210 metros 1.800 Bs. el metro títulos saneados. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende lotes de terrenos Villa San Antonio y Villa Conacabana desde Bs. 200.— hasta 400.— sobre calle, luz y agua. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende lindo lote de terreno de 240 metros en la calle General Lanza precio de ocasión. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende lindo lote de terreno frente al Estado Mayor General Av. Saavedra a Bs. 2.500.— el metro. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vendo lindo terreno a media cuadra del parque Triangular superficie 300 metros con frontis 12 o 16. 4105

DE ocasión se vende 1.300 metros de terreno en la mejor región de los Yungas. Tratar en Plaza Venezuela 42 altos. 9103

GRAN oportunidad, en venta un lote de terreno de 2.000 m2. antes Busch ahora Héroes del Chaco. Ref.: Preguntar Sr. Villalobos lado MacDonald y Cía. Miraflores y además otros lotes especial para fábrica. 3105

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Vende casas, avenida Perú, San Pedro, Miraflores, centrales, precios del año pasado, desde 1.800.000.— a 12.000.000.— 2105

OFERTAS J. MESA — Apresúrese y adquiera un lote de terreno en la "Gran Urbanización las Delicias" ubicada en la mejor zona de Miraflores y a solo diez minutos de la Plaza Murillo. Concedemos facilidades de pago. Colectivos Nos. 4 y 10 lo dejan en la misma Urbanización. Planos y otros detalles en Comercio 420 Oficina Nº 9 P810

OFICINA HINOJOSA. — Vende en Cochabamba 27 lotes de terreno cerca de la Av. Gualberto Villarroel a Bs. 1.000.— cada metro. Mercado 315. 3102

Dr. Carlos Ferrufino B.

Enfermedades de Niños. Estudios de especialización en Norte América; práctica en Europa y el Lejano Asia. Consultas diarias de 4 a 6 p.m. Edificio SS. CC. Av. Mariscal Santa Cruz — Teléfono 4938. Domicilio: Av. Bellivián Nº 29. — Calacoto — Teléfono 6229. (directo).

Dr. MARIO F. VICCHI

Jefe del servicio de Urología del Instituto de Medicina Experimental dependiente de la Universidad de Buenos Aires (República Argentina).
Clínica y Cirugía Génito Urinarias. Todos los días menos los sábados de 17 a 20 horas.

20 DE OCTUBRE Nº 825
TELEFONO 4057

JORGE A RIVERO

ABOGADO. — Atiende preferentemente civiles y administrativos. Especialidad en consolidación de tierras y beneficios sociales. Bufete: Socabaya Nº 240, pieza Nº 4, 3er. piso. (Planta posterior).

Dr. Daniel Gamarra

ABOGADO EN SUCRE. — Atiende defensas de juicios y recursos ante la Corte Suprema de Justicia, Sucre: calle Fco. Arzandoña 518. Casilla Correo 77. Tel. 1965. Procuradores: CESAR FORCEL, FLORENTINO CARRASCO M., VICENTE y ANDRES DE LA BARRA, JENARO PALACIOS, ROBERTO F. NAVAS y MARIO FLORES D.

LABORATORIOS

Ing. F. Urquieta

Ingeniero Químico autorizado en 19 julio de 1941. — Cat. Universidad Potosí. Cámara Sindical de Ingenieros Madrid. Estudios Europa y EE. UU. Consultas. Planos Proyectos y Presupuestos Químicos. Industria General. Especialidad. Enología — Vinos y Bebidas. Materias Textiles. Aceites. Harinas. Tierras. Agrícolas etc. etc. Dispone de Laboratorio para Análisis. Dirección: Potosí

Laboratorio de Diagnósticos Biológicos "Sanitas"

Análisis clínicos. Hematología Bioquímica de la sangre. Serología Bacteriología. Transfusiones de sangre y plasma. Calle Loayza 19 Of. 6 Teléfono 3376. V. M. VILLAREJOS CELSO S. C. ROSSELL.

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Necesita departamento en contrato anticrético cualquier zona doy 100.000.— 200.000.— 300.000 400.000.— trámite rápido. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Necesita habitaciones en contrato anticrético, cualquier zona 20.000.— hasta 80.000.— 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre primera hipoteca, buen interés, seriedad garantía, reserva. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Ofrece dinero prestamo sobre hipotecas y prendas intereses reducidos, trámite dos horas garantía reserva. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Ofrece casita junta de 4 habitaciones cocina, baño, amplia terraza, a media cuadra de la Av. Buenos Aires, da en contrato anticrético por Bs. 200.000.— 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Ofrece en contrato anticrético un departamento, amplio con tres dormitorios, living, comedor, hall, terraza amplia por solo 300.000 a media cuadra de la Fábrica de Calzados García. 4105

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Ofrece en contrato anticrético, dos habitaciones cocina, servicio a media cuadra de la Fábrica de Calzados García por Bs.— 80.000.— 4105

DOY en contrato anticrético dos habitaciones y cocina. Tratar en Beiru 162 altos. 3103

DEPARTAMENTO doy anticresis Bs 400.000.— (San Pedro) Ref.: por carta EL DIARIO J. V. 6101

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Dispone de 5.000.000.— para comprar casas en cualquier zona. También terrenos. 2105

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Ofrece 500.000.— 400.000. 300.000 200.000.— 100.000.— por departamentos en anticresis cualquier zona. 2105

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Compra—vende casas, terrenos, fincas cercanas máquinas escribir, coser, calculadoras. 2105

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Necesita dinero con garantía hipotecaria desde 1.600.000 4% 5% interés. 2105

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Ofrece departamento amplio Sopocachi anticresis 500.000. — Otro central 350.000.— otro cerca Mercado Rodríguez 330.000.— Otro 150.000 2105

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Presta 200.000.— 100.000.— 50.000. 2105

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Necesita personas serias deseen iniciarse corretajes, garantía 3.000.— 2105

PRESTO dinero sobre prendas Manzaneda 110 altos. 6102

SIN intermediarios se ofrece departamento en contrato anticrético. Ref.: misma casa Av. Busch esq. Panamá. 5103

AGENCIAS

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. La más antigua de Chile — Bolivia atiende hasta horas 20 todos los días, inclusive sábados. 2105

OFICINA HINOJOSA. Vende casa Sopocachi 1.200.000.— casa 2 departamento, San Pedro 2.000.100. — casa calle Vásquez 2 departamentos 2.000.000.— casa calle Bolivar 600.000 lote en la Avenida Buenos Aires 670 metros. Lote en Calacoto con 3 frentes sobre la avenida 600 metros. Finca de recreo en Achocalla tiene casa de hacienda, 9 colonos 36 cuadras, 40 hectáreas, automóvil hasta la casa 1|2 hora de viaje. Casa en Obrajes. 15 habitaciones, construcción nueva, lote de 3.000 metros cerca de la calle Tumusla, casa calle Loayza de 3 pisos y 3 tiendas, construcción nueva. Lote Villa Copacabana 400 metros, chalet en Miraflores avenida Iturralde Bs. 1.200.000.— Lote de terreno cerca del matadero Municipal 300 metros Bs. 700.— cada metro. Casa en Miraflores 3 departamentos nueva avenida Tejada Sorzano. Mercado 315 Tel. 5318. 3105

AVISOS DIVERSOS Y DE interés general

EN venta un lote de drogas y películas cinematográficas Av. Camacho Nº 318, 6to. piso. Caja Autónoma de Comunicaciones. 3103

OCASION vendo calentador y cocina eléctrica, tres hornillas y horno Ref. Obrajes Av. Sliés 22. 3105

VENDO batidora Bs. 3.500.— Comercio 368. "La Ruca". 3105

URGENTE compro rayos sultra violeta Ref.: calle Cochapamba 92. 3103

EMPLEADOS de comercio

NECESITAMOS empleada con recomendación para oficina en kiosko de calle Comercio 420. 5101

SEÑORITA para escritorio necesito Federico Zuazo esq. Reyes Ortiz 1º piso Edificio Basilio. 10104

SEÑORITA para escritorio necesito. Federico Zuazo esquina Reyes Ortiz 1er. piso. Edificio Basilio. 2105

OFICIOS DIVERSOS

CHOFER serio, competente y con garantía necesítase para trabajar automóvil alquiler. Tel. 5224 y 4258. 10102

NECESITO remalladora de medias, facilito local céntrico Ref.: Díaz Romero Nº 8 Tel. 4992. 4105

NECESITO especialista para sombreros Frankestein, calle Yungas 276 Almacén. 4105

NECESITAMOS sastres prácticos en confecciones finas para damas. Fábrica de Confecciones. Landaeta 110. Primer piso. 2105

NECESITO ayudantes sastres expertos en confección para señoras. Conchitas entre 295 y 297. 2105

NECESITO operarios carpinteros. Ref.. calle Juan Granier Nº 856. Garita de Lima. 30930

NECESITO operarios soladores para damas y caballeros pago Bs. 200.— y 350.— solicito con muestra, Chuquisaca 41. Urgente. 4102

NECESITO oficiales sastres, saqueros y pantaloneros para obra fina. Sastrería Pérez Junín Nº 675. 5103

SE necesita una ayudanta no mayor de 14 a 15 años, presentarse con recomendaciones, calle Potosí Nº 40. 2105

SE precisa maestro ebanista y maquinistas para trabajo permanente. Strongest 320. 2105

SE necesita saqueros a domicilio una chica para coser a mano Fábrica Flex Indaburu 249 altos. 2105

SE necesita un operario sastre para damas Jakubowicz Obispo Cárdenas 72. 2º piso. 3105

SE precisa un muchacho de 14 a 16 años que quiera iniciar trabajo profesional sin pretensiones Ref.: este diario. 5105

SASTRERIA Baires necesita un vestonero y un especialista para damas. Zoilo Flores 155 antes Amazonas. 2105

SE necesitan chicos que entiendan sastrería y sepan coser a mano y planchar costuras. Fábrica de confecciones para caballeros, calle Junín 675 altos. 2105

SE necesitan ayudantes que entiendan sastrería y sepan coser a máquina de motor en la Fábrica de Confecciones para caballeros, calle Junín 675 altos. 2105

SE necesita un pastelero competente para Oruro, dirigirse con certificados a casilla Nº 399 Oruro. 15919

SE necesita señorita que sepa remallar. Bolivar 553 frente Contraloría. 2105

SE necesita costureras que sepan pegar cuellos, además cuelleras para fábrica, máquinas a motor. Presentarse a horas 9 a 11 en las mañanas, calle Obispo Cárdenas Nº 67. 4103

SE necesita operarios de obra fina en confección de damas. Taller San Isaac. Jenaro Sanjinés 369. 3103

SE necesita zurcidora invisible, dirigirse a Hugo Gonzales Club de La Paz o calle Humahuaca 25 esq. Manzaneda. 3103

SERVICIO DOMESTICO

Solicitado —

COCINERA se necesita con recomendaciones. Se paga buen sueldo. Av. 20 de Octubre 475 Edificio "Emusa" 2º piso. Departamento B. 4103

COCINERA se necesita, buen sueldo Av. Perú 86. 2103

FAMILIA extranjera necesita cocinera Sánchez Lima 1231. 8925

NECESITO cocinera que sepa su oficio con carnet y garantías. Strongest 223 altos. 7105

SE necesita costureras para máquina y planchadora. Ref.: calle Potosí 316 altos desde lunes horas 9 a 11. 3103

SE necesita una lavandera y un chico para mandados, cama adentro Av. 6 de Agosto 997. 5102

SE necesita una cocinera, pago buen sueldo, calle Jenaro Sanjinés 367 La Mascota. 5102

SE necesita sirvienta con buenas recomendaciones para casa extranjera. Presentarse Quintín Barrios 26, esq. Miguel Cervantes, Sopocachi. 3105

SIRVIENTA se necesita con recomendaciones, cama adentro Landaeta 38 1er. piso. 5101

ARTICULOS DE VESTIR

COMPRO ropa usada, pago los mejores precios por abrigos, ternos, recojo a domicilio Ref.: Rosencart. Potosí 146. Altos. 20105

MOTORES, MAQUINAS Y afines

VENDO motor nuevo para automóvil Buick modelo 38. Teléfonos 2204 y 1387. 15919

AUTOMOVILES, CAMIONES ACCESORIOS y garages

JEEP compro en medio uso, ofertas en Av. Saavedra 1002 chalet todos los días de 12 a 15 de la tarde. 2105

LLANTAS 8.25 x 20 vendo. Perú 190 altos 8929

POR motivo de viaje se vende un automóvil en perfectas condiciones, ver en garage Romero frente Intendencia Av Saavedra. 5103

PLATAFORMA americana para camión Chevrolet o G.M.C. ocasión vendo Loayza 84. 10104

SECCION TECNICA — TASADORA COMPRA VENTA VEHICULOS de S. P. A. R. A. Plaza Abaroa, 170 Tel. 6463. Ofrece garantizados a precio de tasación: AUTOMOVILES: Buick, 1941; Chevrolet, 1936, 1939, 1948; Ford, 1932, 1937, 1942, 1951; Mercedes, 1937; Mercury, 1942, Opel, 1939; Plymouth, 1942 Studebaker, 1940; CAMIONETAS: G. M. G. 1937; Inter, 1947; Rco, 1952; VAGONETAS: Chevrolet, 1937; FURGONETAS: Inter, 1939, Austin, 1952; Ford, 1949; CAMIONES: Chevrolet 1949, Inter, 1946; MOTOCICLETA: A. J. S. 1950. 4103

VENDO por Bs. 180.000.— una camioneta International modelo 1938 de una tonelada Tel. 6720. Librería Avance Plaza Mariscal Sucre 58—62. 6101

VENDO por motivo de viaje camioneta Studebaker en buen estado. Ref.: Uruguay 88 o Pucarani 151. 5102

VENDO automóvil Chevrolet modelo 1940 motor Standard por Bs. 180.000.— Ref.: Montenegro 330 señor Maidana. 7930

VENDO camión Chevrolet en buen estado, modelo 36. Teléfonos 2204 y 4387. 15919

URGENTE compro llantas 3.85 x 20, aros 19 para moto. Ofertas Bolivián Nº 68. 3105

MAQUINAS DE ESCRIBIR y coser

COMPRO con urgencia máquina de coser pedal o mano cualquier marca, señor Loayza Plaza Murillo 413. Tel. 3012. Pagando al contado. 4105

COMPRO máquinas de coser y este Av. Argentina 16. 3103

EN venta una máquina de peletería marca Singer. Datos calle Conchitas 290 Garage. 6930

EN venta dos máquinas de peletería marca Singer. Datos Av. Vásquez Nº 340. 1105

MAQUINAS de coser, se venden, nuevas, de mano y pedal. Ver tratar, Agencia Blanco Plaza Murillo 264. 10928

MAQUINA de escribir, máquina coser compro. Comercio 407 Of. 5 altos. 5101

MAQUINA de escribir, en venta 2 máquinas Underwood a precios de ocasión Ref.: Plaza Murillo 264. 10103

NECESITO muchacho para sirvienscribir, ortofónicas y vitrolas Victor, calle Eloy Salmón 577. 10103

OCASION vendo máquina de coser a pedal, nueva precio de ocasión Ref.: Colón 430 Sr. Díaz. 3105

REMINGTON de escritorio vendo. Comercio 407 Of. 5 altos. 5105

SE vende máquina de escribir portátil nueva (Miraflores) Litoral 10 5103

SE vende máquina "Singer" casi nueva. 5 gabetas (Miraflores) Litoral 10. 5103

VENDO cuatro máquinas de escribir portátiles precio de ocasión. Illimani 49. 4105

VENDO máquina de escribir Underwood carro 18 pulgadas en buenas condiciones por Bs. 22.000.— Illimani 49. 4105

VENDO máquina de coser nueva Singer precio de ocasión. Illimani 49. 4105

VENDO cuatro máquinas de coser eléctricas con motor Illimani 49 precio regalado. 4105

VENDO máquina de coser Singer antigua lanzaderas pedal por Bs. 16.000.— Illimani 49. 4105

VENDO máquina de escribir a precio de ocasión usadas y nuevas. Illimani 49. 4105

VENDO máquina escribir Hermes 2000 nueva, Ref.: Tel. 4894. 3103

MUEBLES, compra - venta

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 3012. Compra muebles, catres, mesas, sillas juegos de dormitorios, comedr, living y cualquier otros muebles, pagando al contado. 4105

EN venta un juego completo de dormitorio de madera extranjera Ref.: Loayza 192 de horas 9 a 12.30 por las mañanas y de 13 a 20 las tardes. 2105

EN venta automóvil Studebaker. Comander 1948, 12.000 kilómetros perfecto estado. Ref.: Stephan y Cía. S. A. Av Camacho 357|9. 5105

SE necesita

DESEO alquilar departamento o casita junta preferible en Miraflores pago 3 meses adelantado Tels. 3085, 4285. 2105

SE necesita departamento o casita en alquiler, dos dormitorios y dependencias Ref. Sr. Martínez Tel. 3336. 15102

PIEZAS con o sin muebles

se alquila

ALQUILO pieza amueblada en pleno centro a caballeros honorables Ref.: Tel. 6798. 2105

ALQUILO habitación amueblada con pensión Ref.: Héroes del Acre 280. Antes Sánchez Lima. 2105

ALQUILO habitaciones amuebladas con pensión. Héroes del Acre 50. 5102

ALQUILO pieza amueblada, José Carrasco esq. Cuba Nº 17. 5102

ALQUILO habitación abuelada con pensión Humahuaca 600 altos. Papaya Salvietti. 5105

EN casa de familia alquilo living y dormitorio amuebiados con derecho a baño, a persona sola, honorable Ref.: Av. Ecuador Nº 817. Sra. Müller. 3103

SE alquila dos piezas independientes con baño. Ref.: Ecuador 741. 3103

SE alquila cómodas habitaciones amuebladas con servicio higiénico particular agua caliente, en Av. Ecuador calle Waldo Ballivián 8. (antes Las Lilas). 4103

HOTELES Y CASAS DE pensión

EN casa de familia se alquila a caballero solo, responsable pieza con pensión, Nicolás Acosta 393 2º piso derecha. 3103

EN casa de familia se alquila pieza con o sin muebles y derecho a baño. Se reciben pensionistas. Av. Ecuador Pasaje Waldo Ballivián Nº 3 Sopocachi. 3105

EN casa de familia se reciben pensionistas. Informes Aspiazu 192. 1105

PENSION familiar. Se sirve también media pensión. Ref.: Almirante Grau 379. 4103

OFICINAS Y LOCALES

ALQUILO almacén Av. Iturralde Nº 410. 4103

EXTRANJERO busca departamento o local céntrico apto para café o pensión. Ref.: esta Imprenta. 6101

NEGOCIOS, compra - venta

VENDO negocio fricasería, Buenos Aires 871. 8101

ZAPATERIA Gloria. Composturas de toda clase entrega rápida, precios módicos, calle Bueno 233. 1105

OPERACIONES de credito: permutas, prst e hipotecas

CONTRATO anticrético ofrezco habitación en altos Av. Perú 222. 6105

Memorándum

Domingo 5 de octubre de 1952.
Santoral: Ntra. Señora del Rosario.

TRENES.—

SALIDAS

Horas 14.40.— Internacional a la Argentina con conexión a Antofagasta.

LLEGADAS

No hay.

AVIONES

BRANIFF

Horas 14.50.— Llega del Sud: Argentina, Asunción y Uruguay.
Horas 13.30.— Sale para el Norte Perú, Ecuador, Colombia, Panamá, Cuba y EE. UU.

PANAGRA

Vuelo 321.— Horas 13.— Llega de Cuba y Norte.
Horas 13.30.— Sale a Cochabamba y Santa Cruz.
Horas 11.— Llega de Oruro, Cochabamba, Santa Cruz, Puerto Suárez y Corumbá.

L. A. B.

No hay vuelos.

BOTICAS DE TURNO.—

"Fortaleza" Colombia 201.
"Urday" Aspiazu 158.

NOTARIAS CIVICAS.—

Todos los días de 9 a 12 y 14 a 18 domingo de 9 a 12 horas de acuerdo a la siguiente distribución:
Alfonso Calderón San Pedro.
Manuel D. Saavedra Av. Buenos Aires 580.
Alfredo D. Rodríguez Obrajes Av. 16 de Julio 69.
Gumercindo Mendoza Av. Perú 222.
Carlos Maldonado Av. Ecuador 754.
Juan Carlos Robles Sagárnaga 484.
Alfonso Alcázar J. Villa Victoria Av. República 98.
Dionisio Espejo P. Av. Saavedra 456.
Angel Morales Av. América 360.
Orlando Vera Centellas Ingavi 381.
Virgilio Arana Eguino Pasos Kanki 118.
Raúl Ibarguen Blanco Mercado 421.
Nota.— De acuerdo al Art. 127 del D. S. de 3 de julio de 1943 todos los oficiales del registro civil, están obligados a inscribir con carácter absolutamente obligatorio y gratuito a los niños nacidos en maternidades así como los fallecidos en estado de pobreza.

TELEFONOS DE URGENCIA.—

EL DIARIO Redacción	2563
Administración	2703
Hospital General	2822
Hospital Militar	3681
Retén de Bomberos	4649
Oficina de Números	3202
Estación Central	2510
Tránsito	6428
Policía Central	3704
Jefatura de Policías	3641
Comisaría Municipal	3932
Asistencia Pública	2111. Atiende provisionalmente en la calle Ballivián Nº 145 cerca de la Plaza Murillo.

ESTADO DEL TIEMPO.—

TIEMPO DE AYER.—

La Paz.— La temperatura mínima de ayer fué de 1.6grados.
Cochabamba.— La temperatura mínima registrada ayer a hs. 6.10 a.m. fué de 69% grados la humedad relativa máxima fué de 505 a hs. 6.

TIEMPO PROBABLE PARA HOY.—
La Paz, Altiplano Valles.
Cielos poco nubosos a nubosos, temperaturas normales vientos variables.
ORIENTE.—
Cielos poco nubosos con temperaturas en ascenso y vientos dominantes del norte.

FLAMANTES juegos de comedor y dormitorio, living en varios estilos, todos recién acabados se vende, Fernando Guachalla 93. 10103

LIVINGS a facilidades de pago, 20 de Octubre 650. 6928

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Fabrica muebles por catálogo facilidad pago. 2105

VENDO lindo dormitorio flamante, recién acabado moderno. Colón 258 Interior. 5105

VENDO juegos de living, estantes para libros cómodas, armazones mostrador y balanza. Cinares 195. 4102

MATERIALES DE construccion

VENDO calamina nueva. Nicolás Acosta 611. 5103

Academias Inst. Profesores

CLASES de Inglés hay horas vacantes. Profesor titulado de Nacionalidad Inglesa. Especialista. Jenaro Sanjinés 474. 10103

CRUCIGRAMA

1248

HORIZONTALES

1. MADRE DE CASTOR Y POLUX (MITOL.). 5. RESPETARAS, HONRARAS. 12. MENSAJERA DE LOS DIOSES (MITOL.). 14. VESTIDO EXTERIOR DE SEÑORA. JUBON. 15. BROTAR UN LIQUIDO. 17. DEL SINODO. 18. REZARAS. 20. COSA SIN IMPORTANCIA. 21. CONCRECION. 23. SUPERIOR DE UN MONASTERIO. 24. CONTRACCION. 25. UNA DE LAS ISLAS (FILIPINAS). 27. ARBUSTO MEDICINAL DE CHILE. 28. PARTE DEL AÑO. 30. ROEDORES. 32. ARBUSTO PARECIDO A LA CASIA. 33. ESCLAVA EGIPCIA DE ABRAHAN Y MADRE DE ISMAEL (BIBL.). 35 QUITAR LO AJENO HURTAR. 37. INTERJ. DE LOS CARRETEROS. 38. RIBAZO COLINA. 39. FUTILES, INUTILES. 41. EL IZOTE O BAYONETA, PLANTA (PL.). 43. NATURALEZA. 46. CAP. DE LA ISLA DE CHIPRE. 48. FORMAR RIMAS. 49. PANAL DE MIEL BAJO TIERRA (PL.). 51. FLOTO MOVIENDOME. 52. RE. MENDARA UN DORADO. 53. ALTARES.

VERTICALES

1. CIENO, FANGO. 2. TRABAJAR LAS ERAS. 3. C. DE FRANCIA (COSTAS DEL NORTE), SOBRE EL RANCE. 4. ARBOL ARISTOLOQUIACEO (PL.). 5. AÑO DE CRISTO 6. APOCOPE DE CASA. 7. DISMINUIAN. 8. ACIERTO HABILIDAD. 9. HACER ASONANCIA DOS SONIDOS. 10. CAIAS DANDO VUELTAS. 11. PORCION DE CABELLOS SOBRE LAS SIENES. 12. SULTAN DE EGIPTO Y SIRIA (1137—1195). 16. APARATO DE DETECCION. 19. DICESE DE CIERTOS JUICIOS. 22. ALEACION DE COBRE Y CINC. 24. MARINAR. 26. PRUEBE LA LEGITIMIDAD DE UNA COSA. 29. UN PEZ DEL MAR DE LAS ANTILLAS (PL.). 31. RECUPERAR LA SALUD. 34. CON EL RABO CORTADO. 36. MEMBRANA INTERIOR DEL OJO. 40. HACER LA ADICION. 42. EXPONEN AL FUEGO UN MANJAR 44. BAHIA. 45. ARETES, 47. RIO DE SUIZA. 50. SOCIEDAD ANONIMA.

A	P	A	R	A	R	■	R	E	S	A	C	A	
C	O	M	E	R	E	■	U	S	I	N	A	S	
O	M	I	T	A	N	■	B	A	N	A	N	A	
S	A	T	I	N	A	D	O	S	■	L	I	D	
A	D	O	C	E	N	A	R	■	M	E	N	O	
R	A	S	U	R	A	R	■	C	A	S	O	S	
■	■	L	O	S	■	P	A	N	■	■	■	■	
P	O	R	O	S	■	F	A	R	O	T	A	S	
O	S	E	S	■	C	A	R	A	T	U	L	O	
L	A	S	■	M	A	S	A	C	O	T	E	S	
A	D	A	T	A	S	■	M	A	N	E	J	E	
C	A	N	O	R	A	■	A	R	E	L	A	R	
A	S	O	N	A	R	■	R	A	S	A	D	A	

SOLUCION DEL PROBLEMA ANTERIOR

Sección Comercial - Económica

Cambio Libre

Fijado por el Banco Central.

	Compra	Venta
Libra Esterlina	Bs. 690.—	694.90
Dólar Americano	250.—	252.50
Pesos Argentinos	12.—	12.24
Pesos Chilenos	1.80	1.84
Soles Peruanos	16.—	16.32
Cruzeiros Brasileros	6.	6.12

CAMBIOS

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

DEPARTAMENTO MONETARIO
del día 23 de agosto de 1952.
LONDRES: £ Vista: Venta: Oficial Bs 168.47 y Dif. 280.78. Compra: Oficial Bs. 166.80 y Dif. Bs. 278.—
LONDRES: £ 90/dv. COMPRA: Oficial Bs. 165.13 y Dif. Bs. 275.22.
NUEVA YORK: $US. Venta: Oficial Bs. 60 60 y Dif. Bs. 101.— Compra: Bs. 60 — y Dif. Bs. 100.—
ARGENTINA: $ar. Export. M. O. 1059. Venta: Oficial Bs. 18.21 y Dif. 30 35. Compra Bs. 17.84 y Dif. Bs.— 29.74
ARGENTINA: Export. M. O. 1308: Venta: Bs. 12.25 y Dif. Bs. 20,30 Compra: Bs. 12.— y Dif. Bs. 19.89.
ARGENTINA: M. L. 1810. Venta: Oficial Bs. 4.55 y Dif. Bs. 7.55. Compra: Oficial Bs. 4.45 y Dif. Bs. 7.40
ARGENTINA: Transferible. Venta: Oficial Bs. 4.55 y Dif. Bs. 7.55. Compra: Oficial Bs. 4.45 y Dif. Bs. 7.40.
CHILE: $ch. M. A. Venta: Oficial Bs. 2.— y Dif. Bs. 3.30. compra: Oficial Bs. 1.96 y Dif. 3.23.
CHILE. M. B. Venta: Bs. 1.44 Oficial y Dif. Bs 2.40. Compra: Oficial Bs 1.40 y Dif. Bs. 2.33.
CHILE: M. C. Venta: Oficial Bs. Bs. 1.23 y Dif. Bs. 2.05. Compra: Oficial Bs. 1.20 y Dif. 2.01.
CHILE: M. D. Venta: Oficial Bs. 1.03 y Dif. Bs 1.70. Compra: Oficial Bs. 1.— y Dif 1.67.
CHILE: M. E. Venta Oficial Bs. 0.62 y Dif. Bs. 1.02. Compra: Oficial Bs. 0.60 y Dif Bs. 1.—
BRASIL: Cr Venta: Oficial Bs.— 3.36 y 3.20 y Dif. Bs. 5.56. Compra: Oficial Bs. 3.26 y Dif. Bs. 5.44.
PERU: Slp. Venta: Oficial Bs. 4.04 y Dif. Bs. 6.73 Compra: Oficial Bs. 3.96 y Dif. Bs. 6.60.
SUECIA: Swkr. Venta: Oficial Bs. 11.79 y Dif. 19.65. Compra; Oficial Bs. 11.55 y Dif. Bs. 19.25.
SUIZA: Frs. S. Venta: Oficial Bs. 14.57 y Dif. Bs. 24.28. Compra: Oficial Bs. 14.28 y Dif Bs. 23.79.
ESPAÑA: Pts. Venta: Oficial 5.60 y Dif Bs. 9.30 Compra: Oficial Bs. 5.48 y Dif. Bs. 9.11.
FRANCIA: Frs. F. Venta: Oficial Bs. 0.19 y Dif. Bs. 0.30. Compra: Oficial Bs. 0.17 y Dif. Bs. 0.28.
BELGICA: Fr. B. Venta: Oficial Bs. 1.25 y Dif. Bs. 2.05. Compra: Oficial Bs. 1.20 y Dif. Bs. 2.—

OFICINA JURIDICO CONTABLE

ABOGADO: Antonio Gonzalez Eguino.
Mineros - Sociales - Aduaneros.

CONTADORES: Carlos M. Argandoña — Donato Gonzalez Eguino.
Revisiones de Contabilidad — Bancarias —Impositivas en General.

Representantes: Emp. Minera Eliseo Landeau (Potosí)

Edificio Asbún — YANACOCHA 235 — 2º piso — Dep. 8.

La Paz — Casilla 1988.

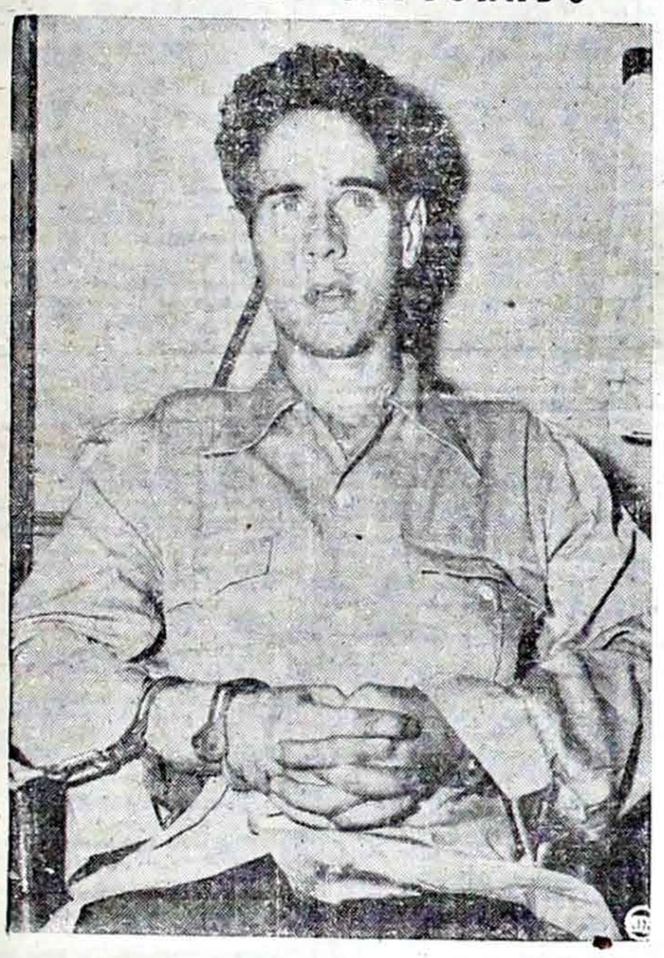
La Actualidad Mundial en Fotografías

Se Parecen Mucho

El príncipe Guillermo de Suecia inconscientemente toma un aspecto parecido a la expresión de esta antigua escultura. Esta fué exhibida durante una Exposición de Esculturas Mexicanas que se verificó en Estocolmo.—

☆

BANDOLERO CAPTURADO



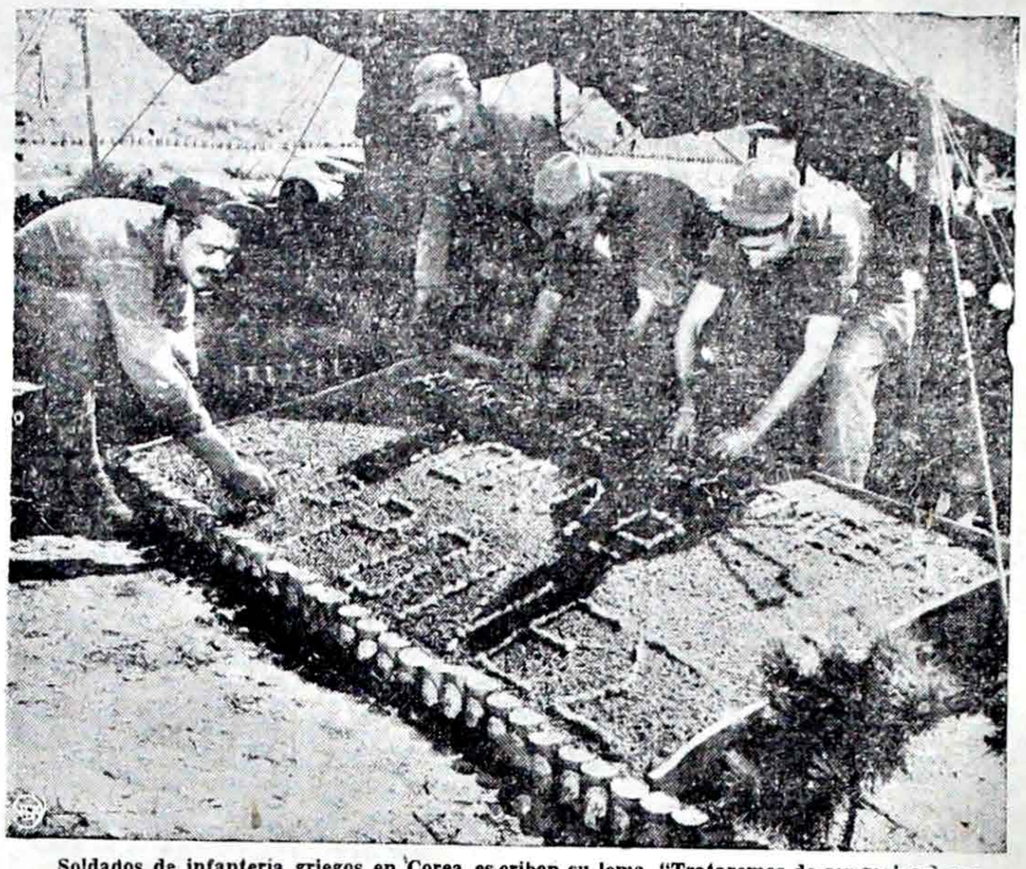
ELMER SCHUER, FAMOSO BANDOLERO NORTEAMERICANO después de haber sido capturado en Nueva York.—

☆

UN FINAL SANGRIENTO

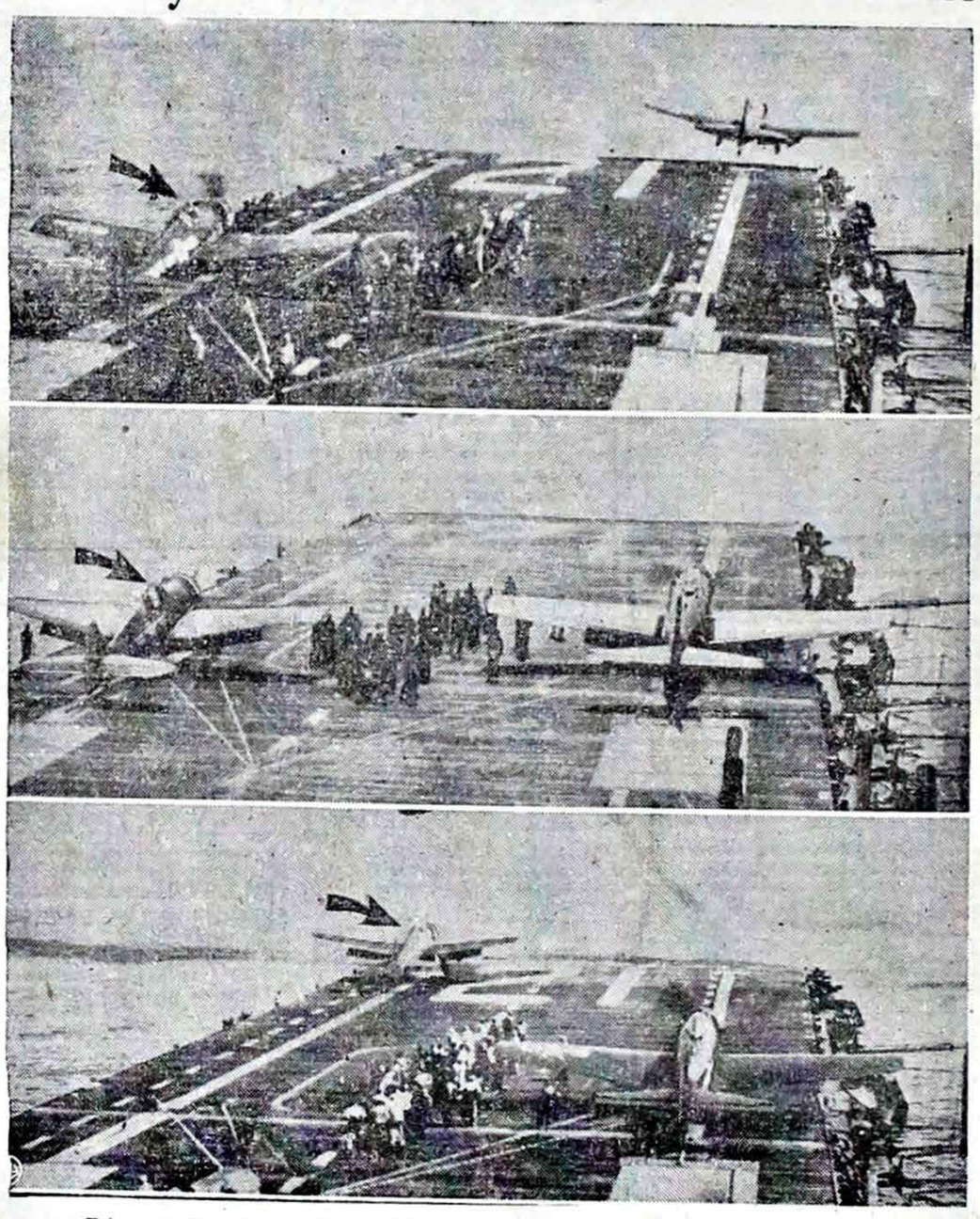
Un policía neoyorkino mira el cuerpo del bandolero norteamericano Joseph Nolan quien fué muerto a tiros por la policía juntamente con su hermano Ballard.—

GRIEGOS BOMBARDEADOS POR LOS NORTEAMERICANOS



Soldados de infantería griegos en Corea escriben su lema, "Trataremos de ser mejores que otros", con piedras en la tierra. Este valiente lema fué probado con un gallardo ataque contra una gran montaña llamada Nori durante el cual los griegos lograron desalojar a los rojos. Irónicamente, los griegos fueron bombardeados mas tarde por aviones norteamericanos por equivocación y tuvieron que abandonar la montaña después de sufrir un no revelador número de bajas.—

Un Proyectil Guíado Sale Hacia su Destino



Estas son las primeras fotografías que da a conocer el Departamento de Defensa de los Estados Unidos que muestran el despegue de un avión naval F-6F sin piloto, armado con una poderosa cabeza contra un blanco comunista en Corea. En la foto de arriba un avión guía AD-2 (derecha) se eleva de la pista de un portaaviones para que lo espere arriba mientras el avión sin piloto es preparado. Entonces otro avión guía (derecha) lo hace salir mientras espera que se eleve y luego lo sigue (foto inferior) hasta que el primer avión guía obtenga control del avión sin piloto. El primer avión lo guía hasta su objetivo haciendo que se estrelle.—

EL DAÑO CAUSADO A LA ISLA DE WAKE

Un poste de luz eléctrica que fué doblado por unos vientos que llegaron a una velocidad de 160 millas por hora, aparece colgando peligrosamente sobre la cafetería de la Pan American World Airways en la Isla de Wake que fué azotada por un tifón. El resto de los escombros son parte del hotel de la Pan American que fué destruido por la tormenta. Muchas personas han sido evacuadas de la isla.

Eisenhower y Nixon

El general Dwight David Eisenhower aparece estrechándole la mano a su correligionario y candidato a la vice-presidencia senador Richard Nixon (izquierda) en Wheeling, Virginia Occidental. El candidato presidencial republicano indicó que Nixon sería conservado en la planilla presidencial.—

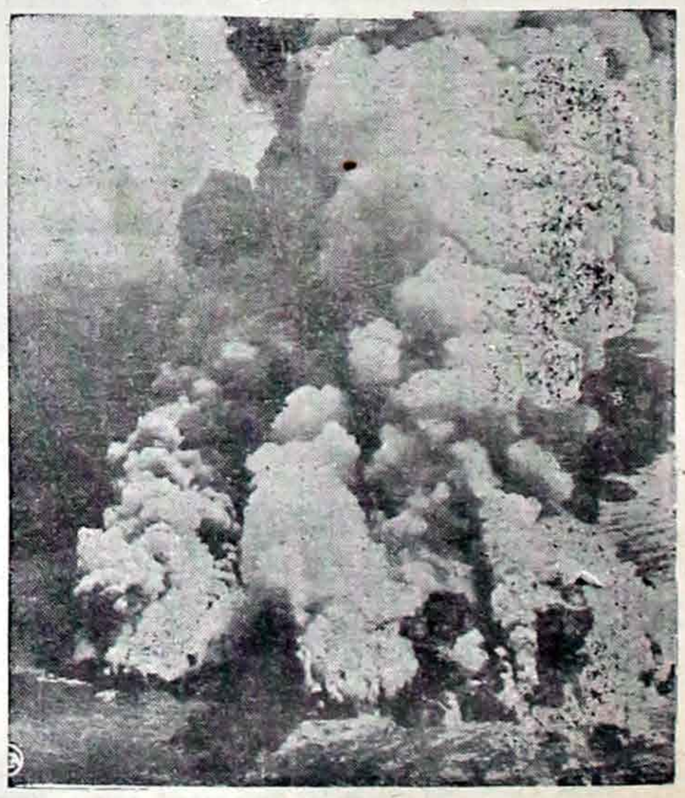
ENTREVISTANDO AL GENERAL BRADLEY

El general Omar N. Bradley, presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor de los Estados Unidos, es entrevistado por los reporteros a su regreso a Washington después de haber realizado una jira de 11 días en Europa, Bradley declaró que los Estados Unidos deberían suministrarle informes sobre armas atómicas a los jefes Aliados en Europa.

UN NUEVO EMBAJADOR COMUNISTA EN EE. UU.

El nuevo embajador de la Unión Soviética en los Estados Unidos, Georgi Nº Zarubin (izquierda) aparece hablando con los reporteros en la puerta de la Casa Blanca en Washington. El nuevo diplomático soviético presentó sus cartas credenciales al Presidente Truman.—

UN VOLCAN HACIENDO ERUPCION



Un nuevo volcán aparece haciendo erupción en los arrecifes Bayonnaise del Océano Pacífico a 240 kilómetros al sur de Tokío, Japón.—

SUPLEMENTO DOMINICAL

EL DIARIO

LITERATURA Y ARTES

La Paz, Domingo 5 de Octubre de 1952.

DOCUMENTO DIGITALIZADO GAMLP

Ideas en Debate sobre El Problema de una Definición Nacional

por Mario Rolón Anaya

Nuestro monólogo mental ha cobrado animación a través de un diálogo vivaz. Valentín Abecia, historiógrafo joven y ya clasificado, impugna algunas de las ideas que expusimos en estas mismas columnas, hace dos o tres domingos. Fuera de un tema de discusión general, en lo que concierne al estricto sentido dentro del cual nosotros reclamamos una "definición nacional", tenemos tres puntos de discrepancia en cuanto a la interpretación histórica: a) sobre la naturaleza del Incario; b) sobre el sentido de la Conquista y c) sobre la época de actuación del Imperialismo.

1

Si para nosotros hay una amplia y fecunda problemática en lo que hemos designado el problema genérico de una "definición nacional", es porque él abarca todas las formas de existencia real de nuestro pueblo; es porque él comprende todos y cada uno de los factores económicos, sociales, políticos jurídicos, etc., que integran la vida discímil y enorme del pueblo boliviano. Luego de eso, es de lógica consecuencia el reconocimiento de que la "definición nacional" no puede ser lograda "sólo" a través de uno de los factores de la vida del país. Que ella empiece por una transformación de las condiciones materiales de la vida nacional, en lo que concebimos como una "revolución anti-imperialista", no puede significar el desconocimiento de que la "definición" de lo nativo, debe lograrse TAMBIEN A TRAVES DE LA CULTURA, en la búsqueda de la "comunidad" espiritual que constituye el rasgo más característico de todo pueblo autónomo.

Sin embargo de eso, Valentín Abecia nos atribuye una grave limitación de pensamiento, quizá porque no fuimos muy claros en la exposición de nuestras ideas o quizá porque le sea un tanto inasequible el sentido dialéctico en que nosotros empleamos los términos economía y cultura. Para nosotros, existe una relación viva entre estos dos factores de la vida social. En esa relación, el factor económico es simplemente "preponderante", pero no a través de un condicionamiento cerrado, inmutable y fijo, sino a través de una actuación activa, de una "acción recíproca", por la cual ES TAMBIEN CONDICIONANTE EL FACTOR CULTURAL. Esta comprensión se halla en la "médula" de la dialéctica hegeliana, pues para Hegel "A es causa de B, pero al mismo tiempo se opone y reacciona sobre A; y hay en efecto común de esta acción recíproca que es C, "negación de la negación"... Considerando esto se puede decir —comenta Friedmann— que A ES CAUSA DE B Y QUE B ES CAUSA DE A. Esta acción recíproca, aspecto dinámico de la interdependencia de todos los fenómenos de lo real, es llamada Wechselwirkung por Hegel" (1).

En una memorable carta dirigida por Engels a José Bloch, se explica de modo elemental el sentido dialéctico con que el marxismo entiende la "acción reciproca" de los factores sociales. Engels dice en aquel documento: "Según la concepción materialista de la historia, el factor determinante es en última instancia LA PRODUCCION Y REPRODUCCION DE LA VIDA REAL. Ni Marx ni yo hemos afirmado nunca otra cosa. Si alguien quiere deformar esta afirmación hasta decir que el factor económico es el único determinante, transforma esta proposición en una frase vacía, abstracta, absurda. La situación económica es la base, **pero las diversas partes de la superestructura, ejercen igualmente su acción sobre el curso de las luchas históricas** y determinan de manera preponderante su forma en muchos casos..." (2).

Pero no sólo es eso. Una certera definición de lo que es una nación para los marxistas, dice que ella "es una comunidad estable, históricamente formada, de idioma, de territorio, de vida económica y de psicología, **manifestada está en la comunidad de cultura**" (3). Según el mismo expositor, Stalin, "sólo la existencia de todos los rasgos distintivos, en conjunto, FORMAN LA NACION". Esto significa que, frente a los deformadores del marxismo, tanto como frente al infundado pudor de los depositarios de su ortodoxia dogmántica, el marxismo no omite ninguno de los factores que integran la vida real de un pueblo, y prueba —ya de manera concluyente— que si bien advierte el árbol económico, en el paisaje histórico, jamás deja de apreciar la fecunda vastedad social del bosque que lo integra. De acuerdo a eso, para nosotros no sólo existe lo económico ni sólo lo cultural: fuera de todo cartabón estrecho —ya lo dijimos una vez— el marxismo es creación y vida, y porque escapa, precisamente, a todo dogmatismo, es un precioso instrumento ideológico con el cual no es posible captar la "totalidad total" de nuestro pueblo, sin preconceptos ni estrabismos unilaterales. Es con él que admitimos la existencia de la vida en el polen, sabiendo que la vitalidad plena sólo se revela en la floresta...

2

El uso de un término nuevo, "indefinición", se presta a muchas confusiones. Quizá debamos renunciar a él, por eso. No obstante, después de los atinados reparos históricos de Valentín Abecia, urge señalar cual es el sentido dentro del cual lo usamos.

El desarrollo económico y social de los pueblos no es uniforme, en razón de que no siempre tienen un igual desenvolvimiento histórico las fuerzas productivas y las relaciones de producción. En el Prefacio a la Crítica de la Economía Política, Marx expresa: "en la producción social de su existencia, los hombres entran en relaciones determinadas, necesarias, independientes de su voluntad; estas relaciones de producción corresponden a un grupo determinado de desarrollo de sus fuerzas productoras materiales", mas, esto no es siempre así, "durante el curso de su desarrollo —sigue diciendo Marx— las fuerzas productoras de la sociedad entran en contradicción con las relaciones de producción existentes..." (4).

Pues bien, este desarrollo contradictorio hace que el desenvolvimiento histórico de los pueblos sea siempre desigual (5). "La desigualdad del desarrollo, marca toda la historia de la humanidad, y más particularmente la del capitalismo" (6). Es para manifestar la desigualdad del desarrollo de nuestro pueblo, que nosotros empleamos los términos "indefinición nativa". Sabiendo que esa desigualdad se halla directamente relacionada con el desarrollo combinado de nuestra economía, nos resta demostrar su existencia en el Incario, la Colonia y la Epoca de actuación del Imperialismo (7).

3

Un deber de elemental solvencia nos obliga a confesar que no es de nuestra especialidad estricta el conocimiento histórico, reconociendo que en él nos aventaja Abecia, como avezado explorador. Es muy justa su enmienda a nuestra afirmación sobre el lugar prehistórico del Incario en el Esquema de Morgan. Efectivamente, "La Sociedad Primitiva" sitúa a los "peruanos" en el estadio medio de la Barbarie.

Pero, esto no invalida nuestro punto de vista sobre el desarrollo desigual del Incario y su correspondiente "indefinición" histórica. Pues si bien los Incas no alcanzaron el uso del hierro —señal de la civilización— lograron ya "labrar metales" (8), lo que significa que, dentro del mismo desarrollo de "las artes de subsistencia" (base sobre la cual se erige el Esquema de Morgan) se hallaron próximos a las hondas transformaciones que fisonomizan históricamente la Civilización: la sociedad de clases, la propiedad privada y el poder político central. En efecto, "El Incario —dice Arturo Urquidi en su "Comunidad Indígena"— **señala una etapa de transición entre el particularismo del ayllu y la centralización del poder estatal**" (9).

Pero si esto no es aún muy convincente, en ningún terreno resulta más notoria la desigualdad del Incario, tanto como en el de la contradicción "objetiva" existente entre las formas de producción y las relaciones sociales correlativas. No es ya que "la extraña simbiosis del despotismo de la nobleza autocrática con el real e incontrastable comunismo agrario —cual dice el entusiasmo de Abecia— significa romper con los esquemas de definición modernos", sino que en el plano de la "estructuración económica", se haga ostensible el desarrollo desigual del Incario, pese a la "imagen idílica y paradisíaca" que se forjó de él, el celoso sentimiento de algunos indigenistas. (10).

Si es cierto que las fuerzas productoras del Incario eran colectivistas (Abecia insiste en llamarlas "comunistas"), no correspondían a ese colectivismo las relaciones de producción. Es en el campo de la propiedad que esta desigualdad es puesta de manifiesto, entre otras, por la obra de Luis Baudin, quien —a la luz de una enjundiosa exhumación documental (11)— afirma la existencia de una triple propiedad inmovillaria, una nacional, otra colectiva —correspondiente a las fuerzas productoras— y una última privada, proveniente de donaciones. (12). Fuera de ello, este mismo autor sostiene con bastante fundamento documental, que en el Incario ya había propiedad privada sobre bienes muebles. Baudin caracteriza del siguiente modo aquella propiedad privada del Incario:

"La propiedad procedente de donaciones es una perfecta propiedad individual; pero se presenta con caracteres especiales que la distinguen de la propiedad quiritaria del derech romano, ya que no es absoluta. Es, sin embargo, muy diferente a la propiedad colectiva: las tierras que son objeto de ella son sustraídas a los repartos periódicos y transmitidas a los descendientes del propietario" (13).

Tal estructuración económica objetiva, sostenía en lo social —lejos del paraíso que imagina Abecia— "la existencia de una élite que tendía a individualizarse mientras la masa permanecía socializada", según cita de José Antonio Arze tomada de una autocrítica inédita de Baudin (14).

Finalmente, en el propio carácter de permanente controversia dentro de la cual se emite todo juicio sociológico e histórico sobre la naturaleza del Incario, se muestra el último reflejo cultural de la incierta e "indefinda" realidad incaica. No es por una banal y ociosa disputa sobre términos académicos —cual cree Abecia— que Mariátegui, Baudin o Arze, expresen criterios tan opuestos sobre el sistema económico y social de los Incas.

4

En un esquema histórico del desarrollo económico de la sociedad humana, Segal caracteriza el feudalismo en los siguiente términos:

"La base económica del modo feudal de producción era la pequeña producción campesina y la de los pequeños artesanos libres. La producción presentaba en conjunto, un carácter esencialmente natural, pues los objetos producidos no se destinaban al cambio... La explotación feudal del campesinado revestía dos formas principales: 1º El campesino estaba obligado a trabajar gratuitamente parte de la semana en los campos del señor (Corvea). 2º Tenía obligación de entregar una parte del producto de sus propios bienes (Tributos)". (15).

Ninguno de esos rasgos económicos presenta el sistema impuesto por la Conquista: ellos aparecen sólo después de avanzada la Colonia. El "reparto de indios y la encomienda" que tan "feudal" parece a Valentín Abecia, es lejos de eso, perfectamente esclavista. La minería sólo podía sostenerse sobre formas de trabajo esclavistas.

Es en la debilidad del feudalismo español, en el hecho de que no trajera completo y vigoroso el sistema feudal, que se explica su propia incapacidad para organizar "una economía de puro tipo feudal" cual expresa Mariátegui. La palabra de este autor es definitiva sobre esta materia:

"La codicia de los metales preciosos —dice— absolutamente lógica en un siglo en que tierras tan distantes casi no podían mandar a Europa otros productos, empujó a los españoles a ocuparse preferentemente en la minería. Su interés pugnaba en convertir en un pueblo minero al que, bajo sus Incas y desde sus más remotos orígenes, había sido un pueblo fundamentalmente agrario. De este hecho nació la necesidad de imponer al indio la dura ley de la esclavitud. El trabajo del agro, dentro de un régimen naturalmente feudal, hubiera hecho del indio un siervo vinculándolo a la tierra. El trabajo de las minas y las ciudades debía hacer de él un esclavo... El esclavismo se arraigó en el sistema viciándolo y enfermándolo" (16).

¿No es entonces, cual dijimos, que la Conquista acentuó el desarrollo desigual de nuestra economía y la consiguiente "indefinición" de la nacionalidad?... No es que el pecado de España lejos de estar en la importación de un "agrio feudalismo", estuvo en no haberlo traído así, completo y acre, tanto como impresiona a Abecia...?

Si el desarrollo desigual del país resulta tema de controvertida determinación en las diversas épocas del pasado boliviano, tiene al presente la comprobación más aplastante. Es extraño que el objetivismo economista de Abecia no pueda advertirlo.

La indefinición nacional de Bolivia, al presente, cuenta con un poderoso factor deformador, el Imperialismo, que, lejos de concluir con el desarrollo desigual del país, lo ha acentuado del modo más ominoso. Es en la misma base de las formas de producción que nuevas contradicciones han encausado el actual desconcierto del país. Junto a las formas colectivistas de las pocas comunidades que permanecieron indemnes frente al vandalismo colonial y republicano, subsisten las formas feudales de la explotación agraria; con ellas actúa en el país una forma larvaria de producción burguesa, en el desarrollo rudimentario de nuestras industrias y finalmente, el factor deformador, el capital financiero que, en la explotación minera, es el "látigo bajo el cual —al decir de Trotsky— las colonias y semicolonias —como nuestro pueblo— se ven obligadas a prescindir de las etapas intermedias de su desarrollo, apoyándose, artificialmente, en un nivel o en otro" (17).

5

Abecia cree que el Imperialismo comenzó a actuar en Bolivia "cuando los galeones y carracas españoles se llevaron la plata y el oro americanos". Tiene, por consiguiente, un concepto inexacto acerca de lo que es el Imperialismo y el lugar histórico de su actuación:

Veamos lo que dice al respecto Lenin:

"Hay que empezar por definir, del modo más completo y exacto, lo que es el imperialismo. El imperialismo es una fase histórica peculiar del capitalismo que tiene tres particularidades; el imperialismo es: 1) Capitalismo monopolista; 2) Capitalismo parasitario; 3) Capitalismo agonizante. La sustitución de la libre concurrencia por el monopolio, es el rasgo económico fundamental, la esencia del Imperialismo" (18).

Con relación a la época histórica de actuación del imperialismo, el mismo autor dice:

"El Imperialismo, como fase superior del capitalismo en América y Europa, y después en Asia, estaba ya plenamente formado hacia 1898-1914. Las guerras hispano-americana (1898), anglo-boer (1900-1902) y ruso-japonesa (1904-1905) y la crisis económica de Europa en 1900, son los principales jalones históricos de esta nueva época de la historia mundial". (19).

CITAS BIBLIOGRAFICAS Y LLAMADAS.

(1) Friedmann Georges. "Materialismo Dialéctico y Acción Recíproca". "Método Dialéctico y Ciencias Humanas". Compendio Francés. Pág. 117. Edt. América. México.
(2) "Sobre la Literatura y el Arte". Pág. 34. Edit. Calomino. B. Aires. Compendio de juicios y documentos de Marx y Engels.
(3) Stalin "El Problema Nacional y Colonial". Pág. 8. Edic. Lenguas Extranjeras. Mscú.
(4) Marx. "Crítica de la Economía Política". Págs. 9-10. Edit. Futuro. Bs. Aires.
(5) Trotsky L. "La Revolución Traicionada". Pág. 240. Edit. Claridad. Bs. Aires.
(6) Ayala Mercado, Ernesto, decía entre nosotros en uno de sus ensayos sobre la Realidad Boliviana, "Los países atrasados, antes de incorporarse al sistema capitalista, han sufrido una compleja evolución desigual de sus fuerzas productivas..." Pág. 35. Imp. Universitaria. Cochabamba.
(7) La Ley del desarrollo desigual fué entrevista por Marx y Engels. Su desarrollo y planteamiento corresponde a Lenin.
(8) Tal es el testimonio de Engels contenido en su libro "El Origen de la Familia, de la Propiedad Privada y del Estado". Pág. 34. Edit. Calomino. Bs. Aires.
(9) Urquidi Morales, Arturo. "La Comunidad Indígena, precedentes sociológicos, vicisitudes históricas" Pág. 21. Edit. Universitaria. Cochabamba.
(10) Frase de Ernesto Ayala Mercado.
(11) Ln. Jesús Lara ha formulado serias críticas a Baudin, sobre todo por considerar insuficiente su información documental en torno al problema de la cultura incaica. Sus críticas se hicieron publicas en el último Congreso Indigenista de Lima.
(12) "El Imperio Socialista de los Incas". Pág. 185. Edit. Zig-Zag Santiago de Chile.
(13) Id. Pág. 179.
(14) "Fué Socialista o Comunista el Imperio Incaico?". Estudio publicado en la Revista del Instituto de Sociología Boliviana (ISBO). Nº 1. Pág. 25. Sucre. 1941.
(15) Segal Luis. "Principios de Economía Política". Pág. 32. Ediciones Fuente Cultural. México.
(16) "Siete Ensayos de Interpretación de la Realidad Peruana". Pág. 39. Biblioteca Amauta. Lima.
(17) "El Pensamiento Vivo de Karl Marx". Pág. 56. Edit. Losada. Bs. Aires.
(18) Lenin V. I. "El Imperialismo y la Escisión del Socialismo". Folleto incluído en el libro "Marx, Engels y el Marxismo" Pág. 326-327 y siguientes. Ediciones Lenguas Extranjeras.— Moscú.
(19) Id. Pág. 327.

PUNTOS DE DISCUSION

1.— Economía y Cultura, factores en acción recíproca.
2.— La Ley del desarrollo desigual.
3.— Naturaleza histórica del Incario.
4.— La Conquista Española en el desarrollo desigual del país.
5.— El Imperialismo.

MARIO ROLON ANAYA es autor de dos libros que aún no han visto la luz pública: "Panorama Actual de la Filosofía" y "Bases Doctrinales y Positivas de un Código Boliviano de la Familia".

Conocido publicista en materias filosóficas. Sin ser un marxista ortodoxo, del tipo de los exégetas dogmáticos, es un conocedor ágil de todas las doctinas filosóficas contemporáneas.

En esta réplica a Valentín Abecia, marxista definido, se ve en la situación de enmendarlo dentro de sus propios términos ideológicos.

En torno a un penalista español

LUIS JIMENEZ DE ASUA

Apuntes de VICTOR RETLAW

I.— Microbiografía.— JIMENEZ DE ASUA, Luis. Notable penalista español contemporáneo. Nació en Madrid el 19 de junio de 1889. Cursó leyes en la Universidad Central de la capital española, obteniendo en ella, su título de doctor en Derecho. El año 1918, es nombrado catedrático titular de Derecho Penal en dicha Casa de estudios.

Exponente de la cultura peninsular y famoso tratadista de habla castellana, es universalmente conocido. Joven aún, hace de su Cátedra, un foco de cultura penal. Desarrolla en España, labor fecunda en las materias de su especialidad, y en las que le son conexas. No existe forma de expresar el pensamiento, que no haya utilizado: La cátedra, la exposición magistral, la oratoria forense, la conferencia, el ensayo, el libro, la polémica, la prensa: en todas ellas, se desenvuelve con galanura y seguridad.

II.— Residencia en Hispano-América.— Jiménez de Asúa, ama entrañablemente a su patria; es un representante de la tradición científica ibérica; y, difunde el saber hispano por todo el mundo. Empero, es, por razones que todos conocemos, un español fuera del marco geográfico de su tierra. "Español errante", como él mismo se llama, eligió Ibero-América, como estancia de su peregrinaje. Su conducta, constituye un ejemplo y una enseñanza.

Mas, el tratadista, sin encontrarse en suelo español, se halla espiritualmente, junto a la España eterna y perenne de Cervantes, Cajal y Unamuno. Por tal razón, podríamos decir que, es un símbolo de Hispano-Americanismo.

III.— La ciencia penal española (a partir del siglo XIX).— Si en otras manifestaciones del saber humano, España tuvo tan altos representantes como Juan Luis Vives, Antonio de Nebrija y Miguel Servet; en las disciplinas penales, posee también, eminentes figuras. Aún antes del siglo XIX, problemas de carácter penal, fueron tratados por muy diversos autores, recordando, como ejemplo, al famoso Juan Huarte de San Juan, autor de "Examen de ingenios para las ciencias".

Prescindamos de muchísimos antecedentes y situémonos en el siglo XIX: Vemos que, el **krausismo** (doctrina del filósofo alemán Carlos Cristian Federico Krause) y el **positivismo** (fundado por el francés Augusto Comte), influyeron hondamente en España.

El principal portavoz del contenido doctrinario del krausismo en España, fué don Julián Sanz del Río, habiendo seguido, en líneas generales, la misma tendencia, don Gumersindo de Azcárate Manuel de la Revilla Hermenegildo Giner, Fernando de Castro y otros. La influencia del krausismo, y más propiamente, la del llamado por Adolfo Posada **"krausopositivismo"**, fué enorme, inclusive en el terreno político, pudiendo citarse a Salmerón, Pí y Margall y Castelar; en las Universidades españolas, sus representantes más genuinos, fueron: Francisco Giner de los Ríos, Rafael Altamira y Manuel Cossio. El positivismo, influyó también, en España.

Don Francisco Giner de los Ríos, al traducir a Carlos Augusto Roeder, discípulo de Krause, difundió en España, las ideas sobre Derecho penal, sostenidas por la escuela correccionalista. La teoría correccionalista, tendrá en Dorado Montero, su más alto representante español.

Fué una mujer de gran talento y corazón, quien se ocupó de graves problemas penales: llamóse Concepción Arenal. Entre sus obras, se destacan: "El visitador del preso", "El delito colectivo y "Estudios penitenciarios".

En las ciencias penales y en Criminología, se distinguen: Don Pedro Dorado Montero (catedrático de Derecho penal en Salamanca), genial autor de "El Derecho protector de los criminales" y "Nuevos derroteros penales"; Rafael Salillas (fundador de la Escuela de Criminología), este insigne profesor, escribió: "La Reforma penitenciaria", "La vida penal en España", "La Antropología en el Derecho penal", y muchas otras.

El positivismo penal de la escuela italiana, representado por César Lombroso, Enrico Ferri y Rafael Garófalo, encontró eco en buena parte de los autores españoles de Derecho penal y Criminología.

Sin ánimo de hacer una clasificación completa de los cultivadores del Derecho penal y la Criminología en España, y sin especificar las obras de que son autores, citaremos a los siguientes tratadistas, que, han contribuído, en forma valiosa, en la construcción del moderno derecho penal español: Luis Silvela, J. Francisco Pacheco, Fructuoso Carpena, Constancio Bernaldo de Quirós, Quintiliano Saldaña, Mariano Ruiz Funez, Eugenio Cuello Calón, José Antón, Rodríguez Muñoz, Manuel López Rey.

De esta manera, en virtud de la labor de los ilustres penalistas y criminólogos mencionados, la ciencia penal española, cuyo máximo exponente, es, en nuestros días, Luis Jiménez de Asúa, gravita considerablemente, en el Derecho penal contemporáneo.

IV.— Jiménez de Asúa, penalista de Ibero-América.— Hasta aquí hemos omitido, deliberadamente, anteponer al nombre y apellidos de Luis Jiménez de Asúa, calificativo alguno. La justificación de tal conducta, se la debe encontrar, en que, la nombradía del penalista, nos exime utilizar los títulos que tiene. En efecto: cuando una persona es, mundialmente notable en el campo del Derecho, no requerimos, sino su apellido, para identificarla. Por tal motivo, no decimos: "El Doctor Kelsen" o "el Doctor Duguit"; y cuando queremos hablar del Jefe de una Escuela o del autor de una doctrina, nos basta expresar, el nombre o apellido del mismo. Ejemplos: El "criminal nato", de Lombroso; los "sustitutivos penales", de Ferri; la "política criminal", de Mezquer, etc. En literatura, ocurre lo mismo, o más: Es suficiente, llamar a los autores por un pseudónimo. Nos hacemos comprender mejor, cuando mencionamos a Rubén Darío, Hugo Wast, o Clarín, que, cuando nombramos a Rubén García Sarmiento, Gustavo Martínez de Zuviría o Leopoldo Alas.

Ahora bien, el Doctor en Derecho y profesor universitario don Luis Jiménez de Asúa, por su fecunda labor, desplegada en tierras de América-Española, y por su valioso aporte a las ciencias penales y criminológicas, ha merecido, el reconocimiento, de diferentes centros de enseñanza superior y facultativa. Es profesor de Derecho penal con carácter extraordinario, en la Universidad de La Plata (Rep. Argentina); "Doctor honoris causa" de las Universidades de "San Marcos" de Lima y Arequipa (Perú); "Catedrático Honorario" de la Universidad de Río de Janeiro (Brasil); "Miembro Honorario" de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad de Santiago (Chile); Director de los Institutos de Criminología y Altos Estudios Jurídicos de la Universidad de La Plata. El año 1945, se han publicado, bajo el título "La Ley y el Delito", las lecciones que dictó, en la Universidad Central de Venezuela. Los centros Universitarios y forenses de México, Cuba, Colombia, Uruguay y Paraguay, han solicitado siempre, la valiosa colaboración que, les brinda, la pluma de Luis Jiménez de Asúa.

Desde 1918, en que obtuvo la cátedra de Derecho Penal en la Universidad Central de Madrid, Jiménez de Asúa, ha paseado dignamente, la ciencia penal española, por las Universidades, Academias, Ateneos y Cenáculos de las naciones iberoamericanas. Sus conferencias en diversos núcleos de cultura, son, asimismo, célebres. La actividad intelectual del Profesor Jiménez de Asúa, significa un valiosísimo aporte para la ciencia penal de Hispano-América: esa su actividad, le señala, como a un profundo conocedo de los problemas penales hispano-americanos.

La influencia de Jiménez de Asúa, en las construcciones jurídicas de muchos tratadistas americanos de Derecho penal, es patente. La dogmática jurídico penal, sustentada

Pasa a la página 3.

Derechos Civiles y Políticos de la Mujer Boliviana

Por el Dr. José María Gutiérrez

"El Ateneo Femenino" es la institución que en Bolivia ha trabajado más tesoneramente porque se reconozca a la mujer los Derechos Civiles y Políticos. Es así que ya el año 1925 presentó al Parlamento un extenso y bien meditado anteproyecto de Derechos Civiles de la Mujer Boliviana.

En los últimos tiempos ha intensificado esta campaña y así con laudable acierto y oportunidad —el 17 de Julio del presente año— en vísperas de dictarse el decreto de 21 de julio, presentó al señor Presidente Constitucional de la República el oficio que ofrecemos en esta misma página.

Conocido el citado Decreto, que causó verdadero júbilo como lo patentiza el primer miting de mujeres —organizado por el Ateneo— y que alcanzó singular éxito por la calidad intelectual de las participantes, el número, la versación de los discursos y la brillante organización, el mismo "Ateneo" envió un segundo oficio al Presidente de la República que también reproducimos.

Logrado este triunfo para la mujer, con la dictación del Decreto del 21 de julio, el "Ateneo" comenzó su labor de divulgación acerca de los Derechos de la Mujer, auspiciando interesantes conferencias de señoras y caballeros de reconocida preparaciónó en la materia. Dentro de este ciclo de conferencias ocupó la tribuna del salón de la Biblioteca Municipal el doctor José María Gutiérrez.

La presentación estuvo a cargo de la presidenta Sra. Zoila Viganó de Antezana Paz que en una alocución en la que expuso interesantes conceptos. Destacó los méritos del eminente catedrático, constitucionalista y escritor. Expresó: "Su personalidad es justamente reconocida y ponderada en nuestro ambiente intelectual y profesional. Y en esta oportunidad he de referirme particularmente a un aspecto que mucho lo conocemos los que hemos tenido la suerte de escucharlo en la cátedra. Es la arraigada convicción feminista del maestro y constitucionalista que la ha sabido sostener e inculcar en las generaciones que pasamos por la Universidad y también la ha sabido defender con una fe profunda, basado en el espíritu justiciero y amplio que lo anima y en la esperanza de encontrar en el alma de la mujer todas las virtudes cívicas y morales. Seguidamente hizo un paralelo en una elegante figura literaria y ajustada a la realidad más o menos en los siguientes términos: "Me permito hacer un paralelo en la obra de convicción feminista, entre Baltazar Brun, aquel notable hombre público uruguayo, que mil veces hizo escuchar su prédica ardiente en pro de los derechos de la mujer de su país y con nuestro conferenciante sereno pero infatigable defensor de la situación jurídica y política de la mujer boliviana .Ambos paladines de una causa que por justa se impone".

RODEAN A LA PRESIDENTA SRA. ZOILA VIGANO DE ANTEZANA PAZ miembros del actual Directorio.

La señora presidenta del Ateneo Femenino, institución que con plausible entusiasmo se dedica a ampliar la cultura de la mujer, me ha hecho el honor de pedirme que dicte una conferencia con el propósito de que los derechos civiles y políticos le sean concedidos sin restricción alguna, de acuerdo con las condiciones propias de nuestro país, dentro de un ambiente de comprensión y tolerancia; entiendo que esta gratísima labor me ha sido encomendado, pues es sabido que durante 25 años en la cátedra, en el periodismo y el libro he realizado una campaña vigorosa, propugnando la igualdad jurídica y política de la mujer boliviana.

Quizá sería oportuno hacer una ligera reseña histórica, respecto de la acción tenaz y perseverante llevada a cabo para obtener el resultado que ahora casi se ha obtenido, aunque falta todavía algo por hacer.

Los sociólogos han tratado de comprobar, mediante laboriosas investigaciones, que una época remota de la historia humana prevaleció como institución política, el matriarcado, es decir el gobierno de la mujer; se explica este fenómeno social y político si se considera que entonces la lucha por la vida era cruel y que el hombre tenía que arrebatar los alimentos, a las mismas fieras; se hacía difícil la defensa contra la inclemencia de los elementos; en tales condiciones, mientras el varón se esforzaba para poder alimentar a la familia, correspondía a la mujer ocuparse del gobierno de los pequeños y aislados grupos humanos diseminados por el mundo: porteriormente modificada la situación de la humanidad, el hombre que fué entonces guerrero, luchando despiadadamente contra las tribus hostiles tomó a su cargo el gobierno y alministración del hogar.

Aunque hubo grandes reinas en la edad antigua, media y contemporánea, citando entre otras Catalina la Grande, Isabel de Inglaterra, Isabel la Católica, la Reina Victoria y en estos tiempos la joven soberana Isabel segunda de Gran Bretaña, filósofos, sociólogos y pensadores de diferentes tendencias menoscabaron a la mujer, considerándola incapaz de desempeñar cargos en la administración pública y aun en el manejo de los intereses privados. No quiero ofender el ilustrado criterio de mis oyentes recordando la frase vulgar del filósofo pesimista Schopenhauer, para quien la mujer carecía de condiciones que la hiciesen apta para dedicarse a las tareas, que hasta época reciente fueron exclusivas del hombre. He creído siempre que los sexos se complementan y que es un error establecer superioridad del uno sobre el otro; hombre y mujer llevan a cabo importante labor a su paso por la vida.

El pueblo conservador inglés, que ahora siente impulsos irresistibles de renovación política, social y económica, a principios de este siglo contempló con escándalo la acción un poco impertinente de las famosas sufraguistas, que exigían el reconocimiento de sus derechos políticos: el último argumento invocado por quienes todavía tienen cierto temor de conceder sin restricciones tales derechos a aquella, es que la mujer por su misma naturaleza está imposibilitada de cumplir los deberes militares en tiempo de paz, pero olvidan que en la paz y en la guerra colabora eficazmente con el hombre, concurriendo a la campaña en la abnegada misión de la Cruz Roja.

Ocupándome concretamente de los preceptos de nuestra Constitución repetiré lo que decía a mis alumnos, cuando daba cursos de derecho constitucional. Nuestro código político no cierre el paso a la mujer para que ejerza ampliamente los derechos políticos, concurriendo como electora a la formación de los poderes públicos o como elegida para tomar parte de ellos; al hablarse del hombre, se trata de la persona humana, del individuo, pero no se establece distinción entre los seres de diferentes sexos; ha sido sólo un hondo y arraigado prejuicio, que ha prohibido a la mujer intervenir en la política; por ello en varias ocasiones sostuve que bastaba que el poder ejecutivo, mediante un simple decreto, si los legisladores no sancionaban una ley explícita, podía y debía corregir esta seria irregularidad, sobre todo en un país como el nuestro en que la población electora alcanza a una cifra verdaderamente insignificante; a la mujer ha debido otorgársele hace muchos años, los mismos derechos políticos que al hombre, en igualdad de condiciones y cumpliendo uno y otro los mismos requisitos.

Después de mucho batallar, se ha hecho un tímido ensayo, concediéndose a la mujer derecho de ciudadanía activa para la elección de miembros de los concejos deliberantes y con facultad para postular tales cargos; por ello varias señoras han ocupado cargos edilicios y entiendo que su intervención ha dado buenos resultados.

Si en Bolivia la mujer ha prestado incalculables y valiosos servicios desempeñando funciones en institutos de beneficencia y bienestar social, también la cultura le debe mucho, así como el arte y la ciencia, pero lo curioso es que existiendo el prejuicio de la inferioridad mental de aquella, por lo que se le cerró el camino para la función pública, desde tiempo inmemorial se la admitió en el ejercicio de labores docentes; siendo así que para ello necesariamente debía obtener la calidad de ciudadano; es indiscutible que la mujer ha sobresalido en el magisterio, para el que tiene dotes especiales. Posiblemente los futuros legisladores resolverán el problema íntegramente reconociendo a la mujer la plenitud de sus derechos políticos, sobre todo si se considera que la constitución jamás lo impidió.

No debe olvidarse sin embargo que la mujer tiene la misión principal que la naturaleza y la sociedad le han encomendado; esta es la de ocuparse con devoción y cariño de la familia, cuidar del esposo y de los hijos y si estos deberes inexcusables son cumplidos satisfactoriamente, nada le impide que trabaje intensamente en otras tareas igualmente nobles y que si llega el caso desempeñe las más altas funciones del Estado, dentro de una democracia consciente.

He hecho un examen cuidadoso de la situación de la mujer, desde el punto de vista de sus derechos políticos, exponiendo con sinceridad y franqueza lo que pienso y siento acerca de este asunto, delicado y grave, que debe se resuelto, de acuerdo con los verdaderos intereses públicos.

Ahora me corresponde ocuparme de los derechos civiles.

Cierto es que el artículo 133 de la Constitución Política, después de expresar que el matrimonio, la familia y la maternidad están bajo la protección del Estado establece la igualdad jurídica de los cónyuges, pero este postulado un poco abstracto deroga tácitamente todas aquellas prescripciones de nuestra ley civil que admiten todavía cierta desigualdad jurídica entre seres de ambos sexos; se dirá que el artículo 182 de la misma constitución impone a tribunales y autoridades la obligación de aplicarla con preferencia a las leyes y estas con preferencia a cualesquiera otras resoluciones y que los principios, garantías y derechos reconocidos por ella no necesitan reglamentación previa para su cumplimiento, pero es cierto también que la legislación nacional, debe acomodarse dentro de todos aquellos preceptos constitucionales que se refieren a derechos individuales.

Por estas razones, haré una ligera reseña, respecto de las principales disposiciones legales y procedimentales, que requieren revisión, para que la igualdad jurídica del hombre y la mujer sea una realidad, convencido como me hallo de que la modificación integra de nuestros anticuados códigos hasta hoy no ha podido efectuarse, no porque sea una obra titánica, sino tal vez porque hay cierta desidia en nuestros legisladores y que el trabajo de las comisiones codificadoras ha sido subestimado; siempre he creído que uno de los defectos de nuestro pueblo es el ansia de hacer obra perfecta lo que es imposible, si se considera la limitación de la inteligencia humana; también las estériles luchas políticas en nuestro Parlamento han contribuido a su desprestigio.

Hace algunos años, recuerdo que el prestigioso jurisconsulto doctor Benjamín H. Gallardo sugirió un conjunto de reformas, tendientes a hacer efectiva la igualdad jurídica y me parece que dictó con este motivo una conferencia en este mismo Ateneo; sin criticar tan ponderada labor, considero que el problema sobre todo hoy tiene una solución más sencilla y por esto me concretaré a analizar una a una todos aquellos preceptos legales, muchos de los que ya estaban en desuso y también propondré, en su caso la redacción de nuevas leyes, que concuerden con la realidad social, jurídica y económica del mundo.

El artículo 8º del Código Civil dice que la extranjera, que se casare con un boliviano seguirá la condición de su marido y que la mujer boliviana casada con un extranjero casada con boliviano, adquiere la nacionalidad de su marido, siempre que resida en el país, y manifieste su conformidad; y no la pierde, aun en el caso de viudez o divorcio.

Convendréis conmigo, amables oyentes que aunque dentro del matrimonio debe haber unidad de criterio, en lo posible, unidad de sentimientos y afectos no hay razón alguna para obligar a la mujer extranjera a que adquiera la nacionalidad de su esposo boliviano, como no la hay para que la compañera del hombre profese la misma religión que éste; que alimente los mismos sentimientos políticos; éste naturalmente sería el ideal, pero el estadista debe situarse en un terreno real y compatible con las deficiencias del ser humano. En mi concepto si el Código Civil afirma que la mujer debe seguir la condición de su marido, obliga a esta a seguirle, donde quiera vivir, salvo que hayan serios inconvenientes para ellos a resignarse a llevar una vida modesta, si los recursos económicos del varón son insuficientes; ir más allá es ingresar en el recinto secreto y sagrado de los sentimientos. La mujer boliviana que se case con extranjero, conservará su nacionalidad de origen, si así lo desea, pero la extranjera que contraiga nupcias con un boliviano también tiene el derecho indiscutible de respetar su nacionalidad. Quizá este punto más bien se referiría al ejercicio de los derechos políticos, pero como la disposición está enunciada en nuestro Código Civil, por esto me ocupo de ello; con estos antecedentes habría que reformar el artículo 11 del citado Código Civil.

El artículo 28 del Código Civil prescribe que los testigos en los instrumentos, no serán sino del sexo masculino, mayores de 25 años, y podrán ser elegidos por los interesados; aquí se establece una odiosa desigualdad jurídica entre el varón y la mujer, que ni siquiera se funda en la institución del matrimonio, que como se verá más adelante establece una sociedad, que crea deberes y derechos recíprocos, en el orden jurídico, moral, social y económico, este precepto legal debe ser modificado, suprimiéndose esa prohibición de que los testigos instrumentales sean varones y no mujeres.

El artículo 132 prescribe que la mujer no puede comparecer en juicio sin licencia de su marido; establecida por disposición constitucional la igualdad jurídica de ambos esposos, este precepto está demás, ya que la mujer tiene facultad de administrar y disponer discrecionalmente de sus bienes patrimoniales claro es que como el esposo es el jefe de familia y gerente de la sociedad conyugal, a él incumbe ocuparse de los bienes gananciales, pues de otro modo y no habiendo quien dirija la sociedad conyugal, habría desorden y anarquía en el seno del hogar; también habría que derogar el artículo 133 que dice que no se necesita la licencia del marido, cuando la mujer es perseguida en materia criminal o de policía. El artículo 134 determina que la mujer no puede dar, enajenar, hipotecar ni adquirir por título gratuito u oneroso, sin la concurrencia del marido al acto, o sin su consentimiento o ratificación posterior por escrito; esta disposición legal tiene su fundamento, no precisamente en la supuesta inferioridad de la mujer, sino en su condición de casada, que impone unidad de acción dentro del matrimonio, pero tratándose de bienes propios de aquella no debería haber traba alguna para la libre disposición y administración de tales bienes; en consecuencia la licencia marital prevista en los artículos 135, 136, 137 y 138 del mismo Código no tiene razón alguna, ya que la mujer dispone libremente de sus bienes patrimoniales, sin requerir de permiso marital o del juez y si el esposo por cualquier motivo está impedido de administrar la sociedad conyugal, este deber también ha de incumbir a la esposa; el artículo 140 determina que la mujer puede testar libremente sin la autorización de su marido y el artículo 141 que la nulidad fundada en la falta de autorización no puede oponerse, sino por la mujer, el marido y sus herederos son preceptos que no tienen aplicación práctica hoy día y deben ser derogados.

Los artículos 198, 199 y 200 del Código Civil prescriben disposiciones que forzosamente deben ser abolidas por consideraciones de índole jurídica y moral; sin embargo, dice el primero de los preceptos citados, el padre podrá nombrar a la madre sobreviviente y tutriz un asociado, sin cuya asistencia, no podrá hacer acto alguno relativo a la tutela. Si el padre especifica los actos para los que sea necesario el consejo del asociado, la madre podrá hacer los otros sin su asistencia. El segundo artículo prescribe que este nombramiento de asociado no podrá hacerse sino por un acto de última voluntad y el artículo 200 determina una obligación o derecho, que en mi concepto es grotesco, expresándose que si a tiempo de la muerte del marido, la mujer está encinta, se nombrará por el padre un curador al vientre. Al nacimiento del hijo la madre será la tutriz y el curador será por derecho el tutor fiscal; parece que tales preceptos eran admisibles, en una época en que existía desigualdad jurídica entre los seres de ambos sexos, pero hoy no tienen fundamento ni jurídico ni moral.

El inciso 3º del artículo 230 enuncia la inhabilidad de ciertas personas para ejercer la tutela y entre ellas a la mujer, con excepción de la madre y ascendientes, precepto que también debe ser derogado por las razones expuestas antes.

El artículo 465 prescribe que para ser testigo en los testamentos, se requiere ser varón, tal disposición está derogada tácitamente por el precepto constitucional que establece la igualdad jurídica entre los seres de ambos sexos y debe ser suprimida.

Cuando la mujer quede preñada del marido, lo debe hacer saber a los padres del finado, o a sus más inmediatos parientes, para que reconozcan el vientre, observen el parto y guarden al niño con las precauciones necesarias a evitar un engaño. No es cierto que aunque la constitución no haya descendido a estos detalles, el legislador debe apresurarse a derogar este precepto enunciado en el art. 508, que mancilla el honor y la dignidad de la mujer?

El art. 607 prescribe que no puede ser albacea el que no puede obligarse, el menor de 21 años, ni las mujeres, a menos que sean las esposas o madres, que pueden serlo en las testamentarias de sus maridos e hijos. Establecida la igualdad jurídica entre el hombre y la mujer no hay motivo alguno para mantener la prohibición de que la mujer sea designada albacea.

El art. 715 prescribe que entre otros son incapaces de contratar las mujeres casadas en los casos expresados; aunque la ley no explica cuáles son esos casos deberá suponerse que la mujer es incapaz de contratar respecto de los bienes gananciales, lo que sería admisible, pero en la sociedad constituirán una familia laboriosa y trabajadora, en servicio El hombre y la mujer que coinciden en sus aspiraciones creen que podrán unir sus sentimientos y afectos en la vida y que dentro de libre administración y disposición de ellos, sin la concurrencia del esposo.

El matrimonio induce, entre los cónyuges una sociedad legal, por la que se hacen entre los dos, partibles todos los bienes ganados durante su unión, aunque los capitales traídos sean desiguales, o aunque el uno llevase capital y el otro no —dice el artículo 971 y el 974 que sin embargo de que el dominio de los bienes gananciales es común a ambos cónyuges, sólo el marido puede enajenarlos, aun sin consentimiento de la mujer.

Voy a detenerme a considerar este punto con prolijidad y esmero, pues atañe a la sociedad conyugal, consecuencia inmediata del matrimonio, que en mi concepto debe ser examinado como institución religiosa, jurídica, moral, social y económica.

El sacerdote al consagrar la unión del hombre y la mujer hace intervenir a la divinidad cualquiera que ella sea adorada por los contrayentes; es también un contrato jurídico sui generis que crea derechos y obligaciones recíprocos entre los esposos y entre estos y la prole futura, cuanto a sus bienes propios tiene la de la colectividad, pero no solo el matrimonio es una institución, en que debe imperar la concordia y el entendimiento, sino que también forma una sociedad de índole económica, como lo es la familia después.

El régimen de bienes dentro del matrimonio está sujeto a diferentes sistemas, que vale la pena de analizar escuetamente. La comunidad legal, de que trata el título 5º capítulo 1º del Código Civil en sus artículos 971, 972, 973, 974 y 975 no contraría las capitulaciones matrimoniales, que estén dispuestos efectuar los cónyuges, estableciendo sea el régimen dotal o la separación de bienes.

Pero si ambos concienten en someterse a la comunidad legal, mediante la que son partibles todos los bienes ganados durante su unión, es indispensable en mi concepto, que abandonando la antigua doctrina basada en el viejo prejuicio de la inferioridad de la mujer, se designe al esposo gerente de la sociedad conyugal, en lo que atañe a la administración y enajenación de los bienes gananciales, acto este último que sólo debería verificarse con autorización judicial, si hubiese repulsa de la mujer, quedando modificado de este modo el art. 974 del Código Civil, que autoriza discrecionalmente al marido a enajenar los bienes gananciales, aun sin el consentimiento de la mujer.

Se preguntará por mis amables oyentes, cual sería el motivo de que la gerencia de la sociedad conyugal quede encomendada al esposo esposo y no a la mujer? He mani-

Pasa a la página 3.

La Paz, 17 de julio de 1952.
Al Excelentísimo Señor Presidente de la República
Doctor Víctor Paz Estenssoro.
Presente.—
Excelentísimo Señor:

El "Ateneo Femenino" desde su fundación, ha encarado dura lucha por obtener que los Poderes Públicos reconozcan los Derechos Políticos y Civiles de la mujer. Esta tenaz campaña tuvo algún éxito con la inclusión en la Carta Magna del artículo 45, en el que se patentiza dicho reconocimiento, concediéndose a las personas de nuestro sexo, intervenir en los plebiscitos electorales en los que, solamente, se eligen representantes del publo ante los Concejos y Juntas Municipales. Con ser algo, no es todo lo que se pensó haber obtenido.

No queremos cansar la atención de Vuestra Excelencia, con una exposición de las innúmeras razones que nos asisten en este delicado asunto. Pero, acudimos ante su reconocido prestigio de eminente estadista, para solicitarle que como un homenaje a la Mujer Boliviana y respondiendo a un imperativo no sólo moral sino de carácter social, se ordene, por su autoridad la dictación de un Decreto en el que el gobierno haciendo honor a sus postulados revolucionarios, otorgue con amplitud los Derechos Políticos a la mujer.

En cuanto a los Derechos Civiles, concedidos por el gobierno de malogrado patriota Presidente Tcnl. Gualberto Villarroel, en la Constitución de 1945 en sus artículos 23 y 133, pedimos a usted disponga su reglamentación, para evitar malas interpretaciones en su aplicación.

Tenemos la certeza que ha llegado el momento de la consagración de nuestros derechos. El momento histórico para los anales de vuestro gobierno, en que se escuche la voz de justicia y el ansia de vida civil y política de la mujer boliviana.

Con tan grato motivo le ofrecemos nuestra distinguida consideración.

ZOILA VIGANO DE ANTEZANA PAZ
Presidenta.

ELVIRA D. DE BEDREGAL
Vice-Presidenta de Derechos de la Mujer.

SOCIAS DEL "ATENEO FEMENINO" SE REUNEN EN CALACOTO

La Paz, 30 de julio de 1952.
Excelentísimo Señor Presidente de la República
Doctor Víctor Paz Estenssoro.
Presente.—
Excelentísimo señor Presidente:

Las mujeres que nos agrupamos en el Ateneo Femenino, hemos recibido con júbilo el decreto de fecha 21 del presente, que con espíritu justiciero ha dictado el Gobierno que S. E. preside, e interpretando el sentimiento de las ateneístas, cumplimos con el deber de expresarle nuestro reconocimiento por la medida que significa un galardón para su Gobierno.

Hasta hoy, señor Presidente, la mujer boliviana ha sido tenida por los gobernantes en un grado de inferioridad e incapacidad, excepto algunos pequeños atisbos de justicia en el proceder jurídico de algunos eminentes gobernantes, que por desgracia no se llegaron a aplicar en el terreno de los hechos.

Bien sabemos cómo en épocas pretéritas hasta se llegó a discutir si la mujer tenía alma, siendo ella tratada en un plano de exacerbante esclavitud. Más tarde, si bien se le reconocieron los atributos humanos, se la colocó siempre en una marcada e injusta situación de dependencia y hasta nuestro siglo hemos sido vistas como un fácil instrumento de explotación, retribuyéndosenos en el trabajo en un nivel siempre inferior al del varón.

Felizmente ahora, de acuerdo al grado de evolución que ha seguido la mujer en otros países, y a la superación y capacitación que ha alcanzado la mujer boliviana, se le ha concedido el derecho al sufragio, para la elección de los Poderes Públicos, donde sabrá responder con su espíritu templado de civismo y con una sólida moral que es el patrimonio de la mujer boliviana.

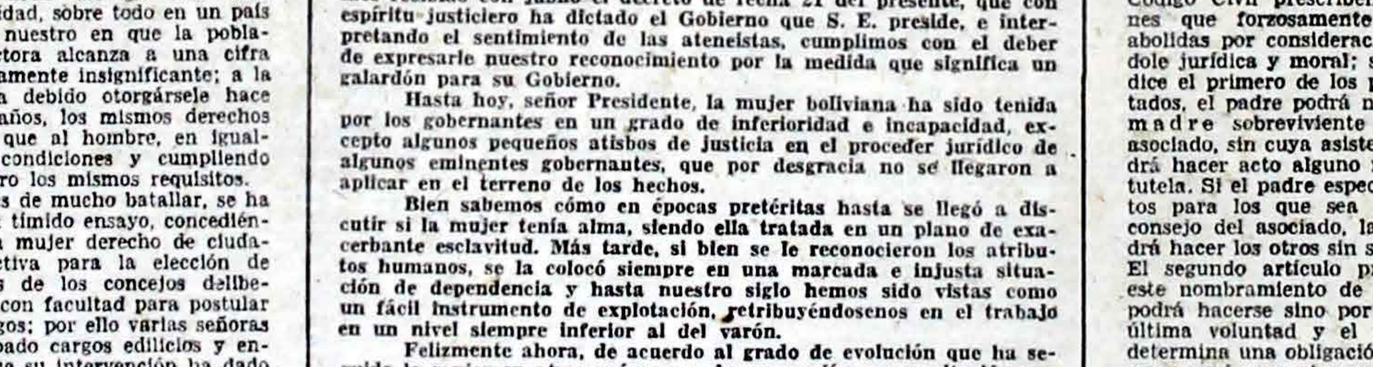
Pero, Excelentísimo señor Presidente, las mujeres tenemos la convicción de que si bien podemos ejercitar nuestro derecho al voto, también debemos concurrir, como elegibles, para formar parte de los Poderes del Estado, porque contribuimos con impuestos al mantenimiento de la Hacienda Pública, formamos un crecido número en las plantas burocráticas, trabajando con eficiencia, y en las fábricas, minas y el campo, constituimos legiones que con nuestro trabajo colaboramos a sostener y desarrollar la economía del país.

Por estas razones fundamentales pedimos a S. E. que su Gobierno amplíe el decreto mencionado, dándonos el derecho de ser elegibles, completando en esta forma la obra ya iniciada por S. E. en 1945, como Ministro de Estado, al consagrar en la Constitución Política del Estado de dicho año la igualdad jurídica del varón y la mujer en Bolivia.

Con este motivo, reiteramos a S. E. nuestra distinguida consideración.

ZOILA VIGANO DE ANTEZANA PAZ
Presidenta.

ELVIRA D. DE BEDREGAL
Vice-Presidenta de Asuntos Jurídicos.



MANIFESTACION PROMOVIDA POR EL "ATENEO FEMENINO" QUE LLEGO HASTA EL PALACIO DE GOBIERNO. LAS DIRIGENTES APARECEN con la esposa del Presidente Víctor Paz Estenssoro.

DOCUMENTO DIGITALIZADO GAMLP

Viene de la página 1a.

por el Maestro, ha repercutido en España y en Ibero-América, como puede verse al través de los siguientes autores: J. Arturo Rodríguez Muñoz, Sebastián Soler, Juan P. Ramos, Rafael Fontecilla, Raúl Cavancá, y varios otros. Españoles, argentinos, chilenos, mexicanos, etc., aprecian en muy alto grado las elaboraciones intelectuales del "penalista de Ibero-América", como queremos llamarle; para significar así, gráficamente, la íntima, sincera y justa admiración, que, profesamos por el maestro español, y por su obra en pro de la cultura penal hispano-americana.

V.— Bolivia y el Profesor Jiménez de Asúa.— La ciencia penal boliviana, entre cuyos precursores, señalamos a don Agustín Aspiazu, se encuentra en plena formación. Se ha ido constituyendo, lentamente, merced al esfuerzo de diversos autores. Los trabajos han sido, unos, aislados; sistemáticos, otros, y en la tarea se destaca lo circunstancial, la influencia de algunas escuelas o la preferencia personal, sin distinciones doctrinarias del autor que las enuncia.

Han contribuído a la formación del Derecho penal boliviano y de la Criminología, diversos autores. Sin ánimo de pretender verificar una enumeración completa, citaremos, los que siguen: Samuel Oropeza, Félix Reyes Ortiz, Belisario Díaz Romero, Bautista Saavedra, Hernando Siles, Adolfo Saavedra, Federico Alarcón.

Especial referencia merecen, las "Nociones de Derecho Penal" del Dr. Luis Paz; "Los Orígenes del Dedecho Penal" del Dr. Bautista Saavedra; el "Código Penal Concordado" del Dr. Hernando Siles (año 1910); y, "Tratado de Criminología" del Dr. Adolfo Saavedra (obra sistemática de la materia, antes de 1930).

En Antropología Criminal, se destaca el sabio Arturo Posnansky, que fué Director del Instituto Criminológico de Bolivia.

Como proyectistas de nueva legislación penal, se han distinguido, el Dr. Salmón, autor del Proyecto de 1930, y el Prof. Manuel López Rey y Arrojo, autor del Ante-Proyecto de Código Penal Boliviano (años 1941-42), quien ha escrito, asimismo, una "Introducción al estudio de la Criminología", obra que dedica a Bolivia, a la Universidad Mayor de "San Andrés", y al Prof. Constancio Bernaldo de Quirós.

Contribuyó al desarrollo del Derecho penal, en su calidad de Magistrado, el eminente jurisconsulto Dr. Pantaleón Dalence.

Un estudio interesante sobre psicología de masas, se debe a José L. Calderón, autor de "La psicología de las multitudes en Bolivia".

Señalemos entre los más recientes cultores del Derecho penal y temas que le conciernen, a los doctores Cleto Cabrera García, Constantino Carrión y Vicente Mendoza López.

Constituyó, especial acontecimiento, en el ambiente cultural boliviano, el desarrollo de la "Semana Criminológica", realizada en la ciudad de La Paz, del 25 al 30 de septiembre de 1944, bajo los auspicios de la Federación Universitaria Local, como homenaje de los catedráticos de "San Andrés", al ilustre criminólogo boliviano Dr. Adolfo Saavedra y C., ex-profesor de la materia en la Universidad paceña. Participaron en la "Semana Criminológica", los profesores que siguen: Manuel López Rey y Arrojo, David Capriles y Roberto Pacheco Iturralde. El ciclo de conferencias, se ajustó al temario siguiente: Dr. López Rey, "Conceptos Biológicos, Sociológicos y Psicológicos fundamentales en Criminología", Dr. Roberto Pacheco Iturralde, "La Medicina Legal y el rol del médico legista en la sociedad moderna". Participaron, asimismo, don Victor Manuel del Castillo y don Alberto Mariño, altos personeros del Gabinete Criminalístico de La Paz. El Dr. David Capriles, profesor de Psiquiatría, abordó el tema: "Cuidados de la infancia". El Dr. José Valdivieso, especialmente invitado, no pudo asistir a hacerse presente en la "Semana Criminológica", cuyos organizadores, lamentaron, no poder contar, con su valiosísimo concurso.

En la actualidad, los problemas que dicen ser relación con la delincuencia infantil, vienen siendo tratados en forma intensa, bajo sus múltiples aspectos: Legislación de Menores, régimen tutelar, protección a la infancia delincuente, Código de Menores, etc.

En el orden penitenciario, se ha creado, el Patronato de Reclusos y Liberados, gacias a la tesonera labor del Dr. René Zalles.

Las Universidades bolivianas, sin excepción, trabajan incansablemente, por obtener la Reforma Penal. Entre los catedráticos que se destacan por su labor de estudiosos del Derecho penal y Criminalogía, mencionaremos a los ilustres penalistas, doctores José Valdivieso, de la Universidad de Cochabamba y La Paz; Manuel Durán P., de la Universidad de Sucre; y, José Medrano Ossio, de la Universidad de Potosí.

La influencia científica del doctor Jiménez de Asúa, en la mayoría de los cultivadores de la Criminalogía y del Derecho penal en Bolivia, es decisiva. Entre las Universidades nacionales que le han nombrado "Dictor honoris causa" tenemos, a las de: "San Andrés", San Francisco Xavier", "Tomás Frías", "San Simón" y "San Agustín". Las Universidades "Gabriel René Moreno" y "Misael Saracho", cuentan en el seno de sus profesores, con adictos a las doctrinas que, sustenta, el maestro español.

El autor de "El Criminalista", en su visita a Bolivia, pronunció conferencias en varias Universidades. Recordamos, todavía con emoción, las que dictara, auspiciado por la Universidad de "San Andrés", en el Salón de Actos del Ministerio de Educación; sobre todo, aquella en que criticó el autoritarismo del derecho penal en las naciones del eje. Estas sus actuaciones, resultaron verdaderos acontecimientos culturales, cuyo nivel intelectual señalan intervenciones en la misma tribuna, del eminente Gregorio Marañón, el sabio profesor español; del erudito catedrático peruano Luis Alberto Sánchez; y, del maestro francés Louis Baudin.

VI.— [illegible] COMENTARIOS, GLOSAS

1

La lista bibliográfica de las obras de Luis Jiménez de Asúa, requeriría de muchas cuartillas. Más, para dar una idea de su número, hagamos un intento aritmético: Obras escritas en España: 89; obras publicadas en América: desde la número 90 hasta la 114; de la 114 a la 153, Prólogos, Presentaciones, Introducciones, etc. a las obras y trabajos de distintos penalistas; de la 154 a la número 631, Artículos, Discursos, Notas bibliográficas y contribuciones en periódicos y revistas. Añádase, traducciones y versiones; obras en prensa y en preparación.

2

La primera obra escrita por el profesor Jiménez de Asúa: "La Sentencia Indeterminada", año 1913.

3

Entre las obras más difundidas del Dr. Jiménez de Asúa, mencionamos: "Psicoanálisis Criminal" "Crónica del Crimen", "El Criminalista", "Libertad de Amar y Derecho a Morir", "Defensas penales", "Lombroso", "La Ley y el Delito", "Códigos penales iberoamericanos" en colaboración con Fco. Carzi Z., "Tratado de Derecho Penal".

4

Tiempo y Código: La antigüedad de nuestro Código penal, le hace decir al Prof. Jiménez de Asúa: "Aunque solo sea de pasada recordemos que hay un viejísimo Código, el de Bolivia, el más antiguo de los que hoy rigen en América". Aprovechamos el comentario, para poner de relieve, la nota de anacronismo que, nuestro Código penal, ofrece en el concierto de la legislación punitiva Iberoamericana. El Código Penal Boliviano, rige desde el 6 de noviembre de 1834, fué y aún lo es, llamado Código Penal Santa Cruz, como homenaje a la obra codificadora del Mariscal Andrés de Santa Cruz. El Código Penal Boliviano, ha sido objeto de un índice alfabético, trabajo debido a don Ananías A. Torrico, y que se titula: **"Indice Alfabético del Código Penal de la República de Bolivia".**

5

Un Prólogo de Mayo de 1925: Jiménez de Asúa, prologa la "Criminología" de Mauricio Parmelee. Hallamos entre otros, este juicio certero: "No es Mauricio Parmelee un secuaz absoluto de Lombroso, del que discrepa en numerosos extremos, pero sería injusto y tendencioso presentarle como un enemigo de las construcciones lombrosianas".

6

Literatura, Criminología y Derecho penal: En sus trabajo, el Prof. Jiménez de Asúa, se vale, frecuentemente, de personajes literarios, creados por grandes genios artísticos. Rasgos psicológicos, morbosos, psiquiátricos: caprichos, ilusiones, afectos, temores, etc. de pesonajes célebres de la literatura universal, son estudiados en orden a la Criminología y al Derecho penal. En tal labor, le sirven las producciones de novelistas, poetas, dramaturgos, siéndole familiares: Leonarmand, Proust, O' Neill, Brückner, García Lorca, Hesse, Wilde, Kipling, Insúa, Maupassant, Martín Du Gard, Maeterlink, Da Verona, D' Annunzio, Poe, Dostoiewsky, Zola y muchísimos más.

7

Derecho penal, Criminología y Psicoanálisis: El Prof. Asúa, se ocupa extensamente acerca del valor del Psicoanálisis (Freud) y de la Psicología Individual (Adler) en el Derecho penal y la Criminología. Cautivan la sreflexiones que formula, sobre la doctrina criminológica y penal tanto de la Psicología Profunda como de la Individual. Complejos, sentimiento de culpabilidad, sentimiento de inferioridad, etc., son manejados con máximo conocimiento y suma hondura. Como en otros temas, se documenta con hábil y oportuna prolijidad en fuentes de primera mano: Freud, Adler, Hartmann, Alexander, Jung, Stekel, Rank, Scheiber, Staub, Ferenczi, Camargo Mira, Ruiz Maya, Bumke, Bohne, Garma, etcétera.

8

Cuestiones sociológicas y su enfoque criminológico y penal: El maestro dedica grande atención a una serie de asuntos, delicados e importantes dede el ángulo sociológico, tales como: La problemática de la lucha antivenérea; la prostitución y la posición del Estado y la Sociedad frente a élla; el Delito de contagio venéreo; certificado prenupcial; matrimonio eugénico, etc.

9

Apasionantes aspectos, son tratados cuando se refiere a la Eutanasia. Aquí, los pensamientos de Jiménez de Asúa, fundamentalísimos, conservan toda actualidad y trascendencia.

10

Un "hueco" que ha sido llenado: Vasquez Zamora e Hidalgo, hablan de "la necesidad de que toda obra que se ocupe de Psicoanálisis en España" contribuya a nivelarla en ese punto con los demás países. El deseo de los discípulos del Dr. Juarros, ha sido colmado: Jiménez Asúa, llenó "el hueco", que, en España, había, según Vasquez e Hidalgo, sobre Psicoanálisis y sus interpretaciones.

11

Notables penalistas llegados a Bolivia entre 1940 y 1950: Luis Jiménez de Asúa: Manuel López Rey y Arrojo y Negley K. Teeters, este último autor de "They were in prison" y "News Horizons in Criminology", obra escrita por Teeters en colaboración con Harry Elmir Barnes.

12

Don Juanismo y Don Juan en la literatura jurídica: Interpretaciones diversas se han hecho de Don Juan, habiendo traído el tema al plano jurídico-penal, el Dr. Jiménez de Asúa, pues sus estudios sobre Don Juan y el donjuanismo, ocupan por su enjundia, parejo lugar a los que, realizaron sobre idénticos temas: Ingenieros, Azorín, Ramiro de Maetzu, Miguel de Unamuno, Ortega y Gasset, Ramón Pérez de Ayala y Gregorio Marañón.

13

Referencias a un caso colonial, que tuvo por teatro "el Santiago de los primeros tiempos": "La Quintrala", significado de su conducta, exposición y crítica.

14

Una tesis notable: La teoría del móvil en los delitos políticos. Su significado en Derecho penal e Internacional Público, no requiere ser [illegible].

15

Dos penalistas (palabras de una Indicación): En la Indicación a su Programa de Derecho penal, el profesor Manuel López Rey y Arrojo, expresa: "he concebido siempre mi disciplina conforme a la concepción jurídica del delito, en la que me inició el Prof. Jiménez de Asúa, del que hoy tantas cosás me separan".

16

Españoles, que más han influído, en sus respectivos "campos culturales", en Ibero-América contemporánea: Serafín y Joaquín Alvarez Quintero, Azorín (José Martínez Ruiz), Jacinto Benavente, Pío Baroja, Federico García Lorca, Ramón Gómez de la Serna, LUIS JIMENEZ DE ASUA, Juan Ramón Jiménez, Salvador de Madariaga, Gregorio Marañón, José Ortega y Gasset, Ramón Pérez de Ayala, Miguel de Unamuno.

17

El penalista español y los Estados Unidos: En los centros científicos estadounidenses, las obras de Luis Jiménez de Asúa, gozan de gran prestigio. Notándose, en varios puntos, la influencia ejercida en Donald R. Taft, de la Universidad de Illinois y, en otros profesores.

18

Un estudio ya clásico sobre error judicial: "El caso Grimaldos". Asunto integralmente tratado en "Crónica del Crimen".

19

Ante el dolor humano, debe callarse siempre. Pero, imaginémonos el que experimentará el fino sentimiento de Jiménez de Asúa, al encontrarse, lejos de la tierra que le viera nacer; y nos parecerá, comparable, al del genio de Bonn, cuando su sordera no le permitía escuchar las maravillosas composiciones de que era autor.

20

Jiménez de Asúa y el problema penal del indio: El Profesor español, en el Tomo IV de "El Criminalista", escribe en homenaje al Dr. Medrano Ossio, Prof. de la Universidad de Potosí, y lo hace, refiriéndose al trabajo "Responsabilidad penal de los indígenas", del citado autor potosino.

Veamos el desenvolvimiento del asunto: La tesis de J. Medrano O., puede ser resumida —y, así lo hace Jiménez de Asúa— en estos términos: "debe ser considerado (se refiere al indígena), ininputable por el delito cometido, y la pena, infecunda, debe ser sustituída por medidas psicopedagógicas, psiquiátricas y otras que hagan del indígena un ser inocuo, un ser incorporado definitivamente a la actual sociedad civilizada".

Sabido es, que, el Profesor boliviano Medrano Ossio, insiste en la necesidad de que los indígenas, sean sometidos a un régimen de tutela, sin que se les someta a castigos.

El Segundo Congreso Latino-Americano de Criminología, celebrado en Santiago de Chile el año 1941, emitió un voto en el que recomienda a las naciones americanas que al realizar la reforma de sus legislaciones penales, tengan muy en cuenta el factor indígena, y que procuren adoptar una legislación tutelar.

Jiménez de Asúa, luego de referirse a la ley penal, a la norma, a la antijuricidad y tipicidad, relacionándolas con el tema del indio en materia penal; concluye: "Como se ve el problema es mucho más arduo e infinitamente más complicado de lo que puede suponerse a primera vista".

Efectivamente, las prudentes palabras del Prof. Asúa, hablan con elocuencia de la complejidad que presentan al estudioso, el problema indigenal, en conjunto; y, al penalista, los de carácter penal, particularmente. Una cuestión previa, al respecto, está encerrada, en este hecho: Si bien, la Constitución Política del Estado proclama la igualdad ante la ley; en la realidad, no existe esa igualdad. Un libro boliviano, fundamental sobre el problema del indio, será siempre: "La Creación de la Pedagogía Nacional" de don Franz Tamayo.

22

Anotemos, por vía ilustrativa que, cuando López Rey, trata acerca del problema penal del indio en el capítulo "El indio ante la Criminología y el Derecho penal" en su "Introducción al estudio de la Criminología", critica la tesis del doctor Medrano, y sin aceptar la inferioridad del indio ni la normal peligrosidad, sostenida por el Profesor potosino, concluye pronunciándose en contra de las "repercuciones de una legislación protectora". "La protección del indio —afirma López Rey — puede lograrse por muy diferentes caminos sin legislaciones especiales depresivas y menos aún afirmando sin más que el mismo es un ser inferior y peligroso".

23

Otros temas abordados por el profesor Jiménez de Asúa: Causalidad, tipicidad, transtorno mental transitorio, delito preterintencional, no exigibilidad de otras conductas, escuelas penales, etc., etc.

24

Criminología y Derecho penal, según Jiménez de Asúa: "Hemos augurado, y lo venimos repitiendo con inquebrantable tenacidad, que en un futuro más o menos lejano la Criminología imperará sobre el Derecho penal".

25

La inmensa cantidad de libros publicados por Luis Jiménez de Asúa: la diversidad de los temas a que se refieren; y la múltiple búsqueda y solución de problemas, determinan la jerarquía científica del autor español al que venimos haciendo mención. La cultura de Jiménez de Asúa, no sólo abarca los campos del Derecho penal y la Criminología. Su versación está patentizada en otras ciencias, habitualmente manejadas por él, tales como la Criminalística, Medicina Legal, Psiquiatría, Psicología, Psicoanálisis, etc. Autor erudito y multiforme, su proteica personalidad, posee una cultura pletórica y rica.

26

"La Ley y el Delito", como texto didáctico, debería figurar en toda biblioteca de Derecho penal y Criminología, junto con obras, también didácticas y fundamentales, como son: "Criminología" de José Ingenieros, "Criminology" de Taft, "Biología Criminal" de Exner, "Criminología" de Hans Von Hentig, "Criminología" de Edmundo Mezger, "Nueva Criminología" de Quintiliano Saldaña, "Introducción a la Criminología" de W. A. Bonger: de obras de Derecho penal, tales como el célebre "Tratado de Derecho penal" de Franz V. Liszt, "Alrededor del delito y de la pena" de Constancio Bernaldo de Quirós, "La Nueva Ciencia Penal" de Félix de Aramburu y Zuloaga, "Problemas de Derecho penal" de Pedro Dorado Montero, "Principios fundamentales de Derecho penal" del P. Victor Cathrein etc.

27

Cuando queremos consultar problemas de orden crítico o doctrinario en relación con el Código Penal boliviano, preferentemente buscamos luces, en Luis Jiménez de Asúa, Joaquín Francisco Pacheco, Mariano Ruiz Funes, Pedro Martín Losantos, Eugenio Cuello Calón y José Antón Oneca.

Derechos...

Viene de la página 2.

festado en el curso de esta charla, que he tenido y tengo la convicción profunda de que no hay ni debe haber desigualdad jurídica alguna entre el varón y la hembra, pero es lógico que el hombre, tiene mayores ocasiones de ocuparse de los negocios mercantiles tome también a su cargo la gerencia del acervo familiar, con la restricción que acaba de enunciarse. En cuanto a la administración y libre disposición de los bienes propios de la mujer, ella corresponde exclusivamente a esta; si faltase el esposo, por cualquier motivo que este sea, naturalmente que la gerencia de los bienes estaría encomendada a la mujer, aunque pienso que esto no puede suceder, pues si cesa la sociedad conyugal en los casos previstos por el Art. 975, de los que debía ser excluído el inciso 3º que dice por el destierro perpétuo de cualquiera de ellos; nuestra constitución y leyes secundarias no admiten el destierro de por vida y más bien debería haberse insertado como caso de disolución de la sociedad conyugal aparte de los otros, la incapacidad o interdicción legal del marido: en estas circunstancias por derecho propio incumbe a la mujer hacerse cargo de la administración y disposición de los bienes gananciales.

Nuestro Código Civil en el Art. 975, que se ha examinado con bastante detenimiento en su inciso 4º prescribe: la sociedad conyugal cesa por renuncia de la mujer, hecha a tiempo de celebrarse el matrimonio o después, en cuyo caso no debe pagar las deudas contraídas durante él; aunque este precepto es un poco vago abre el camino para acordar las capitulaciones matrimoniales, pero pienso que ellas no deben afectar a los créditos que se hubiesen contraído ya, pues si esto fuese así, los acreedores quedarían burlados en sus legítimos derechos y se destruiría el régimen de comunidad legal. Las capitulaciones matrimoniales deberían acordarse, no en perjuicio de tercero, sino en defensa de los bienes de la mujer, que pueden ser afectados por un marido pródigo o despilfarrador.

Como nuestro Código Civil define los bienes parafernales como los de la mujer, que no han sido constituídos en dote, parece preferible que se modifique el artículo 997 del Código Civil, expresándose que son bienes patrimoniales de esta los que no han sido constituídos en dote o aportados por ella al matrimonio y que esta tiene la administración y el goce de estos bienes pudiendo enajenarlos y comparecer en juicio sin la licencia del marido o en su defecto la del juez; quedarían así derogados los artículos 999, 1.000, 1.001 y 1.002 del Código Civil, salvo que la mujer espontáneamente autorizase al esposo a administrar sus bienes patrimoniales, en cuyo caso éste estaría obligado a cumplir los deberes del mandatario.

El Art. 1.362 determina que la mujer no podrá afianzar a su marido, ni aun por deudas fiscales; este precepto también debería modificarse, autorizándose a ella a que lo haga, pero con sus bienes propios y no en la sociedad conyugal.

La ley de organización judicial en su artículo 15 prohibe que la mujer sea juez, precepto que también debería abolirse, ya que si ella está habilitada para ejercer funciones públicas y seguir los cursos de una profesión liberal como la de abogado no hay razón alguna para que se mantenga tal prohibición..!

El inciso 5º del artículo 29º del Procedimiento Civil, prescribe que debe comunicarse al ministerio público las causas de las mujeres no autorizadas, por sus maridos o cuando se trata de su dote, siendo ellas casadas con carta dotal, precepto que tampoco tiene hoy aplicación.

En el Código Mercantil hay muchas disposiciones que se hallan en desuso, pero ahora me preocupo sólo de examinar aquellas, que se refieren directamente a la mujer. El artículo 3º de esta ley determina que la mujer casada, mayor de veinte años podrá ser comerciante, siempre que la atorice su marido por escritura pública, o bien cuando se halle separada de él, por sentencia ejecutoriada en juicio de divorcio. Aunque tal precepto no se aplica, pues hoy las mujeres casadas, solteras o viudas efectúan actos habituales de comercio, teniéndose en cuenta la complejidad de la vida moderna, sería conveniente que también se aboliera esta restricción, sobre todo en lo que se refiere a los bienes patrimoniales de la mujer, cuya libre administración y disposición le está concedida, siendo innecesario el permiso otorgado por el esposo, mediante escritura pública. Dentro de la comunidad legal que rige en la familia, es obvio admitir que la esposa no tiene facultad de negociar con los bienes gananciales, ya que como se ha visto la gerencia debe corresponder al marido, que es el jefe de la familia. El Art. 74 del mismo Código, prohibe a la mujer el ejercicio de corredor, disposición que también está tácitamente derogada por la Constitución.

El Art. 24 del Código de Minería prohibe a la mujer casada, sin la autorización marital que haga peticiones mineras; con las restricciones establecidas antes, en lo relativo a los bienes gananciales del matrimonio, debe derogarse dicho precepto.

Temo, a pesar de haber hecho un examen cuidadoso de las diferentes disposiciones legales enunciadas en los Códigos, haya omitido otras importantes derogadas tácitamente por la Constitución Política del Estado y ojalá que esta omisión sea suplida, para que la mujer, en amparo de los derechos civiles adquiridos, que debe ejercerlos con la amplitud necesaria y de acuerdo con las restricciones que la ley, la sociedad y la familia imponen efectúe una campaña vigorosa ante los poderes públicos para que acomoden nuestra legislación, dentro de la igualdad jurídica proclamada por el Código fundamental, temo también haber abusado de la benevolencia de mis amables oyentes, exponiendo un tema, de suyo árido y pesado y para desvirtuar esta mala impresión relartaré una anécdota, que he leído en una revista extranjera.

En su campaña por la igualdad, las mujeres chilenas han ganado hace tiempo el derecho a fumar, beber alcohol, llevar las llaves de la casa y casarse sin la aprobación o consentimiento de sus padres, pero hasta la última semana el hombre era todavía el amo del hogar. El Art. 95 del viejo Código Civil chileno determinaba que el esposo es el jefe en la asociación matrimonial y el dueño de todos sus bienes. El 99.5% del Congreso chileno sostuvo el formidable bloque feminista dirigido por doña Ana Figueroa delegada chilena en las Naciones Unidas y pasó una reforma a la ley, estableciendo la igualdad jurídica del hombre y la mujer. Ningún marido puede vender o administrar los bienes de la esposa sin obtener permiso legal, pero ella que acumula bienes durante su matrimonio puede disponer de ellos como le parezca. Los maridos chilenos saludaron la nueva ley con gran disgusto; esto es indigno anotó un senador, pero las mujeres triunfantes estaban listas para avanzar en la campaña iniciada; existe una disposición en el Código Penal chileno que exonera al marido de responsabilidad criminal si mata a la mujer culpable de adulterio en delito infraganti.

Las sugestiones que he enunciado en esta charla, que no es precisamente una conferencia y como se ha dicho servirá de orientación para que la mujer boliviana reivindique sus derechos civiles, dentro de condiciones compatibles con la organización de la sociedad y la familia parece que resolverían discretamente este serio problema que apasiona hoy como apasionó ayer y siempre.

Antes de concluir esta conversación pido a mis oyentes, de nuevo, que sean tolerantes con lo que he de decirles, que es la expresión sincera y real de lo que sentí, a través de mis inquietudes, respecto del feminismo. Durante toda mi vida he defendido esforzadamente la igualdad jurídica y política del hombre y la mujer; a vosotras corresponde sostener celosamente cuanto habéis obtenido en este orden, sugiriendo a los poderes públicos que se dicten nuevas disposiciones legales, que sastisfagan vuestras aspiraciones, pero no olvidéis un momento que la naturaleza, la sociedad y la familia os han encomendado la misión más alta que puede tener un ser humano en la vida: el cuidado y atención del hogar; si queda tiempo para desempeñar funciones públicas, en buena hora, pero no sigáis el camino abierto por la mujer chilena, quien ha ganado el derecho de fumar, beber alcohol y casarse sin el consentimiento de los padres; no perdáis los encantos de la feminidad: en los tiempos antiguos sólo las viejas, agrupadas al rededor de la lumbre, fumaban, comentando los sucesos del día y escuchando cuentos de brujas y hadas: hoy la niña, desde la tierna edad fuma, bebe alcohol y juega desmedidamente, creyendo que en esta forma adquiere personalidad, dedicada a vicios, que si son tolerables en el varón, resultan desagradables en la mujer.

Ojalá que cuanto he dicho haya merecido, sino la aprobación de vosotras amables oyentes, por lo menos vuestra tolerancia.

Bibliografía

CARTA A RENAN ESTENSSORO ALBORTA A PROPOSITO DE "RELATOS BIBLICOS"

"Mi querido Renán:

Sus "Relatos Bíblicos" dejan una impresión neta al lector: no es la primera obra de un escritor novel, sino el fruto sazonado de un artista ya logrado, que en plena maduración intelectual despunta con soberbio alarde.

"Su libro es de una tal unidad de estructura y una tan viva armonía de forma, que sería torpe ingresar al análisis detenido de pasajes y personajes. Tamar, Dalila, Ruth, Sarah... ¡Qué nombres tan bellos, qué temas de solemne grandeza! Ciertamente: ha tenido Ud. el talento de buscar la sombra acogedora del Libro Magno, para que sus relatos brillen con la luz misteriosa de la eterna verdad. Algunos trozos me recordaron al buen Gide, el del "Hijo Pródigo" por ejemplo. Otros —como ese inmenso relámpago filosófico y simbólico que cruza la narración de Dalila— evocaron la prosa alada, finísima del gran Anatolio. Pero casi siempre es Ud. mismo, Renán Estenssoro, católico de alma, pagano de sensibilidad, poseído de un lirismo llameante que embellece todo lo que toca, que convierte en músicas dramáticas el mundo, sus seres y sus cosas. ¿Qué sólo el verso es poesía? No es verdad: hay prosas que son pura poesía. Como la suya.

"Las primorosas "ESTAMPAS DE LA BIBLIA" de la Ibarbouru —con ser muy bellas— quedan confinadas al preciosismo del estilo. Sus "RELATOS", Renán, superan los de la gran uruguaya, por su más poderoso contenido humano, su hirviente filosofía, la rica tensión emocional de los pasajes líricos.

Ha compuesto Ud. un hermoso libro, que honra nuestras letras y lo perfila como un joven escritor de sorprendentes aptitudes. Su camino ha de llevarlo lejos...

Afectuosamente.

Fernando Diez de Medina

EL PENSAMIENTO POLITICO DE IZQUIERDA Y LA NACIONALIZACION DE MINAS EN BOLIVIA

RICARDO ANAYA: "un documento descarnado"

Juzgado desde un plano verazmente patriótico, "NACIONALIZACION DE MINAS EN BOLIVIA" de Ricardo Anaya, es, sin duda, uno de los documentos más descarnados que se ha podido dar en Bolivia sobre su problema matriz: el de la riqueza minera tanto en función del estatuto de atraso y de miseria que ella creó, puesta en manos de los grandes consorcios privados, como dentro de los horizontes económicos y sociales que esa riqueza plantea en manos del pueblo y que esté representado por un Estado nuevo, capaz de lograr, mediante la reconquista de las minas, un futuro de paz, de progreso y de independencia.

La contribución del Dr. Anaya (1) que llegó en una de los horas más dramáticas y decisivas para la historia de Bolivia, es, por ello, mismo de un valor inapreciable. En sus páginas sobresale el análisis estadístico de una media centuria de explotación privada de las minas y luego, el examen de las consecuencias políticas, culturales y sociales que empujaron al país al abismo de la desnutrición, del analfabetismo, de la ignorancia y el hambre.

Se hace aun más importante el libro del Dr. Anaya en su capítulo sobre las proyecciones que tendría para Bolivia la nacionalización de las minas, empresa que él analiza como una posibilidad real, que ya no se presta a los temores o a las vacilaciones. Sobre el régimen jurídico y financiero da sus puntos de vista que orientan al hombre común sobre cómo y por qué es imprescindible e inalienable ese derecho de la nacionalización de las grandes riquezas mineras.

En suma, un libro que contribuye a formar una conciencia nacional sobre las urgencias históricas actuales.

(1) **Se trata del Sub-jefe del Partido de la Izquierda Revolucionaria (PIR) disuelto después de la Revolución de Abril.**

ALIPIO VALENCIA: "réplica históricamente necesaria"

Otro notable aporte político de izquierda atañadera a la solución del grave problema nacional minero, constituye el libro recién editado en La Paz con el título "EL PROCESO CAPITALISTA OCCIDENTAL Y LA NACIONALIZACION DE LAS MINAS EN BOLIVIA" que reune las conferencias dictadas no hace mucho en la Escuela de Derecho de la Universidad de San Andrés por el profesor Alipio Valencia Vega, de insobornable militancia en el extinguido Partido Socialista Obrero de Bolivia (P.S.O.B.)

Estudio de profundos alcances, divide su interés en tres estaciones: EL PROCESO CAPITALISTA EN OCCIDENTE, PRIMERA FRUSTRACION DEL CAPITALISMO EN BOLIVIA y LA ESTRANGULACION ECONOMICA DE BOLIVIA Y SU REPLICA NECESARIA. Ilustran al respecto estos subtítulos: PRIMERA CONFERENCIA.— Preámbulo; La Economía Medioeval Localista; Transformación de la Economía Feudal Capitalista; La Industria y el Comercio; Explotación de Recursos Naturales; El Mercantilismo y el Colbertismo; La Acumulación Nacional de Plusvalía; La Plenitud de la Etapa Capitalista y el Estado Nacional. SEGUNDA CONFERENCIA.— Líneas Generales de la Organización Precolonial; La Innovación Económica de la Colonia, Sentido Colonialista de la Economía Americana; La Explotación Minera Durante la Colonia; La Expatriación y Destino de la "Plusvalía" Americana; Primera Frustración del Capitalismo en Bolivia; Del Empobrecimiento del País y su Independencia. TERCERA CONFERENCIA.— Una Revolución Incompleta; Decadencia y Resurgimiento de la Minería; Tentativa para Desarrollar la Burguesía Nacional; La Penetración del Capital Financiero; Deformación de la Economía Nacional; La Riqueza Nacional Extranjerizada; Los Daños del Semi-Colonialismo; La Réplica Histórica Necesaria.

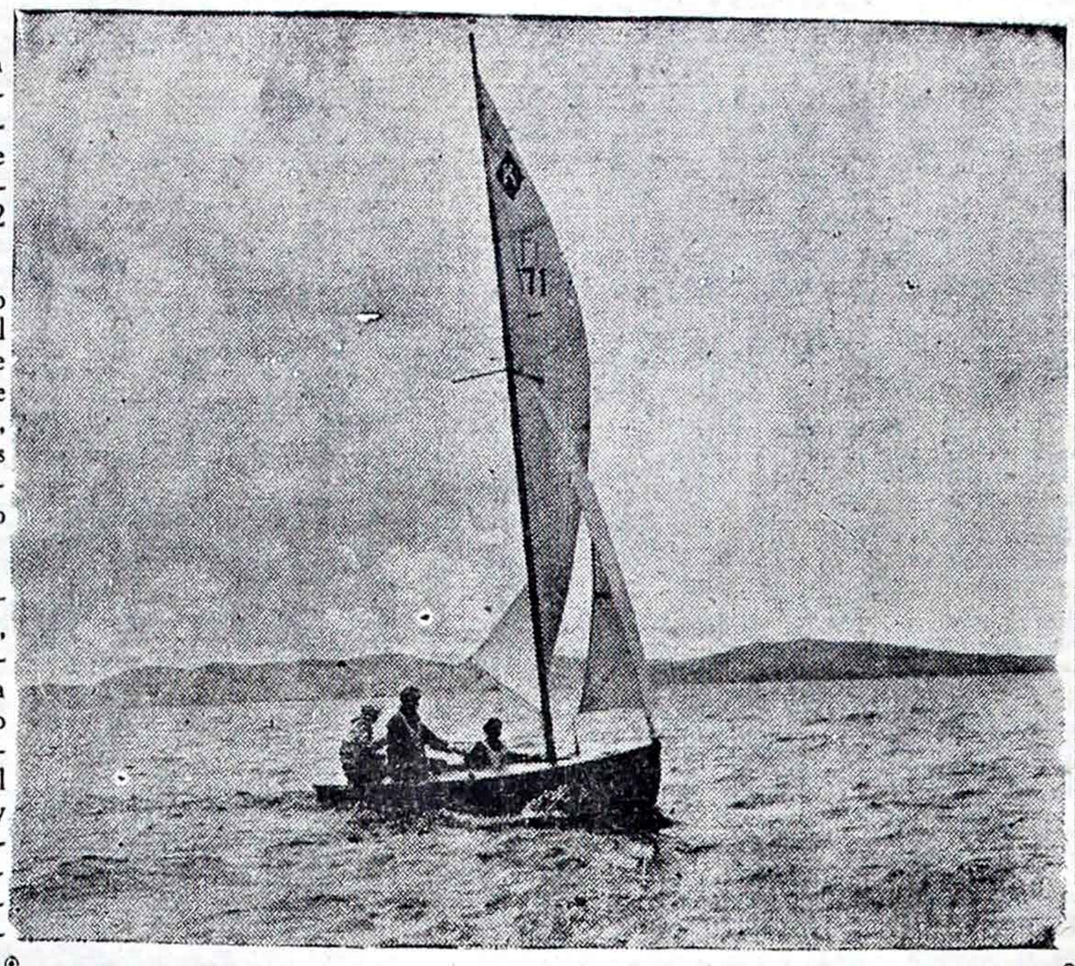
Un prólogo acertadísimo de Carlos Salazar Mostajo, inspirado por el creador de la IV Internacional, presenta este libro. A la luz de "LA ADMINISTRACION OBRERA EN LA INDUSTRIA NACIONALIZADA", se señala a la experiencia boliviana, los auspicios y las observaciones de León Trotsky.

La Tercera Gran Regata Nacional del Yacht Club Boliviano

El Yacht Club Boliviano, saluda a la afición deportiva del país y le invita a presenciar el desarrollo de la Tercera Regata Nacional que tendrá lugar en el Lago Titicaca el próximo domingo 12 del presente mes.

El programa de este año supera en grandiosidad al presentado en las regatas de años anteriores. Nuevamente concurrirán en su categoría, los lanchones a vela y balsas de totora cuyo número sobrepasará al registrado el año pasado.

En cuatro años de existencia, el Yacht Club Boliviano, el más alto del mundo, ha logrado despertar la afición a este bello deporte formando tripulaciones sumamente expertas que proporcionarán al espectador las emociones muy peculiares de este tipo de competencias acuáticas que en todas partes del mundo embarga la atención del mundo deportivo.



YACHT CLUB BOLIVIANO. El más alto del Mundo

El Yacht Club Boliviano presentará en esta ocasión veinticuatro tripulantes a vela, número muy halagador por cierto para un deporte que hasta hace pocos años era totalmente desconocido en Bolivia.

La afición deportiva podrá espectar cómodamente todo el desarrollo de las distintas competencias desde bordo del vapor "Inca" de la Peruvian Corporation que anclará desde el sábado 11 hasta el lunes 13, dentro del triángulo de boyas proporcionando amplia visibilidad y buen servicio de restaurant.

Clínica Dr. Conrad

YANACOCHA 230 TELEFONO 5389

Frente al Edificio "Asbun"

CIRUGIA GENERAL — GINECOLOGIA — MATERNIDAD

ATENCION A BEBES

HORAS DE CONSULTAS:

Dr. med. ALBERTO CONRAD M. de 14.— a 15.30
Dr. med. URSULA BECK de CONRAD de 10.30 a 11.30

Atención médica permanente, también domingos y feriados.
Piezas confortables, recién instaladas.

PRECIOS ECONOMICOS

Doctor Conrad sigue atendiendo en su consultorio:
PLAZA FRANZ TAMAYO 441

Teléfono 2755, de horas 16 a 18.30

MAN SPRICHT DEUTSCH

TERRENOS EN EL SANTUARIO DE COPACABANA

Ofrecemos con grandes facilidades de pagos mensuales.
INFORMACIONES: en el Estudio Jurídico del Dr. Vicente Mendoza López. — Edificio de los Sagrados Corazones. — Segundo Piso. — Oficina Nº 1.

Empresa Constructora Murillo

YANACOCHA 368 — Tercer Piso.
Oficinas 28 y 29

Teléfono automático 2415 — Casilla 987
La Paz - Bolivia

PINTURAS DE CALIDAD

"ESPINTBOL"

FABRICANTES: Fábrica Nacional de Pinturas "Espintbol" S. A. — OFICINAS COMERCIALES: Calle Jenaro Sanjinés Nº 240 — La Paz, Bolivia.

ROBERT H. MACY

Ingeniero Naval

PASCAGOULA MISSISSIPPI, EE. UU

Saluda al "Yacht Club Boliviano

y ofrece planos, estudios, especificaciones de embarcaciones adecuadas para la navegación en el Lago Titicaca.—

DROGUERIA LA UNION

Terrazas Hermanos

Representaciones e importaciones de: Aparatos Dentales, Material y Medicamentos Dentales. Representantes de firmas americanas.
Productos Farmacéuticos - Químicos - Veterinaria.
Artículos de Laboratorio - Cirugía.

Atendemos cualquier pedido o consulta del Interior de la República.

CASILLA 432 LA PAZ-BOLIVIA TELEF. 3640

Oficina Técnica Castillo Nava

CALLE JUAN FEDERICO ZUAZO Nº 61 — 2º. PISO
CASILLA Nº 11 — TELEFONO Nº 2063

Federico Castillo Nava — Arquitecto

CONSTRUCCIONES - PERITAJES - URBANIZACIONES

Venta de terrenos en varias zonas de la ciudad
Al contado y a plazos.

Un Producto de Holanda

La mejor leche del país de la leche
Distribuidores exclusivos en Bolivia

AMERINDIA S. A.

J. Sanjinés 386 La Paz-Bolivia

Astillero Titicaca Ltda.

Gmo. Johnson - Constructor Naval

Construye todo tipo de embarcaciones deportivas y comerciales. — Datos y presupuestos pueden solicitarse al Teléfono 3314 o por carta Casilla 889.

LA PAZ BOLIVIA

Protegido como en una bola de cristal

La máquina del CYMA TRIPLEX debe a la perfecta protección de su caja especial su victoriosa resistencia a la infiltración del POLVO y de todas las IMPUREZAS

CYMA

TRIPLEX

CONTRACHOQUES • PROTEGIDO CONTRA EL POLVO • ANTIMAGNETICO

Ausonia Ars

Maestranza y Fundición

Broncería Artística

Lápidas último modelo — Metal blanco, bronce y mármol — Placas conmemorativas — Herrería Artística en General.

STEFANO MARITANO

TELEFONO Nº 4927 CASILLA Nº 872

Oficinas: Avenida Mariscal Santa Cruz Nº. 285.-

IMPORTACION EXPORTACION

Casilla 685 — Teléfono 4300 — Dirección Telegráfica: "Bernardo"
Avenida Camacho esquina Colón.